Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC)

Composante annuelle – 2019-2020

Questionnaire







Introduction

- 1. Le contenu de l'ESCC est formé de quatre composantes :
 - a. Le contenu de base est demandé à tous les répondants et demeure stable au fil du temps.
 - b. <u>Le contenu thématique</u> est demandé à tous les répondants pendant une année ou deux et alterne d'une année à l'autre.
 - Le contenu optionnel est choisi par les intervenants provinciaux et territoriaux en collaboration avec les régions sociosanitaires et s'applique seulement aux provinces et territoires qui ont choisi le module.
 - d. <u>Les modules de réponses rapides</u> sont des projets à coûts recouvrables demandés à tous les répondants résidants dans les dix provinces, habituellement pour une ou deux périodes de collecte (3 ou 6 mois).
- Le texte en caractères gras est lu au répondant. Le texte en caractères normaux ne l'est pas. Les directives pour les intervieweurs commencent par "INTERVIEWEUR" et ne sont pas lues au répondant.
- 3. La lecture au répondant du texte en caractères **gras** entouré de parenthèses () est laissée à la discrétion de l'intervieweur.
- 4. Les options « Ne sait pas » (NSP) et « Refus » (RF) sont permises à toutes les questions à moins d'indication contraire. Ces réponses ne sont pas lues au répondant.
- 5. Les noms de variable externes apparaissent dans le questionnaire. Ces noms, surlignés en gris, sont ceux qui apparaissent dans les fichiers de microdonnées.

Entrée

Composante Contact

Note: Cette section contient uniquement une partie des questions posées dans la composante

Contact de l'interview de l'ESCC. Elle contient ce que nous pensons être d'intérêt pour les

utilisateurs de données.

Contact (CN)

CN_N01 <u>INTERVIEWEUR</u>: Enregistrez la méthode de l'interview.

Par téléphone
 En personne

(NSP, RF ne sont pas permis)

CN_N02 <u>INTERVIEWEUR</u>: Avez-vous établi le contact?

1 Oui 2 Non

(NSP, RF ne sont pas permis)

Introduction de l'intervieweur (II)

II_R01 Bonjour, je travaille à Statistique Canada. Je m'appelle ...

INTERVIEWEUR: Présentez-vous en disant votre prénom et votre nom.

Appuyez sur <ENTER> pour continuer.

Langue préférée (LP)

LP_Q01 Préférez-vous que je parle en français ou en anglais?

ADM_LHH

Anglais (Passez à LP_END)
 Français (Passez à LP_END)

3 Autre

(NSP, RF ne sont pas permis)

LP_N02 <u>INTERVIEWEUR</u>: Choisissez la langue non officielle préférée du répondant. Si nécessaire, demandez: (**Quelle langue préférez-vous?**)

- 03 Chinois
- 04 Italien
- 05 Pendjabi
- 06 Espagnol
- 07 Portugais
- 08 Polonais
- 09 Allemand
- 10 Vietnamien
- 11 Arabe
- 12 Tagalog
- 13 Grec
- 14 Tamoul
- 15 Cri
- 16 Afghan
- 17 Cantonais
- 18 Hindi
- 19 Mandarin
- 20 Persan (Farsi)
- 21 Russe
- 22 Ukrainien
- 23 Ourdou
- 24 Inuktitut
- 25 Hongrois
- 26 Coréen
- 27 Serbo-croate
- 28 Gujarati
- 29 Dari
- 90 Autre Précisez

(NSP, RF ne sont pas permis)

Contact initial (IC)

IC_R03

IC_R01 Je vous contacte au sujet de l'Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

Cette enquête permet de recueillir des renseignements liés à la santé et au bienêtre des Canadiens. Les résultats vont aider les communautés et les ministères provinciaux et territoriaux de la Santé à mieux comprendre et à faire face à des enjeux comme :

- l'accès aux services locaux de soins de santé;
- les habitudes de vie ayant une incidence sur la santé; et
- les problèmes de santé chroniques.

Votre participation à cette enquête est volontaire et les renseignements que vous fournirez demeureront confidentiels.

Les renseignements que vous transmettrez pourraient aussi être utilisés par Statistique Canada à d'autres fins statistiques et de recherche.

INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer.

Confirmation de l'enfant (SRC)

Note: Cette section contient uniquement une partie des questions posées dans la composante Confirmation de l'enfant de l'interview de l'ESCC, qui sert à déterminer si nous avons pris contact avec l'enfant (12 à 17 ans) qui a été présélectionné en fonction des renseignements de la base de l'Allocation canadienne pour enfants (ACE). La section contient ce que nous pensons être d'intérêt pour les utilisateurs de données.

SRC_R01 [Nom de l'enfant] a été sélectionné pour participer à notre enquête et dans le but

de vérifier si nous avons trouvé le bon ménage, je dois vous poser quelques

questions.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

SRC_Q01 Est-ce que [nom de l'enfant] vit ou séjourne dans ce logement?

1 Oui

2 Non (Passez à SRC_Q02)

NSP, RF

SRC_Q02 L'adresse de [nom de l'enfant] a-t-elle déjà été:

^ADDRESS

1 Oui

2 Non

NSP, RF

(Passez à SRC_END)

SRC_Q03 Nos dossiers démontrent que [nom de l'enfant] est agé(e) de [âge de l'enfant] ans,

pouvez-vous le confirmer?

1 Oui

2 Non (Passez à SRC_B05) NSP, RF (Passez à SRC_B05)

SRC_B05 Quelle est la date de naissance de [nom de l'enfant]?

Composante Ménage

Note:

Cette section contient uniquement une partie des questions posées dans la composante Ménage de l'interview de l'ESCC. Elle contient ce que nous pensons être d'intérêt pour les utilisateurs de données.

Introduction Liste de personnes (RS)

RS_R01 Les questions suivantes permettent de recueillir d'importants renseignements

de base sur les membres de votre ménage.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

Liste de personnes « Habituelle » (USU)

USU_Q01 Veuillez nommer toutes les personnes qui demeurent habituellement ici.

(NSP, RF ne sont pas permis)

Liste de personnes (RS)

RS_Q04 Y a-t-il d'autres personnes qui demeurent ici habituellement mais qui sont présentement absentes parce qu'elles sont aux études, à l'hôpital, ou

ailleurs?

Oui 2 Non NSP, RF

Âge sans date de naissance (ANDB)

Note: Ces questions démographiques ne sont pas posées aux répondants de 12 à 17 ans; leur information est déjà saisie.

ANDB_Q01 DHH AGE

Quel est l'âge de [nom du membre du ménage]?

|_|_| Âge en années (MIN:0)(MAX: 121)

(NSP, RF ne sont pas permis)

État matrimonial (MSNC)

MSNC_Q01 DHH_MS

Quel est l'état matrimonial de [nom du membre du ménage] ? Est-[il/elle]... ?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

- 1 Marié^E
- 2 En union libre
- 3 Veu^F VE
- 4 Séparé^E
- 5 Divorcé^E
- 6 Célibataire, jamais marié^E

NSP, RF

Plus haut niveau de scolarité (EHG2)

EHG2_Q01 EHG2_01

Quel est le plus haut niveau d'études primaires ou secondaires que [nom du membre du ménage] a achevé?

1 8e année ou moins (Québec : secondaire II ou moins)

(Passez à EHG2_Q03)

2 9e à 10e année (Québec : secondaire III

(Passez à EHG2_Q03)

ou IV, Terre-Neuve-et-Labrador : 1re année secondaire)

3 11e à 13e année (Québec : secondaire V, Terre-Neuve-et-Labrador : 2e à 3e année secondaire)

NSP, RF

EHG2_Q02 EHG2_02

Est-ce que [nom du membre du ménage] a obtenu un diplôme d'études secondaires ou son équivalent?

- 1 Oui
- 2 Non

NSP, RF

EHG2_Q03 EHG2_03

Est-ce que [nom du membre du ménage] a suivi tout autre cours pouvant mener à l'obtention d'une attestation, d'un certificat ou d'un diplôme décerné par un établissement d'enseignement?

1 Oui (Passez à EHG2_Q04)

2 Non NSP, RF

٧

EHG2_Q04 EHG2_04

Quel est <u>le plus haut</u> certificat, diplôme ou grade que [nom du membre du ménage] a obtenu?

- 1 Niveau inférieur à un diplôme d'études secondaires ou à son équivalent
- 2 Diplôme d'études secondaires ou un certificat d'équivalence d'études secondaires
- 3 Certificat ou diplôme d'une école de métiers
- 4 Certificat ou diplôme d'un collège, d'un cégep ou d'un autre établissement non universitaire (autre que les certificats ou diplômes de métiers)
- 5 Certificat ou diplôme universitaire au-dessous du niveau du baccalauréat
- 6 Baccalauréat (p. ex. B.A., B.Sc., LL.B.)
- 7 Certificat, diplôme ou grade universitaire au-dessus du niveau du baccalauréat

NSP, RF

Forces canadiennes (CAF)

CAF_Q01 CAF_Q01 Est-ce que [nom du membre du ménage] est un membre à temps plein des Forces canadiennes régulières?

1 Oui

2 Non

(NSP, RF ne sont pas permis)

Introduction de l'enquête (INT)

INT_R01 Cette enquête est menée en vertu de la Loi sur la statistique, qui garantit que les

renseignements que vous transmettez demeureront confidentiels.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

INT_R03 Bien que votre participation à cette enquête soit volontaire, les renseignements

que vous transmettez sont importants.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

Table des matières

Contenu	
Interview par personne interposée (GR)	3
Âge du répondant (ANC1)	6
Âge sans confirmation (ANC)	8
Date (DATE)	12
Mise à jour du nom (UN)	14
Sexe et genre (GDR)	15
Matrice des relations (REL)	17
Lien de parenté sans confirmation (RNC)	19
Activité principale (MAC)	30
Éducation - fréquentation scolaire v.1 (ESC1)	33
État de santé général (GEN)	34
Bloc minimum santé (HM)	37
Bloc minimal bien-être subjectif (SLM)	38
Taille et poids - autodéclarés (HWT)	39
Problèmes de santé chroniques (CCC)	44
Indice de l'état de santé (HUI)	53
Blessures (INJ)	60
Santé buccodentaire (OHT)	72
Changements faits pour améliorer la santé (CIH)	
Consommation de fruits et légumes (FVC)	
Utilisation du Guide alimentaire canadien (FGU)	86
Usage du tabac (SMK)	88
Méthodes pour cesser de fumer (SCA)	97
Produits alternatifs du tabac (TAL)	101
Dépendance à la nicotine (NDE)	103
Accès aux cigarettes chez les jeunes (YAC)	105
Exposition à la fumée secondaire (ETS)	108
Consommation d'alcool (ALC)	112
Consommation d'alcool au cours de la dernière semaine (ALW)	115
Utilisation d'antibiotiques (AMU)	120
Utilisation du cannabis (CAN)	125
L'Échelle de Gravité de Dépendance au cannabis (SDS)	130
Usage de substances (DRG)	132
Jeu de hasard (GAM)	136
Activités physiques - adultes 18 ans et plus (PAA)	142
Activités physiques pour les jeunes (PAY)	
Détails d'activité physique (PAD)	
Comportements sédentaires (SBE)	
Comportements sexuels (SXB)	172
Expériences maternelles (MEX)	
Expériences maternelles - consommation d'alcool (MXA)	
Conduite et sécurité (DRV)	
Conduite sous l'influence (DWI)	
Vaccins contre la grippe (FLU)	
Tension artérielle - vérification (BPC)	
Test pap (PAP)	
Mammographie (MAM)	210
Tests du cancer du côlon et du rectum (CCT)	
Spirométrie (SPI)	
Consultations au sujet de la santé mentale (CMH)	
Satisfaction à l'égard de la vie (SWL)	
Dépression (DEP)	
Pensées suicidaires et tentatives de suicide (SUI)	
Sources de stress (STS)	233

Expériences vécues dans l'enfance (CEX)	235
Provisions sociales (SPS)	
Soins de santé primaires (PHC)	240
Attachement au médecin (MDA)	246
Contacts avec des professionnels de la santé - bloc rallongé (CP2)	248
Contacts avec des professionnels de la santé dentaire (CP3)	253
Besoins perçus de soins (PNC)	
Aide requise - sous-bloc (PN1)	
Satisfaction des patients - soins de santé communautaires (PSC)	262
Consultations avec un professionnel de la santé au sujet du tabagisme (SPC)	267
Expériences comme patient (PEX)	272
Services de soins de santé à domicile - avec soins palliatifs (HMC)	279
Besoins de santé non comblés (UCN)	288
Population active (LBF)	291
Bloc minimal activité sur le marché du travail (LMAM)	294
Catégorie de travailleurs (LMA3)	298
Industrie (LMA4)	301
Professions (LMA5)	305
Nombre habituel d'heures travaillées (LMA6)	309
Renseignements sociodémographiques (SDC)	312
Bloc minimal immigration (IMM)	316
Autochtone minimal (AMB)	319
Groupe de population (PG)	322
Langue minimal (LAN)	325
Table de recherche langue (LLU)	328
Personne la mieux renseignée au sujet du ménage (PMK)	330
Couverture d'assurance de santé (INS)	335
Ordonnances – non-respect lié aux coûts – version courte (PCN2)	338
Sécurité alimentaire (FSC)	342
Renseignements administratifs (ADM)	349
Vérification des numéros de carte santé (HN)	356
Revenu (INC)	
Revenu total du ménage (THI)	365
Index des sujets	368

Contenu

Interview par personne interposée (GR)

Contenu de base

Aperçu:

Ce module sert à identifier la personne qui fournira les renseignements au nom du répondant choisi et à déterminer si l'interview sera menée par personne interposée, au cas où il soit impossible de mener l'interview durant la période de collecte à cause de la santé mentale ou physique du membre choisi du ménage.

Depuis 2013, il est possible de mener l'interview par personne interposée auprès d'un membre renseigné du ménage ou, dans de très rares circonstances, auprès d'une personne qui n'est pas membre du ménage.

Si l'interview par personne interposée est menée avec un nonmembre du ménage, l'intervieweur doit écrire une Remarque (F4) pour expliquer la relation entre le répondant et la « non-membre du ménage » ainsi que la raison pour laquelle l'interview est mené avec un non-membre du ménage. Un exemple de non-membre du ménage serait un enfant ou un membre de la famille qui s'occupe du répondant choisi mais qui n'habite pas avec lui.

GR_BEG

Contenu de base

Variables externes requises:

DOGR : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. DV_HHSIZE : Taille du ménage du module Entrée.

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

GR_N005

INTERVIEWEUR: Qui fournit l'information pour la personne désignée

pour cette composante?

2022-02-17 Page 3 - 369

	01 MEMBER1 02 MEMBER2 03 MEMBER3 04 MEMBER4 05 MEMBER5 06 MEMBER6 07 MEMBER7 08 MEMBER8 09 MEMBER9 10 MEMBER10 11 MEMBER11 12 MEMBER12 13 MEMBER12 13 MEMBER13 14 MEMBER14 15 MEMBER15 16 MEMBER16 17 MEMBER17 18 MEMBER17 18 MEMBER18 19 MEMBER19 20 MEMBER20 88 Pas un membre du ménage (NSP, RF ne sont pas permis)
Programmeur:	Affichez les catégories de réponses 01 jusqu'à DV_HHSIZE, et 88.
GR_C010	Si répondant sélectionné, passez à GR_END. Sinon, passez à GR_N010.
GR_N010	<u>INTERVIEWEUR</u> : Voulez-vous compléter la composante par personne interposée?
	1 Oui (Passez à GR_N015) 2 Non (NSP, RF ne sont pas permis)
Traitement :	Passez à GR_E010 Cette variable est utilisée pour créer la variable par personne interposée (PROXYMODE).
GR_E010	Vous ne pouvez continuer avec le reste de ce questionnaire. Veuillez appuyer sur <f10> pour sortir, ou retournez aux questions GR_N005 ou GR_N010 et corrigez les réponses.</f10>
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si GR_N010 = 2 et non répondant sélectionné.
GR_N015	INTERVIEWEUR: Inscrivez la raison pourquoi la composante a été complétée par personne interposée. On ne doit avoir recours à une interview par personne interposée seulement si l'état physique ou mental du répondant fait en sorte qu'il lui est impossible de faire l'interview durant la période de collecte. Si la raison pour avoir recours à une interview par personne interposée n'est aucun de ces choix, veuillez appuyer sur <f10> pour sortir de l'application et assignez un code de sortie approprié.</f10>

2022-02-17 Page 4 - 369

Condition de santé

physique

Condition de santé

mentale

(NSP, RF ne sont pas permis)

GR_N020 <u>INTERVIEWEUR</u>: Inscrivez la condition.

(80 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

GR_END

2022-02-17 Page 5 - 369

Âge du répondant (ANC1)

Contenu de base

Aperçu:

L'âge du répondant est important, car il détermine quelles questions seront posées et est essentiel à l'analyse des données.

Il est très important de confirmer l'âge des jeunes âgés de 11 ou 12 ans, car 12 ans est l'âge minimal pour être admissible à l'enquête. De plus, parce que la base de sondage n'est pas la même pour les jeunes et les adultes, il est aussi important de confirmer l'âge des jeunes âgés de 17 ou 18 ans, car ce sont les limites d'âge pour déterminer si le répondant est compris dans la base de sondage, et par conséquent, s'il est admissible à l'enquête.

ANC1_BEG

Contenu de base

Variables externes requises:

DOANC1: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE: identificateur d'interview par procuration du bloc GR. PROXYSEX: sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non par personne interposée.

AGE: Âge du répondant spécifique

TR_Q01: Question du module Entrée qui identifie si le « roster » a été complété par le répondant ou un autre membre du ménage. REFERENCEDATEF: date de référence en français correspondant à CURRENTDATE

CASEFLAG1: variable du fichier échantillon qui identifie la base de sondage utilisée (CASEFLAG1=0 indique la base 18+, CASEFLAG1=1 indique la base ACE 12-17)

SRC_Q03: Question du Entrée pour la confirmation d'âge des 12-17

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

ANC1_C001A Si DOANC1 = 2, passez à ANC1_END.

Sinon, passez à ANC1_C001B.

ANC1_C001B Si CASEFLAG1 = 1, passez à ANC1_C001C.

Sinon, passez à ANC1_B005.

ANC1_C001C Si SRC_Q03 = 1 (L'âge est confirmer 12-17), passez à ANC1_B005.

Sinon, passez à ANC1_END.

Traitement: Si SRC Q03=2,

DATE_Q01 est rempli avec la valeur BCN1_DATE_Q01 DATE_Q02 est rempli avec la valeur BCN1_DATE_Q02 DATE_Q03 est rempli avec la valeur BCN1_DATE_Q03

ANC1_B005 Appelez le sous-bloc « Âge sans confirmation » (ANC) du Contenu

harmonisé

2022-02-17 Page 6 - 369

Programmeur: AGE sera redéfini par SPECRESPAGE du bloc ANC du Contenu harmonisé.

ANC1_D010 Si PROXYMODE = 2, DT_REMPLIR = 'remplissez'.

Sinon, DT_REMPLIR = 'remplit'.

ANC1_C010A Si CASEFLAG1 = 1, passez à ANC1_C010B.

Sinon, passez à ANC1_C020.

ANC1_C010B Si AGE < 12 ans, passez à ANC1_R010.

Sinon, passez à ANC1_C015.

ANC1_R010 Puisque vous avez moins de 12 ans, vous ne [remplissez/remplit] pas

les conditions pour participer à l'Enquête sur la santé dans les

collectivités canadiennes.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

Passez à ANC1_END

ANC1_C015 Si AGE > 17 ans, passez à ANC1_R015.

Sinon, passez à ANC1_C025.

ANC1_R015 Puisque vous avez plus de 17 ans, vous ne [remplissez/remplit] pas les

conditions pour participer à l'Enquête sur la santé dans les collectivités

canadiennes.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

Passez à ANC1_END

ANC1_C020 Si AGE < 18 ans, passez à ANC1_R020.

Sinon, passez à ANC1_C025.

ANC1_R020 Puisque vous avez moins de 18 ans, vous ne [remplissez/remplit] pas

les conditions pour participer à l'Enquête sur la santé dans les

collectivités canadiennes.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

Passez à ANC1_END

ANC1_C025 Si TR_Q01 = 1 (répondant a complété le roster), passez à ANC1_END.

Sinon, passez à ANC1_C030.

ANC1_C030 Si CASEFLAG1 = 1, passez à ANC1_END.

Sinon, passez à ANC1_B030.

ANC1_B030 Appelez le sous-bloc « Mise à jour du nom » (UN)

ANC1_END

2022-02-17 Page 7 - 369

Âge sans confirmation (ANC)

Contenu harmonisé

Aperçu: Ce bloc sert à recueillir la date de naissance et l'âge du répondant,

lorsqu'il ne doit pas y avoir confirmation des dates de naissance

recueillies précédemment.

ANC_BEG Variables externes requises:

REFERENCEYEAR: année numérique de l'année de référence SPECRESPBYEAR: année de naissance du répondant spécifique

SPECRESPAGE: âge du répondant spécifique

Variables tirées du fichier de l'échantillon :

CURRENTYEAR: année du système/année courante CURRENTMONTH: mois du système/mois courant CURRENTDAY: jour du système/jour courant CURRENTDATEE: date du système en anglais CURRENTDATEF: date du système en français

REFERENCEDATEE: date de référence en anglais correspondant à

CURRENTDATE

REFERENCEDATEF: date de référence en français correspondant à

CURRENTDATE

SPECRESPNAME: nom du répondant spécifique (un espace séparant

le prénom du nom de famille)

SPECRESPBDATE: date de naissance du répondant spécifique

Programmeur: ***BLOC CONTENU HARMONISÉ***

ANC_B01 Quelle est la date de naissance de ^SPECRESPNAME?

Appelez le bloc Date (DATE)

Texte d'aide: <u>Tag</u>: Âge sans confirmation

Objet:

Utilisé pour calculer l'âge du membre du ménage, qui est nécessaire pour

déterminer l'enchaînement des questions.

<u>Procédure</u>:

Si la date de naissance précise n'est pas connue ou si le répondant refuse de la donner, recueillez le plus d'information possible (p.ex., l'année et le mois si la journée

n'est pas connue).

Programmeur: Remplir le texte de la question avec le nom de répondant approprié.

ANC_E01A L'année ne peut pas être avant ^EARLIESTYEAR. S.V.P. retournez et

corrigez.

Règle : Déclenchez une vérification avec rejet si ANC_B01.Year < EARLIESTYEAR

EARLIESTYEAR = CURRENTYEAR - 121

ANC_E01B La date ne peut pas être après ^CURRENTDATEF. S.V.P. retournez et

corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si la date saisie à ANC_B01 est après la date

du système/date courante.

2022-02-17 Page 8 - 369

ANC_C02A Si ANC_B01.Month = NONRÉPONSE ou ANC_B01.Year = NONRÉPONSE, passez à ANC_Q03. Sinon, passez à ANC_C02B. Si ANC_B01.Day = NONRÉPONSE et ANC_B01.Month = ANC_C02B CURRENTMONTH, passez à ANC_Q03. Sinon, passez à ANC_D02A. ANC_D02A Source: DV_DOBDATEF = "le" + ANC_B01.Day + DT_DOBMONTHF + ANC_B01.Year DV CALCULATEDAGE = âge calculé d'après la date de naissance. Voir l'Appendice Il pour plus de détails sur la manière de calculer l'âge. (Note d'affichage : (1..121)) DV CALCULATEDAGE = 0 alors DV_CALCULATEDAGE = âge en mois ANC_D02B Si ANC_B01.Month = 1, DT_DOBMONTHF = 'janvier'. Si ANC_B01.Month = 2, DT_DOBMONTHF = 'février'. Si ANC_B01.Month = 3, DT_DOBMONTHF = 'mars'. Si ANC_B01.Month = 4, DT_DOBMONTHF = 'avril'. Si $ANC_B01.Month = 5$, $DT_DOBMONTHF = 'mai'$. Si ANC B01.Month = 6, DT DOBMONTHF = 'juin'. Si ANC_B01.Month = 7, DT_DOBMONTHF = 'juillet'. Si ANC_B01.Month = 8, DT_DOBMONTHF = 'août'. Si ANC_B01.Month = 9, DT_DOBMONTHF = 'septembre'. Si ANC_B01.Month = 10, DT_DOBMONTHF = 'octobre'. Si ANC_B01.Month = 11, DT_DOBMONTHF = 'novembre'. Si ANC_B01.Month = 12, DT_DOBMONTHF = 'décembre'. Si DV_CALCULATEDAGE > 0, DT_YEARSMONTHSF = 'ans'.

ANC_C02C Si DV_DOBDATEF = BirthDate (de liste du ménage ou fichier de

l'échantillon pour CASEFLAG1 = 1), passez à ANC_END.

Si DV_CALCULATEDAGE = 0, DT_YEARSMONTHSF = 'mois'.

Sinon, passez à ANC_Q02.

ANC_Q02 Donc, votre âge est ^DV_CALCULATEDAGE [ans/mois].

Est-ce exact?

2022-02-17 Page 9 - 369

INTERVIEWEUR: Date de naissance est ^DV_DOBDATEF.

1 Oui

2 Non, retournez et corrigez

la date de naissance

3 Non, recueillez l'âge (NSP, RF ne sont pas permis)

Texte d'aide: <u>Tag</u>: Âge sans confirmation

Objet:

Toute l'information sur la date de naissance recueillie à la question précédente sert

à calculer l'âge du membre du ménage.

<u>Fonctionnalité</u>:

Les réponses <F5> « Refus » et <F6> « Ne sait pas » ne sont pas permises pour cette

question.

Programmeur: Remplir le texte de la question avec le nom de répondant approprié.

ANC_E02A L'âge du répondant a été mis à jour. Choisissez <Supprimer> pour

accepter la réponse et continuer ou choisissez <Passer à> pour

retourner et corriger.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si SPECRESPAGE = RÉPONSE et

(ANC_Q02 = 1 et | DV_CALCULATEDAGE - SPECRESPAGE | > 3.

ANC_E02B Retournez à ANC_B01 et corrigez la date de naissance.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si ANC_Q02 = 2.

ANC_C03 Si ANC_Q02 = 1, passez à ANC_END.

Sinon, passez à ANC_Q03.

ANC_Q03 Quel est l'âge de ^SPECRESPNAME?

2022-02-17 Page 10 - 369

|_|_| Âge en années

(MIN:0) (MAX:121)

(NSP, RF ne sont pas permis)

Texte d'aide: <u>Tag</u>: Âge sans confirmation

<u>Objet :</u>

Obtenir l'âge du membre du ménage si une ou plusieurs parties de la date de naissance ne sont pas connues ou n'ont pas été divulguées, ou si l'âge calculé n'a pas été confirmé.

Procédure:

Si le répondant ne veut pas donner d'âge précis ou s'il est incapable de le faire pour le membre du ménage, tentez d'obtenir une estimation.

<u>Fonctionnalité</u>

Si un âge préenregistré valide est présent et l'âge entré diffère de plus de trois ans de l'âge recueilli précédemment un message de vérification s'affiche. Les réponses <F5> « Refus » et <F6> « Ne sait pas » ne sont pas permises pour cette

auestion

Programmeur: Remplir le texte de la question avec le nom de répondant approprié.

ANC_E03 L'âge du répondant a été mis à jour. Choisissez < Supprimer> pour

accepter la réponse et continuer ou choisissez <Passer à> pour

retourner et corriger.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si SPECRESPAGE = RÉPONSE et

(|ANC_Q03 - SPECRESPAGE | > 3).

ANC_END

2022-02-17 Page 11 - 369

Date (DATE)	
	Contenu de base
Aperçu:	Le bloc Date sert à recueillir une date sous forme de trois champs distincts qui sont, dans l'ordre, le jour, le mois et l'année. Le texte précis de la question varie selon le contexte.
DATE_BEG	Importer les variables suivantes:
	DV_QTEXT_F (Quelle est la date de naissance de ^SPECRESPNAME?)
DATE_Q01	^DV_QTEXT_F
	INTERVIEWEUR : Inscrivez le jour. Si nécessaire, demandez : (Quel est le jour?)
	_ _ (MIN:1) (MAX:31)
	NSP, RF
DATE_Q02	(^DV_QTEXT_F)
	INTERVIEWEUR : Sélectionnez le mois. Si nécessaire, demandez : (Quel est le mois?)
	01 janvier 02 février 03 mars 04 avril 05 mai 06 juin 07 juillet 08 août 09 septembre 10 octobre 11 novembre 12 décembre NSP, RF
DATE_E02	« Une combinaison jour / mois impossible a été inscrite. S.V.P. retournez et corrigez. »
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si une combinaison jour / mois invalide est inscrite (p.ex., DATE_Q01 = 30 et DATE_Q02 = 02).
Texte d'aide :	Fonctionnalité : Si un mois est entré mais que ce mois est invalide en fonction du jour numérique déjà entré, un message de vérification obligatoire s'affiche.
DATE_Q03	(^DV_QTEXT_F)

2022-02-17 Page 12 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Inscrivez l'année en utilisant quatre chiffres.

Si nécessaire, demandez : (Quelle est l'année?)

|_|_|_| (MIN:0) (MAX:9997)

NSP, RF

DATE_E03 « Une combinaison jour / mois / année impossible a été inscrite. S.V.P.

retournez et corrigez. »

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si une combinaison jour / mois / année

invalide est inscrite (p.ex., DATE_Q01 = 29 et

DATE_Q02 = 02 et DATE_Q03 = 1999).

Texte d'aide : <u>Fonctionnalité</u> :

Si une année est entrée mais qu'elle est invalide en fonction du mois et du jour entrés

précédemment, un message de vérification obligatoire s'affiche.

DATE_END

2022-02-17 Page 13 - 369

Mise à jour du nom (UN)

Contenu de base

Aperçu: L'ESCC utilisera ce module pour permettre aux intervieweurs de faire

des mises à jour au nom du répondant sélectionné, ceci sera fait seulement si il ou elle n'est pas le membre du ménage qui a complété la liste des membres du ménage, pour assurer que les questions qui suivent auront le bon orthographe et aussi pour éviter des problèmes avec l'appariement des données de l'ESCC avec d'autres fichiers de

données.

UN_BEG Variables externes requises:

FNAME: Prénom du répondant

LNAME: Nom de famille du répondant

UN_N01 <u>INTERVIEWEUR</u>: Veuillez confirmer l'épellation du prénom du

répondant. Mettez à jour le prénom, si nécessaire.

Prénom original: ^FNAME

Nom de famille original: ^LNAME

(25 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

Nul est permis

Programmeur: Tout texte en lettres minuscules inscrit dans le champ devrait être converti en un

texte en lettres majuscules après avoir appuyé sur la touche <Enter>.

UN_N02 INTERVIEWEUR: Veuillez confirmer l'épellation du nom de famille du

répondant. Mettez à jour le nom de famille, si nécessaire.

Prénom original : ^FNAME

Nom de famille original: ^LNAME

(25 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

Nul est permis

Programmeur: Tout texte en lettres minuscules inscrit dans le champ devrait être converti en un

texte en lettres majuscules après avoir appuyé sur la touche <Enter>.

UN_D02

Programmeur: Attribuer et retourner RESPNAME = UN_N01 + UN_N02 (séparé par un espace).

UN_END

2022-02-17 Page 14 - 369

Sava at games (CDD)	
Sexe et genre (GDR)	Contenu harmonisé
Aperçu:	Le bloc "genre" sert à recueillir de l'information sur le sexe et le genre du répondant.
GDR_BEG	DOGDR : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE : identificateur d'interview par procuration du bloc GR.
	PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU
	Afficher à l'écran: Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre
GDR_D01	Si ProxyMode = 2, DT_SEXN = 'votre sexe'. Si ProxyMode = 1, DT_SEXN = 'le sexe de ^FNAME'.
GDR_R005	Les prochaines questions portent sur le sexe à la naissance et le genre. Par sexe, on entend le sexe assigné à la naissance. Par genre, on entend le genre actuel, qui peut différer du sexe assigné à la naissance ou de celui inscrit dans les documents légaux.
	INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer.
GDR_Q005	Quel était ^DT_SexN à la naissance?
	1 Masculin 2 Féminin NSP, RF
GDR_E005A	Aucune réponse n'a été sélectionnée. Veuillez fournir une réponse.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si GDR_Q005 in (NSP,RF)
GDR_D005	Si GDR_Q005 = 1, DT_SEX_F = 'Masculin'. Si GDR_Q005 = 2, DT_SEX_F = 'Féminin'. Autrement, DT_SEX_F = 'Information non fournie'.
GDR_Q010	Quel est votre genre?
	1 Masculin 2 Féminin 3 Ou veuillez préciser (Passez à GDR_S010) NSP, RF

(80 espaces)

GDR_S010

(Quel est votre genre?)

NSP, RF

2022-02-17 Page 15 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Précisez votre genre

GDR_E010A Aucune réponse n'a été sélectionnée. Veuillez fournir une réponse.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si GDR_Q010 in (NSP,RF)

GDR_D010A Si GDR_Q010 = 1, DT_GDR_F = 'Masculin'.

Si GDR_Q010 = 2, DT_GDR_F = 'Féminin'.

Si GDR Q010 = 3 et GDR S010 = RÉPONSE, DT GDR F = 'GDR S010'.

Autrement, DT_GDR_F = 'Information non fournie'.

GDR_D010B Si GDR_Q010 = 3 ou GDR_Q010 in (NSP,RF), DT_RGENDER3 = 'Afin

d'alléger le texte, et ce sans discrimination, veuillez prendre note que tout au long du questionnaire, le générique masculin sera utilisé.'.

Autrement, DT_RGENDER3 = 'Vide'.

GDR_E015 Veuillez vérifier que tous ces renseignements sont exacts.

Sexe assigné à la naissance : [Masculin/Féminin/Information non

fournie]

Genre: [Masculin/Féminin/GDR_S010/Information non fournie]

[Afin d'alléger le texte, et ce sans discrimination, veuillez prendre note

que tout au long du questionnaire, le générique masculin sera

utilisé./Vide]

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si (GDR_Q005 = 1 et GDR_Q010 = 2)

ou (GDR_Q005 = 2 et GDR_Q010 = 1) ou (GDR_Q005 = 1 et GDR_Q010 = 3) ou (GDR_Q005 = 2 et GDR_Q010 = 3) ou (GDR_Q005 = (NSP,RF) et GDR_Q010 = 3)

GDR_D015 Si GDR_Q010 = $2 \text{ ou (GDR} = 2010 = (NSP,RF) et GDR} = 2, DV_SEX$

= 2 {Féminin}.

Sinon, $DV_SEX = 1$ {Masculin}.

GDR_D015B Si PROXYMODE = 2 et DV_SEX = 2, DV_PROXYSEX = 2 {Sans personne

interposée femme}.

Autrement si PROXYMODE = 1 et DV_SEX = 1, DV_PROXYSEX = 3 {Par

personne interposée homme}.

Autrement si PROXYMODE = 1 et DV_SEX = 2, DV_PROXYSEX = 4 {Par

personne interposée femme}.

Autrement, DV_PROXYSEX = 1 {Sans personne interposée homme}.

GDR_C020 Si GDR_Q005 < > GDR_Q0010, passez à GDR_R020.

Sinon, passez à GDR_END.

GDR_R020 Cette enquête pose des questions basées sur le sexe à la naissance,

telles que les expériences maternelles et certains tests de dépistage du cancer. Si certaines questions spécifiques ne s'appliquent pas à vous, on peut passer ces questions. Merci de votre compréhension et

votre participation.

INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer.

GDR_END

2022-02-17 Page 16 - 369

Matrice des relations (REL)

Contenu de base

Aperçu: Ceci est le bloc « Matrice des relations » qui appelle le sous-bloc « Lien

de parenté sans confirmation ».

REL_BEG Importer DV_HHSize (Taille du ménage)

Programmeur: Si HHSize = 1, $DV_DHHDLVG = 1$.

REL_C01 Si DV_HHSize = 1, passez à REL_END.

Sinon, passez à REL B01.

Programmeur: Si $DV_HHSize = 1$, $DV_DHHDLVG = 1$.

REL_B01 Appel du bloc Lien sans confirmation (RNC)

Programmeur: Lors de l'appel du bloc, demander seulement les liens avec le membre sélectionné,

à moins que DV_DHHDLG = 2 ou 10 (alors, les liens sont demandés pour chaques

membres, i.e. la matrice complète)

REL_D01 Si N'importe quel lien = Parent, DV_PARENT = True

Si N'importe quel lien = Enfant et DV_CHILD = 0, DV_CHILD = 1 Si N'importe quel lien = Enfant et DV_CHILD <> 0, DV_CHILD = 2 Si Autre membre de la famille (Grand parent, Petit enfant, Belle-mère/Beau-père, Beaux-enfants, Belle-sœur/Beau-frère, Autre belle famille, Autre parent, Oncle/Tante, Cousin, Neveu/Nièce, Autre

relations), DV_OTHERREL = True

Si N'importe quel lien = Non membre de la famille (Sœur/Frère en famille d'accueil, Père/Mère de famille d'accueil, Enfant en famille d'accueil, Non-relié, Copain/Copine, Colloque, Autre membre non

relié à la famille), DV_NONREL = True

Si N'importe quel lien = Épouse ou conjointe de fait, DV_SPOUSE = True

Si N'importe quel lien n'est pas connu, DV_UNKNOWN = True

REL_B02 Appel du bloc Sign Off (SO)

REL_D02 Si DV_UNKNOWN = True, DV_DHHDLVG = 99

2022-02-17 Page 17 - 369

Si DV_HHSize = 1, DV_DHHDLVG = 1 Si DV_PARENT = False et DV_CHILD = 0 et (DV_OTHERREL = True ou DV_NONREL = True) et DV_SPOUSE = False, DV_DHHDLVG = 2 Si DV_SPOUSE = True et DV_HHSize = 2, DV_DHHDLVG = 3 Si DV_SPOUSE = True et DV_PARENT = True et DV_CHILD = 0 et DV_OTHERREL = False et DV_NONREL = False, DV_DHHDLVG = 4 Si DV_SPOUSE = False et DV_PARENT = True et DV_CHILD = 0 et DV_OTHERREL = False et DV_NONREL = False, DV_DHHDLVG = 5 Si DV_SPOUSE = False et DV_PARENT = False et DV_CHILD = 1 et DV_OTHERREL = False et DV_NONREL = False et DV_HHSize = 2, DV_DHHDLVG = 6 Si DV_SPOUSE = False et DV_PARENT = False et DV_CHILD = 2 et DV_OTHERREL = False et DV_NONREL = False et DV_HHSize > 2, DV_DHHDLVG = 7 Si DV_SPOUSE = False et DV_PARENT = False et DV_CHILD = 1 et DV_OTHERREL = False et DV_NONREL = False et DV_HHSize = 3, DV DHHDLVG = 8 Si DV_SPOUSE = False et DV_PARENT = False et DV_CHILD = 2 et DV_OTHERREL = False et DV_NONREL = False et DV_HHSize > 3, DV DHHDLVG = 9 AUTREMENT, DV_DHHDLVG = 10

REL_E02 Les liens entre tous les membres sont nécessaires.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_DHHDLVG = 2 ou 10

Programmeur: Une fois l'edit supprimé, aller à la première question non-répondue du bloc RND, puis

continuer pour compléter la matrice.

REL END

2022-02-17 Page 18 - 369

Lien de parenté sans confirmation (RNC)

Contenu harmonisé

Aperçu: Le bloc lien de parenté sans confirmation sert à établir le lien de

parenté entre chaque répondant et tous les autres membres du ménage, lorsqu'il ne doit pas y avoir confirmation des liens de parenté précédemment enregistrés. Chaque enquête peut choisir le niveau de détail désiré, c.-à-d., lesquelles des sous-questions à poser. Une enquête peut inclure, par exemple, les six questions de détail; une autre peut n'en inclure que trois et une autre peut n'en choisir aucune. Ce bloc ne doit pas être appelé s'il n'y a qu'un seule personne dans le

ménage. Voir l'Appendice III pour plus de renseignements.

RNC_BEG Variables externes requises:

ROSTER: prénom et nom de chaque membres du ménage

SPECRESPNAME1: nom du répondant spécifique (un espace sépare

les deux noms)

SPECRESPNAME2: nom du deuxième répondant (un espace sépare

les deux noms)

SPECRESPAGE1 : âge du répondant spécifique SPECRESPAGE2 : âge du deuxièmer épondant

DETAILREL: 1..2 (1 = niveau minimal de détails - 1 question), (2 = niveau

détaillé de relations - 2 questions)

SPECRESPMS : état matrimonial du répondant spécifique DV DHHDLVG: dispositions de vie du répondant sélectionné

Programmeur: Pour les ménages de 1 personne, le module RNC n'est pas nécessaire. Pour les

ménages de 2 personnes ou plus, compléter le module RNC pour obtenir toutes les relations entre le répondant sélectionné et les autres membres du ménage. En se basant sur ces relations, calculer les dispositions de vie du répondant

sélectionné (basé sur DV_DHHDLVG).

Pour les ménages de 2 personnes ou plus où les dispositions de vie sont « Personnes sans lien vivant avec d'autres » ou « Autre » (DV_DHHDLVG = 2 ou 10), compléter le module RNC pour obtenir les relations entre tous les autres membres du ménage

(matrice Tous à Tous).

RNC_Q1 Quel est le lien...

entre: \(^SPECRESPNAME1\) (\(^SPECRESPAGE1\))

et: \(^SPECRESPNAME2\) (\(^SPECRESPAGE2\))?

2022-02-17 Page 19 - 369

01 Époux/épouse

02 Partenaire en union libre

(conjoint(e) de fait) 03 Père/mère

04 Fils/fille (biologique, adopté(e) ou du conjoint/de la

conjointe)

05 Frère/sœur

06 Père/mère de famille

d'accueil

07 Fils/fille en famille

d'accueil

08 Grand-père/grand-mère09 Petit-fils/petite-fille

10 Belle-famille (parent

du/de la conjoint(e))11 Autre personne

apparentée

12 Personne non

apparentée NSP, RF

Texte d'aide:

<u>Taa</u>: Lien de parenté sans confirmation

Objet:

déterminer le lien entre un membre du ménage et un autre membre de ce même ménage

utilisé pour l'analyse et l'interprétation des changements dans la composition de la famille et les caractéristiques de cette dernière ainsi que du ménage

<u>Définition</u>

époux ou épouse : conjoint par mariage légitime (sexe opposé ou de même sexe) partenaire en union libre (conjoint(e) de fait) : deux personnes de sexe opposé ou du même sexe qui vivent ensemble en tant que couple mais qui ne sont pas mariées légalement l'une à l'autre

père ou mère de famille d'accueil : une personne qui, contre rémunération, prend en charge un enfant âgé de moins de 18 ans et qui n'est pas le parent biologique, adoptif ou le/la conjoint(e) du père ou de la mère de l'enfant.

fils ou fille en famille d'accueil : un enfant âgé de moins de 18 ans qui reçoit des soins d'une personne rémunérée à cette fin, qui n'est pas le parent biologique, adoptif ou le beau-parent de l'enfant

belle-famille : personne unie par un lien de parenté résultant d'un mariage ou d'une union libre

Programmeur:

Remplir le texte de la question avec le nom de répondant approprié.

RNC_E1A

La catégorie « Époux/épouse » a été choisie pour un membre du ménage de moins de 16 ans. Choisissez < Supprimer > pour accepter la réponse et continuer ou choisissez < Passer à > pour retourner et corriger.

Règle :

Déclenchez une vérification avec avertissement si l'âge d'un ou des deux répondants est plus petit que 16 ans et « Époux/épouse » est choisie comme lien.

RNC E1C

La catégorie « Époux/épouse » a été choisie pour des membres du ménage qui ne sont pas mariés. Choisissez <Supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <Passer à> pour retourner et corriger.

2022-02-17 Page 20 - 369

Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si le l'état matrimonial d'un des deux répondant n'est pas « Marié » et « Époux/épouse » est choisie comme lien.
RNC_E1D	La catégorie « Partenaire en union libre » a été choisie pour un membre du ménage de moins de 16 ans. Choisissez <supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <passer à=""> pour retourner et corriger.</passer></supprimer>
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si l'âge d'un ou des deux répondants est plus petit que 16 ans et « Partenaire en union libre » est choisie comme lien.
RNC_E1F	La catégorie « Partenaire en union libre » a été choisie pour des membres du ménage qui ne sont pas en union libre. Choisissez <supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <passer à=""> pour retourner et corriger.</passer></supprimer>
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si le l'état matrimonial d'un des deux répondant n'est pas « En union libre » et « Partenaire en union libre » est choisie comme lien.
RNC_E1G	La catégorie « Père/mère » a été choisie. ^SPECRESPNAME1 a moins de 12 ans. Choisissez <supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <passer à=""> pour retourner et corriger.</passer></supprimer>
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si le répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) a moins que 12 ans et « Père/mère » est choisie comme lien.
RNC_E1H	La catégorie « Fils/fille » a été choisie. ^SPECRESPNAME2 a moins de 12 ans. Choisissez <supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <passer à=""> pour retourner et corriger.</passer></supprimer>
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si le second répondant (p.ex., la seconde personne de la question) a moins que 12 ans et « Fils/fille » est choisie comme lien.
RNC_E1I	La catégorie « Frère/sœur » a été choisie pour des membres du ménage avec une différence d'âge de plus de 34 ans. Choisissez <supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <passer à=""> pour retourner et corriger.</passer></supprimer>
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si la différence d'âge entre le répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) et le second répondant (p.ex., la seconde personne de la question) est plus grande que 34 et « Frère/sœur » est choisie comme lien.
RNC_E1J	La catégorie « Père/mère de famille d'accueil » ne peut pas être choisie. ^SPECRESPNAME1 a moins de 18 ans. S.V.P. retournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si le répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) a moins que 18 ans et « Père/mère de famille d'accueil » est choisie comme lien.
RNC_E1K	La catégorie « Père/mère de famille d'accueil » ne peut pas être choisie. ^SPECRESPNAME2 a plus de 17 ans. S.V.P. retournez et corrigez.

2022-02-17 Page 21 - 369

Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si le second répondant (p.ex., la seconde personne de la question) a plus de 17 ans et « Père/mère de famille d'accueil » est choisie comme lien.
RNC_E1L	La catégorie « Fils/fille en famille d'accueil » ne peut pas être choisie. ^SPECRESPNAME1 a plus de 17 ans. S.V.P. retournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si le répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) a plus de 17 ans et « Fils/fille de famille d'accueil » est choisie comme lien.
RNC_E1M	La catégorie « Fils/fille en famille d'accueil » ne peut pas être choisie. ^SPECRESPNAME2 a moins de 18 ans. S.V.P. retournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si le second répondant (p.ex., la seconde personne de la question) a moins de 18 ans et « Fils/fille de famille d'accueil » est choisie comme lien.
RNC_E1N	La catégorie « Grand-père/grand-mère » a été choisie. ^SPECRESPNAME1 a moins de 24 ans. Choisissez <supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <passer à=""> pour retourner et corriger.</passer></supprimer>
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si le répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) a moins de 24 ans et « Grand-père/grand-mère » est choisie comme lien.
RNC_E1O	La catégorie « Grand-père/grand-mère » a été choisie. ^SPECRESPNAME1 est plus jeune que ^SPECRESPNAME2. Choisissez <supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <passer à=""> pour retourner et corriger.</passer></supprimer>
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si l'âge du répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) est plus petit que l'âge du second répondant (p.ex., la seconde personne de la question) et « Grand-père/grand-mère » est choisie comme lien.
RNC_E1P	La catégorie « Grand-père/grand-mère » a été choisie pour des membres du ménage avec une différence d'âge de moins de 25 ans. Choisissez <supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <passer à=""> pour retourner et corriger.</passer></supprimer>
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si la différence d'âge entre le répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) et le second répondant (p.ex., la seconde personne de la question) est plus petite que 25 ans et « Grand-père/grand-mère » est choisie comme lien.
5110 510	

RNC_E1Q La catégorie « Petit-fils/petite-fille » a été choisie. ^SPECRESPNAME2 a

moins de 24 ans. Choisissez < Supprimer > pour accepter la réponse et

continuer ou choisissez < Passer à > pour retourner et corriger.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si le second répondant (p.ex., la

seconde personne de la question) a moins de 24 ans et « Petit-fils/petite fille » est

choisie comme lien.

RNC_E1R La catégorie « Petit-fils/petite-fille » a été choisie. ^SPECRESPNAME2 est

plus jeune que ^SPECRESPNAME1. Choisissez <Supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <Passer à> pour

retourner et corriger.

2022-02-17 Page 22 - 369

Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si l'âge du second répondant
---------	---

(p.ex., la seconde personne de la question) est plus petit que l'âge du répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) et « Petit-fils/petite-fille » est

choisie comme lien.

RNC_E1S La catégorie « Petit-fils/petite-fille » a été choisie pour des membres du

ménage avec une différence d'âge de moins de 25 ans. Choisissez <Supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez

<Passer à> pour retourner et corriger.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si la différence d'âge entre le

répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) et le second répondant (p.ex., la seconde personne de la question) est plus petite que 25 ans et «

Petit-fils/petite-fille » est choisie comme lien.

RNC_C2A Si DETAILREL = 1 (niveau minimal de détails), passez à RNC_END.

Sinon, passez à RNC C2B.

RNC_C2B Si RNC_Q1 = 3, passez à RNC_Q2A.

Sinon, passez à RNC_C2C.

RNC_C2C Si RNC_Q1 = 4, passez à RNC_Q2B.

Sinon, passez à RNC_C2D.

RNC_C2D Si RNC_Q1 = 5, passez à RNC_Q2C.

Sinon, passez à RNC_C2E.

RNC_C2E Si RNC_Q1 = 10, passez à RNC_Q2D.

Sinon, passez à RNC_C2F.

RNC_C2F Si RNC_Q1 = 11, passez à RNC_Q2E.

Sinon, passez à RNC_C2G.

RNC_C2G Si RNC_Q1 = 12, passez à RNC_Q2F.

Sinon, passez à RNC_END.

RNC_Q2A Quel est le lien...

entre: \(^SPECRESPNAME1\) (\(^SPECRESPAGE1\))

et: \(^SPECRESPNAME2\) (\(^SPECRESPAGE2\))

Est-ce un(e)...?

2022-02-17 Page 23 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

Père/mère biologique

2 Beau-père/belle-mère

3 Père adoptif / mère

adoptive NSP, RF

Passez à RNC END

Texte d'aide : <u>Taa</u> : Lien de parenté sans confirmation

Objet:

déterminer le lien de façon encore plus précise entre un membre du ménage et un autre membre de ce même ménage

one membre de ce meme mer

<u>Définition</u>

beau-père ou belle-mère : pour un enfant, la personne qui a épousé ou qui vit en

union libre avec sa mère ou son père biologique ou adopti(f/ve)

père ou mère adopti(f/ve) : une personne qui a signé les documents juridiques lui

donnant le droit d'élever l'enfant comme s'il était le sien

Programmeur: Remplir le texte de la question avec le nom de répondant approprié.

RNC_E2AA La catégorie « Père/mère biologique » a été choisie. ^SPECRESPNAME1

est moins âgé(e) que ^SPECRESPNAME2. S.V.P. retournez et corrigez.

Règle:

Déclenchez une vérification avec rejet si l'âge du répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) est plus petit que l'âge du second répondant

premiere personne de la question) est plus petit que l'age au second repondant (p.ex., la seconde personne de la question) et RNC_Q2A = 1 « Père/mère biologique

» est choisie comme lien.

RNC_E2AB La catégorie « Père/mère biologique » a été choisie pour des

membres du ménage avec une différence d'âge de moins de 15 ans.

Choisissez < Supprimer > pour accepter la réponse et continuer ou

choisissez < Passer à > pour retourner et corriger.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si l'âge du répondant primaire

(p.ex., la première personne de la question) est plus petit que 15 ans de plus que l'âge du second répondant (p.ex., la seconde personne de la question) et

RNC_Q2A = 1 « Père/mère biologique » est choisie comme lien.

RNC_E2AC La catégorie « Père/mère biologique» a été choisie pour des membres

du ménage avec une différence d'âge de plus de 50 ans. Choisissez <Supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez

<Passer à> pour retourner et corriger.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si l'âge du répondant primaire est

50 ans de plus de que l'âge du second répondant (p.ex., la seconde personne de la

question) et RNC_Q2A = 1 « Père/mère biologique » est choisie comme lien.

RNC_E2AD La catégorie « Beau-père/belle-mère » a été choisie.

ASPECRESPNAME1 a moins de 15 ans. Choisissez <Supprimer> pour

accepter la réponse et continuer ou choisissez <Passer à> pour

retourner et corriger.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si l'âge du répondant primaire

(p.ex., la première personne de la question) est plus petit que 15 et RNC_Q2A = 2 «

Beau-père/Belle-mère » est choisie comme lien.

2022-02-17 Page 24 - 369

RNC_E2AE La catégorie « Père adoptif / mère adoptive » ne peut pas être choisie. ASPECRESPNAME1 a moins de 18 ans. S.V.P. retournez et corrigez. Déclenchez une vérification avec rejet si l'âge du répondant primaire (p.ex., la Règle: première personne de la question) est plus petit que 18 ans et RNC_Q2A = 3 « Père adoptif / mère adoptive » est choisie comme lien. RNC_E2AF La catégorie « Beau-père/belle-mère » a été choisie. ^SPECRESPNAME1 est moins âgé(e) que ^SPECRESPNAME2. Choisissez <Supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <Passer à> pour retourner et corriger. Déclenchez une vérification avec avertissement si l'âge du répondant primaire Règle: (p.ex., la première personne de la question) est plus petit que l'âge du répondant secondaire et RNC_Q2A = 2 « Beau-père/belle-mère » est choisie comme lien. RNC_Q2B Quel est le lien... entre: \(^\SPECRESPNAME1\) (\(^\SPECRESPAGE1\)) et: \(^SPECRESPNAME2\) (\(^SPECRESPAGE2\)) Est-ce un(e)...? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Fils/fille biologique 2 Beau-fils/belle-fille (enfant du/de la conjount(e) Fils adoptif / fille adoptive NSP, RF Passez à RNC_END Texte d'aide: <u>Taa</u>: Lien de parenté sans confirmation Programmeur: Remplir le texte de la question avec le nom de répondant approprié. RNC E2BA La catégorie « Fils/fille biologique » a été choisie. ^SPECRESPNAME2 est moins âgé(e) que ^SPECRESPNAME1. S.V.P. retournez et corrigez. Déclenchez une vérification avec rejet si l'âge du second répondant (p.ex., la Règle: seconde personne de la question) est plus petit que l'âge du répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) et RNC_Q2B = 1 « Fils/fille biologique » est choisie comme lien. RNC_E2BB La catégorie « Fils/fille biologique » a été choisie pour des membres du ménage avec une différence d'âge de moins de 15 ans. Choisissez <Supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <Passer à> pour retourner et corriger. Déclenchez une vérification avec avertissement si l'âge du second répondant Règle:

2022-02-17 Page 25 - 369

(p.ex., la seconde personne de la question) est plus petit que 15 ans de plus que l'âge du répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) et

RNC_Q2B = 1 « Fils/fille biologique » est choisie comme lien.

RNC_E2BD La catégorie « Beau-fils/belle-fille » a été choisie. ^SPECRESPNAME2 a

moins de 15 ans. Choisissez < Supprimer > pour accepter la réponse et

continuer ou choisissez < Passer à > pour retourner et corriger.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si l'âge du second répondant

(p.ex., la seconde personne de la question) est plus petit que 15 ans et RNC_Q2B = 2

« Beau-fils/belle-fille » est choisie comme lien.

RNC_E2BE La catégorie « Fils adoptif / fille adoptive » ne peut pas être choisie.

ASPECRESPNAME2 a moins de 18 ans. S.V.P. retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si l'âge du second répondant (p.ex., la

seconde personne de la question) est plus petit que 18 ans et RNC_Q2B = 3 « Fils

adoptif / fille adoptive » est choisie comme lien.

RNC_E2BF La catégorie « Fils adoptif / fille adoptive » a été choisie.

^SPECRESPNAME2 est moins âgé(e) que ^SPECRESPNAME1. Choisissez

<Supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez

<Passer à> pour retourner et corriger.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si l'âge du second répondant

(p.ex., la seconde personne de la question) est plus petit que l'âge du répondant primaire (p.ex., la première personne de la question) et RNC_Q2B = 3 « Fils adoptif /

fille adoptive » est choisie comme lien.

RNC_Q2C Quel est le lien...

entre: \(^SPECRESPNAME1 (\(^SPECRESPAGE1)\)

et: \(^SPECRESPNAME2\) (\(^SPECRESPAGE2\))

Est-ce un(e)...?

2022-02-17 Page 26 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

1 Frère/sœur

2 Demi-frère / demi-sœur

3 Frère/sœur par alliance

(enfant du/de la conjoint(e) du père ou de la mère)

4 Frère adoptif / sœur

adoptive

5 Frère/sœur en famille

d'accueil NSP, RF

Passez à RNC_END

Texte d'aide : <u>Tag</u> : Lien de parenté sans confirmation

Objet:

déterminer le lien de façon encore plus précise entre un membre du ménage et un

autre membre de ce même ménage

Définition:

demi-frère ou demi-sœur : un frère ou une sœur du même père ou de la même

mère seulement

frère ou sœur par alliance : enfant du/de la conjoint(e) du père ou de la mère

Programmeur: Remplir le texte de la question avec le nom de répondant approprié.

RNC_E2C La catégorie « Frère/sœur en famille d'accueil » ne peut pas être

choisie pour des membres du ménage âgés de plus de 17 ans. S.V.P.

retournez et corrigez.

Règle : Déclenchez une vérification avec rejet si l'âge du répondant primaire (p.ex., la

première personne de la question) et l'âge du second répondant (p.ex., la seconde personne de la question) est de plus de 17 ans et RNC_Q2C = 5 « Frère/sœur en

famille d'accueil » est choisie comme lien.

RNC_Q2D Quel est le lien...

entre: \(^SPECRESPNAME1 (\(^SPECRESPAGE1)\)

et: \(^SPECRESPNAME2\) (\(^SPECRESPAGE2\))

Est-ce un(e)...?

2022-02-17 Page 27 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

Beau-père / belle-mère (père ou mère du/de la conjoint(e))

2 Gendre/bru

3 Beau-frère / belle-sœur4 Autre parent par alliance

NSP, RF

Passez à RNC_END

Texte d'aide : <u>Tag</u> : Lien de parenté sans confirmation

Objet:

déterminer le lien de façon encore plus précise entre un membre du ménage et un autre membre de ce même ménage

Définition

beau-père ou belle-mère : père ou mère du/de la conjoint(e)

gendre ou bru : conjoint(e) du fils ou de la fille

beau-frère ou belle-sœur : frère ou sœur du/de la conjoint(e), conjoint(e) du frère

ou de la sœur ou conjoint(e) du beau-frère ou de la belle-sœur

Programmeur: Remplir le texte de la question avec le nom de répondant approprié.

RNC_Q2E Quel est le lien...

entre: \(^SPECRESPNAME1\) (\(^SPECRESPAGE1\))

et: \(^SPECRESPNAME2\) (\(^SPECRESPAGE2\))

Est-ce un(e)...?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

1 Oncle/tante

2 Cousin/cousine

3 Neveu/nièce

4 Autre parent

NSP, RF

Passez à RNC_END

Texte d'aide: <u>Taa</u>: Lien de parenté sans confirmation

<u>Objet</u>:

déterminer le lien de façon encore plus précise entre un membre du ménage et un

autre membre de ce même ménage

Programmeur: Remplir le texte de la question avec le nom de répondant approprié.

2022-02-17 Page 28 - 369

RNC_Q2F Quel est le lien...

entre: \(^SPECRESPNAME1\) (\(^SPECRESPAGE1\))

et: \(^SPECRESPNAME2\) (\(^SPECRESPAGE2\))

Est-ce un(e)...?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

Petit ami / petite amie
Colocataire/chambreur/

chambreuse

3 Autre - Précisez (Passez à RNC_S2F)

NSP, RF

Passez à RNC_END

Texte d'aide : <u>Tag</u> : Lien de parenté sans confirmation

Objet:

déterminer le lien de façon encore plus précise entre un membre du ménage et un

autre membre de ce même ménage

précisez le lien de l'« autre » personne vivant dans le ménage

exemples d'« autres » liens : fils ou fille du colocataire, époux de la chambreuse ou

épouse du chambreur, employé, étudiant(e) participant à un programme

d'échanges, etc.

Programmeur: Remplir le texte de la question avec le nom de répondant approprié.

RNC_S2F (Quel est le lien...

entre: \(^SPECRESPNAME1\) (\(^SPECRESPAGE1\))

et: \(^SPECRESPNAME2 (\(^SPECRESPAGE2)\)

Est-ce un(e)...?)

INTERVIEWEUR: Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

Programmeur: Tout texte dactylographié en lettres minuscules dans le champ devrait être converti

en lettres majuscules après avoir appuyé sur la touche <Enter>.

RNC_END

2022-02-17 Page 29 - 369

Activité principale (MAC)

Contenu de base

Aperçu: Ce module sert à recueillir des renseignements sur l'activité principale

du répondant au cours de la dernière semaine.

Si la principale activité du répondant n'est pas « s'occuper des enfants » et qu'il est âgé de 15 à 75 ans, on lui demande s'il a travaillé

à un moment quelconque au cours des douze derniers mois.

Si la principale activité du répondant n'est pas « être aux études » ou

s'il est âgé de 14 ans et plus, on lui demande s'il fréquente

actuellement une école, un collège, un cégep ou une université.

Dans ce module, on demande aux femmes âgées de 15 à 55 ans si

elles sont enceintes.

MAC_BEG Contenu de base

Variables externes requises:

DOMAC - indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

GDR_Q005: Le sexe à la naissance du répondant

AGE: âge du répondant sélectionné

PROXYMODE : identificateur d'interview par procuration du bloc GR. PROXYSEX : genre ou sexe à la naissance du répondant sélectionné et

interview faite ou non par personne interposée

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU

PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

MAC_C001A Si DOMAC = 2, passez à MAC_END.

Sinon, passez à MAC_C001B.

MAC_C001B Si AGE < 15, passez à MAC_END.

Sinon, passez à MAC_D005.

Programmeur: Si AGE < 15, remplir DV_WORK12=2 et DV_SCHOOL = 1

MAC_D005 Si PROXYMODE=1, DT_OCCUPER = 's'occuper'.

Sinon, DT_OCCUPER = 'vous occuper'.

MAC_Q005 Au cours de la semaine dernière, est-ce que votre activité principale

était de travailler à un emploi rémunéré ou à votre propre compte, de chercher un emploi rémunéré, d'étudier, de [s'occuper/vous occuper] des enfants, d'effectuer des travaux ménagers, d'être à la retraite ou

autre chose?

2022-02-17 Page 30 - 369

INTERVIEWEUR: L'activité principale signifie l'activité à laquelle le répondant passe le plus de temps: travail, recherche d'emploi, études, s'occuper des enfants, etc.

Si le répondant mentionne une maladie de courte durée ou une formation reliée au travail de courte durée, demandez-lui quelle est son activité principale habituelle.

01 Travailler à un emploi rémunéré ou à son propre compte

02 Vacances (d'un travail

rémunéré)

03 Chercher un emploi

rémunéré

04 Être aux études (y
compris les vacances scolaires)
05 S'occuper des enfants
06 Travaux ménagers

07 À la retraite

08 Congé de maternité ou

de paternité

09 Maladie de longue durée

10 Bénévolat

Donner des soins à des personnes autres que des enfants

12 Autre

NSP, RF

Traitement: Si AGE < 15, la variable MAC_Q005 est rempli avec la valeur 4.

MAC_E005A Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si MAC_Q005 = 07 et AGE < 45

MAC E005B Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si MAC_Q005 = 08 et AGE < 18 ou

AGE > 55

MAC_C010 Si AGE < 15 ou AGE > 75 ou MAC_Q005 = 1 ou 2, passez à MAC_D015.

Sinon, passez à MAC_Q010.

MAC_Q010 À un moment quelconque au cours des 12 derniers mois, avez-vous

travaillé à un emploi ou à une entreprise?

1 Oui 2 Non NSP, RF

Traitement : Si AGE >= 15 et AGE =< 75 et le répondant a répondu MAC_Q005 = 1 ou 2, la

variable MAC_Q010 est rempli avec la valeur 1.

MAC_D015 Si (MAC_Q005 = 1 ou 2) OU (MAC_Q010 = 1), DV_WORK12 = 1 {A

travaillé à un emploi ou entreprise dans les 12 derniers mois}.

Sinon, DV_WORK12 = 2 {N'a pas travaillé ou ne sait pas si le répondant

a travaillé dans les 12 derniers mois}.

2022-02-17 Page 31 - 369

MAC_C015 Si MAC_Q005 <> 4, passez à MAC_B015.

Sinon, passez à MAC_Q020.

Traitement: Si le répondant a répondu MAC_Q005 = 4 ou AGE < 15, la variable

MAC_Q015.ESC1_Q01 est rempli avec la valeur 1.

MAC_B015 Appelez le sous-bloc « Éducation - Fréquentation scolaire V.1 » (ESC1)

du Contenu harmonisé

MAC_C020 Si MAC_B015.ESC1_Q01 = 1, passez à MAC_Q020.

Sinon, passez à MAC_D025.

MAC_Q020 Étes-vous inscrit comme un...?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant

Étudiant à temps plein

2 Étudiant à temps partiel

3 Étudiant à la fois à temps

plein et à temps partiel NSP, RF

Si AGE < 15, la variable MAC_Q020 est rempli avec la valeur 1.

Source: Cette question se retrouve dans le bloc du Contenu harmonisé (EDE) « Bloc élargi

Éducation » (EDE_Q02).

MAC_D025 Si (MAC_Q005=4) ou (MAC_B015.ESC1_Q01=1), DV_SCHOOL = 1

{Fréquente actuellement l'école}.

Sinon, DV_SCHOOL = 2 {Ne fréquente pas ou ne sait pas si le

répondant fréquente l'école}.

MAC_C025A Si PROXYMODE=1, passez à MAC_END.

Sinon, passez à MAC_C025B.

MAC_C025B Si GDR_Q005 = 2 (féminin) et (14 < AGE < 56), passez à MAC_Q025.

Sinon, passez à MAC_END.

MAC Q025 Afin de mieux comprendre les renseignements sur votre santé que

vous allez fournir, il est important que nous sachions si vous êtes

enceinte. Êtes-vous enceinte?

1 Oui

2 Non

NSP, RF

MAC_END

Traitement:

2022-02-17 Page 32 - 369

Éducation - fréquentation scolaire v.1 (ESC1)

Contenu harmonisé

Aperçu: Ceci est la première version des ITAO-IPAO du bloc « Fréquentation

scolaire».

ESC1_BEG PROXYSEX: sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non

par personne interposée

FNAME

AGE: âge du répondant sélectionné du bloc ANC

Importer: EZ, VOUS_T

Programmeur: ***BLOC CONTENU HARMONISÉ***

Ajouter une instruction de mise en page pour montrer toutes les options de réponse.

ESC1_Q01 Fréquentez-vous <u>actuellement</u> une école, un collège, un cégep ou

une université?

INTERVIEWEUR: Demandez au répondant d'inclure seulement les cours

qui peuvent être utilisés comme crédits en vue de l'obtention d'un

certificat, d'un diplôme ou d'un grade.

1 Oui 2 Non

NSP, RF

ESC1_END

2022-02-17 Page 33 - 369

État de santé général (GEN)

Contenu de base

Aperçu: Le module sur l'état de santé générale sert à recueillir des données sur

la perception qu'a le répondant de sa santé, de sa santé mentale, de

son stress au travail et dans la vie en général, de son sentiment d'appartenance à la communauté et sur sa satisfaction envers sa vie.

Les chercheurs s'intéressent à ces questions parce qu'elles donnent une bonne idée de la santé du répondant. Elles peuvent également être utilisées pour prédire d'autres aspects de la santé du répondant. Par exemple, des recherches ont démontrées qu'un répondant qui

décrit sa santé comme passable ou mauvaise est plus à risque d'avoir

des problèmes de santé à long terme, de souffrir de dépression et d'être un grand utilisateur du système de santé.

GEN_BEG Contenu de base

Variables externes requises:

PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

PROXYSEX : sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non

par personne interposée.

DOGEN: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. DOMAC: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

DV_WORK12: Travaillé dans les derniers 12 mois

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU

PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

GEN C001 Si DOGEN = 2, passez à GEN END.

Sinon, passez à GEN_B005.

GEN_B005 Appelez le sous-bloc « Bloc minimum santé - Santé perçue » (HM) du

Contenu harmonisé

Traitement: HM_Q01 sera diffusée comme GEN_005.

GEN_C010 Si PROXYMODE=1, passez à GEN_C015.

Sinon, passez à GEN_B010.

GEN_B010 Appelez le sous-bloc « Bloc minimal Bien-être subjectif » (SLM) du

Contenu harmonisé

Traitement: SLM_Q01 sera diffusée comme GEN_010.

GEN_C015 Si PROXYMODE=1, passez à GEN_Q020.

Sinon, passez à GEN_Q015.

GEN_Q015 En général, diriez-vous que votre santé mentale est...?

2022-02-17 Page 34 - 369

	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 1 Excellente 2 Très bonne 3 Bonne 4 Passable 5 Mauvaise NSP, RF
GEN_Q020	En pensant à la quantité de stress dans votre vie, diriez-vous que la plupart de vos journées sont?
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.
	Pas du tout stressantes Pas tellement stressantes Un peu stressantes Assez stressantes Extrêmement stressantes
GEN_C025A	Si PROXYMODE=1, passez à GEN_END. Sinon, passez à GEN_C025B.
GEN_C025B	Si DOMAC=1 et DV_WORK12 n'est pas égal à 1, passez à GEN_Q030. Sinon, passez à GEN_R025.
GEN_R025	La question suivante porte sur votre emploi principal ou entreprise au cours des 12 derniers mois.
	INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer.
GEN_Q025	Diriez-vous que la plupart de vos journées au travail étaient?
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.
	Pas du tout stressantes Pas tellement stressantes Un peu stressantes Assez stressantes Extrêmement stressantes NSP, RF
GEN_Q030	Comment décririez-vous votre sentiment d'appartenance à votre communauté locale? Diriez-vous qu'il est?
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.
	1 Très fort 2 Plutôt fort 3 Plutôt faible 4 Très faible NSP, RF
GEN_END	

2022-02-17 Page 35 - 369

2022-02-17 Page 36 - 369

_		
Bloc minimum santé (HM)	Contenu harmonisé	
Aperçu:	Ceci est la version minimale des ITAO-IPAO du bloc « Santé perçue ».	
HM_BEG	Variables externes requises :	
	PROXYSEX : sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non par personne interposée FNAME	
Programmeur:	***BLOC CONTENU HARMONISÉ*** Ajouter une instruction de mise en page pour montrer toutes les options de réponse.	
HM_D01	Si PROXYSEX = 1, DT_SANTE = 'votre santé'. Si PROXYSEX = 2, DT_SANTE = 'votre santé'. Si PROXYSEX = 3, DT_SANTE = 'la santé de ^FNAME'. Si PROXYSEX = 4, DT_SANTE = 'la santé de ^FNAME'.	
HM_R01	Les prochaines questions sont au sujet de [votre santé/votre santé/la santé de ^FNAME/la santé de ^FNAME]. Par santé, nous entendons non seulement l'absence de maladie ou de blessure mais aussi le bien-être physique, mental et social.	
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Appuyez sur <1> pour continuer.	
HM_Q01	En général, diriez-vous que [votre santé/votre santé/la santé de ^FNAME] est ?	
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.	
	1 Excellente 2 Très bonne 3 Bonne 4 Passable 5 Mauvaise NSP, RF	
Texte d'aide :	Tag : Santé perçue	
	La santé perçue est un indicateur de l'état de santé global d'une personne. Il peut refléter certains aspects de la santé qui ne sont pas saisis dans d'autres mesures tels que le premier stade d'une maladie, la gravité d'une maladie, certains aspects positifs de l'état de santé, les ressources physiologiques et psychologiques, ainsi que	

La sante perçue est un indicateur de l'etat de sante global d'une personne. Il peut refléter certains aspects de la santé qui ne sont pas saisis dans d'autres mesures tels que le premier stade d'une maladie, la gravité d'une maladie, certains aspects positifs de l'état de santé, les ressources physiologiques et psychologiques, ainsi que le fonctionnement social et mental. La santé perçue fait référence à la perception d'une personne de sa santé en général, ou dans le cas d'une interview par procuration, la perception de la personne qui répond. La santé fait non seulement référence à l'absence de maladie ou de blessure, mais aussi à un bien-être physique, mental et social.

HM_END

2022-02-17 Page 37 - 369

Bloc minimal bien-être subjectif (SLM)

Contenu harmonisé

Aperçu: Ceci est la version minimale des ITAO-IPAO du bloc « Bien-être

subjectif ».

SLM_BEG Contenu de base

SLM_Q01 Sur une échelle de 0 à 10, où 0 signifie « Très insatisfait » et 10 signifie «

Très satisfait », quel sentiment éprouvez-vous présentement à l'égard

de votre vie en général?

10 Très satisfait

|_|_| (MIN:0) (MAX:10)

NSP, RF

SLM_END

2022-02-17 Page 38 - 369

Taille et poids - autodéclarés (HWT)

Contenu de base

Aperçu: Dans ce module, on demande aux répondants de déclarer leur taille

et leur poids et d'indiquer s'ils considérent qu'ils font de l'embonpoint,

qu'ils sont trop maigres ou que leur poids est à peu près normal.

Les réponses à ces questions serviront de plusieurs façons, entre autres, le calcul du nombre de personnes qui font de l'embonpoint ou qui

sont obèses.

L'obésité, particulièrement chez les jeunes personnes, représente un sérieux problème de santé. On peut l'associer à un nombre de problèmes médicaux majeurs, dont l'hypertension artérielle, les

maladies du cœur et le diabète.

HWT_BEG Contenu de base

Variables externes requises:

DOHWT: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

MAC_Q025: Êtes-vous enceinte?

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

HWT_C001 A Si DOHWT=2, passez à HWT_END.

Sinon, passez à HWT_C001B.

HWT_C001B Si MAC_Q025 = 1 (est enceinte) ou PROXYMODE=1, passez à

HWT_END.

Sinon, passez à HWT_Q005.

HWT_Q005 Les prochaines questions portent sur la taille et le poids. Combien

mesurez-vous sans chaussures?

2022-02-17 Page 39 - 369

```
Moins de 1' / 12" (moins
                                     de 29,2 cm)
                                             1'0" à 1'11" / 12" à 23"
                                     (29,2 à 59,6 cm)
                                             2'0" à 2'11" / 24" à 35"
                                                                          (Passez à HWT_N015)
                                     (59,7 à 90,1 cm)
                                             3'0" à 3'11" / 36" à 47"
                                                                          (Passez à HWT_N020)
                                     (90,2 à 120,6 cm)
                                             4'0" à 4'11" / 48" à 59"
                                                                          (Passez à HWT_N025)
                                     (120,7 à 151,0 cm)
                                             5'0" à 5'11" (151,1 à
                                                                          (Passez à HWT_N030)
                                     5
                                     181,5 cm)
                                             6'0" à 6'11" (181,6 à
                                                                          (Passez à HWT_N035)
                                     212,0 cm)
                                             7'0" et plus (212,1 cm et
                                     7
                                                                          (Passez à HWT_Q040)
                                     plus)
                                                                          (Passez à HWT_Q040)
                                     NSP, RF
HWT E005
                                     Une réponse inhabituelle a été inscrite pour la taille. S.V.P. confirmez.
Règle :
                                     Déclenchez une vérification avec avertissement si HWT_Q005 < 3
HWT_N010
                                     <u>INTERVIEWEUR</u>: Sélectionnez la taille exacte.
                                     00
                                             Moins de ou égal à 1'0"/
                                     12" (29,2 à 31,7 cm)
                                             1'1" / 13" (31,8 à 34,2 cm)
                                     01
                                     02
                                             1'2" / 14" (34,3 à 36,7 cm)
                                     03
                                             1'3" / 15" (36,8 à 39,3 cm)
                                             1'4" / 16" (39,4 à 41,8 cm)
                                     04
                                             1'5" / 17" (41,9 à 44,4 cm)
                                     05
                                     06
                                             1'6" / 18" (44,5 à 46,9 cm)
                                             1'7" / 19" (47,0 à 49,4 cm)
                                     07
                                     80
                                             1'8" / 20" (49,5 à 52,0 cm)
                                             1'9" / 21" (52,1 à 54,5 cm)
                                     09
                                     10
                                              1'10" / 22" (54,6 à 57,1
                                     cm)
                                             1'11" / 23" (57,2 à 59,6
                                     11
                                     cm)
                                     NSP, RF
                                     Passez à HWT_Q040
HWT_N015
                                     INTERVIEWEUR: Sélectionnez la taille exacte.
```

2022-02-17 Page 40 - 369

```
00
                                             2'0" / 24" (59,7 à 62,1 cm)
                                     01
                                             2'1" / 25" (62,2 à 64,7 cm)
                                     02
                                             2'2" / 26" (64,8 à 67,2 cm)
                                     03
                                             2'3" / 27" (67,3 à 69,8 cm)
                                             2'4" / 28" (69,9 à 72,3 cm)
                                     04
                                     05
                                             2'5" / 29" (72,4 à 74,8 cm)
                                             2'6" / 30" (74,9 à 77,4 cm)
                                     07
                                             2'7" / 31" (77,5 à 79,9 cm)
                                             2'8" / 32" (80,0 à 82,5 cm)
                                     80
                                             2'9" / 33" (82,6 à 85,0 cm)
                                     09
                                     10
                                             2'10" / 34" (85,1 à 87,5
                                     cm)
                                             2'11" / 35" (87,6 à 90,1
                                     11
                                     cm)
                                     NSP, RF
                                     Passez à HWT_Q040
HWT N020
                                     INTERVIEWEUR: Sélectionnez la taille exacte.
                                     00
                                             3'0" / 36" (90,2 à 92,6 cm)
                                             3'1" / 37" (92,7 à 95,2 cm)
                                     01
                                             3'2" / 38" (95,3 à 97,7 cm)
                                     02
                                             3'3" / 39" (97,8 à 100,2
                                     03
                                     cm)
                                     04
                                             3'4" / 40" (100,3 à 102,8
                                     cm)
                                             3'5" / 41" (102,9 à 105,3
                                     05
                                     cm)
                                     06
                                             3'6" / 42" (105,4 à 107,9
                                     cm)
                                     07
                                             3'7" / 43" (108,0 à 110,4
                                     cm)
                                             3'8" / 44" (110,5 à 112,9
                                     80
                                     cm)
                                     09
                                             3'9" / 45" (113,0 à 115,5
                                     cm)
                                     10
                                             3'10" / 46" (115,6 à 118,0
                                     cm)
                                     11
                                             3'11" / 47" (118,1 à 120,6
                                     cm)
                                     NSP, RF
                                     Passez à HWT_Q040
HWT_N025
                                     INTERVIEWEUR: Sélectionnez la taille exacte.
```

2022-02-17 Page 41 - 369

```
00
                                            4'0" / 48" (120,7 à 123,1
                                    cm)
                                    01
                                            4'1" / 49" (123,2 à 125,6
                                    cm)
                                    02
                                            4'2" / 50" (125,7 à 128,2
                                    cm)
                                            4'3" / 51" (128,3 à 130,7
                                    03
                                    cm)
                                            4'4" / 52" (130,8 à 133,3
                                    04
                                    cm)
                                            4'5" / 53" (133,4 à 135,8
                                    05
                                    cm)
                                            4'6" / 54" (135,9 à 138,3
                                    06
                                    cm)
                                            4'7" / 55" (138,4 à 140,9
                                    07
                                    cm)
                                            4'8" / 56" (141,0 à 143,4
                                    80
                                    cm)
                                    09
                                            4'9" / 57" (143,5 à 146,0
                                    cm)
                                    10
                                            4'10" / 58" (146,1 à 148,5
                                    cm)
                                    11
                                            4'11" / 59" (148,6 à 151,0
                                    cm)
                                    NSP, RF
                                    Passez à HWT_Q040
HWT N030
                                    INTERVIEWEUR: Sélectionnez la taille exacte.
                                    00
                                            5'0" (151,1 à 153,6 cm)
                                    01
                                            5'1" (153,7 à 156,1 cm)
                                            5'2" (156,2 à 158,7 cm)
                                    02
                                    03
                                            5'3" (158,8 à 161,2 cm)
                                            5'4" (161,3 à 163,7 cm)
                                    04
                                    05
                                            5'5" (163,8 à 166,3 cm)
                                            5'6" (166,4 à 168,8 cm)
                                    06
                                    07
                                            5'7" (168,9 à 171,4 cm)
                                    80
                                            5'8" (171,5 à 173,9 cm)
                                    09
                                            5'9" (174,0 à 176,4 cm)
                                    10
                                            5'10" (176,5 à 179,0 cm)
                                            5'11" (179,1 à 181,5 cm)
                                    11
                                    NSP, RF
                                    Passez à HWT_Q040
HWT N035
                                    INTERVIEWEUR: Sélectionnez la taille exacte.
```

2022-02-17 Page 42 - 369

```
00
                                              6'0" (181,6 à 184,1 cm)
                                     01
                                              6'1" (184,2 à 186,6 cm)
                                     02
                                             6'2" (186,7 à 189,1 cm)
                                     03
                                             6'3" (189,2 à 191,7 cm)
                                     04
                                             6'4" (191,8 à 194,2 cm)
                                     05
                                             6'5" (194,3 à 196,8 cm)
                                     06
                                             6'6" (196,9 à 199,3 cm)
                                     07
                                             6'7" (199,4 à 201,8 cm)
                                             6'8" (201,9 à 204,4 cm)
                                     80
                                             6'9" (204,5 à 206,9 cm)
                                     09
                                     10
                                              6'10" (207,0 à 209,5 cm)
                                              6'11" (209,6 à 212,0 cm)
                                     11
                                     NSP, RF
HWT_Q040
                                     Combien pesez-vous?
                                     INTERVIEWEUR: N'inscrivez que le nombre.
                                     |_|_|_|
                                     (MIN:1)
                                     (MAX: 575)
                                     NSP, RF
                                                                          (Passez à HWT END)
HWT_N045
                                     INTERVIEWEUR: Était-ce en livres ou en kilogrammes?
                                             Livres
                                              Kilogrammes
                                     2
                                     (NSP, RF ne sont pas permis)
HWT_E045
                                     Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.
Règle :
                                     Déclenchez une vérification avec avertissement si ((HWT_Q040 > 300 et HWT_N045 =
                                     1) ou (HWT_Q040 > 136 et HWT_N045 = 2)) ou ((HWT_Q040 < 60 et HWT_N045 = 1) ou
                                     (HWT_Q040 < 27 \text{ et } HWT_N045 = 2)).
HWT_Q050
                                     Considérez-vous que vous...?
                                     INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.
                                              Faites de l'embonpoint
                                     2
                                              Êtes trop maigre
                                     3
                                              Êtes à peu près normal
                                     NSP, RF
HWT END
```

2022-02-17 Page 43 - 369

Problèmes de santé chroniques (CCC)

Contenu de base

Aperçu:

Les premières questions de ce module portent sur la douleur dans les articulations au cours des trente derniers jours. Les autres questions portent sur les problèmes de santé de longue durée qui durent depuis six mois ou qui vont probablement durer au moins six mois. Les problèmes de santé chroniques rapportés par les répondants doivent avoir été diagnostiqués par un professionnel de la santé.

Les réponses à ces questions peuvent servir à estimer le nombre de personnes qui souffrent de problèmes de santé chroniques au Canada, comme le diabète, une maladie cardiaque et l'asthme.

En combinant les réponses aux questions de ce module aux informations provenant des autres modules, les chercheurs peuvent examiner le lien entre les problèmes de santé chroniques et d'autres caractéristiques, comme le recours aux soins de santé ou la consommation de médicaments.

CCC_BEG

Contenu de base

Variables externes requises:

DOCCC : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du bloc GR.

AGE: L'âge du répondant

GDR_Q005 : Le sexe à la naissance du répondant

COLLYEAR: Année de collecte, basée sur la valeur de « CYCLE » du

fichier Unitinfo

PROV: Province de résidence du module Entrée.

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

T1 - Contenu thématique demandé dans les années de collecte (COLLYEAR) 2015, 2016, 2019 et 2020

T2 - Contenu thématique demandé dans les années de collecte (COLLYEAR) 2017, 2018, 2021 et 2022. En 2018, une version plus courte de T2 a été demandée dans les provinces. Q150, Q170, Q175 et Q180 ont été demandées dans les territoires seulement. De plus, une nouvelle question (Q087) a été demandée, mais seulement dans les provinces.

CCC_C001A

Si DOCCC = 2, passez à CCC_END. Sinon, passez à CCC_C001B.

CCC_C001B

Si COLLYEAR = 2015 ou 2016, passez à CCC_R005.

Sinon, passez à CCC_R015.

2022-02-17 Page 44 - 369

CCC_R005	La question qui suit porte sur vos articulations. S'il vous plaît ne pas inclure le dos ou le cou.	
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Appuyez sur <1> po	our continuer.
CCC_Q005	Au cours des 30 derniers jours, avez douleur, de douleur continue ou de autour de celle-ci?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à CCC_D010)
	Passez à CCC_R015	
CCC_D010	Si PROXYMODE = 1, DT_VO\$1_C = 'S Sinon, DT_VO\$1_C = 'Vos'.	es'.
CCC_Q010	[Ses/Vos] symptômes articulaires so il y a plus de trois mois?	ont-ils apparus pour la première fois
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
CCC_R015	Les questions qui suivent portent sur longue durée », qui devrait durer ou qui a été diagnostiqué par un profe	u qui dure depuis 6 mois ou plus et
	INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> po	our continuer.
CCC_D015	Si PROXYMODE = 1, DT_FAITES_C = 'Fait'. Sinon, DT_FAITES_C = 'Faites'.	
CCC_Q015	[Fait/Faites]-vous de l'asthme?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à CCC_C030) (Passez à CCC_C030)
CCC_Q020	Avez-vous eu des symptômes d'ast cours des 12 derniers mois?	thme ou fait des crises d'asthme au
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
CCC_Q025	Au cours des 12 derniers mois, avez l'asthme tels que : inhalateurs (pomou injections?	z-vous pris des médicaments contre npes), nébuliseurs, pilules, liquides
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
CCC_C030	Si AGE < 35, passez à CCC_C035. Sinon, passez à CCC_Q030.	

2022-02-17 Page 45 - 369

CCC_Q030	Êtes-vous atteint de bronchite chronique, d'emphysème ou d'une maladie pulmonaire obstructive chronique ou MPOC?
	INTERVIEWEUR: Bronchite chronique est un autre nom pour MPOC ou emphysème. Elle est caractérisée par une inflammation des voies aériennes principales dans le poumon caractérisée par une sécrétion de mucus et une toux chronique. Il s'agit d'un problème de santé de longue durée.
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCC_C035	Si COLLYEAR = 2015 ou 2016 ou 2019 ou 2020, passez à CCC_Q035. Sinon, passez à CCC_C040.
CCC_Q035	Un professionnel de la santé vous a-t-il déjà dit que vous faites de l'apnée du sommeil?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCC_C040	Si COLLYEAR = 2015 ou 2016, passez à CCC_Q040. Sinon, passez à CCC_C045.
CCC_Q040	Souffrez-vous d'une scoliose?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCC_C045	Si COLLYEAR = 2015 ou 2016 ou 2019 ou 2020, passez à CCC_R045. Sinon, passez à CCC_Q050.
CCC_R045	Rappelez-vous, nous sommes intéressés aux problèmes de santé diagnostiqués par un professionnel de la santé qui devraient durer ou qui durent depuis 6 mois ou plus.
	INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer.
CCC_Q045	Souffrez-vous de fibromyalgie?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCC_Q050	Souffrez-vous d'arthrite, par exemple l'arthrose, l'arthrite rhumatoide, la goutte ou toute autre forme d'arthrite, excluant la fibromyalgie?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCC_C055	Si COLLYEAR = 2015 ou 2016, passez à CCC_Q055. Sinon, passez à CCC_C060A.

2022-02-17 Page 46 - 369

CCC_Q055	Souffrez-vous de maux de dos, excluant la scoliose, la fibromyalgie et l'arthrite?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
CCC_C060A	Si AGE < 40, passez à CCC_Q065. Sinon, passez à CCC_C060B.	
CCC_C060B	Si COLLYEAR = 2015 ou 2016 ou 2019 ou 2020, passez à CCC_Q060. Sinon, passez à CCC_Q065.	
CCC_Q060	Souffrez-vous d'ostéoporose?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
CCC_Q065	[Fait/Faites]-vous de l'hypertension?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
CCC_Q070	Au cours du dernier mois, avez-vous pris des médicaments pour l'hypertension?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
CCC_C075	Si AGE < 18, passez à CCC_Q085. Sinon, passez à CCC_Q075.	
CCC_Q075	Avez-vous un taux élevé de cholestérol ou de lipides sanguins?	
	INTERVIEWEUR: Le cholestérol ou lipides sanguins sont des corps gras qui se trouvent dans le sang.	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
CCC_Q080	Au cours du dernier mois, avez-vous pris des médicaments pour un taux élevé de cholestérol ou de lipides sanguins?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
CCC_Q085	Avez-vous une maladie cardiaque?	

2022-02-17 Page 47 - 369

	1 Oui 2 Non NSP	(Passez à CCC_Q090)
	RF	(Passez à CCC_Q090)
CCC_C087	Si (COLLYEAR = 2018 et PROV in (60 Sinon, passez à CCC_Q087.	, 61, 62)), passez à CCC_Q090.
CCC_Q087	Avez-vous déjà reçu un diagnostic de maladie cardiaque?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
Type de contenu :	CCC_Q087 : Nouvelle question à partir de	2018, seulement dans les provinces.
CCC_Q090	Êtes-vous atteint de troubles dus à un accident vasculaire cérébral, aussi appelé AVC?	
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Aussi appelé « acci	dent cérébro-vasculaire ».
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
CCC_Q095	Avez-vous du diabète?	
	INTERVIEWEUR: Exclure les réponda prédiabète. Seuls les répondants at type 2 ou du diabète gestationnel question.	teints du diabète de type 1 ou de
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à CCC_Q100)
	Passez à CCC_Q130	
CCC_Q100	Quel âge aviez-vous quand ceci a fois?	été diagnostiqué pour la première
	INTERVIEWEUR : Maximum est ^AGE	
	_ _ _ (MIN:1) (MAX:121)	
	NSP, RF	
CCC_E100	Une valeur impossible a été inscrite	S.V.P. retournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si (CCC_Q100 > AGE
CCC_C105	Si AGE < 15 ou GDR_Q005 = 1 (mass CCC_Q100 < 122), passez à CCC_C Sinon, passez à CCC_Q105.	

2022-02-17 Page 48 - 369

CCC_Q105	Étiez-vous enceinte lorsqu'on a posé le diagnostic de diabète pour la première fois?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à CCC_Q115) (Passez à CCC_Q115)	
CCC_Q110	À un moment autre que pendant la grossesse, un professionnel de la santé vous a-t-il déjà dit que vous avez du diabète?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à CCC_Q130) (Passez à CCC_Q130)	
CCC_Q115	Combien de temps après avoir reçu un diagnostic de diabète avezvous commencé à prendre de l'insuline?		
	 Moins d'un mois 1 mois à moins de 2 mois 2 mois à moins de 6 mois 6 mois à moins d'un an Un an ou plus Jamais NSP, RF 	(Passez à CCC_Q125)	
CCC_Q120	Présentement, prenez-vous de l'inst	uline pour votre diabète?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF		
Traitement :	Lors du traitement, si le répondant a répor est rempli avec la valeur 2.	ndu CCC_Q115 = 6, la variable CCC_Q120	
CCC_Q125	Au cours du dernier mois, avez-vous pris des pilules pour contrôler le niveau de sucre?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF		
CCC_Q130	Avez-vous un cancer?		
	1 Oui 2 Non NSP	(Passez à CCC_R140)	
000 0105	RF	(Passez à CCC_R140)	
CCC_Q135	Avez-vous déjà reçu un diagnostic 1 Oui 2 Non NSP, RF	ae cancer?	

2022-02-17 Page 49 - 369

CCC_R140	Rappelez-vous, nous sommes intéressés aux problèmes de santé diagnostiqués par un professionnel de la santé qui devraient durer ou qui durent depuis 6 mois ou plus.
	INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer.
CCC_C140	Si COLLYEAR = 2015 ou 2016, passez à CCC_Q140. Sinon, passez à CCC_C145.
CCC_Q140	Avez-vous des migraines?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCC_C145	Si AGE > 40, passez à CCC_Q145. Sinon, passez à CCC_C150.
CCC_Q145	Est-ce que vous êtes atteint de la maladie d'Alzheimer ou de toute autre forme de démence?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCC_C150	Si COLLYEAR = 2017 ou (2018 et PROV in (60, 61, 62)) ou 2021 ou 2022, passez à CCC_Q150. Sinon, passez à CCC_C155.
CCC_Q150	Avez-vous des ulcères à l'intestin ou à l'estomac?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCC_C155	Si COLLYEAR = 2017 ou 2018 ou 2021 ou 2022, passez à CCC_Q155. Sinon, passez à CCC_C170.
CCC_Q155	Avez-vous une maladie intestinale telle que la maladie de Crohn, la colite ulcéreuse, le syndrome du côlon irritable ou l'incontinence des intestins?
	1 Oui (Passez à CCC_Q160) 2 Non NSP, RF
	Passez à CCC_C165
CCC_Q160	De quel genre de troubles intestinaux êtes-vous atteint?

2022-02-17 Page 50 - 369

	1 Maladie de Crohn 2 Colite ulcéreuse 3 Côlon irritable 4 D'incontinence des intestins 5 Autre NSP, RF		
CCC_C165	Si AGE < 25, passez à CCC_C170. Sinon, passez à CCC_Q165.		
CCC_Q165	[Fait/Faites]-vous de l'incontinence urinaire?		
	INTERVIEWEUR: Ceci veut dire perte à des pertes involontaires d'urine.	e de contrôle de la vessie qui mène	
	1 Oui 2 Non NSP, RF		
CCC_C170	Si COLLYEAR = 2017 ou (2018 et PRC passez à CCC_Q170. Sinon, passez à CCC_C185.	OV in (60, 61, 62)) ou 2021 ou 2022,	
CCC_Q170	Par suite de tests d'allergie, avez vous déjà été informé par un professionnel de la santé que vous aviez des allergies?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à CCC_C185) (Passez à CCC_C185)	
CCC_Q175	À quoi votre professionnel de la san allergique?	té a-t-il dit que vous étiez	
	INTERVIEWEUR : Choisissez toutes les	réponses appropriées.	
	01 Certains aliments 02 Certains animaux 03 Acariens de la poussière 04 Moisissure 05 Pollens ou graminées 06 Produits chimiques 07 Certains médicaments 08 Autre NSP, RF		
CCC_Q180	Un médecin vous a-t-il déjà dit que ou d'allergie nasale?	vous souffrez de rhume des foins	
	1 Oui 2 Non NSP, RF		
CCC_C185	Si COLLYEAR = 2015 ou 2016 ou 2019 Sinon, passez à CCC_C190.	9 ou 2020, passez à CCC_Q185.	

2022-02-17 Page 51 - 369

CCC_Q185	Souffrez-vous du syndrome de fatigue chronique?
	INTERVIEWEUR: Aussi connu sous SFC, c'est une maladie complexe caractérisée par une fatigue importante et qui ne s'améliore pas avec le repos. Inclut l'encéphalomyélite myalgique.
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCC_Q195	Êtes-vous atteint d'un trouble de l'humeur tel que la dépression, le trouble bipolaire, la manie ou la dysthymie?
	INTERVIEWEUR: Inclure la maniaco-dépression.
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCC_Q200	Êtes-vous atteint d'un trouble d'anxiété tel qu'une phobie, un trouble obsessionnel-compulsif ou un trouble panique?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCC_END	

2022-02-17 Page 52 - 369

Indice de l'état de santé (HUI)

Contenu thématique

Aperçu:

L'indice de l'état de santé donne une description de la santé fonctionnelle globale d'une personne fondée sur huit attributs, à savoir la vision, l'ouïe, la parole, la mobilité (capacité à se déplacer), la dextérité (usage des mains et des doigts), l'émotion (sentiments), la cognition (mémoire et pensée) et la douleur. La version utilisée dans l' ESCC est adaptée du HUI Mark 3 (HUI3). L'indice est conçu pour produire un score global d'état de santé et huit scores pour les attributs individuels. L'analyste peut utiliser une échelle d'utilité (état de santé) à un seul attribut ou examiner l'état de santé global (niveaux pour les huit attributs) sur l'échelle d'utilité (état de santé) globale afin de produire une mesure de la qualité de vie liée à la santé (QVLS) perçue de la personne.

L'indice peut être utilisé pour décrire et surveiller la santé de populations générales et son utilisation dans les études transversales et longitudinales sur la santé des populations a été validée à grande échelle.

Chacun des 8 scores individuels d'état de santé mesure la capacité fonctionnelle relative à un seul attribut et varie de 1,00 (état normal) à 0,00 (incapacité la plus grande). Combinés, ces scores sont utilisés pour produire un indice d'utilité multi-attributs qui donne un score variant de 1,00 (santé parfaite) à 0,00 (état de santé équivalant à la mort) à 0,36 (état de santé pire que la mort).

HUI_BEG

Contenu thématique

Variables externes requises:

DOHUI : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du bloc GR.

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

La version utilisée dans le cadre de l'ESCC est l'Indice de l'état de santé (HUI 3, pour Health Utilities Index) pour l'ENSP (1999). Les questions diffèrent légèrement du HUI 3 d'origine, créé par le Centre for Health Economics and Policy Analysis de l'Université McMaster et fondé sur le Comprehensive Health Status Measurement System (CHSMS).

L'indice peut servir à décrire ou à surveiller la santé de populations générales. Les analystes peuvent utiliser une échelle d'utilité à un seul attribut ou examiner l'état de santé global (niveaux pour les huit attributs) sur l'échelle d'utilité afin de produire une mesure de la qualité de vie liée à la santé perçue.

L'Indice de l'état de santé (HUI) est formé de 8 attributs. Dans le cadre de l'ESCC, avant 2015, ces attributs étaient répartis dans deux modules différents. Le module Douleurs et malaises (HUP) et les 7 autres attributs (HUI). À compter de 2015, ils sont regroupés comme un seul module, HUI, qui est une composante du contenu thématique.

2022-02-17 Page 53 - 369

HUI_C001	Si DOHUI = 2, passez à HUI_END. Sinon, passez à HUI_R001.	
Source:	La série de questions suivante se retrouve élargi santé » (HEB). Pour ce module, l'ESCC nécessite seuleme fonctionnelle (indice de l'état de santé (HHEB_R02. La première composante portan est déjà demandée dans le bloc « État de Les questions ont été renumérotées afin d'au sein de notre questionnaire, cependan inchangé, tel que HUI_R001 = HEB_R02, HU ainsi de suite.	ent la composante portant sur la Santé Ul)), c'est-à-dire les questions à partir de t sur la Santé perçue (HEB_R01, HEB_Q01) santé général » (GEN) de l'ESCC. laméliorer le déroulement et la cohérence t, l'ordre des questions demeure
HUI_R001	Les questions suivantes concernent	votre état de santé au quotidien.
	Il se peut que vous pensiez que cer pas à vous, mais il est important qu questions à tout le monde.	
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Appuyez sur <1> po	our continuer.
HUI_Q005	Habituellement, voyez-vous assez to ou verres de contact?	oien pour lire le journal <u>sans</u> lunettes
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à HUI_Q020)
HUI_Q010	Habituellement, voyez-vous assez t lunettes ou des verres de contact?	pien pour lire le journal <u>avec</u> des
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à HUI_Q020)
0015	_	
HUI_Q015	Êtes-vous capable de voir quoi que	e ce soit?
HUI_Q015	Etes-vous capable de voir quoi que	e ce soit?
HUI_Q015		(Passez à HUI_Q030) (Passez à HUI_Q030)
HUI_Q015	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à HUI_Q030) (Passez à HUI_Q030) naître un ami ou une amie de l'autre
	1 Oui 2 Non NSP, RF Voyez-vous assez bien pour reconr	(Passez à HUI_Q030) (Passez à HUI_Q030) naître un ami ou une amie de l'autre
	1 Oui 2 Non NSP, RF Voyez-vous assez bien pour reconr côté de la rue sans lunettes ou verr 1 Oui	(Passez à HUI_Q030) (Passez à HUI_Q030) naître un ami ou une amie de l'autre es de contact?
	1 Oui 2 Non NSP, RF Voyez-vous assez bien pour reconr côté de la rue sans lunettes ou verr 1 Oui 2 Non	(Passez à HUI_Q030) (Passez à HUI_Q030) naître un ami ou une amie de l'autre es de contact? (Passez à HUI_Q030) (Passez à HUI_Q030) Dien pour reconnaître un ami ou

2022-02-17 Page 54 - 369

HUI_Q030	<u>Habituellement</u> , pouvez-vous entendre les propos d'une conversation dans un groupe d'au moins trois personnes <u>sans</u> l'aide d'une prothèse auditive?	
	1 Oui 2 Non	(Passez à HUI_Q055)
	NSP, RF	(Passez à HUI_Q055)
HUI_Q035	·	ndre les propos d'une conversation ersonnes <u>avec</u> l'aide d'une prothèse
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à HUI_Q045)
HUI_Q040	Pouvez-vous entendre quoi que ce	soit?
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à HUI_Q055) (Passez à HUI_Q055)
HUI_Q045	<u>Habituellement</u> , pouvez-vous entendre les propos d'une conversatio avec une autre personne dans une pièce silencieuse <u>sans</u> l'aide d'un prothèse auditive?	
	1 Oui 2 Non NSP	(Passez à HUI_Q055)
	RF	(Passez à HUI_Q055)
HUI_Q050	Habituellement, pouvez-vous enter avec une autre personne dans une d'une prothèse auditive?	ndre les propos d'une conversation e pièce silencieuse <u>avec</u> l'aide
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
HUI_Q055	<u>Habituellement</u> , êtes-vous <u>parfaitement</u> compris lorsque vous parlez dans votre langue avec des inconnus?	
	INTERVIEWEUR: Ces questions ont prépondant de parler et de se faire de communiquer). Par exemple, ut mais qui utilise le langage gestuel promme ayant un trouble de l'élocute.	comprendre (et non sa capacité n répondant incapable de parler, pour communiquer, est considéré
	1 Oui 2 Non NSP	(Passez à HUI_Q075)
	RF	(Passez à HUI_Q075)
HUI_Q060	Êtes-vous <u>partiellement</u> compris lor	sque vous parlez à des inconnus?

2022-02-17 Page 55 - 369

	1 Oui 2 Non NSP, RF		
HUI_Q065	Êtes-vous <u>parfaitement</u> compris lorsque vous parlez à des personnes qui vous connaissent bien?		
	1 Oui 2 Non NSP	(Passez à HUI_Q075)	
	RF	(Passez à HUI_Q075)	
HUI_Q070	Êtes-vous <u>partiellement</u> compris lorsque vous parlez à des personnes qui vous connaissent bien?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF		
HUI_Q075	<u>Habituellement</u> , pouvez-vous marcher dans le quartier <u>sans</u> difficulté et <u>sans</u> aide technique comme un appareil orthopédique, une canne ou des béquilles?		
	1 Oui 2 Non	(Passez à HUI_Q110)	
	NSP, RF	(Passez à HUI_Q110)	
HUI_Q080	Pouvez-vous marcher?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à HUI_Q095) (Passez à HUI_Q095)	
HUI_Q085	2 Non NSP, RF	(Passez à HUI_Q095) comme un appareil orthopédique,	
HUI_Q085	2 NonNSP, RFAvez-vous besoin d'aide technique	(Passez à HUI_Q095) comme un appareil orthopédique,	
HUI_Q085 HUI_Q090	2 Non NSP, RF Avez-vous besoin d'aide technique une canne ou des béquilles pour m 1 Oui 2 Non	(Passez à HUI_Q095) comme un appareil orthopédique, archer dans le quartier?	
	2 Non NSP, RF Avez-vous besoin d'aide technique une canne ou des béquilles pour m 1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à HUI_Q095) comme un appareil orthopédique, archer dans le quartier?	
	2 Non NSP, RF Avez-vous besoin d'aide technique une canne ou des béquilles pour m 1 Oui 2 Non NSP, RF Avez-vous besoin de l'aide d'une a 1 Oui 2 Non	(Passez à HUI_Q095) comme un appareil orthopédique, archer dans le quartier? utre personne pour marcher?	
HUI_Q090	2 Non NSP, RF Avez-vous besoin d'aide technique une canne ou des béquilles pour m 1 Oui 2 Non NSP, RF Avez-vous besoin de l'aide d'une a 1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à HUI_Q095) comme un appareil orthopédique, archer dans le quartier? utre personne pour marcher?	

2022-02-17 Page 56 - 369

	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories d	au répondant.	
	1 Toujours 2 Souvent 3 Parfois 4 Jamais NSP, RF		
HUI_Q105	Avez-vous besoin de l'aide d'une autre personne pour vous déplace en fauteuil roulant?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF		
HUI_Q110	Habituellement, pouvez-vous saisir et manipuler des petits objets, comme un crayon ou des ciseaux?		
	1 Oui 2 Non	(Passez à HUI_D130)	
	NSP, RF	(Passez à HUI_D130)	
HUI_Q115	En raison des limitations de l'usage de vos mains ou de vos doigts, avez-vous besoin de l'aide d'une autre personne?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à HUI_Q125) (Passez à HUI_Q125)	
HUI_Q120	Avez-vous besoin de l'aide d'une autre personne pour accomplir?		
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories d	au répondant.	
	Certaines tâches La plupart des tâches Presque toutes les tâches Toutes les tâches NSP, RF		
HUI_Q125	En raison des limitations de l'usage de vos mains ou de vos avez-vous besoin d'équipement spécial, comme, par exempapareil pour vous aider à vous habiller?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF		
HUI_D130	Si PROXYMODE=1, DT_DECRIRE = 'Dé Sinon, DT_DECRIRE = 'Vous décririez-		
HUI_Q130	[Décririez-vous ^FNAME/Vous décriring habituellement?	riez-vous] comme étant	

2022-02-17 Page 57 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

1 Heureux et intéressé à

vivre

2 Plutôt heureux3 Plutôt malheureux4 Malheureux et peu

intéressé à vivre

5 Si malheureux que la vie ne vaut pas la peine d'être vécue

NSP, RF

HUI_Q135

Comment décririez-vous votre capacité <u>habituelle</u> à vous souvenir des choses?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

Capable de vous souvenir de la plupart des choses Plutôt porté à oublier des

choses

3 Très porté à oublier des

choses

4 Incapable de vous rappeler quoi que ce soit

NSP, RF

HUI_Q140

Comment décririez-vous votre capacité <u>habituelle</u> à penser et à résoudre les problèmes de tous les jours?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

Capable de penser clairement et de régler des problèmes

2 Éprouve un peu de

difficulté

3 **Éprouve une certaine**

difficulté

4 Éprouve beaucoup de

difficulté

5 Incapable de penser ou

de régler des problèmes

NSP, RF

HUI_D145

Si PROXYMODE = 1, DT_DOULEURS = 'le niveau de douleurs ou malaise habituellement ressenti par ^FNAME'.

Sinon, DT_DOULEURS = 'votre niveau de douleurs ou malaise

habituellement ressenti'.

HUI R145

Les questions suivantes concernent [le niveau de douleurs ou malaise habituellement ressenti par ^FNAME/votre niveau de douleurs ou malaise habituellement ressenti]. Elles ne portent pas sur des maladies comme le rhume qui affectent les personnes pendant de courtes périodes.

2022-02-17 Page 58 - 369

	<u>INTERVIEWEUR</u> : Appuyez sur <1> pour continuer.	
HUI_Q145	Habituellement, êtes-vous sans douleurs ou malaises?	
	1 Oui	(Passez à HUI_END)
	2 Non NSP, RF	(Passez à HUI_END)
HUI_Q150	Comment décririez-vous l'intensité des douleurs ou des male vous ressentez généralement?	
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.	
	1 Faible 2 Moyenne 3 Forte NSP, RF	
HUI_Q155	Combien d'activités vos douleurs d de faire?	ou vos malaises vous empêchent-ils
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.	
	1 Aucune 2 Quelques-unes 3 Plusieurs 4 La plupart NSP, RF	
HUI_END		

2022-02-17 Page 59 - 369

Blessures (INJ)

Contenu optionnel

Manitoba

Aperçu:

Les premières questions de ce module portent sur les lésions attribuables aux mouvements répétitifs. Il s'agit de blessures causées par le surmenage articulaire ou la répétition fréquente du même mouvement pendant une longue période.

Les autres questions du module portent sur les causes, la nature, la fréquence et le traitement des autres genres de blessures, comme une fracture, une coupure profonde, une brûlure grave ou un empoisonnement. Cette partie du module traite des blessures qui sont suffisamment graves pour limiter les activités normales; toutes les questions se rapportent à la plus grave blessure subie au cours des douze derniers mois.

Pour pouvoir mettre en place des programmes efficaces de prévention des blessures, les planificateurs des services de santé ont besoin de savoir quels genres de blessures sont les plus fréquentes, quelles en sont les causes et quels groupes de personnes sont les plus susceptibles d'être blessées.

Les questions du module INJ sont posées seulement si le module INW a été sélectionné.

INJ BEG

Contenu optionnel

Variables externes requises:

PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du bloc GR.

DOINJ: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

MAC_Q005: Activité principale la semaine dernière

MAC_Q010 : Travaillé à un emploi ou une entreprise au cours des 12 derniers mois

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

INJ_C001

Si DOINJ=2, passez à INJ_END. Sinon, passez à INJ_R001.

INJ_R001

Maintenant, des questions qui portent sur les lésions attribuables aux mouvements répétitifs. Par ceci, nous entendons les blessures aux muscles, aux tendons ou aux nerfs, causées par la sur utilisation de ceux-ci ou par la répétition fréquente d'un même mouvement pendant une longue période. Par exemple, le syndrome du canal carpien, le « tennis elbow » ou la tendinite.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

INJ_Q005

Au cours des 12 derniers mois, vous êtes-vous blessé à cause de mouvements répétitifs?

2022-02-17 Page 60 - 369

	1 2 NSP, RF	Oui Non	(Passez à INJ_D030A) (Passez à INJ_D030A)
INJ_Q010	Est-ce que ces blessures ont été assez graves pour limiter vos activités normales?		
	1 2 NSP, RF	Oui Non	(Passez à INJ_D030A) (Passez à INJ_D030A)
INJ_Q015	En pensant à la blessure la plus grave due à des mouvements répétitifs, quelle partie du corps a été atteinte?		
	le cou) 12 ou de le 13 dos et l 14	Cheville, pied Partie supérieure du dos a colonne vertébrale (sauf Partie inférieure du dos a colonne vertébrale Cage thoracique (sauf le a colonne vertébrale) Abdomen ou pelvis (sauf le et la colonne vertébrale)	
INJ_Q020	Quel ty répétiti		olessure due à des mouvements

2022-02-17 Page 61 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Choisissez toutes les réponses appropriées.

01 Marcher

O2 Sports ou exercice physique (y compris les activités

scolaire et la course)

03 Loisirs ou passe-temps (y

compris le bénévolat)
04 Tâches ménagères,
travaux d'entretien extérieurs,
rénovations de la maison ou
autre travail non rémunéré
05 Utiliser ou taper à

l'ordinateur

06 Conduire un véhicule

motorisé

INJ_C025

INJ_Q025

Transporter ou soulever un objet ou une personne

08 Autre

NSP, RF (Passez à INJ_D030A)

Si (MAC_Q005 = 3 à 11) et (MAC_Q010 = 2), passez à INJ_D030A.

Sinon, passez à INJ_Q025.

Est-ce une activité que vous avez faite dans le cadre de votre emploi ou à votre entreprise (excluant les déplacements pour se rendre au travail ou rentrer chez soi)?

> 1 Oui 2 Non NSP, RF

INJ_D030A Si INJ_Q005=1, DT_BLESSURES = 'à d'autres'.

Sinon, $DT_BLESSURES = 'aux'$.

INJ_D030B Si PROXYMODE=1, DT_ACTIVITES = 'les'.

Sinon, DT_ACTIVITES = 'vos'.

INJ D030C Si INJ Q005=1 (Oui), DT BLESSURES2 = 'Sans tenir compte des blessures

attribuées aux mouvements répétitifs ou à des empoisonnements

alimentaires,'.

Sinon, DT_BLESSURES2 = 'Sans tenir compte des empoisonnements

alimentaires,'.

 INJ_D030D $DV_DATEONEYEARAGO = CURRENTDATE - 1$

INJ_R030 Pour les questions suivantes, pensez [à d'autres/aux] blessures subies

au cours des 12 derniers mois, qui étaient <u>suffisamment graves pour limiter [les/vos] activités normales le jour suivant cette blessure</u>. Par exemple, une fracture, une coupure profonde, une brûlure grave ou

une entorse.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

2022-02-17 Page 62 - 369

INJ_Q030	[Sans tenir compte des blessures attribuées aux mouvements répétitifs ou à des empoisonnements alimentaires,/Sans tenir compte des empoisonnements alimentaires,] au cours des 12 derniers mois, c'est-à-dire la période commençant ^DV_DATEONEYEARAGO et se terminant hier, vous êtes-vous blessé?			
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à INJ_D110A) (Passez à INJ_END)		
INJ_Q035	Combien de fois vous êtes-vous blessé?			
	_ _ (MIN:1) (MAX:30)			
	NSP, RF			
INJ_E035	Une valeur inhabituelle a été inscrite	e. S.V.P. confirmez.		
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisse	Déclenchez une vérification avec avertissement si INJ_Q035 > 6		
INJ_D040	Si INJ_Q035=1 (une blessure), DT_BLESSMOIS = 'Dans quel'. Sinon, DT_BLESSMOIS = 'Si l'on considère la blessure la plus grave, dans quel'.			
INJ_Q040	[Dans quel/Si l'on considère la blessure la plus grave, dans quel] mois est-ce arrivé?			
	01 janvier 02 février 03 mars 04 avril 05 mai 06 juin 07 juillet 08 août 09 septembre 10 octobre 11 novembre 12 décembre NSP, RF	(Passez à INJ_Q050)		
INJ_C045	Si INJ_Q040 = ^CURRENTMONTH, passez à INJ_Q045. Sinon, passez à INJ_Q050.			
INJ_Q045	S'agissait-il de l'année courante ou de l'année dernière?			
	1 L'année courante 2 L'année dernière NSP, RF			
INJ_Q050	Quel genre de blessure avez-vous s ou une brûlure.	ubie? Par exemple, une fracture		

2022-02-17 Page 63 - 369

01 Blessures multiples (excluant les blessures multiples mineures)

Fracture ou cassure d'osBrûlure, brûlure chimique

04 Dislocation

05 Entorse ou foulure (incluant les ligaments et les

muscles déchirés)

O6 Coupure, perforation, morsure d'animal ou d'humain

(plaie ouverte)

07 Éraflure, meurtrissure, cloque (incluant les blessures

multiples mineures)

08 Commotion ou autre (Passez à INJ_Q060)

traumatisme cérébral

09 Empoisonnement (Passez à INJ_Q060)

(excluant les empoisonnements alimentaires, l'herbe à puce, les

autres contacts

avec la peau et les allergies)
10 Lésion des organes

internes

11 Autre - Précisez (Passez à INJ_S050)

NSP, RF

Passez à INJ_Q055

INJ_S050 (Quel genre de blessure avez-vous subie? Par exemple, une fracture ou une brûlure.)

INTERVIEWEUR: Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

Programmeur: Tout texte dactylographié en lettres minuscules dans le champ devrait être converti

en lettres majuscules après avoir appuyé sur la touche <Enter>.

INJ_Q055 Quelle partie du corps a été atteinte?

2022-02-17 Page 64 - 369

01 Parties multiples 02 Yeux (excluant une fracture d'un os facial autour d'un œil) 03 Tête (incluant les os faciaux) 04 Cou 05 Épaule, bras 06 Coude, avant-bras 07 Poignet 80 Main 09 Hanche 10 Cuisse Genou, partie inférieure 11 de la jambe 12 Cheville, pied 13 Partie supérieure du dos ou de la colonne vertébrale (sauf le cou) Partie inférieure du dos ou de la colonne vertébrale Cage thoracique (sauf le dos et la colonne vertébrale) Abdomen ou pelvis (sauf le dos et la colonne vertébrale) 17 Autre NSP, RF

INJ_Q060

Où étiez-vous lorsque vous vous êtes blessé? Par exemple, dans la maison de quelqu'un, un édifice à bureau, une zone de construction.

2022-02-17 Page 65 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Si le répondant dit « Au travail », demandez des précisions sur le type de lieu de travail.

Dans une maison ou aux alentours (incluant la maison du répondant ou d'autres maisons) Institution résidentielle (p. ex. foyer de soins infirmiers, soins à long terme) École, collège, université (sauf les lieux de sport) Lieux de sport ou 04 d'athlétisme d'école, de collège, d'université 05 Autres lieux de sport ou d'athlétisme (sauf les lieux de sports des écoles) Autre établissement (p. ex. église, hôpital, théâtre, édifice public) 07 Rue, autoroute, trottoir Zone commerciale (p. ex. magasin, restaurant, immeuble de bureaux, gare de transport) Zone industrielle ou de construction Entreprise agricole (sauf la maison de l'agriculteur et autour de la maison) Campagne, forêt, lac, océan, montagnes, prairie, etc.

12

NSP, RF

Autre

INJ_Q065

Que faisiez-vous quand vous avez été blessé?

2022-02-17 Page 66 - 369

01 Sports organisés impliquant de l'entrainement et des compétitions

02 Sports de loisirs ou exercice physique, y compris les activités scolaires et la course 03 Loisirs ou passe-temps non sportifs (y compris le

bénévolat)

O4 Travail à un emploi ou à une entreprise (sauf les déplacements pour se rendre au travail ou rentrer chez soi)
O5 Tâches ménagères, travaux d'entretien extérieurs, rénovations de la maison ou

autre travail non rémunéré 06 Sommeil, repas, soins personnels

07 Monter et descendre un escalier

08 Conducteur ou passager à bord d'un véhicule routier (incluant les motocyclettes et les camions)

09 Conducteur ou passager à bord d'un véhicule hors route (incluant les bateaux, VTT, motoneiges)

10 Marcher

11 Autre - Précisez

(Passez à INJ_S065)

NSP, RF

Passez à INJ_C070

INJ_S065 (Que faisiez-vous quand vous avez été blessé?)

INTERVIEWEUR: Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

Programmeur: Tout texte dactylographié en lettres minuscules dans le champ devrait être converti

en lettres majuscules après avoir appuyé sur la touche <Enter>.

INJ_C070 Si INJ_Q050 = 9 (empoisonnement), passez à INJ_D090.

Sinon, passez à INJ_Q070.

INJ_Q070 La blessure a-t-elle été causée par une chute?

2022-02-17 Page 67 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Exclure les accidents de transports et toutes chutes impliquant une autre personne (p.ex. une collision, un contact dans les sports, une bataille).

1 Oui

Non (Passez à INJ_Q080)
 NSP, RF (Passez à INJ_Q080)

INJ_Q075

Comment êtes-vous tombé?

01 En patinant, en skiant, en faisant de la planche à neige
02 En pratiquant un autre sport ou en faisant de l'exercice physique (y compris les activités scolaires et la course)
03 En montant ou en descendant un escalier / des marches (glacées ou non)
04 En glissant, en faisant un faux pas, en trébuchant ou en perdant l'équilibre en marchant sur de la glace ou de la neige

05 En glissant, en faisant un faux pas, en trébuchant ou en perdant l'équilibre en marchant sur toute autre surface

06 D'un meuble ou en montant sur un meuble (p. ex., lit, chaise)

07 D'une position élevée (p. ex. échelle, arbre, échafaudage) 08 En raison d'un problème de santé (p.ex. perte de conscience, faiblesse,

étourdissement, dislocation d'une hanche ou d'un genou, crise d'épilepsie)

09 Autre - Précisez

(Passez à INJ_S075)

NSP, RF

Passez à INJ_Q085

INJ_S075

(Comment êtes-vous tombé?)

2022-02-17 Page 68 - 369

INTERVIEWEUR: Précisez. (80 espaces) NSP, RF Passez à INJ_Q085 Tout texte dactylographié en lettres minuscules dans le champ devrait être converti Programmeur: en lettres majuscules après avoir appuyé sur la touche <Enter>. INJ_Q080 Quelle a été la cause de la blessure? Par exemple, faux mouvement, contact accidentel avec un objet, accident de transport. 01 Accident de transport 02 Frappé, poussé, mordu, etc. accidentellement par une personne ou par un animal Heurté ou écrasé 03 accidentellement par un objet(s) Contact accidentel avec une machine, un objet ou un outil tranchant 05 Fumée, feu, flammes Contact accidentel avec un objet, un liquide ou un gaz chaud Conditions climatiques 07 extrêmes ou catastrophe naturelle Exercice trop intensif ou mouvement ardu 09 Agression 10 Blessure auto-infligée volontairement Autre - Précisez (Passez à INJ_S080) NSP, RF Passez à INJ_Q085 (Quelle a été la cause de la blessure? Par exemple, faux mouvement, INJ_\$080 contact accidentel avec un objet, accident de transport.) INTERVIEWEUR: Précisez. (80 espaces) NSP, RF Passez à INJ_Q085 Programmeur: Tout texte dactylographié en lettres minuscules dans le champ devrait être converti en lettres majuscules après avoir appuyé sur la touche <Enter>.

2022-02-17 Page 69 - 369

INJ_Q085	À quelle heure de la journée vous êtes-vous blessé?		
	1 Le matin (06:00-11:59) 2 L'après-midi (12:00-17:59) 3 Le soir (18:00-23:59) 4 La nuit (00:00-05:59) NSP, RF		
INJ_D090	Si PROXYMODE=1, DT_NAME = '^FNAME a-t-il'. Sinon, DT_NAME = 'Avez-vous'.		
INJ_Q090		[^FNAME a-t-il/Avez-vous] reçu des soins médicaux prodigués par un professionnel de la santé dans les 48 heures suivant la blessure?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à INJ_Q105) (Passez à INJ_Q105)	
INJ_Q095	Initialement, où avez-vous été soigr blessure?	né dans les 48 heures suivant la	
	01 Bureau du médecin 02 Salle d'urgence d'un hôpital 03 Clinique - externe d'un hôpital (p. ex. chirurgie d'un jour) 04 Autre clinique (p.ex. clinique - sans rendez-vous, clinique - avec rendez-vous, clinique de médecine sportive) 05 Physiothérapeute ou massothérapeute 06 CLSC / Centre de santé communautaire 07 Chiropraticien 08 À l'endroit où la blessure s'est produite/sur place (au travail, à l'école, sur le terrain sportif, à l'hôtel, sur la montagne de ski) 09 Autre NSP, RF		
INJ_Q100	Avez-vous été <u>admis</u> à l'hôpital pou	ır la nuit dû à cette blessure?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF		
INJ_Q105	Présentement, êtes-vous suivi par un raison de cette blessure?	n professionnel de la santé en	
	1 Oui 2 Non NSP, RF		

2022-02-17 Page 70 - 369

INJ_D110A Si INJ_Q005 = 1 (mouvement répétitifs) ou INJ_Q030 = 1 (autres

blessures), DT_AUTRESBLESSURES = ', excluant les blessures déjà

mentionnées,'.

Sinon, DT_AUTRESBLESSURES = ','.

INJ_D110B Si PROXYMODE=1, DT_NAME2 = ' $^{\text{FNAME}}$ a-t-il'.

Sinon, DT_NAME2 = 'avez-vous'.

INJ_Q110 Au cours des 12 derniers mois, [, excluant les blessures déjà

> mentionnées,/,] [^FNAME a-t-il/avez-vous] eu d'autres blessures qui ont été traitées par un professionnel de la santé, mais qui <u>n'ont pas</u>

limité vos activités normales?

1 Oui

2 Non (Passez à INJ_END) NSP, RF (Passez à INJ_END)

INJ_Q115 Combien de blessures?

> $|_{-}|_{-}|$ (MIN:1) (MAX:30)

NSP, RF

INJ_E115 Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si INJ_Q115 > 6

INJ_END

2022-02-17 Page 71 - 369

Santé buccodentaire (OHT)

Contenu optionnel

Yukon, Territoires du Nord-Ouest

Aperçu:

Dans ce module, on demande aux répondants de décrire l'état de santé de leur bouche et de leurs dents (ou dentiers) et d'indiquer dans quelle mesure ils sont satisfaits de l'apparence de leur dents. On demande aussi aux répondants s'ils ont de la difficulté à manger à cause de problèmes de bouche, à quelle fréquence ils ont des douleurs dans la bouche, s'ils évitent de manger certains aliments et à quelle fréquence ils éprouvent toute autre douleur persistante ou continuelle dans la bouche.

La santé bucco-dentaire est liée à plusieurs autres aspects de la santé en général. Par exemple, une mauvaise santé dentaire peut être liée à une mauvaise nutrition.

Les données obtenues dans ce module peuvent être utilisées pour identifier les groupes ayant besoin d'un meilleur système de santé dentaire.

OHT_BEG

OHT_C001B

Contenu optionnel en 2019 pour les territoires seulement.

Variables externes requises:

DOOHT : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE : identificateur d'interview par procuration.

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

OHT_C001 A Si DOOHT = 2, passez à OHT_END. Sinon, passez à OHT_C001 B.

Si PROXYMODE = 1, passez à OHT_END.

Sinon, passez à OHT_R001.

OHT_R001 Maintenant, quelques questions au sujet de la santé de votre bouche,

y compris vos dents ou dentiers, votre langue, vos gencives, vos lèvres

et vos articulations de la mâchoire.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

OHT_Q005 En général, diriez-vous que la santé de votre bouche est...?

2022-02-17 Page 72 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 1 Excellente 2 Très bonne 3 Bonne 4 **Passable** Mauvaise NSP, RF OHT_Q010 Dans quelle mesure êtes-vous satisfait de l'apparence de vos dents et/ou dentiers? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 1 Très satisfait 2 Satisfait 3 Ni satisfait ni insatisfait 4 Insatisfait 5 Très insatisfait NSP, RF OHT_Q015 Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous trouvé inconfortable de manger tout aliment à cause de problèmes dans votre bouche? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Souvent 1 2 **Parfois** 3 Rarement Jamais NSP, RF (Au cours des 12 derniers mois,) à quelle fréquence avez-vous évité **OHT Q020** de consommer des aliments spécifiques à cause de problèmes dans votre bouche? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 1 Souvent 2 **Parfois** 3 Rarement Jamais 4 NSP, RF **OHT_Q025** Rappelez-vous que par bouche, on entend aussi les dents, les dentiers, la langue, les gencives, les lèvres et les articulations de la mâchoire.

2022-02-17 Page 73 - 369

Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous eu toutes autres douleurs persistantes ou continuelles dans votre bouche?

	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 1 Souvent 2 Parfois 3 Rarement 4 Jamais NSP, RF	
OHT_Q030	Vous reste-t-il au moins une dent naturelle?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
OHT_Q035	Portez-vous des dentiers, des prothèses dentaires ou de fausses dents?	
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Si le répondant rapporte posséder des dentiers mais ne pas les porter, inscrivez Non.	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
OHT_C040	Si OHT_Q030 = 2, passez à OHT_Q045. Sinon, passez à OHT_Q040.	
OHT_Q040	Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous eu les gencives saignantes, incluant quand vous brossiez vos dents ou passiez la soie dentaire?	
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.	
	1 Souvent 2 Parfois 3 Rarement 4 Jamais NSP, RF	
OHT_Q045	(Au cours des 12 derniers mois,) à quelle fréquence avez-vous eu la bouche sèche de façon persistante?	
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.	
	1 Souvent 2 Parfois 3 Rarement 4 Jamais NSP, RF	
OHT_Q050	(Au cours des 12 derniers mois,) à quelle fréquence avez-vous eu la mauvaise haleine de façon persistante?	

2022-02-17 Page 74 - 369

INTERVIEWEUR: Exclure l'haleine du matin.

1 Souvent 2 Parfois 3 Rarement 4 Jamais NSP, RF

OHT_END

2022-02-17 Page 75 - 369

Changements faits pour améliorer la santé (CIH)

Contenu optionnel

Île-du-Prince-Édouard, Yukon

Aperçu:

On demande aux répondants un certain nombre de questions à propos de changements de comportement qu'ils ont faits au cours de la dernière année (et de leurs intentions futures) pour améliorer leur santé, y compris perdre du poids, cesser de fumer et faire plus d'exercice.

Le module cherche également à connaître les facteurs qui ont empêché les répondants de changer leurs comportements, comme le manque de temps et le manque de volonté.

Les résultats de ce module sont précieux pour l'élaboration de programmes visant à promouvoir une bonne qualité de vie. À titre d'exemple, les planificateurs de régions socio-sanitaires peuvent découvrir qu'un grand nombre de personnes veulent faire plus d'exercice physique mais le manque de temps les en empêche. Des programmes peuvent être mis en place pour rappeler aux gens d'inclure quelques exercices physiques à leurs activités quotidiennes.

CIH_BEG

Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOCIH: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du bloc GR.

PE Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

CIH_C001A Si DOCIH = 2, passez à CIH_END. Sinon, passez à CIH_C001B.

CIH_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à CIH_END.

Sinon, passez à CIH_Q005.

Maintenant, quelques questions au sujet de changements faits pour CIH_Q005

améliorer votre santé.

Au cours des 12 derniers mois, avez-vous fait quelque chose pour améliorer votre santé? (Par exemple, perdre du poids, cesser de

fumer, faire plus d'exercices.)

1 Oui

2 (Passez à CIH_D015) Non NSP, RF (Passez à CIH_D015)

CIH_Q010

Quel est le changement le plus important que vous avez fait?

2022-02-17 Page 76 - 369

01 Fait plus d'exercices, de sport / d'activités physiques 02 Perdu du poids 03 Changé l'alimentation / amélioré les habitudes alimentaires Cessé de fumer / réduit la 04 consommation de tabac 05 Consommé moins d'alcool Réduit le niveau de stress 06 Reçu des traitements 07 médicaux 80 Pris des vitamines 09 Autre NSP, RF CIH_D015 Si CIH_Q005 = 1, DT_AUTRE = 'autre'. Sinon, DT_AUTRE = 'quelque'. CIH_Q015 Croyez-vous qu'il y a [autre/quelque] chose que vous devriez faire pour améliorer votre santé physique? Oui (Passez à CIH_END) 2 Non NSP, RF (Passez à CIH_END) CIH_Q020 Quelle est la chose la plus importante? Commencer / faire plus d'exercices, de sport / d'activités physiques 02 Perdre du poids 03 Changer l'alimentation / améliorer les habitudes alimentaires 04 Cesser de fumer / réduire la consommation de tabac 05 Consommer moins d'alcool 06 Réduire le niveau de stress 07 Recevoir des traitements médicaux 80 Prendre des vitamines 09 Autre NSP, RF **CIH_Q025** Y a-t-il quelque chose qui vous empêche de réaliser cette amélioration? Oui 2 Non (Passez à CIH_Q035) NSP, RF (Passez à CIH_Q035) CIH_Q030 Qu'est-ce que c'est?

2022-02-17 Page 77 - 369

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

01 Manque de volonté /

d'autodiscipline

02 Responsabilités familiales

03 Horaire de travail

04 Dépendance de drogue

/ d'alcool

05 Incapacité / problème

de santé

06 Trop stressant 07 Trop coûteux / contraintes financières

08 Non disponible dans la

région

09 Problèmes de transport

10 Conditions météorologiques 11 Autre NSP, RF

CIH_Q035

Avez-vous l'intention de faire quelque chose pour améliorer votre santé physique au cours de la prochaine année?

1 Oui

2 Non (Passez à CIH_END) NSP, RF (Passez à CIH_END)

CIH_Q040

Qu'est-ce que c'est?

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

01 Commencer / faire plus d'exercices, de sport / d'activités

physiques

02 Perdre du poids

03 Changer l'alimentation /

améliorer les habitudes

alimentaires

04 Cesser de fumer / réduire

la consommation de tabac

05 Consommer moins

d'alcool

06 Réduire le niveau de

stress

07 Recevoir des traitements

médicaux

08 Prendre des vitamines

09 Autre

NSP, RF

CIH_END

2022-02-17 Page 78 - 369

Consommation de fruits et légumes (FVC)

Contenu optionnel Saskatchewan, Alberta, Territoires

du Nord-Ouest, Île-du-Prince-Édouard, Nouvelle-Écosse

Aperçu: Les programmes et recherches sur la promotion de la santé font de

plus en plus ressortir les bienfaits pour la santé résultant de la consommation de fruits et de légumes. Certaines recherches

établissent notamment un lien étroit entre une consommation accrue de fruits et de légumes et une réduction du risque de nombreux

cancers.

FVC_BEG Contenu de base en 2019 pour les provinces seulement; contenu

optionnel pour les territoires.

Variables externes requises:

DOFVC: Indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

PROXYMODE: Identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre.

FVC_C001A Si DOFVC = 2, passez à FVC_END.

Sinon, passez à FVC_C001B.

FVC_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à FVC_END.

Sinon, passez à FVC_R001.

FVC R001 Les questions qui suivent se rapportent aux fruits et aux légumes que

vous avez mangés ou bus au cours du mois dernier. Pensez à tout ce que vous avez mangé comme repas ou collation, tant à la maison

qu'à l'extérieur.

INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer.

FVC_Q004 Au cours du mois dernier, avez-vous bu des jus de fruit PURS à 100 %,

comme du jus d'orange pur, de pomme, ou des mélanges de jus pur? Exclure les boissons à saveur de fruits additionnées de sucre ou

d'autres édulcorants ou les punchs aux fruits.

<u>INTERVIEWEUR</u>: NE PAS inclure les boissons aux fruits, comme les boissons en poudre reconstituées, la limonade, le cocktail de

canneberges ou les boissons au yogourt.

1 Oui (Passez à FVC_Q005)

2 Non NSP, RF

Passez à FVC_Q009

2022-02-17 Page 79 - 369

FVC_Q005 Combien de fois? Vous pouvez indiquer votre consommation soit par jour, par semaine, ou par mois. INTERVIEWEUR: Inscrivez le nombre de fois par jour, par semaine ou par mois. Sélectionnez la période déclarée à l'écran suivant. 1_1_1_1 (MIN:1)(MAX:300)NSP, RF (Passez à FVC_Q009) Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu FVC_Q004 = 2, la variable FVC_Q005 se voit attribuer une valeur de 0. FVC_N005A INTERVIEWEUR: Sélectionnez la période déclarée qui correspond à FVC Q005. 1 Par jour 2 Par semaine Par mois (NSP, RF ne sont pas permis) FVC_E005A Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez. Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC_N005A = 1 (Par jour) et FVC_Q005 > 20. FVC_E005B Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez. Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC_N005A = 2 (Par semaine) et FVC_Q005 > 90. FVC_E005C Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez. Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC_N005A = 3 (Par mois) et Règle: FVC_Q005 > 200. FVC Q009 Au cours du mois dernier, sans compter les jus, avez-vous mangé des fruits? Veuillez inclure les fruits congelés, séchés ou en conserve. <u>INTERVIEWEUR</u>: Veuillez INCLURE les fruits ajoutés au yogourt, aux céréales et à d'autres aliments. NE PAS inclure les confitures, les marmelades ou les conserves de fruits, ainsi que les produits de boulangerie-pâtisserie contenant des fruits comme le pain aux bananes. (Passez à FVC_Q010) 1 Oui 2 Non NSP, RF Passez à FVC_Q014 FVC_Q010 Combien de fois? (Vous pouvez indiquer votre consommation soit par jour, par semaine, ou par mois.)

2022-02-17 Page 80 - 369

INTERVIEWEUR: Inscrivez le nombre de fois par jour, par semaine ou par mois. Sélectionnez la période déclarée à l'écran suivant. 1_1_1_1 (MIN:1)(MAX:300)NSP, RF (Passez à FVC_Q014) Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu FVC_Q009 = 2, la variable FVC_Q010 se voit attribuer une valeur de 0. FVC_N010A INTERVIEWEUR: Sélectionnez la période déclarée qui correspond à FVC_Q010. Par jour 2 Par semaine Par mois 3 (NSP, RF ne sont pas permis) FVC_E010A Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez. Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC N010A = 1 (Par jour) et Rèale: FVC_Q010 > 20. FVC_E010B Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez. Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC_N010A = 2 (Par semaine) et Règle : FVC Q010 > 90. FVC E010C Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez. Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC_N010A = 3 (Par mois) et Règle: FVC_Q010 > 200. FVC_Q014 Au cours du mois dernier, avez-vous mangé des légumes vert foncé comme le brocoli, les haricots verts, les pois et les poivrons verts ou des légumes-feuilles, y compris la laitue romaine ou les épinards? Veuillez inclure (les légumes congelés ou en conserve et) les légumes cuits dans les soupes ou mélangés aux salades. INTERVIEWEUR: NE PAS inclure la laitue Iceberg (pommée) si le répondant précise le type de laitue. NE PAS inclure le concombre, le céleri et le chou commun. 1 Oui (Passez à FVC_Q015) 2 Non NSP, RF Passez à FVC_Q019 FVC_Q015 Combien de fois? (Vous pouvez indiquer votre consommation soit par jour, par semaine, ou par mois.)

2022-02-17 Page 81 - 369

INTERVIEWEUR: Inscrivez le nombre de fois par jour, par semaine ou par mois. Sélectionnez la période déclarée à l'écran suivant. 1_1_1_1 (MIN:1)(MAX:300)NSP, RF (Passez à FVC_Q019) Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu FVC_Q014 = 2, la variable FVC_Q015 se voit attribuer une valeur de 0. FVC_N015A INTERVIEWEUR: Sélectionnez la période déclarée qui correspond à FVC_Q015. Par jour 2 Par semaine Par mois 3 (NSP, RF ne sont pas permis) FVC_E015A Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC N015A = 1 (Par jour) et Rèale: FVC_Q015 > 20. FVC_E015B Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC_N015A = 2 (Par semaine) et Règle : FVC Q015 > 90. FVC E015C Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC_N015A = 3 (Par mois) et Règle: FVC_Q015 > 200. FVC_Q019 Au cours du mois dernier, avez-vous mangé des légumes orange comme les carottes, les poivrons orange, les patates douces, la citrouille ou la courge? (Veuillez inclure les légumes congelés ou en conserve et les légumes cuits dans les soupes ou mélangés aux salades). INTERVIEWEUR: Veuillez INCLURE toutes les formes de patates douces, y compris cuites au four, en purée ou en casserole. INCLURE la citrouille dans les soupes ou les tartes. 1 Oui (Passez à FVC_Q020) 2 Non NSP, RF Passez à FVC_Q024 FVC_Q020 Combien de fois? (Vous pouvez indiquer votre consommation soit par jour, par semaine, ou par mois.)

2022-02-17 Page 82 - 369

INTERVIEWEUR: Inscrivez le nombre de fois par jour, par semaine ou par mois. Sélectionnez la période déclarée à l'écran suivant. 1_1_1_1 (MIN:1)(MAX:300)NSP, RF (Passez à FVC_Q024) Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu FVC_Q019 = 2, la variable FVC_Q020 se voit attribuer une valeur de 0. FVC_N020A INTERVIEWEUR: Sélectionnez la période déclarée qui correspond à FVC_Q020. Par jour 2 Par semaine Par mois 3 (NSP, RF ne sont pas permis) FVC_E020A Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez. Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC N020A = 1 (Par jour) et Rèale: FVC_Q020 > 20. FVC_E020B Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez. Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC_N020A = 2 (Par semaine) et Règle : FVC Q020 > 90. FVC E020C Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez. Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC_N020A = 3 (Par mois) et Règle: FVC_Q020 > 200. FVC_Q024 Au cours du mois dernier, avez-vous mangé des pommes de terre non frites? INTERVIEWEUR: Veuillez INCLURE les pommes de terre de toutes couleurs de pelure (blanche, rouge, jaune, bleue). NE PAS inclure les patates douces car elles devraient déjà avoir été déclarées. 1 Oui (Passez à FVC_Q025) 2 Non NSP, RF Passez à FVC_Q029 FVC_Q025 Combien de fois? (Vous pouvez indiquer votre consommation soit par

2022-02-17 Page 83 - 369

jour, par semaine, ou par mois.)

	<u>INTERVIEWEUR</u> : Inscrivez le nombre de fois par jour, par semaine ou par mois. Sélectionnez la période déclarée à l'écran suivant.	
	_ _ _ (MIN : 1) (MAX : 300)	
	NSP, RF	(Passez à FVC_Q029)
Traitement :	Lors du traitement, si le répondant a répond se voit attribuer une valeur de 0.	du FVC_Q024 = 2, la variable FVC_Q025
FVC_N025A	<u>INTERVIEWEUR</u> : Sélectionnez la pério FVC_Q025.	de déclarée qui correspond à
	Par jour Par semaine Par mois (NSP, RF ne sont pas permis)	
FVC_E025A	Une réponse inhabituelle a été inscri	te. S.V.P., confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisser FVC_Q025 > 20.	ment si FVC_N025A = 1 (Par jour) et
FVC_E025B	Une réponse inhabituelle a été inscri	te. S.V.P., confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisser FVC_Q025 > 90.	ment si FVC_N025A = 2 (Par semaine) et
FVC_E025C	Une réponse inhabituelle a été inscri	te. S.V.P., confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisser FVC_Q025 > 200.	ment si FVC_N025A = 3 (Par mois) et
FVC_D029	Si FVC_Q014 = 1 ou FVC_Q019 = 1 ou = 'Excluant les légumes verts et orang avez déjà mentionnées, au'. Sinon, DT_FSEBREPORTED = 'Au'.	
FVC_Q029	[Excluant les légumes verts et orange avez déjà mentionnées, au/Au] cou mangé d'AUTRES genres de légumes concombre, le céleri, le maïs, le cho	rs du dernier mois, avez-vous s? Les exemples comprennent le
	INTERVIEWEUR: Veuillez INCLURE le ju légumes de type V8. NE PAS inclure l de tomates, la salsa, les chutneys et	les condiments comme le ketchup
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à FVC_Q030)
	Passez à FVC_END	
FVC_Q030	Combien de fois? (Vous pouvez indi- jour, par semaine, ou par mois.)	quer votre consommation soit par

2022-02-17 Page 84 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Inscrivez le nombre de fois par jour, par semaine ou par mois. Sélectionnez la période déclarée à l'écran suivant.

|_|_| (MIN:1) (MAX:300)

NSP, RF (Passez à FVC_END)

Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu FVC_Q029 = 2, la variable FVC_Q030

se voit attribuer une valeur de 0.

FVC_N030A <u>INTERVIEWEUR</u>: Sélectionnez la période déclarée qui correspond à

FVC_Q030.

1 Par jour2 Par semaine3 Par mois

(NSP, RF ne sont pas permis)

FVC_E030A Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC_N030A = 1 (Par jour) et

FVC_Q030 > 20.

FVC_E030B Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC_N030A = 2 (Par semaine) et

FVC_Q030 > 90.

FVC_E030C Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si FVC_N030A = 3 (Par mois) et

FVC_Q030 > 200.

FVC_END

2022-02-17 Page 85 - 369

Contenu optionnel Terre-Neuve-et-Labrador, Nouvelle-Écosse, Québec

Aperçu: Ce module sert à recueillir des renseignements sur la connaissance et

l'usage du Guide alimentaire canadien parmi la population.

Plus particulièrement, on demande aux répondants s'ils connaissent le Guide alimentaire canadien et s'ils ont déjà utilisé l'information qui s'y

trouve.

Ces renseignements peuvent servir à mieux comprendre le rapport

entre l'usage du Guide alimentaire canadien, les habitudes

alimentaires et les comportements liés à la santé.

FGU_BEG Contenu thématique en 2020 pour les provinces seulement.

Variables externes requises:

DV_HHSIZE : Taille du ménage du module Entrée

PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

DOFGU: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU

PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

FGU_C001 A Si DOFGU=2, passez à FGU_END.

Sinon, passez à FGU_C001B.

FGU_C001B Si PROXYMODE=1, passez à FGU_END.

Sinon, passez à FGU_Q005.

FGU_Q005 Avez-vous déjà vu ou entendu parler du Guide alimentaire canadien?

1 Oui

2 Non (Passez à FGU_END)

NSP, RF

FGU_Q010 Avez-vous déjà utilisé l'information du Guide alimentaire canadien?

l Oui

2 Non (Passez à FGU_END)

NSP, RF

FGU_D015A Si DV_HHSIZE > 1, DT_HHMEMBERSF = 'vous ou les membres de votre

ménage'.

Sinon, DT_HHMEMBERSF = 'vous'.

FGU_Q015 Pour quelles raisons avez-vous déjà utilisé cette information?

2022-02-17 Page 86 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.

- Pour choisir des aliments pour [vous ou les membres de votre ménage/vous]
- 2 Pour déterminer la quantité de nourriture dont [vous ou les membres de votre ménage/vous] avez besoin chaque jour
- 3 Pour planifier les repas ou les achats à l'épicerie
- 4 Pour évaluer si [vous ou les membres de votre ménage/vous] mangez bien
- 5 Autre
- 6 Aucun des choix ci-

dessus NSP, RF

FGU_E015

Vous ne pouvez pas choisir « Aucun des choix ci-dessus » en même temps qu'une autre catégorie. S.V.P., retournez et corrigez.

Règle :

Déclenchez une vérification avec rejet si $FGU_Q015 = 6$ (Aucune) et une autre réponse est indiquée en FGU_Q015

FGU_END

2022-02-17 Page 87 - 369

Usage du tabac (SMK)

Contenu de base

Aperçu: L'usage du tabac est une cause importante de maladies cardiaques

et du cancer du poumon. Le coût économique des maladies et des

décès causés par l'usage du tabac est une importante

préoccupation des planificateurs et des administrateurs du domaine

de la santé.

Le nombre de personnes qui fument varie selon les régions, entre les

hommes et les femmes et parmi les différents groupes d'âges.

Ce module comprend une série de questions sur l'usage courant et

antérieur du tabac.

Les résultats de ce module peuvent servir à élaborer des programmes de prévention de l'usage du tabac ciblant les groupes qui en ont le

plus besoin.

SMK BEG Contenu de base

Variables externes requises:

AGE: Age du répondant

DOSMK: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR

CIH_Q010: Quel est le changement le plus important que vous avez

fait? (pour améliorer votre santé)

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU

PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

SMK_C001 Si DOSMK = 2, passez à SMK_END.

Sinon, passez à SMK_R001.

SMK_R001 Les questions suivantes portent sur l'usage de la cigarette.

INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer. Veuillez inclure les cigarettes achetées toutes faites de même que celles fabriquées par vous-même mais ne pas inclure les cigarettes électroniques, aussi

voos meme mais ne pas incidre les eigarenes diceironique

appelées « e-cigarettes » ou « vape ».

SMK_D001 DV_AGEMINUS5 = AGE - 5

SMK_D005 Si PROXYMODE=2, DT_AVEZVOUS = 'Avez-vous'.

Sinon, $DT_AVEZVOUS = ' \land FNAME + a - + vous'$.

SMK_Q005 Actuellement, fumez-vous des cigarettes tous les jours, à l'occasion ou

jamais?

2022-02-17 Page 88 - 369

	1 Tous les jours 2 À l'occasion 3 Jamais NSP, RF	(Passez à SMK_C015)		
SMK_Q010	Au cours des 30 derniers jours, ave	Au cours des 30 derniers jours, avez-vous fumé des cigarettes?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF			
SMK_E010	Le répondant a indiqué qu'il ne fu a fumé au cours du dernier 30 jour	me jamais actuellement, mais qu'il s. S.V.P. confirmez.		
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertiss	sement si SMK_Q005 = 3 et SMK_Q010 = 1		
SMK_C015	Si SMK_Q005 = 1 (Tous les jours) ou 30 derniers jours), passez à SMK_Q0 Sinon, passez à SMK_Q020.	SMK_Q010 = 1 (A fumé au cours des 015.		
SMK_Q015	Au cours des 30 derniers jours, ave	ez-vous fumé tous les jours?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF			
SMK_Q020	[Avez-vous/^FNAME + a-+vous] fur paquets) au cours de votre vie?	mé plus de 100 cigarettes (environ 4		
	1 Oui 2 Non NSP, RF			
SMK_D025	Si SMK_Q005 = 1, DV_SMKSTA = 1 {F Autrement si SMK_Q005 = 2, DV_SM Autrement si SMK_Q005 = 3 et SMK fumeur}. Autrement si SMK_Q005 = 3 et SMK fumé}. Sinon, DV_SMKSTA = 5 {Indéterminé	AKSTA = 2 {Fumeur occasionnel}. _Q020 = 1, DV_SMKSTA = 3 {Ancien _Q020 = 2, DV_SMKSTA = 4 {Jamais		
SMK_C025	Si DV_SMKSTA = 4 (N'a jamais fumé Sinon, passez à SMK_C030.	e), passez à SMK_Q025.		
SMK_Q025	Avez-vous déjà fumé une cigarette	e entière?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF			
SMK_E025	Le répondant a déclaré précéden réduit la consommation de tabac d'indiquer qu'il n'a jamais fumé un S.V.P. confirmez.	pour améliorer sa santé, mais il vient		

2022-02-17 Page 89 - 369

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si CIH_Q010 = 4 (Cessé de

fumer/réduit la consommation de tabac) et SMK_Q025 = 2

SMK_C030 Si (DV_SMKSTA = 2 (Occasionnel) et (SMK_Q010 pas = 1 ou SMK_Q015

pas = 1)) ou DV_SMKSTA = 3 (Ancien fumeur), passez à SMK_Q030.

Sinon, passez à SMK_C035.

SMK_Q030 Avez-vous déjà fumé la cigarette tous les jours?

1 Oui 2 Non NSP, RF

SMK_C035 Si DV_SMKSTA = 1 (Fumeur quotidien) ou DV_SMKSTA = 2 (Fumeur

occasionnel) ou DV_SMKSTA = 3 (Ancien fumeur) ou SMK_Q025 = 1

(Déjà fumé une cigarette entière),, passez à SMK_Q035.

Sinon, passez à SMK_END.

SMK_Q035 À quel âge avez-vous fumé votre première cigarette entière?

INTERVIEWEUR: Minimum est 5; maximum est ^AGE.

|_|_|_| (MIN:5) (MAX:121)

NSP, RF

SMK_E035 L'âge auquel le répondant a fumé sa première cigarette entière est

invalide. S.V.P. retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si SMK_Q035 > AGE.

SMK_D040 Si SMK_Q035 comporte une réponse, DT_AGEPREMCIG = 'SMK_Q035'.

Sinon, DT_AGEPREMCIG = '5'.

SMK_C040A Si DV_SMKSTA = 1 (fumeur quotidien) ou SMK_Q030 = 1 (A déjà fume

tous les jours), passez à SMK_Q040.

Sinon, passez à SMK_C040B.

SMK_C040B Si DV_SMKSTA = 3 (ancien fumeur) et SMK_Q030 = 2 (a jamais fumé

tous les jours), passez à SMK_Q060.

Sinon, passez à SMK_C040C.

SMK C040C Si DV SMKSTA = 2 (Fumeur occasionnel), passez à SMK Q050.

Sinon, passez à SMK_END.

SMK_Q040 À quel âge avez-vous commencé à fumer des cigarettes tous les

jours?

2022-02-17 Page 90 - 369

	INTERVIEWEUR: Minimum est [SMK_Q035/5]; maximum est ^AGE.
	_ _ _ (MIN:5) (MAX:121)
	NSP, RF
SMK_E040A	L'âge auquel le répondant a commencé à fumer des cigarettes tous les jours est invalide. S.V.P. retournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si SMK_Q040 > AGE.
SMK_E040B	Le répondant a indiqué avoir commencé à fumer des cigarettes tous les jours avant l'âge où il a fumé sa première cigarette entière. S.V.P. confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si SMK_Q035 > SMK_Q040.
SMK_C045A	Si DV_SMKSTA = 1 (fumeur quotidien), passez à SMK_Q045. Sinon, passez à SMK_C045B.
SMK_C045B	Si DV_SMKSTA = 2 (fumeur occasionnel), passez à SMK_Q050. Sinon, passez à SMK_C045C.
SMK_C045C	Si DV_SMKSTA = 3 (ancien fumeur) et SMK_Q030 = 1 (ancien fumeur quotidien), passez à SMK_Q075. Sinon, passez à SMK_END.
SMK_Q045	Actuellement, combien de cigarettes fumez-vous chaque jour?
	_ _ (MIN:1) (MAX:99)
	NSP, RF
	Passez à SMK_END
SMK_E045	Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si SMK_Q045 > 60
SMK_Q050	Les jours où vous fumez, combien de cigarettes fumez-vous habituellement?
	_ _ (MIN:1) (MAX:99)
	NSP, RF
SMK_E050	Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si SMK_Q050 > 60.

2022-02-17 Page 91 - 369

SMK_C055 Si DV_SMKSTA = 2 (Fumeur occasionnel) et (SMK_Q010 = 2 (n'a pas

fumé au cours des 30 derniers jours) ou SMK_Q015 = 1 (a fumé tous les

jours au cours des 30 derniers jours)), passez à SMK_END.

Sinon, passez à SMK_Q055.

SMK_Q055 Au cours du dernier mois, combien de jours avez-vous fumé une

cigarette ou plus?

|_|_| (MIN:0) (MAX:31)

NSP, RF

Passez à SMK_END

Traitement: Lors du traitement, si SMK_Q005=2 (Fumeur occasionnel) et SMK_Q015=1 (a fumé

tous les jours au cours des 30 derniers jours), le question SMK_Q055 devra remplir

avec la valeur 30.

Sinon, si SMK_Q005=2 (Fumeur occasionnel) et SMK_Q010=2 (n'a pas fumé au cours

des 30 dreniers jours), le question SMK_Q055 devra remplir avec la valeur 0.

SMK_E055A Le répondant a déclaré précédemment qu'il fumait à l'occasion,

mais il vient d'indiquer qu'il avait fumé presque tous les jours au cours

du dernier mois. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_SMK\$TA = 2 et \$MK_Q055 > 27.

SMK_E055B Le répondant a déclaré précédemment qu'il n'a pas fumé au cours

des 30 derniers jours, mais il vient d'indiquer qu'il a fumé une ou plusieurs cigarettes au cours du dernier mois, S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si SMK_Q010 = 2 et SMK_Q055 > 0.

SMK_Q060 À quel moment avez-vous cessé de fumer? Était-ce...?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

1 II y a moins d'un an (Passez à SMK_Q065)

2 Il y a un an à moins de 2

ans

3 II y a 2 ans à moins de 3

ans

4 II y a 3 ans ou plus (Passez à SMK_Q070)

NSP, RF

Passez à SMK_END

Programmeur: Pour SMK_Q060: Si AGE - SMK_Q035 < 1, montrer seulement la catégorie 1.

Sinon, si AGE - SMK_Q035 < 2, montrer seulement les catégories 1 et $\overline{2}$. Sinon, si AGE - SMK_Q035 < 3, montrer seulement les catégories 1, 2 et 3.

Sinon, montrer toutes les catégories.

SMK_Q065 Au cours de quel mois avez-vous cessé?

2022-02-17 Page 92 - 369

	01 janvier 02 février 03 mars 04 avril 05 mai 06 juin 07 juillet 08 août 09 septembre 10 octobre 11 novembre 12 décembre NSP, RF
SMK_Q070	Combien d'années cela fait-il?
	INTERVIEWEUR: Minimum est 3; maximum est ^DV_AGEMINUS5.
	_ _ _ (MIN : 3) (MAX : 121)
	NSP, RF
	Passez à SMK_END
SMK_E070	Le nombre d'années depuis quand le répondant a cessé de fumer est invalide. S.V.P. retournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si SMK_Q070 > (AGE - 5).
SMK_Q075	Quand vous fumiez à tous les jours, combien de cigarettes fumiez- vous habituellement chaque jour?
	_ _ (MIN : 1) (MAX : 99)
	NSP, RF
SMK_E075	Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si SMK_Q075 > 60
SMK_Q080	À quel moment avez-vous cessé de fumer tous les jours? Était-ce?

2022-02-17 Page 93 - 369

	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.		
	1 2 ans	ll y a moins d'un an Il y a un an à moins de 2	(Passez à SMK_Q085)
	3 ans 4 NSP, RF	Il y a 2 ans à moins de 3	
		Il y a 3 ans ou plus	(Passez à SMK_Q090)
	Passez	à SMK_C095	
Programmeur:	Pour SMK_Q080: Si AGE - SMK_Q040 < 1, montrer seulement la catégorie 1. Sinon, si AGE - SMK_Q040 < 2, montrer seulement les catégories 1 et 2. Sinon, si AGE - SMK_Q040 < 3, montrer seulement les catégories 1, 2 et 3. Sinon, montrer toutes les catégories.		
SMK_Q085	Au cours de quel mois avez-vous cessé?		
	01 02 03 04 05 06 07 08 09 10 11 12 NSP, RF		
2.11. 2.22		à SMK_C095	
SMK_Q090	Combien d'années cela fait-il?		
	_ _ _ (MIN : 3 (MAX : NSP, RF	s) 121)	mum est ^DV_AGEMINUS5.
SMK_E090A		bre d'années depuis quand l jours est invalide. S.V.P. reto	le répondant a cessé de fumer urnez et corrigez.
Règle:	Déclenchez une vérification avec rejet si SMK_Q090 > (AGE - 5).		
SMK_E090B		bre d'années depuis que le r s est invalide. S.V.P. retournez	épondant a cessé de fumer tous z et corrigez.

2022-02-17 Page 94 - 369

Déclenchez une vérification avec rejet si SMK_Q040 (age que le répondant a Règle : commencé à fumer tous les jours) > (AGE-SMK_Q090). SMK_C095 Si SMK_Q005=2 (fumeur occasionel), passez à SMK_END. Sinon, passez à SMK_Q095. SMK_Q095 Était-ce à ce moment-là que vous avez complètement cessé de fumer? 1 Oui (Passez à SMK_Q100) 2 Non NSP, RF Passez à SMK_END SMK_Q100 À quel moment avez-vous complètement cessé de fumer? Était-ce...? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Il y a moins d'un an (Passez à SMK_Q105) 2 Il y a un an à moins de 2 ans 3 Il y a 2 ans à moins de 3 ans 4 Il y a 3 ans ou plus (Passez à SMK_Q110) NSP, RF Passez à SMK_END Pour SMK Q100: Si SMK Q080 <> NSP/RF, afficher seulement les catégories de Programmeur: réponse qui sont inférieures ou égales à la valeur de SMK_Q080. SMK_Q105 Au cours de quel mois avez-vous cessé? 01 janvier 02 février 03 mars 04 avril 05 mai 06 juin 07 juillet 80 août 09 septembre 10 octobre 11 novembre 12 décembre NSP, RF Passez à SMK_END SMK_Q110 Combien d'années cela fait-il?

2022-02-17 Page 95 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Minimum est 3; maximum est ^DV_AGEMINUS5.

|_|_|_| (MIN:3) (MAX:121)

NSP, RF

SMK_E110A Le nombre d'années depuis quand le répondant a complètement

cessé de fumer est invalide.S.V.P. retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si SMK_Q110 > (AGE - 5).

SMK_E110B Le répondant a indiqué avoir cessé de fumer complètement avant

d'avoir cessé de fumer tous les jours. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si SMK_Q110 > SMK_Q090.

SMK_END

2022-02-17 Page 96 - 369

Méthodes pour cesser de fumer (SCA)

Contenu optionnel

Saskatchewan, Nunavut

Aperçu:

Dans ce module, on demande aux personnes qui fument et aux personnes qui ont cessé de fumer durant la dernière année des questions sur l'utilisation des différentes méthodes d'aide au sevrage, comme les timbres, la gomme ou les bonbons à la nicotine et les médicaments comme le Zyban.

Les renseignements sur l'usage de méthodes pour cesser de fumer sont utiles pour comprendre dans quelle mesure ces différentes méthodes aident à réduire la consommation de cigarettes ou à cesser de fumer. Ces renseignements peuvent aussi servir à créer des programmes efficaces pour encourager les gens à cesser de fumer.

SCA_BEG

Contenu optionnel

Variables externes requises:

PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du bloc GR.

DOSCA: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. DOSCH2: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

SMK_Q005: Fumez-vous des cigarettes tous les jours, à l'occasion ou jamais?

SMK_Q060: À quel moment avez-vous cessé de fumer?

SMK_Q080: À quel moment avez-vous cessé de fumer tous les jours? SCH2_Q015: A arrêté de fumer pour 24 heures au cours des 12 derniers mois?

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

SCA_C001 A Si DOSCA = 2, passez à SCA_END.

Sinon, passez à SCA_C001B.

SCA_C001B Si PROXYMODE=1, passez à SCA_END.

Sinon, passez à SCA_C001C.

SCA_C001C Si SMK_Q005 = 1 ou 2 (fume actuellement tous les jours ou à

l'occasion), passez à SCA_C035A. Sinon, passez à SCA_C001D.

SCA_C001D Si SMK_Q060 = 1 ou SMK_Q080 = 1 (ancien fumeur qui a cessé de

fumer il y a moins d'un an), passez à SCA_Q005.

Sinon, passez à SCA_END.

SCA_Q005 Au cours des 12 derniers mois, avez-vous utilisé un timbre à la nicotine

pour réduire votre consommation de cigarettes ou cesser de fumer?

2022-02-17 Page 97 - 369

	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à SCA_Q015) (Passez à SCA_Q015)
SCA_Q010	Quelle a été son utilité pour vous aider à réduire votre consommation de cigarettes ou cesser de fumer?	
	INTERVIEWEUR: La réponse doit reflerépondant (réduire ou cesser).	éter le véritable objectif du
	1 Très utile 2 Un peu utile 3 Pas très utile 4 Aucune utilité NSP, RF	
SCA_Q015	Au cours des 12 derniers mois, avez nicotine telle que « Nicorette » pour cigarettes ou cesser de fumer?	
	INTERVIEWEUR: La réponse doit refle répondant (réduire ou cesser).	éter le véritable objectif du
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à SCA_Q025) (Passez à SCA_Q025)
SCA_Q020	Quelle a été leur utilité pour vous ai de cigarettes ou cesser de fumer?	der à réduire votre consommation
	INTERVIEWEUR: La réponse doit reflerépondant (réduire ou cesser).	éter le véritable objectif du
	1 Très utile 2 Un peu utile 3 Pas très utile 4 Aucune utilité NSP, RF	
SCA_Q025	Au cours des 12 derniers mois, avez que le Zyban, Wellbutrin ou Champ consommation de cigarettes ou ce	ix pour réduire votre
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à SCA_END) (Passez à SCA_END)
SCA_Q030	Quelle a été leur utilité pour vous ai de cigarettes ou cesser de fumer?	der à réduire votre consommation

2022-02-17 Page 98 - 369

INTERVIEWEUR: La réponse doit refléter le véritable objectif du répondant (réduire ou cesser). 1 Très utile 2 Un peu utile 3 Pas très utile Aucune utilité NSP, RF Passez à SCA_END Si SMK_Q005 = 3, passez à SCA_END. SCA C035A Sinon, passez à SCA_C035B. SCA_C035B Si DOSCH2 = 2, passez à SCA_Q035. Sinon, passez à SCA_C035C. SCA_C035C Si SCH2_Q015 = 1, passez à SCA_Q040. Sinon, passez à SCA_END. SCA_Q035 Au cours des 12 derniers mois, avez-vous arrêté de fumer pendant au moins 24 heures parce que vous essayiez de réduire votre consommation de cigarettes ou de cesser de fumer? Oui 1 2 Non (Passez à SCA_END) NSP, RF (Passez à SCA_END) Lors du traitement, si le répondant a répondu SCH2_Q015 = (1,2) et DOSCA = 1, la Traitement: variable SCA_Q035 est remplie avec la valeur de SCH2_Q015. Au cours des 12 derniers mois, avez-vous utilisé une ou l'autre des SCA_Q040 méthodes suivantes pour réduire votre consommation de cigarettes ou cesser de fumer : un timbre à la nicotine? INTERVIEWEUR: En anglais: « patch » 1 Oui 2 Non NSP, RF SCA_Q045 (Au cours des 12 derniers mois, avez-vous utilisé une ou l'autre des

de la gomme à la nicotine telle que Nicorette?

ou cesser de fumer :)

1 Oui 2 Non NSP, RF

2022-02-17 Page 99 - 369

méthodes suivantes pour réduire votre consommation de cigarettes

SCA_Q050

(Au cours des 12 derniers mois, avez-vous utilisé une ou l'autre des méthodes suivantes pour réduire votre consommation de cigarettes ou cesser de fumer :)

des médicaments tels que le Zyban, Wellbutrin ou Champix?

1 Oui 2 Non NSP, RF

SCA_END

2022-02-17 Page 100 - 369

Produits alternatifs du tabac	(TAI)	
Trodons diferridins do labac	Contenu optionnel	Québec, Colombie-Britannique, Nunavut
Aperçu:	Ce module traite de la consomma cigarettes électroniques, de pipes, mâcher, de tabac à priser et de pi dans le module traitant de la conso	de tabac sans fumée, de tabac à pes à eau, qu'on n'aborde pas
	Les variantes des cigarettes ont de santé.	différentes répercussions sur la
	Ce module servira à connaître les ç consommer ces produits.	groupes les plus susceptibles à
TAL_BEG	Contenu optionnel	
	Variables externes requises:	
	DOTAL: indicateur pour rendre acti	f le bloc du fichier échantillon
	PE_Q01 : prénom du répondant spe PE_Q02 : nom de famille du répond	·
	Afficher à l'écran: Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparé:	s par un espace sur la barre de titre
TAL_C001	Si DOTAL=2, passez à TAL_END. Sinon, passez à TAL_R001.	
TAL_R001	Maintenant, j'aimerais vous poser quelques questions sur les produits du tabac, autres que les cigarettes.	
	INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> po	our continuer.
TAL_Q005	Au cours des 30 derniers jours, ave des cigarillos?	z-vous fumé des petits cigares ou
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à TAL_Q010)
	Passez à TAL_Q015	
TAL_Q010	Est-ce qu'ils (ces petits cigares ou c aromatisés ou les deux?	cigarillos) étaient natures,
	1 Natures 2 Aromatisés 3 Les deux NSP, RF	
TAL_Q015	Au cours des 30 derniers jours, aver des petits cigares ou des cigarillos?	z-vous fumé des cigares, autres que ?

2022-02-17 Page 101 - 369

	1 Oui 2 Non NSP, RF
TAL_Q020	Au cours des 30 derniers jours, avez-vous utilisé une cigarette électronique, aussi appelée « e-cigarette »?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
TAL_Q025	(Au cours des 30 derniers jours), avez-vous fumé la pipe?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
TAL_Q030	(Au cours des 30 derniers jours), avez-vous mâché ou prisé du tabac?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
TAL_Q035	Au cours des 30 derniers jours, avez-vous fumé du tabac dans une pipe à eau aussi appelée houka, chicha, narguilé ou gouza, pour fumer du tabac?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
TAL_END	

2022-02-17 Page 102 - 369

Dépendance à la nicotine (NDE)	Dépe	endance	àla	nicotine	(NDE)
--------------------------------	------	---------	-----	----------	-------

Contenu optionnel Nunavut

Aperçu: Dans ce module, on demande aux fumeurs une série de questions sur

leur dépendance au tabac.

Le fait de connaître le niveau de dépendance au tabac peut aider les planificateurs à élaborer des programmes anti-tabac efficaces.

NDE_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

DONDE: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

SMK_Q005: Fumez-vous des cigarettes tous les jours, à l'occasion ou

jamais?

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

NDE_C001A Si DONDE = 2, passez à NDE_END.

Sinon, passez à NDE_C001B.

NDE_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à NDE_END.

Sinon, passez à NDE_C001C.

NDE_C001C Si SMK_Q005 = 1 (fume tous les jours), passez à NDE_Q005.

Sinon, passez à NDE_END.

NDE_Q005 Combien de temps après votre réveil fumez-vous votre première

cigarette?

1 Dans les 5 premières

minutes

2 6 à 30 minutes après le

réveil

3 31 à 60 minutes après le

réveil

4 Plus de 60 minutes après

le réveil NSP, RF

NDE_Q010 Trouvez-vous difficile de ne pas fumer dans les endroits interdits?

1 Oui 2 Non NSP, RF

NDE_Q015 Quelle cigarette trouvez-vous la plus indispensable?

2022-02-17 Page 103 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 1 La première de la journée 2 Une autre NSP, RF NDE_Q020 Fumez-vous à intervalles plus rapprochés durant les premières heures après le réveil, comparativement au reste de la journée? Oui 2 Non NSP, RF NDE_Q025 Fumez-vous même si une maladie vous oblige à rester au lit presque toute la journée? 1 Oui Non NSP, RF NDE_END

2022-02-17 Page 104 - 369

Accès aux cigarettes chez les jeunes (YAC)

Contenu optionnel Territoires du Nord-Ouest

Aperçu: L'usage du tabac par les jeunes est un problème important de santé

publique.

On demande d'abord à tous les fumeurs actuels à quel endroit ils se procurent habituellement des cigarettes. Les autres questions sont posées seulement aux répondants âgés de 12 à 17 ans et portent sur les endroits où les jeunes obtiennent des cigarettes et sur la façon

dont ils se les procurent.

Les résultats de ce module pourront être utilisés pour développer la

réglementation face à l'achat des cigarettes par les jeunes.

YAC_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOYAC: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

AGE: Age du répondant

SMK_Q005: Fumez-vous des cigarettes tous les jours, à l'occasion ou

jamais?

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

YAC_C001 A Si DOYAC = 2, passez à YAC_END.

Sinon, passez à YAC_C001B.

YAC_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à YAC_END.

Sinon, passez à YAC_C001C.

YAC_C001C Si SMK Q005 = 1 ou 2 (fume actuellement tous les jours ou à

l'occasion), passez à YAC_Q005.

Sinon, passez à YAC_END.

YAC_Q005 À quel endroit vous procurez-vous habituellement vos cigarettes?

(Les achetez-vous ou est-ce que quelqu'un vous les donne

habituellement? À quel endroit les achetez-vous? De qui les obtenez-

vous?)

2022-02-17 Page 105 - 369

	ol Achetées - Machine distributrice ol Achetées - Petite épicerie / dépanneur ol Achetées - Supermarché ol Achetées - Pharmacie ol Achetées - Pharmacie ol Achetées - Station d'essence ol Achetées - Autre magasin ol Achetées ou obtenues - Ami ou autre personne ol Reçues - Frère ou soeur ol Reçues - Père ou mère ol Reçues - Ami ou autre personne ol Reçues - Ami ou autre personne l Prises - Mère, père, frère ou soeur Achetées - d'une réserve amérindienne des Premières outions (cà-d. service de livraison) Achetées - sur une réserve amérindienne des Premières Nations Autre NSP, RF	
YAC_C010A	Si YAC_Q005 = (1,7,8,9,10,11,12,13,14 AGE < 18, passez à YAC_Q010. Sinon, passez à YAC_C010B.	4) (n'achète pas au magasin) et
YAC_C010B	Si YAC_Q005 = (2, 3, 4, 5, 6) et AGE < Sinon, passez à YAC_END.	< 18, passez à YAC_Q015.
YAC_Q010	Au cours des 12 derniers mois, avez des cigarettes au magasin? 1 Oui 2 Non NSP, RF	-vous acheté ou essayé d'acheter (Passez à YAC_Q025) (Passez à YAC_Q025)
YAC_Q015	Au cours des 12 derniers mois, vous d'identité lorsque vous achetiez des 1 Oui 2 Non NSP, RF	
YAC_Q020	(Au cours des 12 derniers mois), que vous vendre des cigarettes? 1 Oui 2 Non NSP, RF	elqu'un au magasin a-t-il refusé de

2022-02-17 Page 106 - 369

YAC_Q025 (Au cours des 12 derniers mois), avez-vous demandé à quelqu'un de vous acheter des cigarettes?

1 Oui 2 Non NSP, RF

YAC_END

2022-02-17 Page 107 - 369

Exposition à la fumée secondaire (ETS)

Contenu optionnel Nouveau-Brunswick, Québec,

Ontario, Saskatchewan, Colombie-Britannique

Aperçu: L'exposition à la fumée secondaire a différentes répercussions

négatives sur la santé, y compris les troubles pulmonaires et l'asthme

infantile.

Ce module comprend des questions sur le nombre de personnes qui fument régulièrement à l'intérieur de la maison (y compris les membres du ménage et les visiteurs réguliers), et sur les restrictions en matière d'usage de tabac dans les maisons. Ces questions sont posées à tous les répondants.

On demande aux répondants qui ne fument pas combien de fois ils ont été exposés à de la fumée dans un véhicule, au travail, à l'école et dans un endroit public au cours du dernier mois.

ETS_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOETS: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. DOSMK: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

SMK_Q005: Type de fumeur

DV_WORK12 : Travaillé dans les 12 derniers mois (du module MAC) DV_SCHOOL : Fréquente actuellement l'école (du module MAC) PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

ETS_C001 Si DOETS = 2, passez à ETS_END.

Sinon, passez à ETS_R001.

ETS_R001 Les questions suivantes portent sur l'exposition à la fumée secondaire.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

ETS_Q005 En comptant les membres du ménage et les visiteurs réguliers, y a-t-il

quelqu'un qui fume à <u>l'intérieur</u> de votre maison, chaque jour ou

presque chaque jour?

2022-02-17 Page 108 - 369

	INTERVIEWEUR: Incluez les cigarette dans la maison exclut fumer dans le	es, les cigares et les pipes. Fumer e garage, qu'il soit attenant ou non.
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à ETS_C015) (Passez à ETS_END)
ETS_Q010	Combien de personnes fument à <u>l'i</u> jour ou presque chaque jour?	<u>ntérieur</u> de votre maison chaque
	INTERVIEWEUR : Incluez les membre réguliers. Incluez les cigarettes, les c	
	_ _ (MIN:1) (MAX:15)	
	NSP, RF	
ETS_C015	Si ETS_Q005 = 1 (au moins une perso maison), passez à ETS_C030A. Sinon, passez à ETS_Q015.	onne fume à l'intérieur de la
ETS_Q015	Est-il permis de fumer à l'intérieur de votre maison?	
	INTERVIEWEUR: Incluez les cigarette dans la maison exclut fumer dans le	es, les cigares et les pipes. Fumer e garage, qu'il soit attenant ou non.
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à ETS_Q020)
	Passez à ETS_C030A	
ETS_Q020	Est-ce que fumer fait l'objet de resti maison?	rictions à l'intérieur de votre
	INTERVIEWEUR: Incluez les cigarette dans la maison exclut fumer dans le	es, les cigares et les pipes. Fumer e garage, qu'il soit attenant ou non.
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à ETS_Q025)
	Passez à ETS_C030A	
ETS_Q025	Quelles sont les restrictions concerr de votre maison?	nant l'usage du tabac à l'intérieur

2022-02-17 Page 109 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.

1 Il est permis de fumer dans certaines pièces seulement 2 Il est interdit de fumer en présence de jeunes enfants 3 Il est permis de fumer seulement si les fenêtres sont ouvertes ou avec tout autre type de ventilation

4 Autre(s) restriction(s)

NSP, RF

ETS_C030A

Si PROXMODE = 1 ou SMK_Q005 = 1 (fume actuellement tous les jours), passez à ETS_END. Sinon, passez à ETS_C030B.

ETS C030B

ETS Q030

Si DV_WORK12 = 1 or DV_SCHOOL = 1 (au travail ou à l'école), passez

à ETS_Q030.

Sinon, passez à ETS_Q035.

Au cours du dernier mois, avez-vous été exposé à la fumée des autres, chaque jour ou presque chaque jour, sur les lieux de votre travail ou de votre école?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Incluez les cigarettes, les cigares et les pipes. Excluez la fumée des cigarettes du répondant.

1 Oui

2 Non

NSP, RF

ETS Q035

Au cours du dernier mois, avez-vous été exposé à la fumée des autres, chaque jour ou presque chaque jour, dans une automobile ou dans un autre véhicule privé?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Incluez les cigarettes, les cigares et les pipes. Excluez la fumée des cigarettes du répondant.

1 Oui

2 Non

NSP, RF

ETS_Q040

Au cours du dernier mois, avez-vous été exposé à la fumée des autres, chaque jour ou presque chaque jour, dans des lieux publics (tels que les bars, les restaurants, les centres commerciaux, les arénas, les salles de bingo, les salles de quilles)?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Incluez les cigarettes, les cigares et les pipes. Excluez la fumée des cigarettes du répondant.

1 Qui

2 Non

NSP, RF

2022-02-17 Page 110 - 369

ETS_END

2022-02-17 Page 111 - 369

Consommation d'alcool (ALC)

Contenu de base

Aperçu:

La consommation d'alcool a un certain nombre de répercussions sur la santé. Une consommation excessive est liée à un certain nombre de maladies, de problèmes sociaux et de problèmes de santé mentale. La consommation d'alcool est aussi l'une des principales causes d'accidents et de blessures.

Dans ce module, on demande aux répondants s'ils ont déjà pris un verre durant leur vie; on leur demande aussi à quelle fréquence ils ont consommé de l'alcool au cours des douze derniers mois et combien d'alcool ils ont consommé.

Les informations obtenues grâce à ce module aideront les chercheurs et les planificateurs des soins de santé à comprendre les modèles de consommation d'alcool. Par exemple, quels groupes sont plus susceptibles de boire avec excès, c'est-à-dire boire quatre verres (cinq verres, dans le cas des hommes) ou plus à une même occasion.

ALC_BEG

Contenu de base

Variables externes requises:

GDR_Q005: Le sexe à la naissance du répondant

GDR_Q010 : Le genre du répondant

DOALC : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE : identificateur d'interview par procuration du bloc GR. CIH_Q010: Quel est le changement le plus important que vous avez

fait? (pour améliorer votre santé)

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

ALC_C001

Si DOALC = 2, passez à ALC_END. Sinon, passez à ALC_D001A.

ALC_D001A

Si PROXYMODE=1, DT_VOTRELA = 'la'.

Sinon, DT_VOTRELA = 'votre'.

ALC_D001B

DV_ONEYEARAGO = CURRENTDATE-1

ALC_R001

J'aimerais maintenant poser des questions sur [la/votre] consommation d'alcool.

Lorsqu'on parle d'un « verre », on entend par là :

- une bouteille ou une petite canette de bière, de cidre ou de « cooler » à 5% d'alcool, ou un petit verre de bière en fût ;
- un verre de vin à 12% d'alcool;
- un verre ou un cocktail contenant $1\,\%$ oz de spiritueux à 40% d'alcool.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

2022-02-17 Page 112 - 369

ALC_Q005	Au cours de votre vie, avez-vous déjà pris un verre d'alcool?	
	1 Oui (Passez à ALC_Q010) 2 Non NSP, RF	
	Passez à ALC_END	
ALC_E005	Le répondant a déclaré précédemment qu'il a consommé m d'alcool pour améliorer sa santé, mais il vient d'indiquer qu'il r jamais pris un verre d'alcool dans sa vie. S.V.P. confirmez.	
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si CIH_Q010=5 (Consomm d'alcool) et ALC_Q005=2.	né moins
ALC_Q010	Au cours des 12 derniers mois, c'est-à-dire la période comme ^DV_ONEYEARAGO et se terminant hier, est-ce que vous avez verre de bière, de vin, de spiritueux ou de toute autre boisson alcoolisée?	bu un
	1 Oui (Passez à ALC_Q015) 2 Non NSP, RF	
	Passez à ALC_END	
ALC_Q015	Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous consommé des boissons alcoolisées?	
	Moins d'une fois par mois Une fois par mois 3 2 à 3 fois par mois Une fois par semaine 5 2 à 3 fois par semaine 6 4 à 6 fois par semaine 7 Tous les jours NSP, RF	
ALC_D020	Si GDR_Q005 = 1 (masculin) ou (GDR_Q005 = (NSP, RF) et GDR_2 (masculin)), DT_BEUVERIE = '5'. Si GDR_Q005 = 2 (féminin) ou (GDR_Q005 = (NSP, RF) et GDR_C (féminin)), DT_BEUVERIE = '4'. Si GDR_Q005 = (NSP, RF) et GDR_Q010 = (NSP, RF), DT_BEUVERI	2010 =
ALC_Q020	Au cours des 12 derniers mois, combien de fois avez-vous bu verres d'alcool ou plus à une même occasion?	[5/4/5]
	Jamais Moins d'une fois par mois Une fois par mois A 2 à 3 fois par mois Une fois par semaine Plus d'une fois par semaine NSP, RF	

2022-02-17 Page 113 - 369

ALC_E020 La fréquence à ALC_Q020 est plus grande que la fréquence à

ALC_Q015. S.V.P. confirmez.

Déclenchez une vérification avec avertissement si (ALC_Q020 = 6 et ALC_Q015 = 1, Règle :

2, 3 or 4) ou (ALC_Q020 = 5 et ALC_Q015 = 1, 2 or 3) ou (ALC_Q020 = 4 et ALC_Q015 = 1 or 2) ou (ALC_Q020 = 3 et ALC_Q015 = 1).

ALC_END

2022-02-17 Page 114 - 369

Consommation d'alcool au cours de la dernière semaine (ALW)

Contenu optionnel Québec, Nunavut, Ontario

Aperçu: Les questions de ce module questionnent les gens qui ont consommé

de l'alcool au cours des douze derniers mois sur leur consommation à

chaque jour de la semaine précédente.

Ce module servira à déterminer si la population respecte les directives

de consommation d'alcool à faible risque.

ALW_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOALW: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

ALC_Q005: Déjà bu un verre dans votre vie?

ALC_Q010: Bu un verre au cours des 12 derniers mois? ALC_Q020: Bu plus de 4 ou 5 verres en même occasion?

DT_BEUVERIE: du module ALC - 5 verres (masculin), 4 verres (féminin)

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE Q01 et PE Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

ALW C001A Si DOALW = 2, passez à ALW END.

Sinon, passez à ALW_C001B.

ALW_C001B Si $(ALC_Q005 = 2, NSP \text{ ou RF}) \text{ ou } (ALC_Q010 = 2, NSP \text{ ou RF}) \text{ (N'a jamais)}$

bu, ou n'a pas bu au cours des 12 derniers mois), passez à ALW_END.

Sinon, passez à ALW Q005.

ALW_D001A

Programmeur: DV_YESTERDAY: Si hier = Dimanche, DV_YESTERDAY = 1; si hier = Lundi,

 $DV_YESTERDAY = 2$, etc.

ALW_D001B

Programmeur: DV_DAYLASTWEEKF: La journée il y a une semaine écrite en français (p.ex. si

aujourd'hui est samedi, alors DV_DAYLASTWEEKF = «samedi»)

ALW_Q005 Au cours de la semaine dernière, c'est-à-dire entre

^DV_DAYLASTWEEKF dernier et hier, est-ce que vous avez bu de la bière, du vin, un spiritueux ou toute autre boisson alcoolisée?

1 Oui

2 Non (Passez à ALW_END) NSP, RF (Passez à ALW_END)

ALW_D010 Si DV_YESTERDAY = 1, DT_DAYF_1 = 'dimanche'.

2022-02-17 Page 115 - 369

```
Si DV_YESTERDAY = 1, DT_DAYF_2 = 'samedi'.
Si DV_YESTERDAY = 1, DT_DAYF_3 = 'vendredi'.
Si DV YESTERDAY = 1, DT DAYF 4 = 'jeudi'.
Si DV_YESTERDAY = 1, DT_DAYF_5 = 'mercredi'.
Si DV_YESTERDAY = 1, DT_DAYF_6 = 'mardi'.
Si DV_YESTERDAY = 1, DT_DAYF_7 = 'lundi'.
Si DV_YESTERDAY = 2, DT_DAYF_1 = 'lundi'.
Si DV_YESTERDAY = 2, DT_DAYF_2 = 'dimanche'.
Si DV_YESTERDAY = 2, DT_DAYF_3 = 'samedi'.
Si DV YESTERDAY = 2, DT DAYF 4 = 'vendredi'.
Si DV_YESTERDAY = 2, DT_DAYF_5 = 'jeudi'.
Si DV_YESTERDAY = 2, DT_DAYF_6 = 'mercredi'.
Si DV_YESTERDAY = 2, DT_DAYF_7 = 'mardi'.
Si DV_YESTERDAY = 3, DT_DAYF_1 = 'mardi'.
Si DV_YESTERDAY = 3, DT_DAYF_2 = 'lundi'.
Si DV_YESTERDAY = 3, DT_DAYF_3 = 'dimanche'.
Si DV YESTERDAY = 3, DT DAYF 4 = 'samedi'.
Si DV_YESTERDAY = 3, DT_DAYF_5 = 'vendredi'.
Si DV_YESTERDAY = 3, DT_DAYF_6 = 'jeudi'.
Si DV YESTERDAY = 3, DT DAYF 7 = 'mercredi'.
Si DV_YESTERDAY = 4, DT_DAYF_1 = 'mercredi'.
Si DV_YESTERDAY = 4, DT_DAYF_2 = 'mardi'.
Si DV_YESTERDAY = 4, DT_DAYF_3 = 'lundi'.
Si DV YESTERDAY = 4, DT DAYF 4 = 'dimanche'.
Si DV_YESTERDAY = 4, DT_DAYF_5 = 'samedi'.
Si DV_YESTERDAY = 4, DT_DAYF_6 = 'vendredi'.
Si DV_YESTERDAY = 4, DT_DAYF_7 = 'jeudi'.
Si DV YESTERDAY = 5, DT DAYF 1 = 'ieudi'.
Si DV_YESTERDAY = 5, DT_DAYF_2 = 'mercredi'.
Si DV YESTERDAY = 5, DT DAYF 3 = 'mardi'.
Si DV YESTERDAY = 5, DT DAYF 4 = 'lundi'.
Si DV_YESTERDAY = 5, DT_DAYF_5 = 'dimanche'.
Si DV_YESTERDAY = 5, DT_DAYF_6 = 'samedi'.
Si DV_YESTERDAY = 5, DT_DAYF_7 = 'vendredi'.
Si DV YESTERDAY = 6, DT DAYF 1 = 'vendredi'.
Si DV_YESTERDAY = 6, DT_DAYF_2 = 'jeudi'.
Si DV YESTERDAY = 6, DT DAYF 3 = 'mercredi'.
Si DV_YESTERDAY = 6, DT_DAYF_4 = 'mardi'.
Si DV_YESTERDAY = 6, DT_DAYF_5 = 'lundi'.
Si DV_YESTERDAY = 6, DT_DAYF_6 = 'dimanche'.
Si DV YESTERDAY = 6, DT DAYF 7 = 'samedi'.
Si DV YESTERDAY = 7, DT DAYF 1 = 'samedi'.
Si DV_YESTERDAY = 7, DT_DAYF_2 = 'vendredi'.
Si DV_YESTERDAY = 7, DT_DAYF_3 = 'jeudi'.
Si DV_YESTERDAY = 7, DT_DAYF_4 = 'mercredi'.
Si DV_YESTERDAY = 7, DT_DAYF_5 = 'mardi'.
Si DV YESTERDAY = 7, DT DAYF 6 = 'lundi'.
Si DV_YESTERDAY = 7, DT_DAYF_7 = 'dimanche'.
```

ALW_Q010

En commençant hier, c'est-à-dire [dimanche/lundi/mardi/mercredi/jeudi/vendredi/samedi], combien de verres avez-vous bu?

2022-02-17 Page 116 - 369

	_ _ (MIN : 0) (MAX : 99)
	NSP, RF
ALW_E010A	Des réponses incohérentes ont été inscrites. Le répondant n'a pas bu ^DT_BEUVERIE ou plus de verres à une même occasion au cours des 12 derniers mois, mais a bu ^DT_BEUVERIE verres ou plus le [dimanche/lundi/mardi/mercredi/jeudi/vendredi/samedi].
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si ALC_Q020 = 1 et ALW_Q010 = > ^DT_BEUVERIE.
ALW_E010B	Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si ALW_Q010 > 12.
ALW_C015	Si ALW_Q010 est RF, passez à ALW_END. Sinon, passez à ALW_Q015.
ALW_Q015	Combien de verres avez-vous bu :
	[samedi/dimanche/lundi/mardi/mercredi/jeudi/vendredi]?
	_ _ (MIN:0) (MAX:99)
	NSP, RF
ALW_E015A	Des réponses incohérentes ont été inscrites. Le répondant n'a pas bu ^DT_BEUVERIE ou plus de verres à une même occasion au cours des 12 derniers mois, mais a bu ^DT_BEUVERIE verres ou plus le [samedi/dimanche/lundi/mardi/mercredi/jeudi/vendredi].
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si ALC_Q020 = 1 et ALW_Q015 = $\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ $
ALW_E015B	Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si ALW_Q015 > 12.
ALW_Q020	(Combien de verres avez-vous bu :)
	[vendredi/samedi/dimanche/lundi/mardi/mercredi/jeudi]?
	_ _ (MIN:0) (MAX:99)
	NSP, RF
ALW_E020A	Des réponses incohérentes ont été inscrites. Le répondant n'a pas bu ^DT_BEUVERIE ou plus de verres à une même occasion au cours des 12 derniers mois, mais a bu ^DT_BEUVERIE verres ou plus le [vendredi/samedi/dimanche/lundi/mardi/mercredi/jeudi].

2022-02-17 Page 117 - 369

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si ALC_Q020 = 1 et ALW_Q020 = > ^DT_BEUVERIE. ALW_E020B Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez. Rèale: Déclenchez une vérification avec avertissement si ALW Q020 > 12. ALW_Q025 (Combien de verres avez-vous bu :) [jeudi/vendredi/samedi/dimanche/lundi/mardi/mercredi]? $| _{-} |_{-} |$ (MIN:0)(MAX: 99) NSP, RF Des réponses incohérentes ont été inscrites. Le répondant n'a pas bu ALW E025A ^DT_BEUVERIE ou plus de verres à une même occasion au cours des 12 derniers mois, mais a bu ^DT_BEUVERIE verres ou plus le [jeudi/vendredi/samedi/dimanche/lundi/mardi/mercredi]. Déclenchez une vérification avec avertissement si ALC_Q020 = 1 et ALW_Q025 = > Règle: ^DT_BEUVERIE. ALW_E025B Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez. Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si ALW_Q025 > 12. **ALW Q030** (Combien de verres avez-vous bu :) [mercredi/jeudi/vendredi/samedi/dimanche/lundi/mardi]? $| _{-} | _{-} |$ (MIN:0)(MAX: 99) NSP, RF ALW_E030A Des réponses incohérentes ont été inscrites. Le répondant n'a pas bu ADT BEUVERIE ou plus de verres à une même occasion au cours des 12 derniers mois, mais a bu ^DT_BEUVERIE verres ou plus le [mercredi/jeudi/vendredi/samedi/dimanche/lundi/mardi]. Déclenchez une vérification avec avertissement si ALC_Q020 = 1 et ALW_Q030 = > Règle: ^DT_BEUVERIE. Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez. ALW_E030B Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si ALW_Q030 > 12. ALW_Q035 (Combien de verres avez-vous bu :) [mardi/mercredi/jeudi/vendredi/samedi/dimanche/lundi]?

2022-02-17 Page 118 - 369

 $| _{-} |_{-} |$ (MIN:0)(MAX:99) NSP, RF ALW_E035A Des réponses incohérentes ont été inscrites. Le répondant n'a pas bu ^DT_BEUVERIE ou plus de verres à une même occasion au cours des 12 derniers mois, mais a bu ^DT_BEUVERIE verres ou plus le [mardi/mercredi/jeudi/vendredi/samedi/dimanche/lundi]. Déclenchez une vérification avec avertissement si ALC_Q020 = 1 et ALW_Q035 = > Règle : ^DT_BEUVERIE. ALW_E035B Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez. Déclenchez une vérification avec avertissement si ALW Q035 > 12. Rèale: ALW_Q040 (Combien de verres avez-vous bu :) [lundi/mardi/mercredi/jeudi/vendredi/samedi/dimanche]? $|_{-}|_{-}|$ (MIN:0)(MAX: 99) NSP, RF Des réponses incohérentes ont été inscrites. Le répondant n'a pas bu ALW E040A ^DT_BEUVERIE ou plus de verres à une même occasion au cours des 12 derniers mois, mais a bu ^DT_BEUVERIE verres ou plus le [lundi/mardi/mercredi/jeudi/vendredi/samedi/dimanche]. Déclenchez une vérification avec avertissement si ALC_Q020 = 1 et ALW_Q040 = > Règle: ^DT_BEUVERIE. ALW_E040B Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez. Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si ALW_Q040 > 12. ALW E040C Des réponses incohérentes ont été inscrites. Le répondant a bu au cours de la semaine dernière, mais n'a pas pris de verres durant les sept derniers jours. Déclenchez une vérification avec avertissement si (ALW_Q005 = 1) et (ALW_Q010 à Règle: $ALW_Q040 \text{ toutes} = 0$).

2022-02-17 Page 119 - 369

ALW_END

Utilisation d'antibiotiques (AMU)

Contenu optionnel

Terre-Neuve-et-Labrador

Aperçu:

Ce module collecte de l'information sur l'utilisation d'antibiotiques oraux prescrits au Canada. Les ordonnances d'antibiotiques oraux qui sont incluses dans ce module sont celles prescrites par les médecins et pharmaciens ainsi que celles reçues à l'hôpital pour utilisation ultérieure. Les antibiotiques administrés à un patient à l'hôpital sont exclus.

Les données recueillies par ce module incluent le nombre d'ordonnances reçues par le répondant et la raison médicale associée; l'endroit où l'ordonnance a été reçue (p.ex. le bureau du médecin ou du dentiste, la pharmacie); le fait de prendre le médicament tel que prescrit ou non, ainsi que la façon de se débarrasser de tout surplus.

La surutilisation d'antibiotiques, l'utilisation d'antibiotiques non-prescrits ou le non-respect lié à la prescription (p.ex. ne pas compléter l'ordonnance) peuvent contribuer à l'augmentation des bactéries résistantes aux antibiotiques. Les données de ce module seront utilisées pour évaluer les comportements face à l'utilisation d'antibiotiques.

AMU_BEG

Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOAMU: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

PROXYMODE - interview par personne interposée

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran: Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

AMU_C001A

Si DOAMU = 2, passez à AMU_END.

Sinon, passez à AMU_R005.

AMU_D005

Si Proxymode = 1, DT_PRESCRIT = 'ont été prescrits à ^FNAME'.

Sinon, DT_PRESCRIT = 'vous ont été prescrits'.

AMU_R005

Les prochaines questions portent sur les antibiotiques <u>oraux</u> qui [ont été prescrits à ^FNAME/vous ont été prescrits] au cours des 12 derniers mois, incluant les ordonnances reçues à l'hôpital pour utilisation ultérieure. Veuillez exclure les antibiotiques qui vous ont été administrés à l'hôpital.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Les antibiotiques oraux sont pris par la bouche et utilisés pour le traitement d'infections.

Appuyez sur <1> pour continuer.

2022-02-17 Page 120 - 369

AMU_Q005	Au cours des 12 derniers mois, avez-vous reçu au moins une ordonnance pour des antibiotiques oraux?
	INTERVIEWEUR: Sélectionnez « Oui » si le répondant a reçu une ordonnance pour un antibiotique oral, mais n'est pas allé le chercher à la pharmacie.
	1 Oui 2 Non (Passez à AMU_END) NSP, RF (Passez à AMU_END)
AMU_Q010	Au cours des 12 derniers mois, en avez-vous reçu plus d'une (ordonnance pour des antibiotiques oraux)?
	INTERVIEWEUR: Si le répondant a reçu une ordonnance contenant plus d'un antibiotique, choisir 1, «Oui».
	1 Oui 2 Non, juste une NSP, RF
AMU_D015	Si AMU_Q010 = 2, DT_WHYF = 'P'. Sinon, DT_WHYF = 'En pensant à <u>la dernière fois</u> où vous avez reçu une ordonnance d'antibiotique oral (au cours des 12 derniers mois), p'.
AMU_Q015	^DTWHYFour quelle raison médicale cette ordonnance vous a-t-elle été prescrite?
	INTERVIEWEUR: Lire les catégories au répondant. Si le répondant indique que la dernière ordonnance lui a été prescrite pour plus d'une raison médicale, demandez-lui la plus grave.
	Infection respiratoire (p. ex. bronchite, bronchiolite, pneumonie, toux thoracique) Infection de l'oreille, du nez, de la gorge, des sinus, des yeux (p. ex. streptocoque, conjonctivite, sinusite, mal de gorge, pharyngite, amygdalite) Infection urinaire (p. ex. vessie, rein, urètre) Infection de la peau (p. ex. acné, cellulite, abcès, clou, infection de l'ongle) Infection gastrointestinale (p. ex. intoxication alimentaire, diarrhée, vomissements, gastrite, ulcère) Autre (p. ex. infection de ang, septicémie, infection du sang, septicémie, infection osseuse, ostéomyélite) NSP, RF

2022-02-17 Page 121 - 369

Si AMU_Q010 = 2, DT_WHEREF = 'Vous'.

AMU_D020

Sinon, DT_WHEREF = '(En pensant à cette dernière ordonnance d'antibiotique oral), vous'.

AMU_Q020

^DTWHEREF a-t-elle été prescrite à...?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. « Autre endroit » peut inclure le bureau d'un spécialiste médical, la pharmacie, la clinique d'optométrie.

Une clinique sans rendezvous ou un bureau du médecin
Un hôpital, comme
patient en consultation externe
(p. ex. urgence, clinique d'un
jour)

3 Un hôpital, comme patient admis

4 Un cabinet de dentiste

5 **Un autre endroit**

NSP, RF

AMU_D025

Si $AMU_Q010 = 2$, $DT_INFOF = 'U'$.

Sinon, DT_INFOF = '(En pensant à cette dernière ordonnance

d'antibiotique oral), u'.

AMU_Q025

^DTINFOFn professionnel de la santé, incluant un pharmacien, vous at-il fourni, ou a-t-il fourni à une autre personne en votre nom, de l'information sur la manière de prendre le médicament?

INTERVIEWEUR: Par « manière de prendre le médicament », on entend la fréquence et la durée de la prise du médicament, les raisons expliquant pourquoi le médicament a été prescrit, les conséquences du non-respect et autres. L'information peut avoir été fournie de vive voix ou par écrit.

1 Oui 2 Non NSP, RF

AMU_D030

Si AMU_Q010 = 2, DT_TAKEF = 'L'avez-vous'.

Sinon, DT TAKEF = '(Toujours en pensant à cette dernière ordonnance

d'antibiotique oral,) l'avez-vous'.

AMU_Q030

^DTTAKEF pris tel que prescrit?

2022-02-17 Page 122 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lire les catégories au répondant. Par prendre « tel que prescrit », on entend le fait de prendre la quantité exacte d'antibiotique par jour, pendant le nombre de jours prévu.

1 **Oui** (a pris tel que

prescrit)

2 **Non** (n'a pas pris tel que (Passez à AMU_Q035)

prescrit)

3 **Ne s'applique pas** (n'est pas allé chercher l'ordonnance)

4 En prend encore

NSP, RF

Passez à AMU_C035

AMU_C035 Si AMU_Q010=2 et AMU_Q030=(3,4), passez à AMU_END.

Sinon, passez à AMU_Q040.

AMU_Q035 De quelle manière ne l'avez-vous <u>pas</u> pris tel que prescrit?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées. « Autre manière » pourrait inclure ne pas suivre d'autres directives, comme de prendre l'antibiotique avec ou sans nourriture.

Dose quotidienne inexacte, comme sauter une dose / prendre trop ou pas assez

2 Ne l'a pas pris au

complet

3 Autre manière

4 Ne l'a pas pris du tout

NSP, RF

AMU_E035 La catégorie « Ne l'a pas pris du tout » ne peut être choisi en même

temps qu'une autre catégorie. Veuillez retourner et corriger.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si (AMU_Q035 = 4) et (AMU_Q035 = (1, 2 ou

3)).

AMU_Q040 Au cours des 12 derniers mois, en tenant compte de tous les

antibiotiques oraux qui [ont été prescrits à ^FNAME/vous ont été

prescrits], vous en est-il resté?

1 Oui

2 Non (Passez à AMU_END) NSP, RF (Passez à AMU_END)

AMU_Q045 Qu'avez-vous fait de ceux-ci?

2022-02-17 Page 123 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées. Si le répondant mentionne les avoir donnés à une autre personne pour qu'elle les rapporte à la pharmacie, choisir 5, «Rapportés à la pharmacie».

- Mis à la poubelle
- 2 Jetés dans la toilette /

dans le lavabo

- 3 Conservés / n'a rien fait
- 4 Donnés à une autre

personne pour qu'elle les utilise

5 **Rapportés à la**

pharmacie

6 Autre action

NSP, RF

AMU_END

2022-02-17 Page 124 - 369

Utilisation du cannabis (CAN)

Contenu de base

Aperçu:

En 2018, le gouvernement canadien a légalisé la consommation de cannabis à des fins non médicales, permettant aux Canadiens d'acheter et de consommer légalement du cannabis à des fins récréatives.

L'objet du présent module est de recueillir des renseignements sur la consommation de cannabis au Canada. On demande aux répondants d'indiquer s'ils ont déjà essayé le cannabis ainsi que l'âge qu'ils avaient au moment de leur première consommation, leur fréquence de consommation de cannabis au cours des 12 derniers mois et au cours des 30 derniers jours, et leur consommation quotidienne. Dans ce module, on demande aux répondants s'ils utilisent du cannabis à des fins médicales ou récréatives, puis on leur demande de déclarer les incidences sociales, juridiques, financières et sur leur santé de leur consommation de cannabis.

Ces renseignements permettront de mieux comprendre la portée de la consommation de cannabis au Canada et l'incidence de la consommation de cannabis sur la santé et le bien-être des Canadiens.

CAN_BEG

Contenu de base

Variables externes requises:

PROXYMODE: identificateur d'interview par procuration du bloc GR.

AGE: Âge du répondant

DOCAN: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

CAN_C001A Si DOCAN = 2, passez à CAN_END.

Sinon, passez à CAN_C001B.

CAN_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à CAN_END.

Sinon, passez à CAN_R005.

CAN_R005 Les prochaines questions portent sur la consommation de cannabis à

des fins médicales et non médicales. Le terme « cannabis » fait référence à la marijuana, au haschich, à l'huile de haschich ou tout

autre produit de la plante du cannabis.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

CAN_Q005 Avez-vous déjà consommé du cannabis ou en avez-vous déjà

essayé?

2022-02-17 Page 125 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

Oui, juste une fois
Oui, plus d'une fois

Non (Passez à CAN_END)
 NSP, RF (Passez à CAN_END)

CAN_Q010 À quel âge avez-vous essayé le cannabis pour la première fois?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Minimum est 5: maximum est ^AGE.

|_|_| Années

(MIN : 5) (MAX : 121)

NSP, RF

CAN_E010 L'âge auquel le répondant a essayé le cannabis pour la première fois

est plus élevé que l'âge actuel du répondant. S.V.P., retournez et

corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si CAN_Q010 > AGE

CAN_Q015 Avez-vous consommé du cannabis <u>au cours des 12 derniers mois?</u>

1 Oui

 2
 Non
 (Passez à CAN_END)

 NSP, RF
 (Passez à CAN_END)

Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu CAN_Q005 = 3, la variable CAN_Q015

se voit attribuer la valeur 2.

CAN E015A A utilisé du cannabis seulement une fois, et c'était dans les derniers 12

mois, mais l'âge auquel le cannabis a été utilisé la première fois n'est

pas dans les 12 derniers mois. S.V.P., retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si (CAN_Q005 = 1 et CAN_Q015 = 1)

et (CAN_Q010 < (AGE- 1) et CAN_Q010 = RESPONSE)

CAN_E015B A utilisé du cannabis seulement une fois, et ce n'était pas dans les

derniers 12 mois, mais l'âge auquel le cannabis a été utilisé la première fois a été dans les 12 derniers mois. S.V.P., retournez et

corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si CAN_Q005 = 1 et CAN_Q010 >

(CURRAGE - 1) et CAN_Q015 = 2

CAN_C020 Si CAN_Q005 = 1 et CAN_Q015 = 1, passez à CAN_END.

Sinon, passez à CAN_Q020.

CAN Q020 Combien de fois (avez-vous consommé du cannabis au cours des 12

derniers mois)?

2022-02-17 Page 126 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

S.V.P., rapportez l'utilisation moyenne dans les 12 derniers mois.

- 1 Moins d'une fois par mois
- 2 1 à 3 fois par mois
- 3 Une fois par semaine
- 4 Plus d'une fois par

semaine

5 Tous les jours ou presque

tous les jours

NSP, RF

CAN_Q025

CAN_S025

Traitement : Lors du traitement, si le répondant a répondu CAN_Q005 = 1 et CAN_Q015 = 1, la

variable CAN_Q020 se voit attribuer la valeur 1.

Au cours des 12 derniers mois, laquelle des méthodes suivantes avezvous utilisée le plus souvent?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

- 1 Fumé
- 2 Vapoté
- 3 Consommé sous forme

d'aliments ou de boissons

4 Autre - Précisez (Passez à CAN_S025)

NSP, RF

(Au cours des 12 derniers mois, laquelle des méthodes suivantes avezvous utilisée le plus souvent?)

INTERVIEWEUR: Précisez.

(80 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

Programmeur: Tout texte dactylographié en lettres minuscules dans le champ devrait être converti

en lettres majuscules après avoir appuyé sur la touche <Enter>.

CAN_Q030 (Au cours des 12 derniers mois), avez-vous consommé du

cannabis...?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

À des fins non médicales (Passez à CAN_Q045)

seulement

À des fins médicales
 seulement, que ce soit avec ou sans un document médical
 À des fins médicales ainsi

qu'à des fins non médicales

NSP, RF (Passez à CAN_Q045)

CAN_Q035

Au cours des 12 derniers mois, lorsque vous avez consommé du cannabis à des fins médicales, pour quels symptômes l'utilisiez-vous?

2022-02-17 Page 127 - 369

	INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.	
	01 Douleur 02 Nausées / vomissements 03 Manque d'appétit / perte de poids 04 Maux de tête / migraines 05 Spasmes musculaires ou convulsions 06 Anxiété / dépression 07 Symptômes de trouble de stress post-traumatique 08 Problèmes de sommeil 09 Symptômes de sevrage d'opioïdes 10 Autre - Précisez	(Dancar & CANL 2025)
	10 Autre - Précisez NSP, RF	(Passez à CAN_S035)
CAN_\$035	(Au cours des 12 derniers mois, lorse cannabis à des fins médicales, pou	
	INTERVIEWEUR : Précisez.	
	(80 espaces)	
	(NSP, RF ne sont pas permis)	
Programmeur:	Tout texte dactylographié en lettres minusc en lettres majuscules après avoir appuyé su	
CAN_Q040	Avez-vous un document médical d'un professionnel des soins de santé pour l'utilisation médicale du cannabis?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
CAN_Q045	Au cours des 12 derniers mois, est-ce que votre consommation de cannabis vous a causé des problèmes de santé, ou des problèmes sociaux, juridiques ou financiers?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
CAN_Q050	À tout moment au cours des 12 ders pas faire ce que l'on attendait norm aviez pris du cannabis?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	

2022-02-17 Page 128 - 369

CAN_Q055	(Au cours des 12 derniers mois), est-ce qu'un membre de la famille, un ami, un médecin ou un autre professionnel de la santé a-t-il été inquiet à propos de votre consommation de cannabis ou vous a-t-il suggéré de réduire votre consommation?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CAN_Q060	Au cours des 30 derniers jours, à quelle fréquence avez-vous consommé du cannabis?
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.
	 Jamais 1 jour 2 ou 3 jours 1 ou 2 jour(s) par
	semaine 5 3 ou 4 jours par semaine
	5 ou 6 jours par semaine Tous les jours
	NSP, RF
CAN_C065	Si CAN_Q020 = 5 ou CAN_Q060 = (6 ou 7), passez à CAN_Q065. Sinon, passez à CAN_END.
CAN_Q065	À quel âge avez-vous commencé à consommer du cannabis tous les jours ou presque tous les jours?
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Minimum est 5: maximum est ^AGE.
	_ _ Années (MIN : 5) (MAX : 121)
	NSP, RF
CAN_E065A	L'âge auquel le répondant a commencé à consommer du cannabis tous les jours ou presque tous les jours est plus élevé que l'âge actuel du répondant. S.V.P., retournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si CAN_Q065 > AGE
CAN_E065B	L'âge auquel le répondant a commencé à consommer du cannabis tous les jours ou presque tous les jours est moins élevé que l'âge auquel le répondant a essayé le cannabis pour la première fois. S.V.P., retournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si (CAN_Q065 < CAN_Q010) et CAN_Q065 <> (DK, RF) et CAN_Q010 <> (DK, RF)
CAN_END	

2022-02-17 Page 129 - 369

L'Échelle de Gravité de Dépendance au cannabis (SDS)

Contenu thématique

Aperçu: En 2018, the gouvernement canadian a légalisé l'utilisation du

cannabis pour des fins non-médicales, permettant aux canadians d'acheter et d'utiliser légalement du cannabis à des fin récréatives.

L'objet de l'Échelle de Gravité de la Dépendance au cannabis est de mesurer la dépendance psychologique des répondants au cannabis, laquelle est déterminée par cinq questions. Chacune de ces cinq questions utilise une échelle de quatre points, qui sont ensuite totalisés. Une note élevée indique un degré élevé de dépendance.

Les données recueillies ne distinguent pas la consommation de cannabis à des fins médicales ou récréatives.

Ces renseignements permettront de mieux comprendre la portée de la dépendance au cannabis au Canada.

SDS_BEG Contenu thématique

Variables externes requises:

AGE: Âge du répondant

PROXYMODE - interview par personne interposée

CAN_Q015: Avez-vous consommé du cannabis au cours des 12

derniers mois?

DOSDS: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

SDS_C001 Si DOSDS = 2, passez à SDS_END.

Sinon, passez à SDS_C002.

SDS_C002 Si PROXYMODE = 1, passez à SDS_END.

Sinon, passez à SDS_C003.

SDS_C003 Si CAN_Q015 = 1, passez à SDS_R005.

Sinon, passez à SDS_END.

SDS_R005 Il se peut que certaines des questions suivantes ne s'appliquent pas à

vous; il est toutefois important qu'elles soient posées dans le cadre de

cette enquête.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

SDS Q005 Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence pensez-vous que

votre consommation de cannabis a été hors de contrôle?

2022-02-17 Page 130 - 369

	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.
	1 Jamais / presque jamais 2 Parfois 3 Souvent 4 Toujours / presque toujours NSP, RF
SDS_Q010	Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous souffert d'anxiété ou d'inquiétude à l'idée de manquer une dose de cannabis?
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.
	Jamais / presque jamais Parfois Souvent Toujours / presque toujours NSP, RF
SDS_Q015	(Au cours des 12 derniers mois), à quelle fréquence avez-vous été inquiet de votre consommation de cannabis?
	 Jamais / presque jamais Parfois Souvent Toujours / presque toujours NSP, RF
SDS_Q020	(Au cours des 12 derniers mois), à quelle fréquence avez-vous souhaité être en mesure d'arrêter de consommer du cannabis?
	 Jamais / presque jamais Parfois Souvent Toujours / presque toujours NSP, RF
SDS_Q025	Est-ce que ce serait difficile pour vous d'arrêter de consommer du cannabis ou de vous en passer?
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.
	Pas difficile Assez difficile Très difficile Impossible NSP, RF
SDS_END	

2022-02-17 Page 131 - 369

Usage de substances (DRG)	Contenu optionnel	Manitoba, Saskatchewan, Alberta, Colombie-Britannique
Aperçu:	Ce module porte sur l'usage d'un certain nombre de drogues et la consommation de ces drogues au cours des douze derniers mois, y compris la cocaïne, les amphétamines, l'ecstasy, les hallucinogènes, les solvants et les drogues non prescrites prises par injection.	
	Les réponses à ces questions serviro programmes de traitement pourrais	
DRG_BEG	Contenu optionnel	
	Variables externes requises :	
	PROXYMODE : identificateur d'intendonne : indicateur pour rendre act DODRM : indicateur pour rendre act DRM_Q035 : déjà injecté drogues non DRM_Q045 : a injecté drogues non	tif le bloc du fichier échantillon. tif le bloc du fichier échantillon.
	PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU	
	Afficher à l'écran: Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés	s par un espace sur la barre de titre
DRG_C001A	Si DODRG = 2, passez à DRG_END. Sinon, passez à DRG_C001B.	
DRG_C001B	Si PROXYMODE=1, passez à DRG_END. Sinon, passez à DRG_R005.	
DRG_R005	Je vais maintenant vous poser des questions sur votre usage de certaines drogues.	
	INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> po	ur continuer.
DRG_Q020	Avez-vous déjà pris ou essayé de la cocaïne sous une forme quelconque, y compris crack, cocaïne épurée (« free base »), pour ou neige?	
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories	au répondant.
	Oui, juste une fois Oui, plus d'une fois Non NSP, RF	(Passez à DRG_Q030) (Passez à DRG_Q030)
DRG_Q025	Était-ce au cours des 12 derniers m	ois?
	1 0 :	

2022-02-17 Page 132 - 369

Oui

Non

2

NSP, RF

DRG_Q030	Avez-vous déjà consommé ou essayé des amphétamines, du speed, des méthamphétamines ou du cristal?		
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.		
	Oui, juste une fois Oui, plus d'une fois Non NSP, RF	(Passez à DRG_Q040) (Passez à DRG_Q040)	
DRG_Q035	Était-ce au cours des 12 derniers mois?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF		
DRG_Q040	Avez-vous déjà consommé ou essayé de l'ecstasy, aussi connu sous les noms de MDMA, E, Xtc, Adam ou X?		
	1 Oui, juste une fois 2 Oui, plus d'une fois 3 Non NSP, RF	(Passez à DRG_Q050) (Passez à DRG_Q050)	
DRG_Q045	Était-ce au cours des 12 derniers mois?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF		
DRG_Q050	Avez-vous déjà consommé ou essayé des drogues hallucinogènes, tels que du PCP, du LSD, de l'acide, des champignons magiques, de la mescaline ou de la « angel dust »? INTERVIEWEUR: Salvia est aussi considérée comme étant une drogue hallucinogène.		
	1 Oui, juste une fois 2 Oui, plus d'une fois 3 Non NSP, RF	(Passez à DRG_Q060) (Passez à DRG_Q060)	
DRG_Q055	Était-ce au cours des 12 derniers mois?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF		
DRG_Q060	Avez-vous déjà reniflé de la colle, pour vous geler?	de l'essence ou d'autres solvants	

2022-02-17 Page 133 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

Oui, juste une fois
Oui, plus d'une fois

3 **Non** (Passez à DRG_C070A) NSP, RF (Passez à DRG_C070A)

DRG_Q065 Était-ce au cours des 12 derniers mois?

1 Oui 2 Non NSP, RF

DRG_C070A Si DODRM=1, passez à DRG_C070B.

Sinon, passez à DRG_Q070.

DRG_C070B Si DRM_Q035 a des valeurs, passez à DRG_C075A.

Sinon, passez à DRG_Q070.

DRG_Q070 Vous êtes-vous déjà injecté ou fait injecter des drogues non prescrites

par un médecin?

1 Oui, juste une fois (Passez à DRG_C075A)
2 Oui, plus d'une fois (Passez à DRG_C075A)
3 Non (Passez à DRG_END)
NSP, RF (Passez à DRG_END)

Traitement: Lors du traitement, si DODRG = 1 et DODRM=1 et le répondant a répondu à

DRM_Q035, attribuez la valeur de DRM_Q035 à DRG_Q070.

DRG_C075A Si DODRM=1, passez à DRG_C075B.

Sinon, passez à DRG_Q075.

DRG_C075B Si DRM_Q045 a des valeurs, passez à DRG_Q080.

Sinon, passez à DRG_END.

DRG_Q075 Était-ce au cours des 12 derniers mois?

1 Oui 2 Non NSP, RF

Traitement: Lors du traitement, si DODRG = 1 et DODRM=1 et le répondant a répondu a

DRM_Q045, attribuez la valeur de DRM_Q045 à DRG_Q075.

DRG_Q080 Laquelle des drogues suivantes vous êtes-vous injectées ou fait

injecter?

2022-02-17 Page 134 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.

- 1 Cocaïne
- 2 Héroïne or opium
- 3 **Méthamphétamine**
- 4 Stéroïdes
- 5 Autre
- 6 Je ne me suis jamais injecté ou fait injecter des

drogues NSP, RF

DRG_E080A Vous ne pouvez pas choisir « Je ne me suis jamais injecté ou fait

injecter des drogues » en même temps qu'une autre catégorie. S.V.P.,

retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si DRG_Q080 = 6 (Jamais) et une autre

réponse est indiquée en DRG_Q080.

DRG_E080B Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a

été inscrite. S.V.P., confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DRG_Q080 = 6 et DRM_Q035 = 1

ou 2 (s'est déjà injecté ou fait injecter des drogues).

DRG_END

2022-02-17 Page 135 - 369

Jeu	de	hasard ((GAM)

Contenu optionnel

Terre-Neuve-et-Labrador

Aperçu:

Dans ce module, on demande aux répondants de préciser les types de jeux de hasard auxquels ils ont participé, comme les loteries, les paris organisés et les gageures informelles, en ligne ou en personne, ainsi que la fréquence de leur participation, au cours des 12 derniers mois.

On leur pose ensuite des questions portant sur leur conception du jeu et sur leur expérience, puis on leur demande d'indiquer toute conséquence financière, sociale ou sur la santé mentale qu'ils ont pu subir en raison de leur participation à des jeux de hasard.

L'information recueillie permettra de mieux comprendre les différents types de jeux de hasard, la fréquence à laquelle les personnes s'y adonnent et la mesure dans laquelle ces jeux empiètent sur la vie des gens.

GAM BEG

Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOGAM: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantil PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

AGE: L'âge du répondant

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

GAM_C001A

Si DOGAM = 2, passez à GAM_END. Sinon, passez à GAM_C001B.

GAM_C001B

Si PROXYMODE = 1, passez à GAM_END.

Sinon, passez à GAM_C001C.

GAM_C001C

Si AGE<15, passez à GAM_END. Sinon, passez à GAM_R001.

GAM_R001

Les questions qui suivent portent sur différents types de jeux de hasard. Veuillez penser à toutes formes de jeu en personne ou en ligne, incluant les loteries, les paris organisés et les gageures informelles entres amis.

entres amis.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

GAM_Q005

Au cours des 12 derniers mois, combien de fois avez-vous acheté ou joué à des <u>loteries instantanées</u> comme des billets à gratter, des billets en pochette ou des billets à languette, ou joué à des jeux <u>instantanés</u> en ligne?

2022-02-17 Page 136 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Ces billets sont communément appelés « gratteux ». Inclure les jeux instantanés seulement (exclure les loteries telles que Lotto Max, 6/49 etc.).

- 1 Jamais
- 2 Moins d'une fois par mois
- 3 Une fois par mois
- 4 Deux ou trois fois par

mois

- 5 Une fois par semaine6 Plusieurs fois par semaine
- NSP

RF (Passez à GAM_END)

GAM_Q010

Et combien de fois avez-vous joué ou dépensé de l'argent pour des billets de loterie ou de tirage, excluant les billets de loterie sportive (au cours des 12 derniers mois)?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Cela comprend la Lotto 6/49, Lotto Max, Daily Grand, les loteries provinciales et régionales, les loteries des hôpitaux et les billets 50-50.

- 1 Jamais
- 2 Moins d'une fois par mois
- 3 Une fois par mois
- 4 Deux ou trois fois par

mois

- 5 Une fois par semaine
- 6 Plusieurs fois par semaine

NSP. RF

GAM_Q015

Au cours des 12 derniers mois, combien de fois avez-vous parié ou dépensé de l'argent dans des <u>machines à jeux électroniques</u>, comme des machines à sous, des appareils de loterie vidéo (ALV), un blackjack électronique, une roulette électronique ou un vidéopoker, soit en personne ou en ligne?

<u>INTERVIEWEUR</u>: La question comprend également les machines autonomes, le bingo électronique, le jeu de craps électronique, les machines de Keno électroniques, les machines de courses électroniques. Inclure peu importe l'endroit ou le pays.

- 1 Jamais
- 2 Moins d'une fois par mois
- 3 Une fois par mois
- 4 Deux ou trois fois par mois
- 5 Une fois par semaine
- 6 Plusieurs fois par semaine

NSP, RF

GAM Q020

Maintenant, en excluant les versions sur machines électroniques, combien de fois au cours des 12 derniers mois avez-vous parié ou dépensé de l'argent dans des <u>jeux sur table de casino</u> comme le poker, le blackjack, le baccarat ou la roulette? Veuillez inclure <u>tous les endroits</u>, que ce soit dans un casino, une résidence privée, en ligne ou ailleurs.

2022-02-17 Page 137 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: La question exclut les jeux sur table qui ne sont pas de styles casino. Elle inclut aussi le craps, le majong, le sic bo et le pai gow.

- 1 Jamais
- 2 Moins d'une fois par mois
- 3 Une fois par mois
- 4 Deux ou trois fois par mois
- 5 Une fois par semaine
- 6 Plusieurs fois par semaine

NSP, RF

GAM_Q025

Au cours des 12 derniers mois, combien de fois avez-vous parié de l'argent sur des sports tels le hockey, le football, les courses de chevaux, le billard ou le golf, incluant les « pools », les billets de loterie sportive et les gageures entre amis?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories. Cela comprend les billets de loterie sportive (Proline, Sports Select, Mise-O-Jeu); les sports électroniques (compétitions professionnelles de jeux vidéo); les « pools » de sports (totaux des points d'une équipe composée de joueurs sélectionnés à partir de différentes équipes); les sports virtuels (compétitions informatiques) et les sports auxquels la personne participe elle-même (p. ex. le billard, les quilles, le golf et les fléchettes).

- 1 Jamais
- 2 Moins d'une fois par mois
- 3 Une fois par mois
- 4 Deux ou trois fois par

mois

- 5 Une fois par semaine
- 6 Plusieurs fois par semaine

NSP, RF

GAM_Q030

Au cours des 12 derniers mois, combien de fois avez-vous dépensé de l'argent au bingo, <u>en excluant</u> les bingos instantanés?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Cette question inclut le bingo joué pendant que les numéros sont tirés, comme c'est le cas dans une salle de bingo. Elle exclut les jeux de bingo instantanés comme les billets à gratter ou les versions sur machines électroniques.

- 1 Jamais
- 2 Moins d'une fois par mois
- 3 Une fois par mois
- 4 Deux ou trois fois par mois
- 5 Une fois par semaine
- 6 Plusieurs fois par semaine

NSP, RF

GAM_Q035

Combien de fois au cours des 12 derniers mois avez-vous parié ou dépensé de l'argent sur toute <u>autre forme</u> de jeu de hasard qui n'a pas été mentionné?

2022-02-17 Page 138 - 369

INTERVIEWEUR: Voici quelques exemples: Keno, les combats d'animaux, les courses de chiens, les jeux de cartes ou de dés autres qu'au casino comme le rummy ou le backgammon, les jeux vidéo, les jeux de société, les événements télévisuels (p. ex. les gagnants de téléréalités), les événements politiques. Veuillez enregistrer les activités sur les marchés financiers spéculatifs dans GAM_Q040.

- 1 Jamais
- 2 Moins d'une fois par mois
- 3 Une fois par mois
- 4 Deux ou trois fois par mois
- 5 Une fois par semaine
- 6 Plusieurs fois par semaine

NSP, RF

GAM_Q040

Au cours des 12 derniers mois, combien de fois avez-vous participé à des activités sur le marché financier <u>spéculatif</u> comme la spéculation sur séance, les actions cotées en cents, les ventes à découvert, les options, les contrats à terme de devises, etc.?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories. Les mots en anglais sont « day trading, penny stocks, shorting, options, currency futures ».

La question comprend aussi les paris sur la direction ou la valeur future d'un indice financier (p. ex. TSX, la valeur des devises) sur un site Web de ieux de hasard.

- 1 Jamais
- 2 Moins d'une fois par mois
- 3 Une fois par mois
- 4 Deux ou trois fois par

mois

5 Une fois par semaine6 Plusieurs fois par semaine

NSP, RF

GAM C045

Si GAM_Q005 ou GAM_Q010 ou GAM_Q015 ou GAM_Q020 ou GAM_Q025 ou GAM_Q030 ou GAM_Q035 ou GAM_Q040 in (2 ou 3 ou 4 ou 5 ou 6), passez à GAM_Q045.
Sinon, passez à GAM_END.

GAM Q045

Pour les types de jeux de hasard auxquels vous avez indiqué participer, y avez-vous participé en personne, en ligne ou les deux?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Cela comprend aussi l'achat en ligne de billets de loterie.

- 1 En ligne
- 2 En personne
- 3 Les deux

NSP, RF

GAM_C050

Si GAM_Q005 ou GAM_Q010 ou GAM_Q015 ou GAM_Q020 ou GAM_Q025 ou GAM_Q030 ou GAM_Q035 ou GAM_Q040 in (3 ou 4 ou 5 ou 6), passez à GAM_R050.
Sinon, passez à GAM_END.

2022-02-17 Page 139 - 369

GAM_R050	Il se peut que certaines des questions suivantes ne s'appliquent pas à vous; il est toutefois important qu'elles soient posées dans le cadre de cette enquête.	
	INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer.	
GAM_Q050	Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous parié plus que vous ne pouviez vraiment vous permettre de perdre?	
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.	
	1 Jamais 2 Quelquefois 3 La plupart du temps 4 Presque toujours NSP RF (Passez à GAM_END)	
	Passez à GAM_Q055	
CAN 00FF		
GAM_Q055	Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous eu besoin de jouer de plus grosses sommes d'argent pour atteindre le même sentiment d'excitation?	
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.	
	1 Jamais 2 Quelquefois 3 La plupart du temps 4 Presque toujours NSP, RF	
GAM_Q060	(Au cours des 12 derniers mois), lorsque vous avez joué, combien de fois êtes-vous retourné un autre jour pour essayer de regagner l'argent perdu?	
	1 Jamais 2 Quelquefois 3 La plupart du temps 4 Presque toujours NSP, RF	
GAM_Q065	(Au cours des 12 derniers mois), avez-vous emprunté de l'argent ou vendu quelque chose afin d'obtenir de l'argent pour jouer?	
	 Jamais Quelquefois La plupart du temps Presque toujours NSP, RF 	
GAM_Q070	(Au cours des 12 derniers mois,) combien de fois vos activités de jeu ont-elles causé des problèmes financiers à vous-même ou à votre ménage?	

2022-02-17 Page 140 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories. 1 Jamais 2 Quelquefois 3 La plupart du temps Presque toujours NSP, RF GAM_Q075 (Au cours des 12 derniers mois), à quelle fréquence avez-vous pensé que vous aviez peut-être un problème de jeu? Jamais 2 Quelquefois 3 La plupart du temps 4 Presque toujours NSP, RF **GAM_Q080** (Au cours des 12 derniers mois,) combien de fois le jeu vous a-t-il causé des problèmes de santé quelconques, y compris du stress ou de l'anxiété? 1 Jamais 2 Quelauefois 3 La plupart du temps 4 Presque toujours NSP, RF (Au cours des 12 derniers mois), à quelle fréquence des personnes **GAM_Q085** ont-elles critiqué vos habitudes de jeu ou vous ont dit que vous aviez un problème de jeu, peu importe que vous pensiez que cela soit vrai ou non? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Jamais 2 Quelquefois 3 La plupart du temps 4 Presque toujours NSP, RF **GAM_Q090** (Au cours des 12 derniers mois), à quelle fréquence vous êtes-vous senti coupable à propos de la façon dont vous jouez ou à propos de ce qui se produit lorsque vous jouez? 1 Jamais 2 Quelauefois 3 La plupart du temps Presque toujours NSP, RF

2022-02-17 Page 141 - 369

GAM END

Activités physiques - adultes 18 ans et plus (PAA)

Contenu optionnel Île-du-Prince-Édouard, Saskatchewan, Alberta

Aperçu: Les réponses aux questions de ce module servent à déterminer dans

quelle mesure les répondants âgés de 18 ans et plus ont été actifs au

cours des sept derniers jours.

On demande aux répondants s'ils ont passé au moins dix minutes à faire des activités physiques, comme de la marche ou de la bicyclette pour se rendre à un endroit, du sport ou des activités récréatives qui les ont fait transpirer ou respirer plus fort, et à quels jours de la semaine ils ont fait ces activités. On demande aussi aux répondants combien de temps ils ont passé en tout à faire des activités d'intensité élevée.

On pense généralement qu'un niveau d'activité élevé est lié à une

meilleure santé.

PAA BEG Contenu de base en 2020 pour les provinces seulement.

Variables externes requises:

AGE: âge du répondant

DOPAA: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

PAA_C001A Si DOPAA=2, passez à PAA_END.

Sinon, passez à PAA_C001B.

PAA_C001B Si AGE < 18, passez à PAA_END.

Sinon, passez à PAA_R001.

PAA_R001 Les prochaines questions concernent divers types d'activités

physiques que vous avez faites au cours des 7 derniers jours. Pensez aux activités que vous avez faites pendant <u>au moins 10 minutes en</u>

continu.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

PAA_D005 Sans Objet

Programmeur: DT_DAYLASTWEEKF: la journée il y a une semaine écrite en français (p.ex. si

 $aujourd'hui\ est\ samedi,\ alors\ DT_DAYLASTWEEKF=\textit{((samedi))}.$

PAA Q005 Au cours des 7 derniers jours, c'est-à-dire de ^DT DAYLASTWEEKF

dernier à hier, avez-vous utilisé des <u>moyens actifs</u> tels que la marche ou la bicyclette pour vous déplacer vers un endroit, comme le travail,

l'école, l'arrêt d'autobus, le centre d'achat ou chez des amis?

2022-02-17 Page 142 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: N'incluez <u>pas</u> la marche, la bicyclette ou les autres activités fait que pour les loisirs. Des questions à ce sujet seront posées plus tard.

1 Oui

2 Non (Passez à PAA_D030) NSP, RF (Passez à PAA_D030)

Programmeur: Fixez $DV_PAATRAVEL = 0$.

PAA_Q015

PAA_C020

PAA_Q010 Au cours des 7 derniers jours, quelles journées avez-vous fait ces activités?

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

1 lundi

2 mardi

3 mercredi

4 jeudi

5 vendredi6 samedi

7 dimanche

NSP, RF

Combien de temps <u>en tout</u>, au cours des 7 derniers jours, avez-vous consacré à ces activités? Veuillez inclure seulement les activités qui ont duré <u>au moins 10 minutes en continu</u>.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Entrez le nombre d'heures à cet écran et le nombre de minutes à l'écran suivant. Si le répondant donne sa réponse en minutes seulement, entrez 0 heure à cet écran et entrez le nombre de minutes à l'écran suivant.

Si l'exercice de mémoire est trop difficile pour le répondant, demandez sa meilleure estimation.

|_|_| (MIN:0) (MAX:168)

NSP, RF (Passez à PAA_D025)

Traitement: Si PAA_Q005 = 2, la variable PAA_Q015 est rempli avec la valeur 0.

Si PAA_Q015 = 168, passez à PAA_D025.

Sinon, passez à PAA_N020.

PAA_N020 <u>INTERVIEWEUR</u>: Entrez le nombre de minutes.

2022-02-17 Page 143 - 369

1_1_1_1_1 (MIN:0)(MAX: 9 995) NSP, RF (Passez à PAA_D025) Si PAA_Q005 = 2 ou PAA_Q015 = 168, la variable PAA_N020 est rempli avec la valeur Traitement: PAA_E020A Des valeurs incompatibles d'heures et de minutes ont été inscrites. S.V.P. retournez et corrigez. Déclenchez une vérification avec rejet si PAA_Q015 > 0 and PAA_N020 > 59. Rèale: PAA E020B Aucun temps n'a été inscrit. S.V.P. retournez et corrigez. Déclenchez une vérification avec rejet si PAA_Q015 = 0 et PAA_N020 = 0 Règle : PAA_E020C Le temps consacré à être actif est de moins de 10 minutes. S.V.P. retournez et corrigez. Déclenchez une vérification avec rejet si PAA_Q015 = 0 et PAA_N020 < 10 Règle : PAA_D025 Si PAA_Q015 = RESPONSE et PAA_N020 = RESPONSE, fixez DV_PAATRAVEL= Programmeur: PAA_Q015*60 + PAA_N020. Sinon, si PAA_Q015 = RESPONSE, fixez DV_PAATRAVEL = PAA_Q015*60. Sinon, fixez $DV_PAATRAVEL = 0$. PAA E025 Une réponse inhabituelle a été inscrite. Choisissez < Supprimer > pour accepter la réponse et continuer ou choisissez < Passer à > pour retourner et corriger. Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_PAATRAVEL > 1200 Règle : PAA_D030 Si PAA_Q005 = 1, DT_PAA30TEXTF = 'En excluant l'activité physique que vous avez déjà déclarée, au'. Sinon, DT_PAA30TEXTF = 'Au'. PAA Q030 [En excluant l'activité physique que vous avez déjà déclarée, au/Au] cours des 7 derniers jours, avez-vous fait du sport, du conditionnement physique ou des activités physiques de loisirs, organisées ou non organisées, qui ont duré <u>au moins 10 minutes en continu</u>? Parmi les exemples figurent la marche, le conditionnement physique à la maison ou au gym, la natation, la bicyclette, la course, le ski, la danse et les sports d'équipe. Oui 2 (Passez à PAA_Q060) Non NSP, RF (Passez à PAA_Q060)

2022-02-17 Page 144 - 369

Est-ce que l'une ou l'autre de ces activités physiques de loisirs vous

ont fait transpirer au moins un peu et respirer plus fort?

Fixez DV_PAAREC = 0.

Programmeur:

PAA_Q035

	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à PAA_Q060) (Passez à PAA_Q060)
PAA_Q040	Au cours des 7 derniers jours, quelles journées avez-vous fait ces activités de loisirs qui vous ont fait <u>transpirer au moins un peu et respirer plus fort?</u>	
	INTERVIEWEUR : Choisissez toutes les	réponses appropriées.
	1 lundi 2 mardi 3 mercredi 4 jeudi 5 vendredi 6 samedi 7 dimanche NSP, RF	
PAA_Q045	(Au cours des 7 derniers jours), combien de temps <u>en tout</u> avez-vous consacré à ces activités qui vous ont fait <u>transpirer au moins un peu</u> respirer plus fort?	
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Incluez seulement le qui ont duré au moins 10 minutes d'e repos.	
	Entrez le nombre d'heures à cet écr l'écran suivant. Si le répondant dons seulement, entrez 0 heure à cet écr à l'écran suivant.	ne sa réponse en minutes
	Si l'exercice de mémoire est trop dit demandez sa meilleure estimation.	ficile pour le répondant,
	_ _ _ (MIN : 0) (MAX : 168)	
	NSP, RF	(Passez à PAA_D055)
Traitement:	Si PAA_Q030 = 2 ou PAA_Q035 = 2, la varial	ble PAA_Q045 est rempli avec la valeur 0.
PAA_C050	Si PAA_Q045 = 168, passez à PAA_D Sinon, passez à PAA_N050.	055.
PAA_N050	INTERVIEWEUR: Entrez le nombre de	minutes.

2022-02-17 Page 145 - 369

1_1_1_1_1 (MIN:0)(MAX: 9 995) NSP, RF (Passez à PAA_D055) Si PAA_Q030 = 2 ou PAA_Q035 = 2 ou PAA_Q045 = 168, la variable PAA_N050 est Traitement: rempli avec la valeur 0. PAA_E050A Des valeurs incompatibles d'heures et de minutes ont été inscrites. S.V.P. retournez et corrigez. Déclenchez une vérification avec rejet si PAA_Q045 > 0 et PAA_N050 > 59. Règle: PAA E050B Aucun temps n'a été inscrit. S.V.P. retournez et corrigez. Déclenchez une vérification avec rejet si PAA_Q045 = 0 et PAA_N050 = 0 Règle : PAA_E050C Le temps consacré à être actif est de moins de 10 minutes. S.V.P. retournez et corrigez. Déclenchez une vérification avec rejet si PAA_Q045 = 0 et PAA_N050 < 10 Règle : PAA_D055 Si PAA_Q045 = RÉPONSE et PAA_N050 = RÉPONSE, fixez DV_PAAREC = PAA_Q045*60 Programmeur: + PAA_N050. Sinon, si PAA_Q045 = RÉPONSE, fixez DV_PAAREC = PAA_Q045*60. Sinon, fixez DV_PAAREC = 0. PAA E055 Une réponse inhabituelle a été inscrite. Choisissez < Supprimer > pour accepter la réponse et continuer ou choisissez < Passer à > pour retourner et corriger. Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_PAAREC > 1200 Règle : PAA_Q060 Au cours des 7 derniers jours, avez-vous effectué d'autres activités physiques au travail, à l'intérieur ou à l'extérieur de la maison ou en faisant du bénévolat? Parmi les exemples figurent le transport d'objets lourds, le pelletage, les tâches ménagères comme passer la balayeuse ou laver les fenêtres. Veuillez inclure que les activités qui ont duré <u>au moins 10</u> minutes en continu.

 1
 Oui

 2
 Non

 NSP, RF
 (Passez à PAA_D090)

 (Passez à PAA_D090)

Programmeur: Fixez DV_PAAOTHER = 0.

PAA_Q065 Est-ce que l'une ou l'autre de ces autres activités physiques vous ont

fait transpirer au moins un peu et respirer plus fort?

2022-02-17 Page 146 - 369

	INTERVIEWEUR : Excluez l'activité physique déjà déclarée.	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à PAA_D090) (Passez à PAA_D090)
PAA_Q070	Au cours des 7 derniers jours, quelles journées avez-vous fait ces autres activités qui vous ont fait <u>transpirer au moins un peu et respirer plus fort?</u>	
	INTERVIEWEUR : Choisissez toutes les	réponses appropriées.
	1 lundi 2 mardi 3 mercredi 4 jeudi 5 vendredi 6 samedi 7 dimanche NSP, RF	
PAA_Q075	(Au cours des 7 derniers jours), combien de temps <u>en tout</u> avez-vous consacré à ces activités qui vous ont fait <u>transpirer au moins un peu et respirer plus fort</u> ?	
	INTERVIEWEUR: Incluez seulement le qui ont duré au moins 10 minutes d'e repos.	
	Entrez le nombre d'heures à cet écran et le nombre de minutes à l'écran suivant. Si le répondant donne sa réponse en minutes seulement, entrez 0 heure à cet écran et entrez le nombre de min à l'écran suivant.	
	Si l'exercice de mémoire est trop dit demandez sa meilleure estimation.	ficile pour le répondant,
	_ _ _ (MIN:0) (MAX:168)	
	NSP, RF	(Passez à PAA_D085)
Traitement :	Si PAA_Q060 = 2 ou PAA_Q065 = 2, la varial	ble PAA_Q075 est rempli avec la valeur 0.
PAA_E075	Une réponse incompatible avec un été inscrite. S.V.P. confirmez.	e réponse à une autre question a
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisse réponse sélectionnée et PAA_Q075 > 24.	ement si PAA_Q070 = seulement une
PAA_C080	Si PAA_Q075 = 168, passez à PAA_D Sinon, passez à PAA_N080.	085.
PAA_N080	INTERVIEWEUR: Entrez le nombre de	minutes.

2022-02-17 Page 147 - 369

|_|_|_| (MIN:0) (MAX:9995)

NSP, RF (Passez à PAA_D085)

Traitement: Si PAA_Q060 = 2 ou PAA_Q065 = 2 ou PAA_Q075 = 168, la variable PAA_N080 est

rempli avec la valeur 0.

PAA_E080A Des valeurs incompatibles d'heures et de minutes ont été inscrites.

S.V.P. retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si PAA_Q075 > 0 et PAA_N080 > 59.

PAA_E080B Aucun temps n'a été inscrit. S.V.P. retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si PAA_Q075 = 0 et PAA_N080 = 0

PAA_E080C Le temps consacré à être actif est de moins de 10 minutes. S.V.P.

retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si PAA_Q075 = 0 et PAA_N080 < 10

PAA_E080D Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a

été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si PAA_Q070 = seulement une

réponse sélectionnée et PAA_N080 > 1440.

PAA_D085

Programmeur: Si PAA_Q075 = RÉPONSE et PAA_N080 = RÉPONSE, fixez DV_PAAOTHER =

PAA_Q075*60 + PAA_N080.

Sinon, si PAA_Q075 = RÉPONSE, fixez DV_PAAOTHER = PAA_Q075*60.

Sinon, fixez DV_PAAOTHER = 0.

PAA_E085 Une réponse inhabituelle a été inscrite. Choisissez <Supprimer> pour

accepter la réponse et continuer ou choisissez < Passer à > pour

retourner et corriger.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_PAAOTHER > 1200

PAA_D090

Programmeur: DV_PAATOTAL = DV_PAATRAVEL + DV_PAAREC + DV_PAAOTHER

PAA_E090 Le nombre total de minutes d'activité physique inscrit au cours des

sept derniers jours dépasse le nombre de minutes qu'a une semaine.

S.V.P. retournez et corrigez.

Règle : Déclenchez une vérification avec rejet si DV_PAATOTAL > 10080

Programmeur: La rubrique "Questions involved" devrait permettre l'accès aux options "Passez à"

suivantes: PAA_Q015, PAA_N020, PAA_Q045, PAA_N050, PAA_Q075 et PAA_N080.

PAA_C095 Si DV_PAATOTAL= 0, passez à PAA_END.

Sinon, passez à PAA_Q095.

2022-02-17 Page 148 - 369

PAA_Q095	Vous avez déclaré un total de ^DV_PAATOTAL minutes d'activités physiques. Parmi celles-ci, est-ce qu'il y avait des activités <u>d'intensité</u> <u>élevée</u> , c'est-à-dire à la suite desquelles vous <u>étiez essoufflé</u> ?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à PAA_END) (Passez à PAA_END)
Programmeur:	Fixez DV_PAAVIG=0.	
PAA_Q100	Au cours des 7 derniers jours, combien de temps avez-vous consacr à ces activités <u>d'intensité élevée à la suite desquelles vous étiez</u> <u>essoufflé</u> ?	
	INTERVIEWEUR: Incluez seulement les qui ont duré au moins 10 minutes d'orepos.	
	Entrez le nombre d'heures à cet écro l'écran suivant. Si le répondant donn seulement, entrez 0 heure à cet écro à l'écran suivant.	e sa réponse en minutes
	Si l'exercice de mémoire est trop diff demandez sa meilleure estimation.	ficile pour le répondant,
	_ _ _ (MIN : 0) (MAX : 168)	
	NSP, RF	(Passez à PAA_END)
Traitement :	Si (PAA_Q005 = 2 et (PAA_Q030 = 2 ou PAA PAA_Q065 = 2)) ou PAA_Q095 = 2, la variab 0.	
PAA_C105	Si PAA_Q100 = 168, passez à PAA_D110. Sinon, passez à PAA_N105.	
PAA_N105	INTERVIEWEUR: Entrez le nombre de minutes.	
	_ _ _ (MIN : 0) (MAX : 9 995)	
	NSP, RF	(Passez à PAA_D110)
Traitement :	Si (PAA_Q005 = 2 et (PAA_Q030 = 2 ou PAA PAA_Q065 = 2)) ou PAA_Q095 = 2 ou PAA_C remplie avec la valeur 0.	
PAA_E105A	Des valeurs incompatibles d'heures et de minutes ont été inscrites. S.V.P. retournez et corrigez.	
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si PA	AA_Q100 > 0 et PAA_N105 > 59.
PAA_E105B	Aucun temps n'a été inscrit. S.V.P. retournez et corrigez.	

2022-02-17 Page 149 - 369

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si PAA_Q100 = 0 et PAA_N105 = 0

PAA_D110

Programmeur: Si PAA_Q100 = RÉPONSE et PAA_N105 = RÉPONSE, fixez DV_PAAVIG = PAA_Q100*60 +

PAA N105.

Sinon si PAA_Q100= RÉPONSE, fixez DV_PAAVIG = PAA_Q100*60.

Sinon, fixez DV_PAAVIG = 0.

PAA E110A Une réponse inhabituelle a été inscrite. Choisissez <Supprimer> pour

accepter la réponse et continuer ou choisissez <Passer à> pour

retourner et corriger.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_PAAVIG > 960

PAA_E110B Le nombre de minutes consacré à des activités physiques d'intensité

élevée dépasse le nombre total de minutes d'activité physique inscrit

au cours des sept derniers jours. Choisissez <Supprimer> pour accepter la réponse et continuer ou choisissez <Passer à> pour

retourner et corriger.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_PAAVIG > DV_PAATOTAL.

Programmeur: La rubrique "Questions involved" devrait permettre l'accès aux options "Passez à"

suivantes: PAA_Q015, PAA_N020, PAA_Q045, PAA_N050, PAA_Q075, PAA_N080,

PAA_Q100 et PAA_N105.

PAA_END

2022-02-17 Page 150 - 369

Activités physiques pour les jeunes (PAY)

Contenu optionnel Île-du-Prince-Édouard, Alberta,

Saskatchewan

Aperçu: Les réponses aux questions de ce module servent à déterminer dans

quelle mesure les répondants âgés de 12 à 17 ans ont été actifs au

cours des sept derniers jours.

On demande aux répondants à quels jours de la semaine ils ont été actifs et combien de temps ils ont passé à faire des activités comme de la marche ou de la bicyclette (pour se rendre à l'école, au travail, à un centre commercial ou chez des amis), ou à faire du sport, des loisirs ou d'autres activités qui les ont fait transpirer ou respirer plus fort. On demande aussi aux répondants combien de temps ils ont passé en

tout à faire des activités d'intensité élevée.

On estime généralement que les niveaux plus élevés d'activité sont

associés à une meilleure santé.

PAY_BEG Contenu de base en 2020 pour les provinces seulement.

Variables externes requises:

AGE: âge du répondant

DOPAY: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

DV_PADDAY : variable dérivée dans le bloc PAD

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

PAY_C001A Si DOPAY=2, passez à PAY_END.

Sinon, passez à PAY_C001B.

PAY_C001B Si AGE < 12 ou AGE > 17, passez à PAY_END.

Sinon, passez à PAY_R001.

PAY_R001 Les prochaines questions portent sur divers types d'activités physiques

que vous avez faites chaque jour de la dernière semaine.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

PAY_D005 Sans Objet

2022-02-17 Page 151 - 369

Programmeur:	Utilisez PAY_DATE comme date de référence si la date de système est fixée, autrement utilisez la date du système.
	DT_DAY2DAYSAGOF = la journée il y a 2 jours écrite en français (p.ex. si aujourd'hui est samedi, alors DT_DAY2DAYSAGOF = «jeudi»)
	DT_DAY3DAYSAGOF = la journée il y a 3 jours écrite en français (p.ex. si aujourd'hui est samedi, alors DT_DAY3DAYSAGOF = «mercredi»)
	DT_DAY4DAYSAGOF = la journée il y a 4 jours écrite en français (p.ex. si aujourd'hui est samedi, alors DT_DAY4DAYSAGOF = «mardi»)
	DT_DAY5DAYSAGOF = la journée il y a 5 jours écrite en français (p.ex. si aujourd'hui est samedi, alors DT_DAY5DAYSAGOF = «lundi»)
	DT_DAY6DAYSAGOF = la journée il y a 6 jours écrite en français (p.ex. si aujourd'hui est samedi, alors DT_DAY6DAYSAGOF = «dimanche»)
	DT_DAYLASTWEEKF = la journée il y a une semaine écrite en français (p.ex. si aujourd'hui est samedi, alors DT_DAYLASTWEEKF = «samedi»).
PAY_Q005	Au cours des 7 derniers jours, c'est-à-dire de ^DT_DAYLASTWEEKF dernier à hier, avez-vous?
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.
	Fréquenté l'école
	2 Fréquenté un camp de jour
	3 Occupé un emploi
	rémunéré ou non rémunéré 4 Aucun des choix ci-
	dessus NSP, RF
PAY_E005	La catégorie « Aucun des choix ci-dessus » ne peut pas être choisie en même temps qu'une autre catégorie. S.V.P. retournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si PAY_Q005 = 4 et n'importe quelle autre réponse sélectionnée.
PAY_D010	Si PAY_Q005 = 1 et 3 ou PAY_Q005 = 1 et 2 et 3, DT_ACTIVEWAYSF = 'l'école, l'arrêt d'autobus, le centre d'achat, le travail'. Si PAY_Q005 = 1 ou PAY_Q005 = 1 et 2, DT_ACTIVEWAYSF = 'l'école, l'arrêt d'autobus, le centre d'achat'. Si PAY_Q005 = 3 ou PAY_Q005 = 2 et 3, DT_ACTIVEWAYSF = 'l'arrêt d'autobus, le centre d'achat, le travail'.
	Character ACTIVITIAN AVERAGE HEAD CONTRACTOR AND

Au cours des 7 derniers jours, avez-vous utilisé des moyens actifs comme la marche ou la bicyclette pour vous déplacer vers un endroit, tel que [l'école, l'arrêt d'autobus, le centre d'achat, le travail/l'école, l'arrêt d'autobus, le centre d'achat/l'arrêt d'autobus, le centre d'achat, le travail/l'arrêt d'autobus, le centre d'achat] ou chez des amis?

Sinon, DT_ACTIVEWAYSF = 'l'arrêt d'autobus, le centre d'achat'.

2022-02-17 Page 152 - 369

PAY_Q010

<u>INTERVIEWEUR</u>: N'incluez <u>pas</u> la marche, la bicyclette ou les autres activités fait que pour les loisirs. Des questions à ce sujet seront posées plus tard.

1 Oui

2 Non (Passez à PAY_C025) NSP, RF (Passez à PAY_C025)

Programmeur: Fixez $DV_PAYTRAVEL = 0$.

Étiquette : Si un répondant a répondu oui, les heures et les minutes de transport actif ont été

obtenues en utilisant le sous module PAD. Les réponses individuelles sont uniquement

utilisées pour la création des variables dérivées PAY et ne sont pas diffusées.

PAY_B015A Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B015A.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_15A.

PAY_B015A.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_15AN.

Si PAY_Q010 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour

chaque jour de la semaine (PAD_Q15A, PAD_N15A).

Programmeur: Passez «DT_BoldQuestIntroF = **Combien de temps avez-vous consacré à ces moyens**

actifs pour vous déplacer vers un endroit...» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF =...hier?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 60» comme paramètre.

PAY_C015B Si PAY_B015A.PAD_Q005 = RF, passez à PAY_C025.

Sinon, passez à PAY B015B.

PAY_B015B Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B015B.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_15B.

PAY_B015B.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_15BN.

Si PAY_Q010 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour

chaque jour de la semaine (PAD_Q15B, PAD_N15B).

Programmeur : Passez «DT_BoldQuestIntroF = **Combien de temps (avez-vous consacré à ces**

moyens actifs pour vous déplacer vers un endroit)...» comme paramètre.

 $\textit{Passez (NDT_QuestionF} = ... \textbf{`ADT_DAY2DAYSAGOF?}) comme \ paramètre.$

Passez «DV_SoftTime = 60» comme paramètre.

PAY_B015C Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B015C.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_15C.

PAY_B015C.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_15CN.

Si PAY_Q010 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour

chaque jour de la semaine (PAD_Q15C, PAD_N15C).

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

moyens actifs pour vous déplacer vers un endroit)...» comme paramètre.

 $\textit{Passez $\tt \#DT_QuestionF=....$ \textbf{ADT_DAY3DAYSAGOF?}$)$ comme paramètre.}$

Passez «DV_SoftTime = 60 » comme paramètre.

2022-02-17 Page 153 - 369

PAY_B015D Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B015D.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_15D.

PAY_B015D.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_15DN.

Si PAY Q010 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour

chaque jour de la semaine (PAD_Q15D, PAD_N15D).

Programmeur: Passez « DT_NotReadQuestIntroF = **(Combien de temps avez-vous consacré à ces**

moyens actifs pour vous déplacer vers un endroit)...» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF =... **^DT_DAY4DAYSAGOF?**» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 60» comme paramètre.

PAY_B015E Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B015E.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_15E.

PAY_B015E.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_15EN.

Si PAY Q010 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour

chaque jour de la semaine (PAD_Q15E, PAD_N15E).

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

moyens actifs pour vous déplacer vers un endroit)...» comme paramètre.

Passez (DT_QuestionF =... **^DT_DAY5DAYSAGOF?**)) comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 60» comme paramètre.

PAY_B015F Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B015F.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_15F.

PAY_B015F.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_15FN.

Si PAY_Q010 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour

chaque jour de la semaine (PAD_Q15F, PAD_N15F).

Programmeur: Passez « DT_NotReadQuestIntroF = **(Combien de temps avez-vous consacré à ces**

moyens actifs pour vous déplacer vers un endroit)...» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF =...**^DT_DAY6DAYSAGOF?**» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 60» comme paramètre.

PAY B015G Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B015G.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_15G.

PAY_B015G.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_15GN.

Si PAY_Q010 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour

chaque jour de la semaine (PAD_Q15G, PAD_N15G).

Programmeur: Passez « DT_NotReadQuestIntroF = **(Combien de temps avez-vous consacré à ces**

moyens actifs pour vous déplacer vers un endroit)...» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF =...**^DT_DAYLASTWEEKF?**» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 60» comme paramètre.

PAY_D020

2022-02-17 Page 154 - 369

Programmeur: DV_PAYTRAVEL= PAY_B015A.DV_PADDAY + PAY_B015B.DV_PADDAY +

PAY_B015C.DV_PADDAY + PAY_B015D.DV_PADDAY + PAY_B015E.DV_PADDAY +

PAY_B015F.DV_PADDAY + PAY_B015G.DV_PADDAY

PAY_C025 Si 1 ou 2 est sélectionné à PAY_Q005, passez à PAY_D025.

Sinon, passez à PAY_Q045.

PAY_D025 Si 1 et 2 sont sélectionnés à PAY_Q005, DT_SCHOOLF = 'à l'école ou au

camp de jour, en incluant les cours d'éducation physique, les pauses et d'autres moments où vous avez joué à l'intérieur et à l'extérieur'. Sinon, si 1 est sélectionné à PAY_Q005, DT_SCHOOLF = 'à l'école, en incluant les cours d'éducation physique, les pauses et d'autres

moments où vous avez joué à l'intérieur et à l'extérieur'.

Sinon, si 2 est sélectionné à PAY_Q005, DT_SCHOOLF = 'au camp de jour, en incluant le temps où vous avez joué à l'intérieur et à

l'extérieur'.

PAY Q025 Au cours des 7 derniers jours, avez-vous fait du sport, du

conditionnement physique ou des activités physiques de loisirs [à l'école ou au camp de jour, en incluant les cours d'éducation physique, les pauses et d'autres moments où vous avez joué à l'intérieur et à l'extérieur/à l'école, en incluant les cours d'éducation physique, les pauses et d'autres moments où vous avez joué à l'intérieur et à l'extérieur/au camp de jour, en incluant le temps où

vous avez joué à l'intérieur et à l'extérieur]?

1 Oui

 2
 Non
 (Passez à PAY_Q045)

 NSP, RF
 (Passez à PAY_Q045)

Programmeur: Fixez DV_PAYSCHOOL = 0

PAY_Q030 Est-ce que l'une ou l'autre de ces activités physiques vous ont fait

transpirer au moins un peu et respirer plus fort?

1 Oui

2 Non (Passez à PAY_Q045) NSP, RF (Passez à PAY_Q045)

Étiquette : Si un répondant a répondu oui, les heures et les minutes des activités à l'école ou

dans les camps de jour ont été obtenues en utilisant le sous module PAD. Les réponses individuelles sont uniquement utilisées pour la création des variables

dérivées PAY et ne sont pas diffusées.

PAY_D035 Si 1 et 2 sont sélectionnés à PAY_Q005, DT_SCHOOL2F = 'à l'école ou

au camp de jour'.

Sinon, si 1 est sélectioné à PAY_Q005, DT_SCHOOL2F = 'à l'école'. Sinon, si 2 est sélectionné à PAY_Q005, DT_SCHOOL2F = 'au camp de

jour'.

PAY_B035A Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

2022-02-17 Page 155 - 369

Traitement: PAY_B035A.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_35A.

PAY_B035A.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_35AN.

Lors du traitement, si PAY_EDATE = 1 ou 2, les variables PAY_35A et PAY_35AN sont

rempli avec la valeur « Sans objet - SO ».

Si $(PAY_Q005A = 2 \text{ et } PAY_Q005B = 2)$ ou $PAY_Q025 = 2$ ou $PAY_Q030 = 2$ alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour chaque jour de semaine (PAD_Q35A, PAD_N35A) , à l'exception de samedi et dimanche, selon la valeur de

PAY_EDATE.

Programmeur: Passez «DT_BoldQuestIntroF = Combien de temps avez-vous consacré à ces activités

[à l'école ou au camp de jour/à l'école/au camp de jour] qui vous ont fait transpirer

au moins un peu et respirer plus fort...» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...hier?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

S.V.P ne pas appeler le bloc PAD si hier = samedi ou dimanche

PAY_C035B Si PAY_B035A.PAD_Q005 = RF, passez à PAY_Q045.

Sinon, passez à PAY_B035B.

PAY_B035B Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement : PAY_B035B.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_35B.

PAY_B035B.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_35BN.

Lors du traitement, si PAY_EDATE = 2 ou 3, les variables PAY_35B et PAY_35BN sont

rempli avec la valeur « Sans objet - SO ».

Si $(PAY_Q005A = 2 \text{ et } PAY_Q005B = 2)$ ou $PAY_Q025 = 2$ ou $PAY_Q030 = 2$ alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour chaque jour de semaine (PAD_Q35A, PAD_N35A) , à l'exception de samedi et dimanche, selon la valeur de

PAY_EDATE.

Programmeur: Passez «DT_BoldQuestIntroF = Combien de temps (avez-vous consacré à ces

activités [à l'école ou au camp de jour/à l'école/au camp de jour] qui vous ont fait

transpirer au moins un peu et respirer plus fort)...» comme paramètre.

 $\label{passez} \textit{Passez $\tt \#DT_QuestionF} = ... \texttt{``ADT_DAY2DAYSAGOF?} \textit{``acomme paramètre}.$

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

S.V.P ne pas appeler le bloc PAD si DT_DAY2DAYSAGOF = samedi ou dimanche

PAY_B035C Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

2022-02-17 Page 156 - 369

Traitement : PAY_B035C.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_35C.

PAY_B035C.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_35CN.

Lors du traitement, si PAY_EDATE = 3 ou 4, les variables PAY_35C et PAY_35CN sont

rempli avec la valeur « Sans objet - SO ».

Si $(PAY_Q005A = 2 \text{ et } PAY_Q005B = 2)$ ou $PAY_Q025 = 2$ ou $PAY_Q030 = 2$ alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour chaque jour de semaine (PAD_Q35A, PAD_N35A) , à l'exception de samedi et dimanche, selon la valeur de

PAY_EDATE.

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

activités [à l'école ou au camp de jour/à l'école/au camp de jour] qui vous ont fait

transpirer au moins un peu et respirer plus fort...)» comme paramètre.

Passez ((DT_QuestionF = ... \(^\DT_DAY3DAYSAGOF?\)) comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

S.V.P ne pas appeler le bloc PAD si DT_DAY3DAY\$AGOF = samedi ou dimanche

PAY_B035D Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B035DPAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_35D.

PAY_B035DPAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_35DN.

Lors du traitement, si PAY_EDATE = 4 ou 5, les variables PAY_35D et PAY_35DN sont

rempli avec la valeur « Sans objet - SO ».

Si $(PAY_Q005A = 2 \text{ et } PAY_Q005B = 2)$ ou $PAY_Q025 = 2$ ou $PAY_Q030 = 2$ alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour chaque jour de semaine (PAD_Q35A, PAD_N35A) , à l'exception de samedi et dimanche, selon la valeur de

PAY_EDATE.

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

activités [à l'école ou au camp de jour/à l'école/au camp de jour] qui vous ont fait

transpirer au moins un peu et respirer plus fort...)» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAY4DAYSAGOF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

S.V.P ne pas appeler le bloc PAD si DT_DAY4DAY\$AGOF = samedi ou dimanche

PAY_B035E Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

2022-02-17 Page 157 - 369

Traitement: PAY_B035EPAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_35E

PAY_B035EPAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_35EN.

Lors du traitement, si PAY_EDATE = 5 ou 6, les variables PAY_35E et PAY_35EN sont

rempli avec la valeur « Sans objet - SO ».

Si $(PAY_Q005A = 2 \text{ et } PAY_Q005B = 2)$ ou $PAY_Q025 = 2$ ou $PAY_Q030 = 2$ alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour chaque jour de semaine (PAD_Q35A, PAD_N35A) , à l'exception de samedi et dimanche, selon la valeur de

PAY_EDATE.

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

activités [à l'école ou au camp de jour/à l'école/au camp de jour] qui vous ont fait

transpirer au moins un peu et respirer plus fort...)» comme paramètre.

Passez « DT_QuestionF = ...^DT_DAY5DAYSAGOF? » comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240 » comme paramètre.

S.V.P ne pas appeler le bloc PAD si DT_DAY5DAYSAGOF = samedi ou dimanche

PAY_B035F Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B035F.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_35F.

PAY_B035F.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_35FN.

Lors du traitement, si PAY_EDATE = 6 ou 7, les variables PAY_35F et PAY_35FN sont

rempli avec la valeur « Sans objet - SO ».

Si $(PAY_Q005A = 2 \text{ et } PAY_Q005B = 2)$ ou $PAY_Q025 = 2$ ou $PAY_Q030 = 2$ alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour chaque jour de semaine

(PAD_Q35A, PAD_N35A), à l'exception de samedi et dimanche, selon la valeur de

PAY_EDATE.

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

activités [à l'école ou au camp de jour/à l'école/au camp de jour] qui vous ont fait

transpirer au moins un peu et respirer plus fort...)» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAY6DAYSAGOF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

S.V.P ne pas appeler le bloc PAD si DT_DAY6DAY\$AGOF = samedi ou dimanche

PAY_B035G Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

2022-02-17 Page 158 - 369

Traitement: PAY_B035G.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_35G.

PAY_B035G.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_35GN.

Lors du traitement, si PAY_EDATE = 1 ou 7, les variables PAY_35G et PAY_35GN sont

rempli avec la valeur « Sans objet - SO ».

Si (PAY_Q005A = 2 et PAY_Q005B = 2) ou PAY_Q025 = 2 ou PAY_Q030 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la valeur 0 pour chaque jour de semaine (PAD_Q35A, PAD_N35A), à l'exception de samedi et dimanche, selon la valeur de

PAY_EDATE.

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

activités [à l'école ou au camp de jour/à l'école/au camp de jour] qui vous ont fait

<u>transpirer au moins un peu et respirer plus fort</u>...)» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAYLASTWEEKF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

S.V.P ne pas appeler le bloc PAD si DT_DAYLASTWEEKF = samedi ou dimanche

PAY_D040

Programmeur: DV_PAYSCHOOL= PAY_B035A. DV_PADDAY + PAY_B035B.DV_PADDAY +

PAY_B035C.DV_PADDAY + PAY_B035D.DV_PADDAY + PAY_B035E.DV_PADDAY +

PAY_B035F.DV_PADDAY + PAY_B035G.DV_PADDAY

PAY_Q045 Au cours des 7 derniers jours, avez-vous fait des activités physiques

pendant votre temps de loisirs - y compris le conditionnement physique, les sports organisés ou non organisés et le temps passé à

jouer avec vos amis?

1 Oui

2 Non (Passez à PAY_D065A) NSP, RF (Passez à PAY_D065A)

Programmeur: Fixez DV_PAYREC = 0.

PAY_Q050 Est-ce que l'une ou l'autre de ces activités physiques de loisirs vous

ont fait transpirer au moins un peu et respirer plus fort?

INTERVIEWEUR: Excluez toute activité physique déjà déclarée.

1 Oui

2 Non (Passez à PAY_D065A) NSP, RF (Passez à PAY_D065A)

Étiquette : Si un répondant a répondu oui, les heures et les minutes des activités dans les temps

libres ont été obtenues en utilisant le sous module PAD. Les réponses individuelles sont uniquement utilisées pour la création des variables dérivées PAY et ne sont pas

diffusées.

PAY_B055A Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

2022-02-17 Page 159 - 369

Traitement: PAY_B055A.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_55A.

PAY_B055A.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_55AN.

Si PAY_Q045 = 2 ou PAY_Q050 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q55A, PAD_N55A).

Programmeur: Passez «DT_BoldQuestIntroF = Combien de temps avez-vous consacré à ces activités

de loisirs qui vous ont fait transpirer au moins un peu et respirer plus fort...» comme

paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...hier?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

PAY_C055B Si PAY_B055A.PAD_Q005 = RF, passez à PAY_D065A.

Sinon, passez à PAY_B055B.

PAY_B055B Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B055B.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_55B.

PAY_B055B.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_55BN.

Si PAY_Q045 = 2 ou PAY_Q050 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q55B, PAD_N55B).

Programmeur: Passez «DT_BoldQuestIntroF = **Combien de temps (avez-vous consacré à ces**

activités de loisirs qui vous ont fait <u>transpirer au moins un peu et respirer plus fort</u>)...»

comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAY2DAYSAGOF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

PAY_B055C Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement : PAY_B055C.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_55C.

PAY_B055C.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_55CN.

Si PAY_Q045 = 2 ou PAY_Q050 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q55C, PAD_N55C).

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

activités de loisirs qui vous ont fait <u>transpirer au moins un peu et respirer plus fort...)</u>»

comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAY3DAYSAGOF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

PAY_B055D Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

2022-02-17 Page 160 - 369

Traitement: PAY_B055D.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_55D.

PAY_B055D.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_55DN.

Si PAY_Q045 = 2 ou PAY_Q050 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q55D, PAD_N55D).

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

activités de loisirs qui vous ont fait transpirer au moins un peu et respirer plus fort...)»

comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAY4DAYSAGOF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

PAY_B055E Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B055E.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_55E.

PAY_B055E.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_55EN.

Si PAY_Q045 = 2 ou PAY_Q050 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q55E, PAD_N55E).

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

activités de loisirs qui vous ont fait <u>transpirer au moins un peu et respirer plus fort</u>...)»

comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAY5DAYSAGOF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

PAY_B055F Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement : PAY_B055F.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_55F.

PAY_B055F.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_55FN.

Si PAY_Q045 = 2 ou PAY_Q050 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q55F, PAD_N55F).

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

activités de loisirs qui vous ont fait transpirer au moins un peu et respirer plus fort...)»

comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAY6DAYSAGOF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

PAY_B055G Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement : PAY_B055G.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_55G.

PAY_B055G.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_55GN.

Si PAY_Q045 = 2 ou PAY_Q050 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q55G, PAD_N55G).

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

activités de loisirs qui vous ont fait transpirer au moins un peu et respirer plus fort...)»

comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAYLASTWEEKF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 240» comme paramètre.

PAY_D060

2022-02-17 Page 161 - 369

Programmeur: $DV_PAYREC = PAY_B055A.DV_PADDAY + PAY_B055B.DV_PADDAY +$

PAY_B055C.DV_PADDAY + PAY_B055D.DV_PADDAY + PAY_B055E.DV_PADDAY +

PAY_B055F.DV_PADDAY + PAY_B055G.DV_PADDAY.

PAY_D065A Si 3 est sélectionné à PAY_Q005, DT_ATWORKF = 'exemple à un emploi

rémunéré ou non rémunéré, ou'. Sinon, DT_ATWORKF = 'exemple'.

PAY D065B Si PAY Q010 = 1 ou PAY Q025 = 1 ou PAY Q045 = 1, DT PAYTEXT65F =

'physiques que vous n'avez pas déjà déclarées'.

Sinon, DT_PAYTEXT65F = 'physiques'.

PAY Q065 Au cours des 7 derniers jours, avez-vous fait d'autres activités

[physiques que vous n'avez pas déjà déclarées/physiques], par [exemple à un emploi rémunéré ou non rémunéré, ou/exemple] aider

votre famille avec des travaux ménagers?

1 Oui

2 Non (Passez à PAY_D085) NSP, RF (Passez à PAY_D085)

Programmeur: Fixez DV_PAYOTHER = 0

PAY_Q070 Est-ce que l'une ou l'autre de ces autres activités physiques vous ont

fait transpirer au moins un peu et respirer plus fort?

INTERVIEWEUR: Excluez l'activité physique déjà déclarée.

1 Oui

 2
 Non
 (Passez à PAY_D085)

 NSP, RF
 (Passez à PAY_D085)

Étiquette : Si un répondant a répondu oui, les heures et les minutes des autres activités ont été

obtenues en utilisant le sous module PAD. Les réponses individuelles sont uniquement

utilisées pour la création des variables dérivées PAY et ne sont pas diffusées.

PAY_B075A Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD).

Traitement: PAY_B075A.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_75A.

PAY_B075A.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_75AN.

Si PAY_Q065 = 2 ou PAY_Q070 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q75A, PAD_N75A).

Programmeur: Passez «DT_BoldQuestIntroF = **Combien de temps avez-vous consacré à ces autres**

activités physiques qui vous ont fait <u>transpirer au moins un peu et respirer plus fort</u>...»

comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...hier?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 480» comme paramètre.

PAY C075B Si PAY B075A.PAD Q005 = RF, passez à PAY D085.

Sinon, passez à PAY_B075B.

PAY_B075B Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

2022-02-17 Page 162 - 369

Traitement: PAY_B075B.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_75B.

PAY_B075B.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_75BN.

Si PAY_Q065 = 2 ou PAY_Q070 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q75B, PAD_N75B).

Programmeur: Passez «DT_BoldQuestIntroF = Combien de temps (avez-vous consacré à ces autres

activités physiques qui vous ont fait transpirer au moins un peu et respirer plus fort)...»

comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAY2DAYSAGOF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 480» comme paramètre.

PAY_B075C Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B075C.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_75C.

PAY_B075C.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_75CN.

Si PAY_Q065 = 2 ou PAY_Q070 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q75C, PAD_N75C).

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

autres activités physiques qui vous ont fait <u>transpirer au moins un peu et respirer plus</u>

fort...)» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAY3DAYSAGOF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 480» comme paramètre.

PAY_B075D Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B075D.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_75D.

PAY_B075D.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_75DN.

Si PAY_Q065 = 2 ou PAY_Q070 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q75D, PAD_N75D).

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

autres activités physiques qui vous ont fait <u>transpirer au moins un peu et respirer plus</u>

fort...)» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAY4DAYSAGOF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 480» comme paramètre.

PAY_B075E Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement : PAY_B075E.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_75E.

PAY_B075E.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_75EN.

Si PAY_Q065 = 2 ou PAY_Q070 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q75E, PAD_N75E).

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

autres activités physiques qui vous ont fait transpirer au moins un peu et respirer plus

fort...)» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAY5DAYSAGOF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 480» comme paramètre.

PAY_B075F Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

2022-02-17 Page 163 - 369

Traitement: PAY_B075F.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_75F.

PAY_B075F.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_75FN.

Si PAY_Q065 = 2 ou PAY_Q070 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q75F, PAD_N75F).

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

autres activités physiques qui vous ont <u>fait transpirer au moins un peu et respirer plus</u>

fort...)» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAY6DAYSAGOF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 480» comme paramètre.

PAY_B075G Appelez le bloc Détails d'activité physique (PAD)

Traitement: PAY_B075G.PAD_Q005 sera renommée comme la variable PAY_75G.

PAY_B075G.PAD_N010 sera renommée comme la variable PAY_75GN.

Si PAY_Q065 = 2 ou PAY_Q070 = 2 alors les heures et minutes seront remplies avec la

valeur 0 pour chaque jour de la semaine (PAD_Q75G, PAD_N75G).

Programmeur: Passez «DT_NotReadQuestIntroF = (Combien de temps avez-vous consacré à ces

autres activités physiques qui vous ont fait transpirer au moins un peu et respirer plus

fort...)» comme paramètre.

Passez «DT_QuestionF = ...^DT_DAYLASTWEEKF?» comme paramètre.

Passez «DV_SoftTime = 480» comme paramètre.

PAY_D080

Programmeur: DV_PAYOTHER = PAY_B075A.DV_PADDAY + PAY_B075B.DV_PADDAY +

PAY_B075C.DV_PADDAY + PAY_B075D.DV_PADDAY + PAY_B075E.DV_PADDAY +

PAY_B075F.DV_PADDAY + PAY_B075G.DV_PADDAY

PAY_D085

Programmeur: DV_PAYTOTAL= DV_PAYTRAVEL + DV_PAYSCHOOL + DV_PAYREC + DV_PAYOTHER

PAY_E085 Le nombre total de minutes d'activité physique inscrit au cours des

sept derniers jours dépasse le nombre de minutes qu'a une semaine.

S.V.P. retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si DV_PAYTOTAL > 10080

PAY_C090 Si DV_PAYTOTAL = 0, passez à PAY_END.

Sinon, passez à PAY_D090.

PAY_D090 Si PROXYSEX = 1 ou 2, DT_PAY090TEXTF = 'vous ont fait'.

Si PROXYSEX = 3 ou 4, DT_PAY090TEXTF = 'ont fait \land FNAME'.

PAY Q090 Vous avez déclaré un total de ^DV PAYTOTAL minutes d'activité

physique. Parmi celles-ci, est-ce qu'il y avait des activités d'intensité

<u>élevée</u>, c'est-à-dire à la suite desquelles vous <u>étiez essoufflé</u>?

2022-02-17 Page 164 - 369

	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à PAY_END) (Passez à PAY_END)
Programmeur:	Fixez DV_PAYVIG = 0.	
PAY_Q095	Au cours des 7 derniers jours, quelles journées avez-vous fait ces activités physiques d'intensité élevée à la suite desquelles vous <u>étiez essoufflé</u> ?	
	INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les	réponses appropriées.
	1 Hier 2 ^DT_DAY2DAY\$AGOF 3 ^DT_DAY3DAY\$AGOF 4 ^DT_DAY4DAY\$AGOF 5 ^DT_DAY5DAY\$AGOF 6 ^DT_DAY6DAY\$AGOF 7 ^DT_DAYLASTWEEKF NSP, RF	
PAY_E095	Le répondant a indiqué une journée activités intenses, mais n'a pas préc minute d'activité pour cette journée	cédemment reporté aucune
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si (PAY_Q095=1 et PAY_B015A.DV_PADDAY + PAY_B035A.DV_PADDAY + PAY_B055A.DV_PADDAY + PAY_B075A.DV_PADDAY + PAY_B075A.DV_PADDAY + PAY_B075A.DV_PADDAY + PAY_B075A.DV_PADDAY + PAY_B035B.DV_PADDAY + PAY_B055B.DV_PADDAY + PAY_B055B.DV_PADDAY + PAY_B055B.DV_PADDAY + PAY_B055B.DV_PADDAY + PAY_B055C.DV_PADDAY + PAY_B035C.DV_PADDAY + PAY_B055C.DV_PADDAY + PAY_B055C.DV_PADDAY + PAY_B055D.DV_PADDAY + PAY_B055D.DV_PADDAY + PAY_B055D.DV_PADDAY + PAY_B055D.DV_PADDAY + PAY_B055D.DV_PADDAY + PAY_B055E.DV_PADDAY + PAY_B055E.DV_PADDAY + PAY_B055E.DV_PADDAY + PAY_B055E.DV_PADDAY + PAY_B055F.DV_PADDAY + PAY_B055F.DV_PADDAY + PAY_B055F.DV_PADDAY + PAY_B055F.DV_PADDAY + PAY_B055F.DV_PADDAY + PAY_B055G.DV_PADDAY + P	
PAY_Q100	(Au cours des 7 derniers jours), com consacré à ces activités d'intensité	

2022-02-17 Page 165 - 369

étiez essoufflé?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Inscrivez le nombre d'heures à cet écran. Inscrivez le nombre de minutes à l'écran suivant. Si le répondant donne sa réponse en minutes seulement, inscrivez 0 heure à cet écran et inscrivez le nombre de minutes à l'écran suivant.

Si l'exercice de mémoire est trop difficile pour le répondant, demandez sa meilleure estimation.

|_|_| (MIN : 0) (MAX : 168)

NSP, RF (Passez à PAY_END)

Traitement: Si (PAY_Q010 = 2 et ((PAY_Q005A = 2 et PAY_Q005B = 2) ou PAY_Q025 = 2 ou

PAY_Q030 = 2) et (PAY_Q045 = 2 ou PAY_Q050 = 2) et (PAY_Q065 = 2 ou PAY_Q070 =

2)) ou PAY_Q090 = 2, la variable PAY_Q100 est rempli avec la valeur 0.

PAY E100 Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a

été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si PAY_Q095 = seulement une

réponse sélectionnée et PAY_Q100 > 24.

PAY_C105 Si PAY_Q100 = 168, passez à PAY_D110.

Sinon, passez à PAY_N105.

PAY_N105 <u>INTERVIEWEUR</u>: Inscrivez le nombre de minutes.

|_|_|_| (MIN:0) (MAX:9995)

NSP, RF (Passez à PAY_D110)

Traitement: Si (PAY_Q010 = 2 et ((PAY_Q005A = 2 et PAY_Q005B = 2) ou PAY_Q025 = 2 ou

PAY_Q030 = 2) et (PAY_Q045 = 2 ou PAY_Q050 = 2) et (PAY_Q065 = 2 ou PAY_Q070 = 2)) ou PAY_Q090 = 2 ou PAY_Q100 = 168, la variable PAY_N105 est rempli avec la

valeur 0.

PAY_E105A Des valeurs incompatibles d'heures et de minutes ont été inscrites.

S.V.P. retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si PAY_Q100 > 0 et PAY_N105 > 59

PAY_E105B Aucun temps n'a été inscrit. S.V.P. retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si PAY_Q100 = 0 et PAY_N105 = 0

PAY_E105C Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a

été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si PAY_Q095 = seulement une

réponse sélectionnée et PAY_N105 > 1440.

PAY_D110 Si PAY_Q100 = RÉPONSE et PAY_N105 = RÉPONSE, DV_PAYVIG =

PAY_Q100*60 + PAY_N105

2022-02-17 Page 166 - 369

Sinon si PAY_Q100 = RÉPONSE, DV_PAYVIG = PAY_Q100*60

Sinon, DV_PAYVIG = 0

PAY_E110A Une réponse inhabituelle a été inscrite. Choisissez <Supprimer> pour

accepter la réponse et continuer ou choisissez < Passer à > pour

retourner et corriger.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_PAYVIG > 660

PAY_E110B Le nombre de minutes consacré à des activités physiques d'intensité

élevée dépasse le nombre total de minutes d'activité physique inscrit au cours des sept derniers jours. Choisissez <Supprimer> pour

accepter la réponse et continuer ou choisissez <Passer à> pour

retourner et corriger.

Le nombre total de minutes par catégorie apparaît ci-dessous. Pour le

corriger, passez à la question mentionnée.

Activités d'intensité élevée : ^DV_PAYVIG minutes. Passez à PAY_Q100

pour corriger le nombre d'heures ou PAY_N105 pour corriger le

nombre de minutes.

Activités à un emploi ou en faisant des travaux domestiques :

^DV_PAYOTHER minutes. Passez à PAY_B075A.PAD_Q005. Activités de loisirs : ^DV_PAYREC minutes. Passez à

PAY_B055A.PAD_Q005.

Activités à l'école ou au camp de jour : ^DV_PAYSCHOOL minutes.

Passez à PAY_B035A.PAD_Q005.

Déplacement vers un endroit : ^DV_PAYTRAVEL minutes. Passez à

PAY_B015A.PAD_Q005.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_PAYVIG > DV_PAYTOTAL

Programmeur: In the edit pop-up window, display the following "Questions involved": PAY_Q100,

PAY_N105, PAY_B075A.PAD_Q005, PAY_B055A.PAD_Q005, PAY_B035A.PAD_Q005 and

PAY_B015A.PAD_Q005.

PAY_D115

Programmeur: Si PAY_Q065 = 1,2,NSP,RF et PAY_EDATE = VIDE, alors DO:

Fixez PAY_EDATE = Jour actuel de la semaine (Dimanche = 1, Lundi = 2, etc.).

Fixez PAY_DATE = Date de jour.

ENDIF.

Ajoutez PAY_EDATE et PAY_DATE au fichier des données.

PAY_END

2022-02-17 Page 167 - 369

Détails d'activité physique (PAD)

Contenu optionnel Saskatchewan, Alberta, Île-du-

Prince-Édouard

Aperçu: Ceci est le sous-bloc « Détails d'activité physique » du bloc PAY.

PAD_BEG Contenu de base en 2020 pour les provinces seulement.

Bloc appelé

Variables externes requises:

DT_BoldQuestIntroF: introduction à la question française - en

caractères gras

DT_NotReadQuestIntroF: introduction à la question française - en

caractères gras et parenthèses

DT_QuestionF: texte de la question française

DV_SOFTTIME: valeur pour la vérification avec avertissement pour le

temps consacré à faire de l'activité physique.

PAD_Q005 ADT BoldQuestIntroFADT NotReadQuestIntroF

^DT_QuestionF

INTERVIEWEUR: Inscrivez le nombre d'heures à cet écran. Inscrivez le nombre de minutes à l'écran suivant. Si le répondant donne sa réponse en minutes seulement, inscrivez 0 heure à cet écran et inscrivez le nombre de minutes à l'écran suivant.

Si l'exercice de mémoire est trop difficile pour le répondant, demandez sa meilleure estimation.

|_|_| (MIN:0) (MAX:24)

NSP, RF (Passez à PAD_D015)

PAD_C010 Si PAD_Q005 = 24, passez à PAD_D015.

Sinon, passez à PAD_N010.

PAD_N010 <u>INTERVIEWEUR</u>: Inscrivez le nombre de minutes.

|_|_|_| (MIN:0) (MAX:960)

NSP, RF

Traitement: Si le nombre d'heures rapportées à la question précédente est égale à 24, cette

question devrait être remplie avec la valeur 0 (minute).

PAD_E010 Des valeurs incompatibles d'heures et de minutes ont été inscrites.

S.V.P. retournez et corrigez.

2022-02-17 Page 168 - 369

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si PAD_Q005 > 0 et PAD_N010 > 59

PAD_D015

Programmeur: Si PAD_Q005 = RÉPONSE et PAD_N010 = RÉPONSE, fixez DV_PADDAY = PAD_Q005*60

+ PAD N010.

Sinon, si PAD_Q005 = RÉPONSE, fixez DV_PADDAY = PAD_Q005*60.

Sinon, fixez DV_PADDAY = 0 (VIDE).

PAD_E015 Une réponse inhabituelle a été inscrite. Choisissez <Supprimer> pour

accepter la réponse et continuer ou choisissez <Passer à> pour

retourner et corriger.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_PADDAY > DV_SOFTTIME

PAD_END

2022-02-17 Page 169 - 369

Comportements sédentaires (SBE)

Contenu optionnel Colombie-Britannique

Aperçu: On entend par activité sédentaire le temps qu'on passe assis à faire

peu d'activité physique ou pas du tout. Dans ce module, on

demande aux répondants, au cours des sept derniers jours, combien d'heures de leur temps libre, ils ont passées à regarder la télévision ou devant un écran d'un quelconque dispositif électronique pendant qu'ils étaient assis ou allongés. Les résultats sont importants pour comprendre l'état de santé général, puisque trop de temps passé à faire des activités sédentaires pourrait être lié à un manque d'activité physique, une pauvre alimentation et autres problèmes de santé.

SBE_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOSBE : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. DV_WORK12 : Travaillé dans les derniers 12 mois (du module MAC) DV_SCHOOL : Fréquente actuellement l'école (du module MAC)

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

SBE_C001 Si DOSBE = 2, passez à SBE_END.

Sinon, passez à SBE_R001.

SBE_R001 Les prochaines questions concernent le temps que vous avez passé

assis au cours des 7 derniers jours.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

SBE_C005 Si DV_WORK12 = 2 et DV_SCHOOL = 2, passez à SBE_D010.

Sinon, passez à SBE_Q005.

SBE_Q005 Au cours d'une journée d'école ou de travail, combien de votre <u>temps</u>

libre avez-vous passé à regarder la télévision ou l'écran d'un appareil

électronique en étant assis ou couché?

2022-02-17 Page 170 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Parmi les exemples d'appareils électroniques figurent les appareils mobiles, les ordinateurs, les tablettes, les consoles de jeux vidéo ou le téléviseur. Si le temps n'est pas le même à tous les jours de la dernière semaine, demandez au répondant de donner la moyenne par jour.

2 heures ou moins par

jour

2 Plus de 2 heures, mais

moins de 4 heures

3 4 heures à moins de 6

heures

4 6 heures à moins de 8

heures

5 **8 heures ou plus par jour**

6 N'était pas à l'école ou

au travail NSP, RF

SBE_D010

Si (DV_WORK12=1 ou DV_SCHOOL=1) et SBE_Q005 <> 6, DT_WORKF = 'Au cours d'une journée qui n'était pas un jour d'école ou de travail, combien'.

Sinon, DT WORKF = 'Combien'.

SBE_Q010

[Au cours d'une journée qui n'était pas un jour d'école ou de travail, combien/Combien] de votre <u>temps libre</u> avez-vous passé à regarder la télévision ou l'écran d'un appareil électronique en étant assis ou couché?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Parmi les exemples d'appareils électroniques figurent les appareils mobiles, les ordinateurs, les tablettes, les consoles de jeux vidéo ou le téléviseur. Si le temps n'est pas le même à tous les jours de la dernière semaine, demandez au répondant de donner la moyenne par jour.

2 heures ou moins par

jour

2 Plus de 2 heures, mais

moins de 4 heures

3 4 heures à moins de 6

heures

4 6 heures à moins de 8

heures

5 8 heures ou plus par jour

NSP, RF

SBE END

2022-02-17 Page 171 - 369

Comportements sexuels (SXB)

Contenu optionnel Terre-Neuve-et-Labrador, Île-du-

Prince-Édouard, Ontario,

Manitoba, Colombie-Britannique

Aperçu: La compréhension des comportements sexuels est un élément

important de la compréhension de la santé en général. Ces questions vont aider à garder un œil sur des enjeux importants de la santé publique tels les risques de la propagation de maladies transmises

sexuellement et tomber enceinte sans que ce soit prévu.

Certains répondants risquent de trouver certaines questions très personnelles et peuvent ne pas se sentir suffisamment à l'aise pour y répondre. « Ne sait pas » et « refus » sont des réponses acceptables

pour toutes les questions de ce module.

Les questions de ce module sont posées aux répondants âgés de 15 à 64 ans et portent sur leurs relations sexuelles dans les 12 derniers mois. Ce module porte sur les relations sexuelles vaginales et anales seulement, sexe avec un homme ou une femme, l'usage de condoms

et d'autres méthodes de contraception, et l'importance ou pas

d'éviter de tomber enceinte.

SXB_BEG Contenu thématique en 2020 pour les provinces seulement.

Variables externes requises:

DOSXB: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR

AGE: âge du répondant

GDR_Q005: Le sexe à la naissance du répondant.

GDR_Q010: Le genre du répondant MAC_Q025 : Etes-vous enceinte?

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

SXB_C001 A Si DOSXB = 2, passez à SXB_END.

Sinon, passez à SXB_C001B.

SXB_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à SXB_END.

Sinon, passez à SXB_C001C.

SXB_C001C Si 15 <= AGE <= 64, passez à SXB_C001D.

Sinon, passez à SXB_END.

SXB_C001D Si GDR_Q005 = (DK, RF) et GDR_Q010 = (DK, RF), passez à SXB_END.

Sinon, passez à SXB_R001.

2022-02-17 Page 172 - 369

SXB_R001	Les prochaines questions portent sur Certaines questions peuvent vous se incluses dans cette enquête parce des enjeux importants en matière d d'infections transmissibles sexuellen	embler délicates, mais elles sont qu'elles permettront de surveiller e santé publique, tels que le risque
	INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> po	ur continuer.
SXB_Q005	Avez-vous déjà eu des relations sex relations sexuelles vaginales et ana	
	INTERVIEWEUR : Exclure les relations entendons que le pénis est inséré de le pénis est inséré dans l'anus.	
	1 Oui	
	2 Non NSP, RF	(Passez à SXB_END) (Passez à SXB_END)
SXB_E005	Une réponse incompatible avec un été inscrite. S.V.P., confirmez.	e réponse à une autre question a
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisse SXB_Q005 = 2 (n'a jamais eu des relations se	
SXB_Q030	Au cours des 12 derniers mois, avez avec une femme?	-vous eu des relations sexuelles
	INTERVIEWEUR : Inclure les relations v	vaginales et anales.
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
SXB_Q060	Au cours des 12 derniers mois, avez avec un homme?	-vous eu des relations sexuelles
	INTERVIEWEUR : Inclure les relations v	vaginales et anales.
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
SXB_E060	Une valeur inhabituelle a été inscrite	e. S.V.P. confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisse SXB_Q060 = 2	ement si MAC_Q025 = 1 (enceinte) and
SXB_Q075	Votre dernier partenaire sexuel étai	t-il un homme ou une femme?

2022-02-17 Page 173 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u> : Inclure I		

1 Homme2 Femme

3 Homme et femme (les

deux en même temps)

NSP, RF

SXB_C080 Si GDR_Q005 = 2 (féminin) et SXB_Q075 = 2 (femme), passez à

SXB_C150.

Sinon, passez à SXB_Q080.

SXB_Q080 Est-ce que vous ou votre partenaire avez utilisé un condom la dernière

fois que vous avez eu une relation sexuelle?

INTERVIEWEUR: Inclure les relations vaginales et anales.

1 Oui 2 Non NSP, RF

Passez à SXB_Q095

SXB_Q095 Quelles autres méthodes de protection votre partenaire ou vous-

même avez utilisées la dernière fois que vous avez eu une relation

sexuelle?

2022-02-17 Page 174 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Choisissez toutes les réponses appropriées. Inclure les relations vaginales et anales.

01 Retrait ou coît interrompu

02 Vasectomie ou

stérilisation tubaire (« ligature des

trompes »)
03 Pilule

anticonceptionnelle

04 Injection (p. ex., Depo-

Provera^{MD})

05 Mousse, gel, crème, film,

suppositoire spermicide 06 Implant hormonal

07 Méthode rythmique (suivi

du cycle d'ovulation)

08 Timbre contraceptif (p.

ex., Ortho-Evra^{MD})

09 Anneau vaginal

contraceptif (p. ex., Nuva-ring^{MD})

10 Dispositif intra-utérin (DIU)

(p. ex., Mirena^{MD}), stérilet

11 Aucune

12 Autre - Précisez

NSP, RF

Passez à SXB_C150

Programmeur: Pour SXB_Q095: Si GDR_Q005 = 1 (masculin) et GDR_Q010 = 1 (masculin) et

SXB_Q075 = 1 (homme homosexuel), afficher seulement les catégories 1, 11 et 12

(masquer les catégories 2 à 10).

SXB_E095 Vous ne pouvez pas choisir « Aucune » en même temps qu'une autre

catégorie. S.V.P., retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si SXB_Q095 = 11 (Aucune) et une autre

réponse est indiquée en SXB_Q095.

SXB_S095 (Quelles autres méthodes de protection votre partenaire ou vous-

même avez utilisées la dernière fois que vous avez eu une relation

sexuelle?)

INTERVIEWEUR: Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

SXB_C150 Si GDR_Q005 = 2, passez à SXB_Q150.

Sinon, passez à SXB_END.

SXB_R150 Je vais vous lire un énoncé concernant la grossesse. Dites-moi si vous

êtes tout à fait d'accord, d'accord, ni en accord ni en désaccord, en

désaccord ou entièrement en désaccord.

2022-02-17 Page 175 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

SXB_Q150

Actuellement, il est important pour moi d'éviter de tomber enceinte.

- 1 Tout à fait d'accord
- 2 D'accord
- 3 Ni d'accord ni en

désaccord

- 4 En désaccord
- 5 Tout à fait en désaccord

NSP, RF

Passez à SXB_END

SXB_END

2022-02-17 Page 176 - 369

Expériences maternelles (MEX)

Contenu optionnel Nouveau-Brunswick, Colombie-

Britannique, Nunavut

Aperçu: De plus en plus, les programmes de promotion de la santé ciblent les

très jeunes enfants. Les chercheurs estiment que les enfants ayant un bon départ dans la vie deviennent des adolescents et des adultes en

santé.

Les trois prochains modules visent principalement le comportement des nouvelles mères (âgées de 15 à 55 ans) d'enfants ayant moins de

six ans.

Les questions du premier module portent sur des sujets tels que les suppléments d'acide folique et de fer, la prise de poids, l'allaitement,

l'endroit où dort l'enfant et l'alimentation de l'enfant.

Les résultats de ce module pourront servir à identifier les groupes de femmes qui pourraient bénéficier de programmes visant à promouvoir

la santé des bébés.

MEX_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

GDR_Q005 : Le sexe à la naissance du répondant

GDR_Q010: Le genre du répondant

AGE: Age du répondant sélectionné, du bloc ANC

CURRENTDATE : date du système

DOMEX: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR

SXB_Q005: Avez-vous déjà eu des relations sexuelles? Veuillez inclure

les relations sexuelles vaginales et anales.

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran : Affichez PE Q01 et PE Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

MEX_C001A Si DOMEX = 2, passez à MEX_END.

Sinon, passez à MEX_C001B.

MEX_C001B Si PROXYMODE = 1 ou GDR_Q005 = (1 (masculin), NSP, RF) ou AGE < 15

ou AGE > 55, passez à MEX_END.

Sinon, passez à MEX_R001.

MEX_R001 Les questions qui suivent sont propres à la santé des femmes.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

MEX_Q005 Prenez-vous un supplément vitaminique contenant de l'acide folique?

2022-02-17 Page 177 - 369

INTERVIEWEUR: Si la répondante déclare qu'elle prend une vitamine prénatale mais qu'elle n'est pas certaine de ce que la vitamine contient, veuillez sélectionner « oui ». Oui 2 Non NSP, RF MEX_Q010 Avez-vous donné naissance au cours des 5 dernières années? INTERVIEWEUR: Ne tenez pas compte des enfants mort-nés. Oui 2 Non (Passez à MEX_END) NSP, RF (Passez à MEX_END) MEX_Q015 Quel est le nom de votre dernier enfant né? INTERVIEWEUR: Inscrivez le nom du dernier enfant né. Si la dernière naissance est une naissance multiple, demandez à la répondante de se reporter au dernier bébé né lors de cette naissance multiple. (50 espaces) NSP, RF Si MEX_Q015 comporte une réponse, DT_NOMDUBEBE = 'MEX_Q015'. MEX_D020 Sinon, DT_NOMDUBEBE = 'votre dernier enfant'. MEX_Q020 Quelle est la date de naissance de [MEX_Q015/votre dernier enfant]? INTERVIEWEUR: Inscrivez le jour. Si nécessaire, demandez (Quel est le jour?) |_|_| (MIN:1) (MAX:31) NSP, RF (Quelle est la date de naissance de [MEX_Q015/votre dernier MEX_Q025 enfant]?)

2022-02-17 Page 178 - 369

	<u>INTERVIEWEUR</u> : Inscrivez le mois. Si nécessaire, demandez (Quel est le mois?)
	01 janvier 02 février 03 mars 04 avril 05 mai 06 juin 07 juillet 08 août 09 septembre 10 octobre 11 novembre 12 décembre NSP, RF
MEX_Q030	(Quelle est la date de naissance de [MEX_Q015/votre dernier enfant]?)
	INTERVIEWEUR: Inscrivez l'année à quatre chiffres. Si nécessaire, demandez (Quelle est l'année?)
	_ _ _ (MIN:2010) (MAX:2099)
	NSP, RF
MEX_E030A	La date où l'enfant est né est dans l'avenir. S.V.P. retournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si $MEX_Q020/MEX_Q025/MEX_Q030$ (date de naissance) > CURRENTDATE
MEX_E030B	La date où l'enfant est né est dans l'avenir. S.V.P. retournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si MEX_Q020 in (NSP,RF) et (MEX_Q030>CURRENTYEAR ou (MEX_Q030=CURRENTYEAR et MEX_Q025>CURRENTMONTH)).
MEX_C030	Si MEX_Q025 in (NSP,RF) ou MEX_Q030 in (NSP,RF), passez à MEX_END. Sinon, passez à MEX_D035.
Traitement:	Lors du traitement, si MEX_Q025 in (NSP,RF) ou MEX_Q030 in (NSP,RF), tous les questions depuis MEX_Q040 doivent être remplir avec 'non disponible' (ND).
MEX_D035	DV_CHILDAGE = âge calculé en mois
Programmeur:	Calculez l'âge d'après la date de naissance inscrite. La valeur devrait être conservée comme DV_CHILDAGE.
	Si MEX_Q020 in (1:31) et MEX_Q025 in (1:12) et MEX_Q030 in (2010:2099), calculez l'âge en mois. Sinon, si MEX_Q020 in (NSP,RF) et MEX_Q025 in (1:12) et MEX_Q030 in (2010:2099), calculez l'âge en mois basé exclusivement sur le mois et l'année de naissance.
MEX_E035	Cet enfant a six ans ou plus. S.V.P., confirmez.

2022-02-17 Page 179 - 369

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_CHILDAGE>=72 Si DV_CHILDAGE < 72 mois, passez à MEX_R040. MEX_C040 Sinon, passez à MEX_END. MEX RO40 Les prochaines questions concernent vos expériences maternelles au sujet de [MEX_Q015/votre dernier enfant]. <u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer. MEX_Q040 Au cours des trois mois précédant la grossesse de [MEX_Q015/votre dernier enfant], avez-vous pris des suppléments d'acide folique ou des multivitamines contenant de l'acide folique? INTERVIEWEUR: Si la répondante déclare qu'elle prend une vitamine prénatale mais qu'elle n'est pas certaine de ce que la vitamine contient, veuillez sélectionner « oui ». 1 Oui 2 (Passez à MEX_Q050) Non NSP, RF (Passez à MEX_Q050) MEX_Q045 En avez-vous pris tous les jours ou presque tous les jours? 1 Oui 2 Non NSP, RF MEX_Q050 Au cours des trois premiers mois de votre grossesse (de [MEX_Q015/votre dernier enfant]), avez-vous pris des suppléments d'acide folique ou des multivitamines contenant de l'acide folique? INTERVIEWEUR: Si la répondante déclare qu'elle prend une vitamine prénatale mais qu'elle n'est pas certaine de ce que la vitamine contient, veuillez sélectionner « oui ». 1 Oui 2 Non (Passez à MEX_Q060) NSP, RF (Passez à MEX_Q060) MEX_Q055 En avez-vous pris tous les jours ou presque tous les jours? Oui 2 Non NSP, RF MEX_Q060 Avant votre grossesse (avec [MEX_Q015/votre dernier enfant]), saviezvous que la consommation d'acide folique avant la grossesse pouvait aider à prévenir certaines anomalies congénitales? 1 Oui 2 Non NSP, RF MEX_Q065 Au cours de votre grossesse (avec [MEX_Q015/votre dernier enfant]), avez-vous pris un supplément vitaminique contenant du fer?

2022-02-17 Page 180 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Si la répondante déclare qu'elle prend une vitamine prénatale mais qu'elle n'est pas certaine de ce que la vitamine contient, veuillez sélectionner « oui ». 1 Oui 2 Non NSP, RF MEX Q070 Juste avant votre grossesse (de [MEX_Q015/votre dernier enfant]), combien pesiez-vous? INTERVIEWEUR: N'inscrivez que le chiffre. 1_1_1_1 (MIN:1) (MAX:700)NSP, RF (Passez à MEX_Q080) MEX_N075 INTERVIEWEUR: Était-ce en livres ou en kilogrammes? Livres Kilogrammes (NSP, RF ne sont pas permis) **MEX E075** Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez. Déclenchez une vérification avec avertissement si ((MEX_Q070 > 300 et MEX_N075 = Règle : 1) ou (MEX_Q070 > 136 et MEX_N075 = 2)) ou ((MEX_Q070 < 60 et MEX_N075 = 1) ou $(MEX_Q070 < 27 \text{ et } MEX_N075 = 2)).$ MEX Q080 Combien de poids avez-vous pris pendant cette grossesse? INTERVIEWEUR: N'inscrivez que le chiffre. Si la répondante déclare une perte de poids durant sa grossesse, inscrivez une valeur négative. Si le gain ou la perte de poids est plus que les valeurs permises, inscrivez la valeur minimale ou maximale. 1_1_1_1 (MIN : -50)(MAX: 199) NSP, RF (Passez à MEX_D090) INTERVIEWEUR: Était-ce en livres ou en kilogrammes? MEX_N085 Livres 2 Kilogrammes (NSP, RF ne sont pas permis) MEX_E085A Une valeur inhabituelle a été inscrite. Veuillez confirmer que la répondante a bien déclaré le gain de poids durant sa grossesse et non le poids total à la fin de sa grossesse. Déclenchez une vérification avec avertissement si ((MEX_Q080 < 996 et MEX_Q070 < Règle: 996) et (MEX_N075 = MEX_N085)) et (MEX_Q080 => MEX_Q070).

2022-02-17 Page 181 - 369

MEX_E085B	Une valeur inhabituelle a été inscrit	e. S.V.P. confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisse 1) ou (MEX_Q080 > 60 et MEX_N085 = 2))	ement si ((MEX_Q080 > 125 et MEX_N085 =
MEX_D090	Si DV_ CHILDAGE < 12 mois, DT_BEB [MEX_Q015/votre dernier enfant] do Sinon, DT_BEBEENFANT = 'Lorsque [Mayait moins d'un an, à quelle fréquent	ort-il/elle'. MEX_Q015/votre dernier enfant]
MEX_Q090	[À quelle fréquence [MEX_Q015/voil/elle/Lorsque [MEX_Q015/votre de quelle fréquence dormait-il/elle] de quelqu'un d'autre?	rnier enfant] avait moins d'un an, à
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories	au répondant.
	1 Tous les jours ou presque tous les jours 2 Une ou deux fois par semaine 3 Quelques fois par mois 4 Moins d'une fois par mois	
	5 Jamais NSP, RF	(Passez à MEX_Q100) (Passez à MEX_Q100)
MEX_D095	Si DV_ CHILDAGE < 12 mois, DT_DOF Sinon, DT_DORTDORMAIT = 'dormait	
MEX_Q095	Quelle est la principale raison pour enfant] [dort/dormait] dans le mêm d'autre?	
	Pour l'allaitement Pour que le bébé dorme Pour que je puisse dormir Parce qu'il n'y avait pas de place pour un berceau Parce qu'on ne pouvait pas se permettre d'acheter un berceau Je croyais que dormir avec mon enfant était bénéfique pour lui L'enfant était malade Autre NSP, RF	
Traitement :	Lors du traitement, si le répondant a répon MEX_Q095 est rempli avec 'non disponible	
MEX_Q100	Est-ce que [MEX_Q015/votre dernie de lait maternel même pour une co	

2022-02-17 Page 182 - 369

Oui (Passez à MEX_Q110) 2 Non NSP, RF (Passez à MEX_C170) MEX_E100 La réponse « non - n'a pas allaité le bébé » est incompatible avec la réponse à la dernière question « bébé dormait dans le même lit pour l'allaitement ». S.V.P confirmez les réponses. Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si MEX_Q095=1 et MEX_Q100=2. MEX_Q105 Quelle est la principale raison pour laquelle vous n'avez pas allaité ou nourri de lait maternel? L'allaitement au biberon est plus facile Préparation lactée est tout aussi bonne que le lait maternel 3 L'allaitement maternel est peu attrayant / dégoûtant État de santé - de la mère Autre - Précisez (Passez à MEX_S105) NSP, RF Passez à MEX_C170 MEX_\$105 (Quelle est la principale raison pour laquelle vous n'avez pas allaité ou nourri de lait maternel?) **INTERVIEWEUR**: Précisez. (80 espaces) NSP, RF Passez à MEX_C170 MEX_Q110 Est-ce que vous allaitez ou nourrissez encore [MEX_Q015/votre dernier enfant] de lait maternel? 1 Oui Non (Passez à MEX Q115) NSP, RF (Passez à MEX_C170) Passez à MEX_D125A Pendant combien de temps avez-vous allaité ou nourri MEX_Q115 [MEX_Q015/votre dernier enfant] de lait maternel?

2022-02-17 Page 183 - 369

	INTERVIEWEUR: N'inscrivez que le chiffre.
	_ _ (MIN:1) (MAX:730)
	NSP, RF (Passez à MEX_Q120)
MEX_N115A	INTERVIEWEUR: Ce temps était-il en jours, semaines, mois ou années?
	Si le répondant indique moins d'un an, mais avec une fraction, arrondissez à l'unité supérieure. Par exemple, 3 et ½ mois devient 4 mois.
	Si le répondant indique plus d'un an, avec des parties d'année, indiquez un nombre de mois. Par exemple, $2 \frac{1}{2}$ ans = 30 mois.
	1 Jours 2 Semaines 3 Mois 4 Années (NSP, RF ne sont pas permis)
MEX_E115A	Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si MEX_N115A = 1 (Jours) et MEX_Q115 > 730.
MEX_E115B	Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si MEX_N115A = 2 (Semaines) et $MEX_Q115 > 104$.
MEX_E115C	Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si MEX_N115A = 3 (Mois) et MEX_Q115 > 24.
MEX_E115D	Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si MEX_N115A = 4 (Années) et MEX_Q115 > 2.
MEX_D115	DV_STOPBREASTFEEDING = temps calculé en mois
Programmeur:	Calculer la période d'allaitement selon la quantité de temps indiqué avant d'arrêter d'allaiter. La valeur devrait être sauvegardée comme DV_STOPBREASTFEEDING.
MEX_E115E	La durée du temps qui a été indiqué durant lequel [MEX_Q015/votre dernier enfant] était allaité ou bien nourri de lait maternel est plus longue que son âge. S.V.P. confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_STOPBREASTFEEDING > DV_CHILDAGE.

2022-02-17 Page 184 - 369

ou de donner du lait maternel?

MEX_Q120

Quelle est la principale raison pour laquelle vous avez arrêté d'allaiter

Pas assez de lait maternelL'enfant était prêt pour

des aliments solides

03 Incommodée / fatiguée

par l'allaitement

04 Difficulté avec

l'allaitement (p. ex., mamelons douloureux, seins engorgés,

mastite)

05 État de santé - de la

mère 06

État de santé - de

l'enfant

07 Prévue d'arrêter à ce

moment-là

08 Le bébé s'est sevré luimême (p. ex., le bébé refusait le

sein, manque d'intérêt)

09 Est retournée au travail /

à l'école

10 Autre - Précisez

(Passez à MEX_S120)

NSP, RF

Passez à MEX_D125A

MEX_\$120

(Quelle est la principale raison pour laquelle vous avez arrêté d'allaiter ou de donner du lait maternel?)

INTERVIEWEUR: Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

MEX_D125A

Si MEX_Q110 = 1, DV_STOPBREASTFEEDING = DV_CHILDAGE

MEX_D125B

Si (DV_ CHILDAGE < 12 mois) et (MEX_Q110 = 1 (allaite encore)), DT_VITAMINED = 'Donnez-vous à [MEX_Q015/votre dernier enfant] un supplément de vitamine D?'.

Si (DV_CHILDAGE >= 12 mois) et (MEX_Q110 = 1 (allaite encore)), DT_VITAMINED = 'Lorsque [MEX_Q015/votre dernier enfant] avait moins d'un an, lui avez-vous donné un supplément de vitamine D?'.

Si (DV_CHILDAGE >=12 mois) et (MEX_Q110 = 2 (n'allaite plus)),

DT_VITAMINED = 'Lorsque [MEX_Q015/votre dernier enfant] avait moins d'un an et était nourri(e) de lait maternel, lui avez-vous donné un supplément de vitamine D?'.

Autrement, si (DV_CHILDAGE < 12 mois) et (MEX_Q110 = 2 (n'allaite plus)), DT_VITAMINED = 'Lorsque [MEX_Q015/votre dernier enfant] était nourri(e) de lait maternel, lui avez-vous donné un supplément de vitamine D?'.

2022-02-17 Page 185 - 369

MEX_Q125	[Donnez-vous à [MEX_Q015/votre d vitamine D?/Lorsque [MEX_Q015/vo an, lui avez-vous donné un supplén [MEX_Q015/votre dernier enfant] av de lait maternel, lui avez-vous donn D?/Lorsque [MEX_Q015/votre dernier maternel, lui avez-vous donné un su	otre dernier enfant] avait moins d'un ment de vitamine D?/Lorsque vait moins d'un an et était nourri(e) né un supplément de vitamine er enfant] était nourri(e) de lait
	INTERVIEWEUR: Sélectionnez « oui » maternel, même en petites quantite supplément de vitamine D.	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à MEX_D145) (Passez à MEX_D145)
MEX_C130	Si DV_CHILDAGE >= 12 mois et DV_S passez à MEX_D130. Sinon, passez à MEX_D135.	STOPBREASTFEEDING >= 12 mois,
MEX_D130	Si MEX_Q110 = 1 (allaite encore), DT [MEX_Q015/votre dernier enfant] a encore un supplément de vitamine Autrement, DT_VITAMINED2 = 'Lorsq enfant] avait plus d'un an et était n continué de lui donner un supplém	plus d'un an, lui donnez-vous D?'. ue [MEX_Q015/votre dernier nourri(e) de lait maternel, avez-vous
MEX_Q130	[Maintenant que [MEX_Q015/votre donnez-vous encore un supplémen [MEX_Q015/votre dernier enfant] av lait maternel, avez-vous continué d vitamine D?]	nt de vitamine D?/Lorsque vait plus d'un an et était nourri(e) de
	INTERVIEWEUR : Sélectionnez « oui » maternel, même en petites quantite supplément de vitamine D.	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
MEX_D135	Si MEX_Q110 = 1 (allaite encore), D1 Autrement, si MEX_Q110 = 2 (n'allait donné'.	
MEX_Q140	En général, à quelle fréquence [do supplément contenant de la vitami enfant]?	

2022-02-17 Page 186 - 369

	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories	au répondant.
	1 Tous les jours 2 Presque tous les jours 3 Une ou deux fois par semaine 4 Moins d'une fois par semaine NSP, RF	
MEX_D145	Si MEX_Q110 = (2, NSP, RF), DT_LIQU avez-vous'. Sinon, DT_LIQUIDES = 'Avez-vous'.	IDES = 'Pendant que vous allaitiez,
MEX_Q150		ous/Avez-vous] ajouté des liquides, ctées, de l'eau, du jus, des infusions s à l'alimentation de
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à MEX_C170) (Passez à MEX_C170)
MEX_Q155	Quel âge avait [MEX_Q015/votre do liquides ont été ajoutés pour la prei	
	INTERVIEWEUR: N'inscrivez que le c	hiffre.
	_ _ _ (MIN:1) (MAX:730)	
	NSP, RF	(Passez à MEX_C170)
MEX_N160	INTERVIEWEUR : Ce temps était-il en	jours, semaines, mois ou années?
	Si le répondant indique moins d'un arrondissez à l'unité supérieure. Par mois.	
	Si le répondant indique plus d'un ai indiquez un nombre de mois. Par ex	
	 Jours Semaines Mois Années (NSP, RF ne sont pas permis) 	
MEX_E160A	Une réponse inhabituelle a été insc	rite. S.V.P., confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisse MEX_Q155 > 365.	ement si MEX_N160 = 1 (Jours) et
MEX_E160B	Une réponse inhabituelle a été insc	rite. S.V.P., confirmez.

2022-02-17 Page 187 - 369

Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisse MEX_Q155 > 52.	ment si MEX_N160 = 2 (Semaines) et
MEX_E160C	Une réponse inhabituelle a été inscr	ite. S.V.P., confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisse > 12.	ment si MEX_N160 = 3 (Mois) et MEX_Q155
MEX_E160D	Une réponse inhabituelle a été inscr	ite. S.V.P., confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisse MEX_Q155 > 1.	ment si MEX_N160 = 4 (Années) et
MEX_D160	DV_AGELIQUIDS = temps calculé en	mois
Programmeur:	Calculé l'âge à l'introduction de liquides se moins d'un mois, indiquer un mois. La valeu DV_AGELIQUIDS.	
MEX_D165	Si MEX_Q015 comporte une réponse Sinon, DT_RESPBABYF = 'son dernier b	
MEX_E165A	L'âge quand d'autres liquides ont ét [MEX_Q015/son dernier bébé]. S.V.P	
Règle:	Déclenchez une vérification avec avertisse	ment si DV_AGELIQUIDS > DV_CHILDAGE.
MEX_E165B	Le répondant a indiqué que ^DT_RE ^DV_STOPBREASTFEEDING mois, mai introduit jusqu'à que le bébé soit âg confirmer.	s que les liquides n'ont pas été
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertisse DV_STOPBREASTFEEDING.	ment si DV_AGELIQUIDS >
MEX_C170	Si DV_CHILDAGE< 24 mois, passez à Sinon, passez à MEX_Q175.	MEX_Q170.
MEX_Q170	Est-ce que des aliments solides, con viande, de légumes ou de fruits, ont bébé?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à MEX_C195) (Passez à MEX_C195)
MEX_Q175	Quel âge avait [MEX_Q015/votre de solides (comme des céréales, de la de fruits) ont été ajoutés pour la pres	purée de viande, de légumes ou
	INTERVIEWEUR: N'inscrivez que le ch	iffre.
	_ _ _ (MIN:1) (MAX:730)	
	NSP, RF	(Passez à MEX_Q190)

2022-02-17 Page 188 - 369

MEX_N180 <u>INTERVIEWEUR</u>: Ce temps était-il en jours, semaines, mois ou années?

Si le répondant indique moins d'un an, mais avec une fraction, arrondissez à l'unité supérieure. Par exemple, 3 et $\frac{1}{2}$ mois devient 4

mois.

<u>Si le répondant indique plus d'un an, avec des parties d'année, indiquez un nombre de mois.</u> Par exemple, 2 ½ ans = 30 mois.

1 Jours

2 Semaines

3 Mois

4 Années

(NSP, RF ne sont pas permis)

MEX_E180A Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si MEX_N180 = 1 (Jours) et

 $MEX_Q175 > 365.$

MEX E180B Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si MEX_N180 = 2 (Semaines) et

 $MEX_Q175 > 52.$

MEX_E180C Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si MEX_N180 = 3 (Mois) et MEX_Q175

> 12.

MEX_E180D Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si MEX_N180 = 4 (Années) et

 $MEX_Q175 > 1.$

MEX_D185 DV_AGESOLIDS = temps calculé en mois

Programmeur: Calculé l'âge à l'introduction de solides selon la valeur inscrite. Pour tout âge moins

d'un mois, indiquer un mois. La valeur devrait être sauvegardée comme

DV_AGESOLIDS.

MEX_E185 L'âge quand des aliments solides ont été ajoutés est plus âgé que

[MEX_Q015/son dernier bébé]. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_AGESOLIDS > DV_CHILDAGE.

MEX_Q190 Quel a été le premier aliment solide ajouté à l'alimentation de

Quel a été le premier aliment solide ajouté à l'alimentation de ^NOMDUBEBE?

Céréales pour bébé
 Viande, poisson ou

volaille

3 Substituts de viande (y

compris oeufs, tofu,

légumineuses, pois ou lentilles)

4 Fruits ou légumes

5 Autre

NSP, RF

2022-02-17 Page 189 - 369

MEX_C195	Si MEX_Q150=1 ou (MEX_Q170=1 ou à MEX_D195A. Sinon, passez à MEX_END.	DV_CHILDAGE>= 24 mois), passez
MEX_D195A	Si MEX_Q150 = 1 (liquides ajoutés) e solides ajoutés), DT_LIQUIDESOLIDE = Si MEX_Q150 = 2, NSP, RF (aucun liqu (solides ajoutés), DT_LIQUIDESOLIDE Sinon, DT_LIQUIDESOLIDE = 'd'autres	= 'd'autres liquides'. uides ajoutés) et MEX_Q170 = 1 = 'des aliments solides'.
MEX_D195B	Si MEX_Q170 = 1 (aliments solides or DV_CHILDAGE>=24 mois, DT_PRETSC des aliments solides'. Sinon, DT_PRETSOLIDES = 'nul'.	
MEX_Q195	Quelle est la principale raison pour aliments solides/d'autres liquides et pour la première fois à l'alimentatio enfant]?	aliments solides] ont été ajoutés
	O1 Pas assez de lait maternel O2 [L'enfant était prêt pour des aliments solides/nul] O3 Incommodée / fatiguée par l'allaitement O4 Difficulté à appliquer les méthodes d'allaitement (p. ex., mamelons douloureux, seins engorgés, mastite) O5 État de santé - de la mère O6 État de santé - de l'enfant O7 Selon les conseils d'un professionnel de la santé / de la famille O8 Est retournée au travail / à l'école O9 Préparation lactée est tout aussi bonne pour la santé du bébé 10 Autre - Précisez NSP, RF	(Passez à MEX_S195)
MEX_S195	(Quelle est la principale raison pour aliments solides/d'autres liquides et pour la première fois à l'alimentatio enfant]?)	aliments solides] ont été ajoutés

2022-02-17 Page 190 - 369

	INTERVIEWEUR: Précisez.
	(80 espaces)
	NSP, RF
LIEV ELIB	

MEX_END

2022-02-17 Page 191 - 369

Expériences maternelles - consommation d'alcool (MXA)

Contenu optionnel Colombie-Britannique

Aperçu: Ce module sert à déterminer si les femmes ont consommé de l'alcool

avant ou durant leur grossesse ou pendant qu'elles allaitaient.

Les résultats de ce module pourront servir à identifier les groupes de femmes qui pourraient bénéficier de programmes visant à promouvoir

la santé des bébés.

MXA_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOMXA: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. DOMEX: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

AGE: Age du répondant sélectionné, du bloc ANC

ALC_Q005: Déjà pris un verre d'alcool

MEX_Q100: Avez-vous allaité votre dernier bébé?

MEX_Q015: Nom de votre dernier bébé

MEX_Q010: Donné naissance dans les 5 dernières années

GDR_Q005: Respondent's sex at birth GDR_Q010: Respondent's gender

PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

DT_NOMDUBEBE: Nom du dernier enfant du répondant, recueilli en

MEX

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

MXA_C001A Si DOMXA = 2, passez à MXA_END.

Sinon, passez à MXA_C001B.

MXA C001B Si PROXYMODE = 1 ou GDR Q005 = (1 (masculin), DK, RF) ou AGE < 15

ou AGE > 55 ou DOMEX = 2 ou MEX_Q010 = (2, NS, RF), passez à

MXA END.

Sinon, passez à MXA_C001C.

MXA_C001C Si ALC_Q005 = 2, NSP ou RF (n'a jamais bu), passez à MXA_END.

Sinon, passez à MXA_Q005.

MXA_Q005 Au cours des trois mois ayant précédé votre grossesse de

^DT_NOMDUBEBE, ou avant de savoir que vous étiez enceinte, avez-

vous bu de l'alcool?

1 Oui

 2
 Non
 (Passez à MXA_Q015)

 NSP
 (Passez à MXA_Q015)

 RF
 (Passez à MXA_END)

2022-02-17 Page 192 - 369

MXA_Q010	À quelle fréquence avez vous bu?	
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories	au répondant.
	Moins d'une fois par mois Une fois par mois 2 à 3 fois par mois Une fois par semaine 2 à 3 fois par semaine 4 à 6 fois par semaine Tous les jours NSP, RF	
MXA_Q015	Une fois que vous avez su que vous ^DT_NOMDUBEBE, avez-vous bu de	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à MXA_C035) (Passez à MXA_C035)
MXA_Q020	À quelle fréquence avez vous bu?	
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories	au répondant.
	Moins d'une fois par mois Une fois par mois 2 à 3 fois par mois Une fois par semaine 2 à 3 fois par semaine 4 à 6 fois par semaine Tous les jours NSP, RF	
MXA_Q025	Au cours des 3 derniers mois de voi ^DT_NOMDUBEBE), avez-vous bu de	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à MXA_C035) (Passez à MXA_C035)
MXA_Q030	À quelle fréquence avez-vous bu?	
	Moins d'une fois par mois Une fois par mois 2 Une fois par mois 3 2 à 3 fois par semaine 4 Une fois par semaine 5 2 à 3 fois par semaine 6 4 à 6 fois par semaine 7 Tous les jours NSP, RF	
MXA_C035	Si MEX_Q100 = 1 (allaité le dernier e Sinon, passez à MXA_END.	nfant), passez à MXA_Q035.
MXA_Q035	Avez-vous bu de l'alcool pendant a (^DT_NOMDUBEBE)?	que vous allaitiez

2022-02-17 Page 193 - 369

 1
 Oui

 2
 Non
 (Passez à MXA_END)

 NSP, RF
 (Passez à MXA_END)

MXA_Q040

À quelle fréquence avez vous bu?

- 1 Moins d'une fois par mois2 Une fois par mois
- 2 à 3 fois par mois
 Une fois par semaine
 2 à 3 fois par semaine
 4 à 6 fois par semaine
- 7 Tous les jours

NSP, RF

MXA_END

2022-02-17 Page 194 - 369

Conduite et sécurité (DRV) Contenu optionnel Colombie-Britannique, Yukon La compréhension des comportements en matière de sécurité des Aperçu: conducteurs et des passagers est essentielle afin de réduire les décès et les blessures causés par les accidents routiers et les collisions. Dans ce module, les répondants aui ont conduit au cours des douze derniers mois sont interrogés à propos d'un certain nombre de sujets, y compris l'usage d'un téléphone cellulaire (avec ou sans un appareil mains libres), et l'utilisation des appareils sans mains libres pour texter, utiliser les média sociaux, regarder des cartes routières, etc., tout ca pendant qu'ils conduisaient un véhicule à moteur. Ce module comprend aussi des questions sur la fatique au volant, et le port d'un casque protecteur par les passagers ou les conducteurs d'un VTT ou d'une motoneige. DRV_BEG Contenu optionnel Variables externes requises: PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du bloc GR. DODRV: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. AGE: Âge du répondant sélectionné, du bloc ANC. GDR_Q005: Le sexe à la naissance du répondant GDR_Q010: Le genre du répondant PE Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU Afficher à l'écran: Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre DRV_C001A Si DODRV = 2, passez à DRV_END. Sinon, passez à DRV_C001B. DRV_C001B Si PROXYMODE=1, passez à DRV_END. Sinon, passez à DRV_C001C. Si AGE < 16, passez à DRV_Q070. DRV_C001C Sinon, passez à DRV_R001. DRV_R001 Les questions suivantes portent sur la conduite d'un véhicule moteur. INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer. DRV_Q005 Au cours des 12 derniers mois, en excluant les motocyclettes et les

2 Non NSP, RF (Passez à DRV_Q070)

qu'une automobile, un camion ou une fourgonnette?

véhicules tout-terrains, avez-vous conduit un véhicule moteur tel

2022-02-17 Page 195 - 369

Oui

1

DRV_C010 Si DRV_Q005 = 1, passez à DRV_Q010. Sinon, passez à DRV_Q030. DRV_Q010 Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous utilisé un appareil mains libres tel que Bluetooth pour parler au téléphone cellulaire lorsque vous conduisiez un véhicule moteur? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Excluez les motocyclettes et les véhicules tout-terrains. Si le répondant n'utilise pas de téléphone cellulaire, inscrivez « Jamais **)**}. 1 Souvent 2 **Parfois** 3 Rarement 4 Jamais 5 Ne possède pas ou n'a (Passez à DRV_Q030) pas accès à un téléphone cellulaire NSP, RF Traitement: Lors du traitement, si DRV_Q010 = 5, attribuer la valeur de 5 à DRV_Q015, DRV_Q020 et DRV_Q025. **DRV_Q015** Au cours des 12 derniers mois, en excluant l'utilisation d'un appareil mains libres, à quelle fréquence avez-vous utilisé un téléphone cellulaire lorsque vous conduisiez un véhicule moteur? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Excluez les motocyclettes et les véhicules tout-terrains. Si le répondant n'utilise pas de téléphone cellulaire, inscrivez « Jamais **)**}. 1 Souvent 2 **Parfois** 3 Rarement 4 **Jamais** 5 Ne possède pas ou n'a (Passez à DRV_Q030) pas accès à un téléphone cellulaire NSP, RF Lors du traitement, si DRV_Q015 = 5, attribuer la valeur de 5 à DRV_Q020 et Traitement: DRV_Q025, et recoder la valeur de DRV_Q010 à 5. DRV_E015 Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a été inscrite. S.V.P. confirmez. Déclenchez une vérification avec avertissement si DRV_Q010 = 1,2,3 4 et DRV_Q015 Règle : **DRV_Q020** Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous utilisé une application texto sur un téléphone cellulaire pendant que vous

2022-02-17 Page 196 - 369

conduisiez un véhicule moteur?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Excluez les motocyclettes et les véhicules tout-terrains.

Si le répondant n'utilise pas de téléphone cellulaire, inscrivez « Jamais ».

Souvent
 Parfois
 Rarement
 Jamais

5 Ne possède pas ou n'a (Passez à DRV_Q030)

pas accès à un téléphone

cellulaire NSP, RF

Traitement: Lors du traitement, si DRV_Q020 = 5, attribuer la valeur de 5 à DRV_Q025, et recoder

les valeurs de DRV_Q010 et DRV_Q015 à 5.

DRV_E020 Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a

été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si DRV_Q010 = 1,2,3,4 et DRV_Q020

= 5

DRV_Q025 Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous utilisé un

téléphone cellulaire pour toute autre raison pendant que vous conduisiez un véhicule moteur, par exemple, pour envoyer ou recevoir des courriels, utiliser les médias sociaux, regarder une carte

géographique, etc.?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Excluez les motocyclettes et les véhicules tout-terrains.

Si le répondant n'utilise pas de téléphone cellulaire, inscrivez « Jamais ».

1 Souvent

2 Parfois

3 Rarement

4 Jamais

5 Ne possède pas ou n'a

pas accès à un téléphone

cellulaire NSP, RF

Traitement: $Si DRV_Q025 = 5$, recoder les valeurs de DRV_Q010 , DRV_Q015 et DRV_Q020 à 5.

DRV_E025 Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a

été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DRV_Q010 = 1,2,3,4 et DRV_Q025

= 5

DRV_Q030 Au cours des 12 derniers mois, avez-vous conduit une motocyclette?

1 Oui 2 Non NSP, RF

2022-02-17 Page 197 - 369

DRV_C035	Si DRV_Q005 = 2 (n'a pas conduit véhicule) et DRV_Q030 = 2 (n'a pas conduit moto) ou NSP ou RF, passez à DRV_Q070. Sinon, passez à DRV_D035.
DRV_D035	Si DRV_Q005=1 et DRV_Q030=1 et DV_SEX = masculin, DT_VEHICULE = 'fatigué, peu importe le véhicule?'. Si DRV_Q005=1 et DRV_Q030=1 et DV_SEX = féminin, DT_VEHICULE = 'fatiguée, peu importe le véhicule?'. Si DV_SEX = masculin, DT_VEHICULE = 'fatigué?'. Si DV_SEX = féminin, DT_VEHICULE = 'fatiguée?'.
DRV_Q035	Au cours des 12 derniers mois, à quelle fréquence avez-vous conduit lorsque vous vous sentiez [fatigué, peu importe le véhicule?/fatiguée, peu importe le véhicule?/fatigué?/fatiguée?]
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.
	1 Souvent 2 Parfois 3 Rarement 4 Jamais NSP, RF
DRV_Q070	Au cours des 12 derniers mois, avez-vous été le conducteur, ou le passager, d'un VIT (véhicule tout-terrain) ou d'une motoneige?
	1 Oui 2 Non (Passez à DRV_END) NSP, RF (Passez à DRV_END)
DRV_Q075	À quelle fréquence portez-vous un casque lorsque vous êtes sur un VTT ou une motoneige?
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.
	1 Toujours 2 La plupart du temps 3 Rarement 4 Jamais NSP, RF
DRV_END	

2022-02-17 Page 198 - 369

Conduite sous l'influence (DWI)

Contenu optionnel Ontario, Manitoba, Colombie-

Britannique

Aperçu: La compréhension des comportements en matière de sécurité des

conducteurs et des passagers est essentielle afin de réduire les

blessures et les décès causés par les accidents routiers et les collisions.

Dans le présent module, on pose aux répondants ayant conduit un véhicule à moteur (voiture, motocyclette, camionnette ou camion) ou en ayant été passager au cours des 12 derniers mois des questions sur la consommation d'alcool et de cannabis du conducteur au cours

des deux heures précédant la conduite.

DWI_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

DODWI: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. DODRV: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

AGE: Âge du répondant sélectionné, du bloc ANC.

ALC_Q010: A consommé de l'alcool au cours des 12 derniers mois. DRV_Q005: A conduit un véhicule moteur au cours des 12 derniers

mois.

DRV_Q030: A conduit une motocyclette au cours des 12 derniers

mois

CAN Q015: A consommé du cannabis au cours des 12 derniers mois.

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU

PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran: Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace

sur la barre de titre

DWI_C001A Si DODWI = 2, passez à DWI_END.

Sinon, passez à DWI_C001B.

DWI_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à DWI_END.

Sinon, passez à DWI_R005.

DWI_R005 Les prochaines questions portent sur la consommation d'alcool ou de

cannabis avant la conduite d'un véhicule.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

DWI_Q005 Au cours des 12 derniers mois, avez-vous été passager d'un véhicule

routier dont le conducteur avait consommé deux verres ou plus

d'alcool dans les <u>2 heures précédentes</u>?

2022-02-17 Page 199 - 369

DWI_Q010	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 1 Oui, une fois 2 Oui, plus d'une fois 3 Non NSP, RF Au cours des 12 derniers mois, avez-vous été passager d'un véhicule routier dont le conducteur avait consommé du cannabis dans les 2 heures précédentes? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.	
	1 Oui, une fois 2 Oui, plus d'une fois 3 Non NSP, RF	
DWI_C015	Si DWI_Q005 = (3, NSP, RF) ou DWI_Q010 = (3, NSP, RF), passez à DWI_C020A. Sinon, passez à DWI_Q015.	
DWI_Q015	Au cours des 12 derniers mois, avez-vous <u>été passager</u> d'un véhicule routier dont le conducteur avait consommé à la fois <u>de l'alcool et du cannabis</u> dans les 2 heures précédentes? 1 Oui, une fois	
	Qui, plus d'une foisNonNSP, RF	
DWI_C020A	Si (DODRV = 1 et (DRV_Q005 = (2, NSP, RF) (n'a PAS conduit un véhicule moteur au cours des 12 derniers mois) et DRV_Q030 = (2, NSP, RF) (n'a PAS conduit une motocyclette au cours des 12 derniers mois)) OU AGE < 16, passez à DWI_END. Sinon, passez à DWI_C020B.	
DWI_C020B	Si DODRV = 1 et (DRV_Q005 = 1 ou DRV_Q030 = 1), passez à DWI_C025. Sinon, passez à DWI_Q020.	
DWI_Q020	Au cours des 12 derniers mois, <u>avez-vous conduit</u> un véhicule routier comme une automobile, motocyclette, camionnette ou un camion utilisé à des fins de transport?	
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Excluez les véhicules pour usage hors route, motoneiges, VTT, motocross, bateaux, avions ou les véhicules non motorisés tels que les bicyclettes.	
	1 Oui 2 Non (Passez à DWI_END) NSP, RF (Passez à DWI_END)	
Traitement :	Si DODRV = 1 et DODWI = 1 et (DRV_Q005 = 1 ou DRV_Q030 = 1), alors la varibale DWI_Q020 va être assignée la valeur de 1 (oui).	

2022-02-17 Page 200 - 369

DWI_C025	Si ALC_Q010 (a consommé de l'alcool au cours des 12 derniers mois) = 1, passez à DWI_Q025. Sinon, passez à DWI_C030.	
DWI_Q025	Au cours des 12 derniers mois, <u>avez-vous conduit</u> un véhicule routier après avoir consommé 2 verres ou plus d'alcool dans les 2 heures précédentes?	
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.	
	Oui, une fois Oui, plus d'une fois Non NSP, RF	
DWI_C030	Si CAN_Q015 = 1 (a consommé du cannabis au cours des 12 derniers mois), passez à DWI_Q030. Sinon, passez à DWI_END.	
DWI_Q030	Au cours des 12 derniers mois, <u>avez-vous conduit</u> un véhicule routier dans les deux heures suivant la consommation de cannabis?	
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.	
	Oui, une fois Oui, plus d'une fois NSP, RF	
DWI_C035	Si DWI_Q025 = (1 ou 2) et DWI_Q030 = (1 ou 2), passez à DWI_Q035. Sinon, passez à DWI_END.	
DWI_Q035	Au cours des 12 derniers mois, avez-vous conduit un véhicule routier après avoir consommé à la fois <u>de l'alcool et du cannabis</u> dans les 2 heures précédentes?	
	1 Oui, une fois 2 Oui, plus d'une fois 3 Non NSP, RF	
DWI_END		

2022-02-17 Page 201 - 369

Vaccins contre la grippe (FLU)

Contenu de base

Aperçu: On demande aux répondants de donner la date de leur dernier

vaccin contre la grippe, sauf le vaccin contre la grippe H1N1. Les répondants qui n'ont pas reçu de vaccin au cours de l'année

dernière doivent en donner les raisons.

La grippe est une maladie grave pour certains groupes de personnes, en autres les personnes âgées. Pour tous les groupes, la grippe constitue une cause principale de perte de journées de travail,

d'école et d'autres activités.

Les résultats de ce module serviront à identifier les groupes de personnes qui sont moins aptes à être vaccinées contre la grippe. Cette information servira lors de la planification et l'élaboration de

nouveaux programmes de promotion du vaccin.

FLU_BEG Contenu de base

Variables externes requises:

DOFLU - indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

CURRENTMONTH: Mois du système

PROXYMODE: identificateur d'interview par procuration du bloc GR.

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

FLU_C001A Si DOFLU = 2, passez à FLU_END.

Sinon, passez à FLU_C001B.

FLU_C001B Si PROXYMODE=1, passez à FLU_END.

Sinon, passez à FLU_R001.

FLU_R001 Maintenant, quelques questions au sujet de votre utilisation de divers

soins de santé.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

FLU_Q005 Avez-vous déjà reçu un vaccin contre la grippe saisonnière, excluant

le vaccin pour la grippe H1N1?

1 Oui

2 Non (Passez à FLU_Q025) NSP, RF (Passez à FLU_END)

FLU_Q010 À quand remonte votre dernier vaccin contre la grippe saisonnière?

2022-02-17 Page 202 - 369

	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.	
	1 Moins d'un an 2 D'un an à moins de 2 ans 3 2 ans ou plus NSP, RF	(Passez à FLU_END)
FLU_C015	Si FLU_Q010 = 2 ou 3, passez à FLU_C Sinon, passez à FLU_Q015.	Q025.
FLU_Q015	Au cours de quel mois avez-vous reçu votre dernier vaccin contre la grippe saisonnière?	
	01 janvier 02 février 03 mars 04 avril 05 mai 06 juin 07 juillet 08 août 09 septembre 10 octobre 11 novembre 12 décembre NSP, RF	
FLU_C020	Si FLU_Q015 = ^CURRENTMONTH, pc Sinon, passez à FLU_END.	issez à FLU_Q020.
FLU_Q020	S'agissait-il de l'année courante ou de l'année dernière?	
	1 L'année courante 2 L'année dernière NSP, RF	
	Passez à FLU_END	
FLU_Q025	Pour quelles raisons n'avez-vous pa saisonnière au cours de la dernière	

2022-02-17 Page 203 - 369

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

01 Manque de temps 02 Pas nécessaire - selon le répondant Pas nécessaire - selon le 03 médecin Service non disponible lorsqu'il était requis Ne savait pas où aller / 05 mal informé Sentiment de peur ou 06 d'inconfort 07 Mauvaise réaction au dernier vaccin de la grippe Mauvaise réaction au dernier vaccin, autre que le vaccin de la grippe Pas convaincu / ne croit pas au bénéfice du vaccin Ne veut pas le vaccin par peur de ce qu'il contient Autre NSP, RF

FLU_END

2022-02-17 Page 204 - 369

Tension artérielle - vérification (BPC)

Contenu optionnel Nouvelle-Écosse

Aperçu: Les maladies du cœur sont l'une des principales causes de décès au

Canada. Une vérification régulière de la tension artérielle est un moyen efficace de diagnostic de l'hypertension, qui est liée de près

aux maladies du cœur.

Dans ce module, on demande aux répondants s'ils ont fait vérifier leur tension artérielle au cours des deux dernières années et, dans l'affirmative, à quel moment; dans la négative, on demande aux répondants de dire pourquoi. De plus, on demande aux femmes âgées de 15 à 55 ans si elles étaient enceintes au moment où leur tension artérielle a été vérifiée la dernière fois.

En examinant les raisons pour lesquelles certains groupes ne font pas vérifier leur tension artérielle tel qu'il est recommandé, les planificateurs des soins de santé et d'autres peuvent élaborer des campagnes visant à sensibiliser le public à l'importance de la vérification de la tension artérielle.

BPC_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOBPC: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du bloc GR.

AGE: L'âge du répondant

GDR_Q005: Le sexe à la naissance du répondant

PCU_Q035: Au cours de votre dernier examen général, un professionnel de la santé a-t-il pris votre tension artérielle?

CCC Q065: Faites-vous de l'hypertension?

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

BPC_C001A Si DOBPC=2, passez à BPC_END.

Sinon, passez à BPC_C001B.

BPC_C001B Si PROXYMODE=1, passez à BPC_END.

Sinon, passez à BPC_R001.

BPC_R001 Voici maintenant quelques questions sur la prise de la tension

artérielle.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

BPC_C005 Si PCU_Q035 = 1, passez à BPC_Q010.

Sinon, passez à BPC_Q005.

2022-02-17 Page 205 - 369

BPC_Q005	Avez-vous déjà fait prendre votre tension artérielle par un professionnel de la santé?	
	INTERVIEWEUR: Des exemples de promédecins, infirmières, médecins spé	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à BPC_C015A) (Passez à BPC_END)
Traitement :	Lors du traitement, si le répondant a répond variable BPC_Q005 est rempli avec la valeu	
BPC_E005	Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a été inscrite. S.V.P. confirmez.	
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si CCC_Q065=1 (fait de l'hypertension) et BPC_Q005=2,NSP,RF	
BPC_Q010	À quand remonte la dernière fois que vous avez fait prendre votre tension artérielle (par un professionnel de la santé)?	
	1 Moins d'un an à un an 2 Plus d'un an à 2 ans 3 Plus de 2 ans à 3 ans 4 Plus de 3 ans à 5 ans 5 Plus de 5 ans NSP, RF	
BPC_C015A	Si AGE>=25 et BPC_Q005=2, passez o Sinon, passez à BPC_C015B.	à BPC_Q015.
BPC_C015B	Si BPC_Q010=3 ou 4 ou 5 et AGE>=2. Sinon, passez à BPC_C020.	5, passez à BPC_Q015.
BPC_Q015	Pour quelles raisons n'a-t-on pas pris votre tension artérielle (par un professionnel de la santé) au cours des 2 dernières années?	
	INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les	réponses appropriées.
	1 Manque de temps 2 Pas nécessaire selon le répondent 3 Pas nécessaire selon le médecin 4 Sentiments de peur ou d'inconfort 5 N'a pas de médecin 6 Autre NSP, RF	
BPC_E015	Vous ne pouvez pas choisir « Pas néo même temps que « N'a pas de méd corrigez.	

2022-02-17 Page 206 - 369

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si BPC_Q015=3 (Pas nécessaire

selon le médecin) et BPC_Q015 = 5 (N'a pas de médecin)

BPC_C020 Si GDR_Q005 = 2 (féminin) et (14 < AGE < 56) et (BPC_Q005 = 1 ou

PCU_Q035 = 1), passez à BPC_Q020.

Sinon, passez à BPC_END.

BPC_Q020 Étiez-vous enceinte la dernière fois où on a pris votre tension artérielle

(par un professionnel de la santé)?

1 Oui 2 Non NSP, RF

BPC_END

2022-02-17 Page 207 - 369

Test pap (PAP)	Contenu optionnel	Nunavut	
Aperçu :	Le cancer du col de l'utérus est le type de cancer le plus fréquent chez les Canadiennes. Un test Pap régulier est un moyen efficace de détecter ce type de cancer suffisamment tôt pour permettre un traitement efficace.		
	Dans ce module, on demande aux répondantes âgées de 18 à 70 ans si elles ont subi un test Pap, et si elles n'ont pas subi l'examen au cours des 3 dernières années, pourquoi elles ne l'ont pas fait.		
PAP_BEG	Contenu optionnel		
	Variables externes requises :		
	DOPAP: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du bloc GR. AGE: Age du répondant GDR_Q005: Le sexe à la naissance du répondant GDR_Q010: Le genre du répondant MAC_Q025: Êtes-vous enceinte?		
	PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU		
	Afficher à l'écran: Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparé	es par un espace sur la barre de titre	
PAP_C001A	Si DOPAP = 2, passez à PAP_END. Sinon, passez à PAP_C001B.		
PAP_C001B	Si PROXYMODE = 1 ou (GDR_Q005 = 1 (masculin) et GDR_Q010 = 1) ou (GDR_Q005 = (NSP, RF) et GDR_Q010 = (NSP, RF)) ou AGE < 17 ou AGE > 70, passez à PAP_END. Sinon, passez à PAP_Q005.		
PAP_Q005	Avez-vous déjà passé un test Pap?		
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à PAP_Q015) (Passez à PAP_END)	
PAP_Q010	À quand remonte la dernière fois?		
	1 Moins d'un an à un an 2 Plus d'un an à 2 ans 3 Plus de 2 ans à 3 ans 4 Plus de 3 ans à 5 ans 5 Plus de 5 ans NSP, RF	(Passez à PAP_Q015) (Passez à PAP_Q015)	
	Passez à PAP_Q020		
PAP_D015	Si MAC_Q025 = 1 (enceinte), DT_HYSTERECTOMIE = 'nul'.		

2022-02-17 Page 208 - 369

Sinon, DT_HYSTERECTOMIE = 'A subi une hystérectomie totale'.

PAP_Q015

Pour quelles raisons n'avez-vous pas passé un test Pap au cours des 3 dernières années?

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

- 1 Manque de temps
- 2 Pas nécessaire selon le

répondant

3 Pas nécessaire selon le médecin/ il n'en a jamais parlé

4 Sentiments de peur ou

d'inconfort

- 5 N'a pas de médecin
- 6 [nul/A subi une hystérectomie totale]

7 Autre

NSP, RF

Passez à PAP_END

PAP_E015

Vous ne pouvez pas choisir « Pas nécessaire selon le médecin/il n'en a jamais parlé » en même temps que « N'a pas de médecin ». S.V.P., retournez et corrigez.

Règle :

Déclenchez une vérification avec avertissement si PAP_Q015 = 3 (Pas nécessaire selon le médecin/il n'en a jamais parlé) et PAP_Q015 = 5 (N'a pas de médecin).

PAP_Q020

À quelle fréquence passez-vous habituellement ce test?

- 1 C'était la première fois
- 2 Plus d'une fois par année
- 3 Entre un an à moins de 3

ans

- 4 Tous les 3 ans
- 5 Moins souvent que tous

les 3 ans

6 Aucune fréquence fixe

NSP, RF

PAP_END

2022-02-17 Page 209 - 369

Mammographie (MAM)	Contenu optionnel	Québec, Ontario, Nunavut
Aperçu:	La mammographie ou, une radiographie outil de dépistage précoce du car	
	Dans ce module, on demande aux elles ont déjà subi une mammogra moment. Aux femmes qui n'ont pa cours des trois dernières années, or	phie et, dans l'affirmative, à quel s subi une mammographie au
MAM_BEG	Contenu optionnel	
	Variables externes requises :	
	DOMAM : indicateur pour rendre a	ctif le bloc du fichier échantillon.
	PROXYMODE: identificateur d'interbloc GR. AGE: Age du répondant GDR_Q005: Le sexe à la naissance GDR_Q010: Le genre du répondant CCC_Q130: Avez-vous un cancer?	du répondant t
	CCC_Q135: Avez-vous déjà reçu un	_
	PE_Q01 : prénom du répondant spe PE_Q02 : nom de famille du répond	
	Afficher à l'écran: Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparé:	s par un espace sur la barre de titre
MAM_C001A	Si DOMAM = 2, passez à MAM_END Sinon, passez à MAM_C001B.	
MAM_C001B	Si PROXYMODE = 1 ou (GDR_Q005 : (male)), passez à MAM_END. Sinon, passez à MAM_C001C.	= 1 (masculin) et GDR_Q010 = 1
MAM_C001C	Si (GDR_Q005 = 2 (féminin) ou (GDR = (2 (féminin), 3, NSP, RF)) ou (GDR_ (masculin), 2 (féminin), 3))) et 39 < 7 Sinon, passez à MAM_END.	
MAM_Q005	Avez-vous déjà passé une mammographie, c'est-à-dire une radiographie du sein?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à MAM_C020A) (Passez à MAM_END)

2022-02-17 Page 210 - 369

À quand remonte la dernière fois?

MAM_Q010

	 Moins d'un an à un an Plus d'un an à 2 ans Plus de 2 ans à 3 ans Plus de 3 ans à 5 ans Plus de 5 ans
MAM_Q015	Pour quelles raisons avez-vous passé une mammographie?
	INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées. Si la répondante dit « Le médecin l'a recommandé », demandez pour quelle raison.
	01 Antécédents familiaux de cancer du sein 02 Dans le cadre d'un examen régulier / dépistage systématique 03 Âge 04 Masse dépistée lors d'une visite précédente 05 Suivi d'un traitement du cancer du sein 06 En hormonothérapie (supplément d'hormones) 07 Problème mammaire 08 Autre NSP, RF
MAM_E015	La répondante a indiqué qu'elle a passé une mammographie pour le suivi d'un cancer du sein, mais a indiqué précédemment qu'elle n'a jamais été diagnostiqué avec un cancer. Veuillez confirmer.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si (CCC_Q130 = NON (N'a pas le cancer) et CCC_Q135 = NON (n'a pas été diagnostiqué avec cancer)) et MAM_Q015 = 5 (raison pour mammographie - suivi cancer du sein).
MAM_C020A	Si AGE < 50, passez à MAM_END. Sinon, passez à MAM_C020B.
MAM_C020B	Si MAM_Q010 = 4, 5 ou MAM_Q005 = 2, passez à MAM_D020. Sinon, passez à MAM_C025.
MAM_D020	Si MAM_Q010 = 4, 5, DT_MAMF = 'mammographie au cours des 3 dernières années'. Sinon, DT_MAMF = 'mammographie'.
MAM_Q020	Pour quelles raisons n'avez-vous pas passé une [mammographie au cours des 3 dernières années/mammographie]?

2022-02-17 Page 211 - 369

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

1 Manque de temps

2 Pas nécessaire selon le

répondant

3 Pas nécessaire selon le médecin/ il n'en a jamais parlé

4 Sentiments de peur ou

d'inconfort

5 N'a pas de médecin 6 A subi une mastectomie bilatérale (ablation des 2 seins)

7 Autre

NSP, RF

Passez à MAM_END

MAM_E020A La répondante a indiqué qu'elle a subit une mastectomie bilatérale,

mais a indiqué précédemment qu'elle n'a jamais été diagnostiqué

avec un cancer. Veuillez confirmer.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si Déclenchez une vérification avec

avertissement si (CCC_Q130 = NON (N'a pas le cancer) et CCC_Q135 = NON (n'a pas été diagnostiqué avec cancer)) et MAM_Q020 = 6 (raison pour ne pas passer

mammographie - mastectomie bilatérale).

MAM_E020B Vous ne pouvez pas choisir « Pas nécessaire selon le médecin/il n'en a

jamais parlé » en même temps que « N'a pas de médecin ». S.V.P.,

retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si MAM_Q020 = 3 (Pas nécessaire

selon le médecin/il n'en a jamais parlé) et MAM_Q020 = 5 (N'a pas de médecin).

MAM_C025 Si MAM_Q005 = 2, passez à MAM_END.

Sinon, passez à MAM_Q025.

MAM_Q025 À quelle fréquence passez-vous habituellement ce test?

1 C'était la première fois

2 Plus d'une fois par année

3 Entre un an à moins de 3

ans

4 Tous les 3 ans

5 Moins souvent que tous

les 3 ans

6 Aucune fréquence fixe

NSP, RF

MAM_END

2022-02-17 Page 212 - 369

Tests du cancer du côlon et du rectum (CCT)

Contenu optionnel Alberta, Nunavut

Aperçu: Le cancer colorectal est l'un des cancers les plus fréquents et les plus

graves au Canada. Dans ce module, on pose aux répondants des questions sur les trois méthodes les plus courantes de dépistage du

cancer colorectal:

Le RSOS, consiste à détecter la présence de sang dans les selles.
 La colonoscopie qui consiste à insérer un tube dans le rectum afin de détecter les signes de cancer ou d'autres problèmes de santé.
 La sigmoïdoscopie est similaire à la colonoscopie, cependant elle n'examine que la première partie du colon et elle nécessite une préparation. Les résultats de ce module peuvent servir à planifier les programmes de dépistage du cancer colorectal et à identifier les groupes qui seraient les plus susceptibles de bénéficier de campagnes de sensibilisation à l'importance de la détection précoce du cancer

colorectal.

CCT_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOCCT: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR

AGE: Age du répondant

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

CCT_C001 A Si DOCCT= 2, passez à CCT_END.

Sinon, passez à CCT_C001B.

CCT_C001B Si PROXYMODE = 1 ou AGE < 40 ou AGE > 74, passez à CCT_END.

Sinon, passez à CCT_R001.

CCT_R001 Maintenant quelques questions au sujet de tests du côlon et du

rectum.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

CCT_Q005 Une analyse de selles est un test qui vise à détecter la présence de

sang dans les selles. Au moyen d'un bâtonnet, vous prélevez un petit échantillon de vos selles que vous étalez sur une carte spéciale.

Avez-vous déjà passé ce test?

2022-02-17 Page 213 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: L'analyse de selles est aussi appelée RSOS ou TIRSOS. RSOS signifie « Recherche de sang occulte dans les selles ». TIRSOS signifie « Test immunochimique de recherche de sang occulte dans les selles ».

1 Oui 2 Non

 2
 Non
 (Passez à CCT_C015)

 NSP
 (Passez à CCT_R025)

 RF
 (Passez à CCT_END)

CCT_Q010

À quand remonte la dernière fois?

1 6 mois ou moins

2 Plus de 6 mois à 1 an3 Plus d'un an à 2 ans

4 Plus de 2 ans à 5 ans (Passez à CCT_C015) 5 Plus de 5 ans (Passez à CCT_C015)

NSP RF

(Passez à CCT_R025)

Passez à CCT_Q020

CCT_C015 Si AGE < 50, passez à CCT_R025.

Sinon, passez à CCT_D015.

CCT_D015 Si CCT_Q010 = 4, 5, DT_FOBTF = 'au cours des 2 dernières années'.

Sinon, DT_FOBTF = 'Nul'.

CCT_Q015 Pour quelles raisons n'avez-vous pas passé une analyse de selles [au cours des 2 dernières années/Nul]?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Choisissez toutes les réponses appropriées.

01 Manque de temps

02 Test non accessible (distance, heures d'ouverture de

la clinique ou coût)

03 Pas nécessaire selon le

répondant

04 Pas nécessaire selon le médecin/ il n'en a jamais parlé 05 Sentiments de peur ou

d'inconfort

06 N'a pas de médecin07 A fait une coloscopie ou

sigmoïdoscopie au lieu

08 Ne savais pas que ça existait/ que c'était une possibilité

09 Autre

NSP, RF

Passez à CCT_R025

CCT_E015

Vous ne pouvez pas choisir « Pas nécessaire selon le médecin/il n'en a jamais parlé » en même temps que « N'a pas de médecin ». S.V.P., retournez et corrigez.

2022-02-17 Page 214 - 369

Déclenchez une vérification avec avertissement si CCT_Q015 = 4 (Pas nécessaire Règle :

selon le médecin/il n'en a jamais parlé) et CCT_Q015 = 6 (N'a pas de médecin).

CCT_Q020 À quelle fréquence passez-vous habituellement ce test?

> C'était la première fois 2 Plus d'une fois par année

Chaque année 3

4 Tous les 2 ans

5 Moins d'une fois tous les 2

ans

Aucune fréquence fixe 6

NSP, RF

CCT_R025 Une sigmoïdoscopie et une colonoscopie sont deux tests qui

consistent à insérer un tube dans le rectum afin de détecter les signes

de cancer ou d'autres problèmes de santé.

La colonoscopie examine l'ensemble du côlon alors que la sigmoïdoscopie examine seulement la première section du côlon. La

sigmoïdoscopie nécessite moins de préparation.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

CCT_C025 Si CCT_Q015 = 7 (A fait une coloscopie ou sigmoïdoscopie au lieu),

passez à CCT D035. Sinon, passez à CCT_Q025.

Avez-vous déjà passé un ou l'autre de ces tests? CCT_Q025

> INTERVIEWEUR: La sigmoïdoscopie peut être effectuée par des infirmières ou des médecins généralistes. La préparation pour une colonoscopie exige de jeûner pour 36 heures et de boire une grande

quantité de liquide pour vider le côlon.

1 Oui (Passez à CCT_D035) 2 Non (Passez à CCT_C030) NSP, RF (Passez à CCT_END)

Si CCT_Q015 = 7 (A fait une colonoscopie ou sigmoïdoscopy au lieu), la variable Traitement:

CCT_Q025 se voit attribuer la valeur 1.

CCT_C030 Si AGE < 50, passez à CCT_END. Sinon, passez à CCT_Q030.

CCT_Q030 Pour quelles raisons n'avez-vous pas passé un de ces tests?

2022-02-17 Page 215 - 369 INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

01 Manque de temps 02 Test non accessible (distance, heures d'ouverture de

la clinique ou coût)

Pas nécessaire selon le

répondant

04 Pas nécessaire selon le médecin/ il n'en a jamais parlé 05 Sentiments de peur ou

d'inconfort

N'a pas de médecinA fait une analyse de

selles au lieu

08 Ne savais pas que ça existait/ que c'était une possibilité

09 Autre

NSP, RF

Passez à CCT_END

Programmeur: Si CCT_Q005 <> 1, ne pas afficher la catégorie de réponse 7.

CCT_E030 Vous ne pouvez pas choisir « Pas nécessaire selon le médecin/il n'en a

jamais parlé » en même temps que « N'a pas de médecin ». S.V.P.,

retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si CCT_Q030 = 4 (Pas nécessaire

selon le médecin/il n'en a jamais parlé) et CCT_Q030 = 6 (N'a pas de médecin).

CCT_D035 Si CCT_Q015 = 7, DT_TESTF = ', une colonoscopie, une sigmoïdoscopie

ou les deux'.

Sinon, DT_TESTF = 'Nul'.

CCT_Q035 Lequel de ces tests avez-vous passés[, une colonoscopie, une

sigmoïdoscopie ou les deux/Nul]?

1 Colonoscopie

2 Sigmoïdoscopie

3 Les deux

NSP, RF

CCT_C040 Si CCT_Q035 = 2 ou 3, passez à CCT_Q040.

Sinon, passez à CCT_C055.

CCT Q040 À quand remonte la dernière fois que vous avez passé une

sigmoïdoscopie?

2022-02-17 Page 216 - 369

	1 Un an ou moins 2 Plus d'un an à 2 ans 3 Plus de 2 ans à 5 ans 4 Plus de 5 ans à 10 ans 5 Plus de 10 ans NSP RF Passez à CCT_Q050	(Passez à CCT_Q045) (Passez à CCT_C055)
CCT_Q045	Pour quelles raisons n'avez-vous pe	as passé ce test au cours des 10
_ :	dernières années?	•
	INTERVIEWEUR : Choisissez toutes le	s réponses appropriées.
	01 Manque de temps 02 Test non accessible (distance, heures d'ouverture de la clinique ou coût) 03 Pas nécessaire selon le répondant 04 Pas nécessaire selon le médecin/ n'en a jamais parlé 05 Sentiments de peur ou d'inconfort 06 N'a pas de médecin 07 A eu un différent test colorectal au lieu 08 Ne savais pas que ça existait/ que c'était une possibilité 09 Autre NSP, RF	
Programmeur:	Passez à CCT_C055 Si CCT Q005 <> 1 et CCT Q035 <> 1 ou 3.	ne pas afficher la catégorie de réponse 7.
CCT_E045		écessaire selon le médecin/il n'en a
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertiss selon le médecin/il n'en a jamais parlé) et	
CCT_Q050	À quelle fréquence passez-vous ho	abituellement ce test?
	1 C'était la première fois 2 Plus d'une fois aux 5 ans 3 Chaque 5 ans 4 Moins d'une fois tous les 5 ans 5 Aucune fréquence fixe NSP, RF	
CCT_C055	Si CCT_Q035 = 1 ou 3, passez à CC Sinon, passez à CCT_C075.	T_Q055.

2022-02-17 Page 217 - 369

CCT_Q055	À quand remonte la dernière fois c colonoscopie?	jue vous avez passé une
	1 Un an ou moins 2 Plus d'un an à 2 ans 3 Plus de 2 ans à 5 ans 4 Plus de 5 ans à 10 ans 5 Plus de 10 ans NSP RF	(Passez à CCT_Q065) (Passez à CCT_END)
	Passez à CCT_C070	
CCT_Q065	Pour quelles raisons n'avez-vous p dernières années?	as subi ce test au cours des 10
	INTERVIEWEUR : Choisissez toutes le	s réponses appropriées.
	01 Manque de temps 02 Test non accessible (distance, heures d'ouverture de la clinique ou coût) 03 Pas nécessaire selon le répondant 04 Pas nécessaire selon le médecin/ il n'en a jamais parlé 05 Sentiments de peur ou d'inconfort 06 N'a pas de médecin 07 A eu un différent test colorectal au lieu 08 Ne savais pas que ça existait/ que c'était une possibilité 09 Autre NSP, RF	

Si CCT_Q005 <> 1 et CCT_Q035 <> 2 ou 3, ne pas afficher la catégorie 7. Programmeur:

CCT_E065 Vous ne pouvez pas choisir « Pas nécessaire selon le médecin/il n'en a

jamais parlé » en même temps que « N'a pas de médecin ». S.V.P.,

retournez et corrigez.

Déclenchez une vérification avec avertissement si CCT_Q065 = 4 (Pas nécessaire selon le médecin/il n'en a jamais parlé) et CCT_Q065 = 6 (N'a pas de médecin). Règle :

CCT_C070 Si CCT_Q055 = 1, 2, 3, 4, DK, passez à CCT_Q070.

Sinon, passez à CCT_C075.

CCT_Q070 À quelle fréquence passez-vous habituellement ce test?

2022-02-17 Page 218 - 369

	C'était la première fois Plus d'une fois au 10 ans Chaque 10 ans Moins d'une fois tous les Aucune fréquence fixe NSP, RF
CCT_C075	Si Si CCT_Q005 = 1 (a eu une analyse de selles) et (CCT_Q035 in (1, 2, 3) [a fait une sigmo ou colo ou les deux], passez à CCT_Q075. Sinon, passez à CCT_C080.
CCT_Q075	La colonoscopie ou la sigmoïdoscopie faisait-elle suite à un résultat d'une analyse de selles?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCT_C080	Si CCT_Q035 in (1, 2, 3) (a fait une colo, une sigmo ou les deux), passez à CCT_D080. Sinon, passez à CCT_END.
CCT_D080	Si CCT_Q035 = 1, DT_PRESCRF = 'une colonoscopie'. Si CCT_Q035 = 2, DT_PRESCRF = 'une sigmoïdoscopie'. Si CCT_Q035 = 3, DT_PRESCRF = 'un de ces tests'.
CCT_Q080	Vous a-t-on prescrit [une colonoscopie/une sigmoïdoscopie/un de ces tests] à cause d'antécédents familiaux, d'une maladie inflammatoire de l'intestin, d'un suivi d'un cancer colorectal ou d'autres symptômes?
	INTERVIEWEUR: Par exemple, vous avez déjà eu un cancer colorectal ou des polypes, vous avez des antécédents de cancer colorectal chez au moins un parent biologique au premier degré, vous avez une maladie inflammatoire de l'intestin, vous présentez d'autres symptômes indiquant une prédisposition au cancer colorectal.
	1 Oui 2 Non NSP, RF
CCT_END	

2022-02-17 Page 219 - 369

Spirométrie (SPI)		
	Contenu optionnel	Yukon
Aperçu :	Dans ce module, on demande aux test courant de la fonction respirate quand remonte la dernière fois.	
	Ces questions seront employées po population qui a déjà passé le test caractéristiques de cette population maladies pulmonaires communes o conséquences de ces maladies.	de spirométrie et les
SPI_BEG	Contenu optionnel	
	Variables externes requises:	
	DOSPI : indicateur pour rendre acti PROXYMODE : identificateur d'inte bloc GR.	f le bloc du fichier échantillon. erview par personne interposée du
	PE_Q01 : prénom du répondant spe PE_Q02 : nom de famille du répond	
	Afficher à l'écran: Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparé	s par un espace sur la barre de titre
SPI_C001A	Si DOSPI = 2, passez à SPI_END. Sinon, passez à SPI_C001B.	
SPI_C001B	Si PROXYMODE = 1, passez à SPI_EN Sinon, passez à SPI_Q005.	ID.
SPI_Q005	Le test de spirométrie est un test co consiste à souffler dans un petit tub	urant de la fonction respiratoire qui e relié à une machine.
	Avez-vous déjà passé ce test?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à SPI_END) (Passez à SPI_END)
SPI_Q010	À quand remonte la dernière fois?	
	1 Moins de 6 mois 2 De 6 mois à moins d'un an 3 D'un an à moins de 2 ans 4 De 2 ans à moins de 5 ans 5 5 ans ou plus NSP, RF	

2022-02-17 Page 220 - 369

SPI_END

Consultations au sujet de la santé mentale (CMH)

Contenu optionnel Terre-Neuve-et-Labrador,

Nouvelle-Écosse, Québec, Ontario, Manitoba, Alberta, Colombie-Britannique, Yukon, Territoires du Nord-Ouest, Nunavut

Aperçu: Ce module cherche à savoir combien de fois, au cours des 12 derniers

mois, le répondant a fait appel aux services de professionnels de la santé mentale pour discuter de sa santé émotionnelle et mentale, et

quels professionnels de la santé il a vus ou consultés.

Les résultats aideront les planificateurs à comprendre la façon avec laquelle les services de santé mentale en place sont utilisés et de cibler de nouveaux services aux groupes de personnes qui en ont le

plus besoin.

CMH_BEG Contenu optionnel en 2020 pour les provinces; contenu thématique

pour les territoires.

Variables externes requises:

PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

DOCMH: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

CURRENTDATE : date du système

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

CMH C001A Si DOCMH = 2, passez à CMH END.

Sinon, passez à CMH_C001B.

CMH_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à CMH_END.

Sinon, passez à CMH_R001.

CMH_R001 J'aimerais maintenant vous poser quelques questions concernant le

bien-être mental et émotif.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

CMH_D005 DV_DATEONEYEARAGO = CURRENTDATE - 1

CMH_Q005 Au cours des 12 derniers mois, c'est-à-dire la période commençant

^DV_DATEONEYEARAGO et se terminant hier, avez-vous vu ou consulté un professionnel de la santé au sujet de votre santé

émotionnelle ou mentale?

2022-02-17 Page 221 - 369

INTERVIEWEUR: Inclure les contacts face à face et au téléphone. 1 Oui 2 Non (Passez à CMH_END) NSP, RF (Passez à CMH_END) CMH_Q010 Combien de fois (au cours des 12 derniers mois)? 1_1_1_1 (MIN:1) (MAX: 366) NSP, RF Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez. CMH_E010 Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si CMH_Q010 > 25. CMH_Q015 Qui avez-vous vu ou consulté? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées. Médecin de famille ou omnipraticien **Psychiatre** 2 3 **Psychologue** 4 Infirmière (infirmier) Travailleur ou travailleuse social(e) ou conseiller(ère) Autre - Précisez (Passez à CMH_S015) NSP, RF Passez à CMH_END CMH_S015 (Qui avez-vous vu ou consulté?) INTERVIEWEUR: Précisez. (80 espaces) NSP, RF CMH_END

2022-02-17 Page 222 - 369

Satisfaction à l'égard de la vie (SWL)

Contenu optionnel Terre-Neuve-et-Labrador

Aperçu: Ce module comprend des questions sur le niveau de satisfaction du

répondant face à différents aspects de sa vie, y compris son travail, ses expériences, sa situation financière, lui-même, ses relations, son

logement et son quartier.

Les chercheurs s'intéressent au lien entre la satisfaction de la vie et le

bien-être physique et mental.

SWL_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOSWL : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

SWL_C001A Si DOSWL = 2, passez à SWL_END.

Sinon, passez à SWL_C001B.

SWL_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à SWL_END.

Sinon, passez à SWL_R001.

SWL_R001 Maintenant, j'aimerais vous poser des questions sur votre satisfaction

face à divers aspects de votre vie. Pour chaque question, veuillez me dire si vous êtes <u>très</u> satisfait, satisfait, ni satisfait ni insatisfait, insatisfait

ou <u>très</u> insatisfait.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

SWL_Q005 Dans quelle mesure êtes-vous satisfait de votre emploi ou votre

activité principale?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

1 Très satisfait

2 Satisfait

3 Ni satisfait ni insatisfait

4 Insatisfait

5 Très insatisfait

NSP, RF (Passez à SWL_END)

SWL_Q010 Dans quelle mesure êtes-vous satisfait de vos activités de loisir?

2022-02-17 Page 223 - 369

	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.
	1 Très satisfait 2 Satisfait 3 Ni satisfait ni insatisfait 4 Insatisfait 5 Très insatisfait NSP, RF
SWL_Q015	(Dans quelle mesure êtes-vous satisfait) de votre situation financière?
	1 Très satisfait 2 Satisfait 3 Ni satisfait ni insatisfait 4 Insatisfait 5 Très insatisfait NSP, RF
SWL_Q020	(Dans quelle mesure êtes-vous satisfait) de vous-même?
	1 Très satisfait 2 Satisfait 3 Ni satisfait ni insatisfait 4 Insatisfait 5 Très insatisfait NSP, RF
SWL_Q025	Dans quelle mesure êtes-vous satisfait de l'apparence de votre corps?
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 1 Très satisfait 2 Satisfait 3 Ni satisfait ni insatisfait 4 Insatisfait 5 Très insatisfait NSP, RF
SWL_Q030	(Dans quelle mesure êtes-vous satisfait) de vos relations avec les membres de votre famille?
	1 Très satisfait 2 Satisfait 3 Ni satisfait ni insatisfait 4 Insatisfait 5 Très insatisfait NSP, RF
SWL_Q035	(Dans quelle mesure êtes-vous satisfait) de vos relations avec vos amis?

2022-02-17 Page 224 - 369

Très satisfait 2 Satisfait Ni satisfait ni insatisfait 3 Insatisfait 4 Très insatisfait NSP, RF Dans quelle mesure êtes-vous satisfait de votre logement? SWL_Q040 INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Très satisfait 2 Satisfait Ni satisfait ni insatisfait 3 4 Insatisfait Très insatisfait NSP, RF SWL_Q045 (Dans quelle mesure êtes-vous satisfait) de votre quartier? Très satisfait 1 2 Satisfait Ni satisfait ni insatisfait 3 Insatisfait 4 5 Très insatisfait

NSP, RF

SWL_END

2022-02-17 Page 225 - 369

Dépression (DEP)

Contenu optionnel Manitoba, Territoires du Nord-

Ouest

Aperçu: Bien des gens peuvent se sentir déprimés à un moment ou un autre, et

ce à différents degrés. Cependant, la dépression de longue durée peut constituer un grave problème de santé, à la fois sur le plan

physique et mental.

Ce module consiste en une série de questions détaillées qui touchent à la dépression. Les réponses seront regroupées pour déterminer

jusqu'à quel point le répondant est déprimé.

Ce module recueille de l'information sur la durée des épisodes de

dépression, le moment auquel ils se sont produits et leurs

conséquences.

DEP_BEG Contenu optionnel

Ce module est un instrument validé permettant de mesurer la dépression autodéclarée. Il a pour titre PHQ-9 et a été élaboré par Spitzer et coll. (1999). Il a été utilisé pour la première fois dans l'ESCC

en 2015.

Variables externes requises:

DODEP: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

PROXYMODE: identificateur d'interview par procuration.

PE Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU

PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

DEP_C001A Si DODEP = 2, passez à DEP_END.

Sinon, passez à DEP_C001B.

DEP_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à DEP_END.

Sinon, passez à DEP_R001.

DEP_R001 Les questions suivantes portent sur certains problèmes que vous auriez

pu avoir au cours des deux dernières semaines.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

DEP_Q005 Au cours des deux dernières semaines, à quelle fréquence avez-vous

:

eu peu d'intérêt ou de plaisir à faire des choses?

2022-02-17 Page 226 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Si le répondant essait de se classifier à 1 ou 2 jours (ou quelques jours) au lieu de plusieurs jours, veuillez inscrire « Pas du tout ».

- 1 Pas du tout
- 2 Plusieurs jours
- 3 Plus de la moitié des jours
- 4 Presque tous les jours

NSP

RF (Passez à DEP_END)

DEP_Q010

Au cours des deux dernières semaines, à quelle fréquence vous êtesvous :

senti triste, déprimé ou désespéré?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Si le répondant essait de se classifier à 1 ou 2 jours (ou quelques jours) au lieu de plusieurs jours, veuillez inscrire « Pas du tout ».

- 1 Pas du tout
- 2 Plusieurs jours
- 3 Plus de la moitié des jours
- 4 Presque tous les jours

NSP, RF

DEP_Q015

(Au cours des deux dernières semaines, à quelle fréquence avez-vous :)

eu des difficultés à vous endormir ou à rester endormi, ou trop dormi?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Si le répondant essait de se classifier à 1 ou 2 jours (ou quelques jours) au lieu de plusieurs jours, veuillez inscrire « Pas du tout ».

- 1 Pas du tout
- 2 Plusieurs jours
- 3 Plus de la moitié des jours
- 4 Presque tous les jours

NSP, RF

DEP_Q020

(Au cours des deux dernières semaines, à quelle fréquence vous êtesvous :)

senti fatigué ou eu peu d'énergie?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Si le répondant essait de se classifier à 1 ou 2 jours (ou quelques jours) au lieu de plusieurs jours, veuillez inscrire « Pas du tout ».

- 1 Pas du tout
- 2 Plusieurs jours
- 3 Plus de la moitié des jours
- 4 Presque tous les jours

NSP, RF

2022-02-17 Page 227 - 369

DEP_Q025

Au cours des deux dernières semaines, à quelle fréquence avez-vous .

eu peu d'appétit ou trop manger?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Le terme « peu d'appétit » signifie ne pas avoir faim ou manger moins qu'à l'habitude. Si le répondant essait de se classifier à 1 ou 2 jours (ou quelques jours) au lieu de plusieurs jours, veuillez inscrire « Pas du tout ».

- 1 Pas du tout
- 2 Plusieurs jours
- 3 Plus de la moitié des jours
- 4 Presque tous les jours

NSP, RF

DEP_Q030

(Au cours des deux dernières semaines, à quelle fréquence avez-vous :)

eu une mauvaise perception de vous-même, ou avez-vous pensé que vous étiez un perdant ou que vous n'aviez pas satisfait vos propres attentes ou celles de votre famille?

INTERVIEWEUR: Si le répondant essait de se classifier à 1 ou 2 jours (ou quelques jours) au lieu de plusieurs jours, veuillez inscrire « Pas du tout ».

- 1 Pas du tout
- 2 Plusieurs jours
- 3 Plus de la moitié des jours
- 4 Presque tous les jours

NSP, RF

DEP_Q035

(Au cours des deux dernières semaines, à quelle fréquence avez-vous :)

eu des difficultés à vous concentrer sur des choses telles que lire le journal ou regarder la télévision?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Si le répondant essait de se classifier à 1 ou 2 jours (ou quelques jours) au lieu de plusieurs jours, veuillez inscrire « Pas du tout ».

- 1 Pas du tout
- 2 Plusieurs jours
- 3 Plus de la moitié des jours
- 4 Presque tous les jours

NSP, RF

DEP_Q040

Au cours des deux dernières semaines, à quelle fréquence avez-vous :

bougé ou parlé si lentement que les autres personnes ont pu le remarquer? Ou au contraire, vous êtes si agité que vous bougez beaucoup plus que d'habitude?

2022-02-17 Page 228 - 369

INTERVIEWEUR: Si le répondant essait de se classifier à 1 ou 2 jours (ou quelques jours) au lieu de plusieurs jours, veuillez inscrire « Pas du tout ».

- 1 Pas du tout
- 2 Plusieurs jours
- 3 Plus de la moitié des jours
- 4 Presque tous les jours

NSP, RF

DEP_Q045

(Au cours des deux dernières semaines, à quelle fréquence avez-vous :)

pensé que vous seriez mieux mort ou pensé à vous blesser d'une façon ou d'une autre?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Si le répondant essait de se classifier à 1 ou 2 jours (ou quelques jours) au lieu de plusieurs jours, veuillez inscrire « Pas du tout ».

- 1 Pas du tout
- 2 Plusieurs jours
- 3 Plus de la moitié des jours
- 4 Presque tous les jours

NSP, RF

DEP_C050

Si (DEP_Q005 = 2, 3, 4 ou DEP_Q010 = 2, 3, 4 ou DEP_Q015 = 2, 3, 4 ou DEP_Q020 = 2, 3, 4 ou DEP_Q025 = 2, 3, 4 ou DEP_Q030 = 2, 3, 4 ou DEP_Q035 = 2, 3, 4 ou DEP_Q040 = 2, 3, 4 ou DEP_Q045 = 2, 3, 4), passez à DEP_Q050.

Sinon, passez à DEP_END.

DEP_Q050

Dans quelle mesure ces problèmes ont-ils rendu difficiles votre travail, vos tâches à la maison ou votre capacité à bien vous entendre avec les autres?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

- Pas du tout difficile(s)
- 2 Plutôt difficile(s)
- 3 Très difficile(s)
- 4 Extrêmement difficile(s)

NSP, RF

DEP_END

2022-02-17 Page 229 - 369

Pensées suicidaires et tentatives de suicide (SUI)

Contenu thématique

Aperçu: Le suicide est une préoccupation importante pour la société

d'aujourd'hui.

Ce module sert à recueillir des renseignements sur les pensées suicidaires et les tentatives de suicide des répondants. On leur demande, entre autres choses, s'ils ont fait un plan pour tenter de se suicider au cours des douze derniers mois, quel âge ils avaient la dernière fois qu'ils ont songé à se suicider ou qu'ils ont projeté ou tenté de le faire, le nombre de fois qu'ils ont tenté de se suicider durant leur vie, et s'ils ont eu besoin de soins médicaux à la suite de la plus

récente tentative.

Ces questions sont posées qu'aux répondants de 15 ans et plus.

SUI_BEG Contenu thématique

Variables externes requises:

DOSUI : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

AGE: L'âge du répondant.

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

SUI_C001A Si DOSUI = 2, passez à SUI_END.

Sinon, passez à SUI_C001B.

SUI_C001B Si PROXYMODE = 1 ou AGE < 15, passez à SUI_END.

Sinon, passez à SUI_D001.

SUI_D001 DV_AGEMINUS1 = AGE-1

SUI_R001 Les questions suivantes pourraient être délicates pour certaines

personnes, mais nous devons poser les mêmes questions à tout le

monde.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

SUI_Q005 Avez-vous déjà <u>sérieusement</u> songé à vous suicider?

1 Oui

2 Non (Passez à SUI_END) NSP, RF (Passez à SUI_END)

SUI_Q010 Est-ce que cela s'est produit au cours des 12 derniers mois?

2022-02-17 Page 230 - 369

	1 Oui 2 Non NSP RF	(Passez à SUI_Q020) (Passez à SUI_Q015) (Passez à SUI_Q015) (Passez à SUI_END)
SUI_Q015	Quel âge aviez-vous la <u>dernière</u> for produite?	s que cette expérience s'est
	INTERVIEWEUR : Minimum est 6; max	rimum est ^DV_AGEMINU\$1.
	_ _ _ (MIN : 6) (MAX : 129)	
	NSP, RF	
SUI_E015	L'âge inscrit est invalide. S.V.P., reto	ournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si S	UI_Q015 > (DV_AGEMINUS1)
SUI_Q020	Avez-vous déjà fait un plan pour sérieusement tenter de vous suicider?	
	1 Oui 2 Non NSP RF	(Passez à SUI_Q035) (Passez à SUI_Q035) (Passez à SUI_END)
SUI_Q025	Est-ce que cela s'est produit au co	urs des 12 derniers mois?
	1 Oui 2 Non NSP RF	(Passez à SUI_Q035) (Passez à SUI_Q030) (Passez à SUI_Q030) (Passez à SUI_END)
SUI_Q030	Quel âge aviez-vous la <u>dernière</u> for produite?	s que cette expérience s'est
	INTERVIEWEUR : Minimum est 6; max	imum est ^DV_AGEMINU\$1.
	_ _ _ (MIN : 6) (MAX : 129)	
	NSP, RF	
SUI_E030	L'âge inscrit est invalide. S.V.P., reto	ournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si S	UI_Q030 > (DV_AGEMINUS1)
SUI_Q035	Avez-vous déjà sérieusement tenté	de vous suicider?
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à SUI_END) (Passez à SUI_END)

2022-02-17 Page 231 - 369

SUI_Q040	Combien de fois dans votre vie avez-vous sérieusement tenté de vous suicider?
	INTERVIEWEUR: Si le répondant répond plus que 900 fois, inscrire « 900 ». Si le répondant répond « plus souvent que je peux me souvenir », inscrire « 901 ».
	_ _ _ (MIN:1) (MAX:901)
	NSP, RF
SUI_E040	Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si SUI_Q040 > 50
SUI_Q045	Est-ce que cela s'est produit au cours des 12 derniers mois?
	1 Oui (Passez à SUI_Q055) 2 Non NSP, RF
SUI_D050	Si SUI_Q040 = 1, DT_WHENLAST_F = 'lorsque'. Sinon, DT_WHENLAST_F = 'la <u>dernière</u> fois que'.
SUI_Q050	Quel âge aviez-vous [lorsque/la <u>dernière</u> fois que] cette expérience s'est produite?
	INTERVIEWEUR: Minimum est 6; maximum est ^DV_AGEMINUS1.
	_ _ (MIN : 6) (MAX : 129)
	NSP, RF
SUI_E050	L'âge inscrit est invalide. S.V.P., retournez et corrigez.
Règle :	Déclenchez une vérification avec rejet si SUI_Q050 > (DV_AGEMINUS1)
SUI_Q055	Suite à votre expérience la plus récente, avez-vous eu besoin des soins médicaux?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
SUI_END	

2022-02-17 Page 232 - 369

Sources de stress (STS)	Contenu optionnel	Ontario, Colombie-Britannique, Yukon, Territoires du Nord-Ouest, Nunavut
Aperçu :	Le rapport entre le stress et la santé le stress peut être la cause de cert conséquence d'autres problèmes d	ains problèmes de santé et la
	Les résultats de ce module aideron santé à déterminer quelles sont les et à créer des programmes pour pr lutter contre le stress.	sources de stress les plus courantes
	Ce module couvre une série de qu capacité de traiter de problèmes il quotidiennes, et la source principal jours.	nattendus et difficiles, les exigences
STS_BEG	Contenu optionnel en 2020 pour le pour les territoires.	s provinces; contenu thématique
	Variables externes requises :	
	DOSTS : indicateur pour rendre acti PROXYMODE - interview par persor	
	PE_Q01 : prénom du répondant spe PE_Q02 : nom de famille du répond	
	Afficher à l'écran: Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés	par un espace sur la barre de titre
STS_C001A	Si DOSTS = 2, passez à STS_END. Sinon, passez à STS_C001B.	
STS_C001B	Si PROXYMODE=1, passez à STS_ENI Sinon, passez à STS_R001.	Э.
STS_R001	Maintenant quelques questions sur	le stress dans votre vie.
	INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> po	our continuer.
STS_Q005	En général, comment évaluez-vous problèmes inattendus et difficiles, p personnelle? Diriez-vous que votre	oar exemple, une crise familiale ou
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories	au répondant.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant.

1 Excellente2 Bonne3 Passable4 Faible

NSP, RF

2022-02-17 Page 233 - 369

importante source qui contribue aux sentiments de stress que vous pouvez avoir? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 01 Travail 02 Problèmes financiers 03 Famille 04 Travail scolaire 05 Contrainte de temps / manque de temps 06 Santé 07 Autre - Précisez (Passez à STS_S015) 08 Aucun NSP, RF Passez à STS_END STS_S015 (En pensant au stress dans votre vie de tous les jours, quelle est la	STS_Q010	En général, comment évaluez-vous votre capacité à faire face aux exigences quotidiennes de la vie, par exemple, faire face aux responsabilités vis-à-vis le travail, la famille et le bénévolat? Diriez-vous que votre capacité est?
2 Bonne 3 Passable 4 Faible NSP, RF STS_Q015 En pensant au stress dans votre vie de tous les jours, quelle est la pimportante source qui contribue aux sentiments de stress que vous pouvez avoir? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 01 Travail 02 Problèmes financiers 03 Famille 04 Travail scolaire 05 Contrainte de temps / manque de temps 06 Santé 07 Autre - Précisez (Passez à STS_S015) 08 Aucun NSP, RF Passez à STS_END STS_S015 (En pensant au stress dans votre vie de tous les jours, quelle est la importante source qui contribue aux sentiments de stress que vous pouvez avoir?)		INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.
importante source qui contribue aux sentiments de stress que vous pouvez avoir? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 01 Travail 02 Problèmes financiers 03 Famille 04 Travail scolaire 05 Contrainte de temps / manque de temps 06 Santé 07 Autre - Précisez (Passez à STS_S015) 08 Aucun NSP, RF Passez à STS_END STS_S015 (En pensant au stress dans votre vie de tous les jours, quelle est la importante source qui contribue aux sentiments de stress que vous pouvez avoir?)		2 Bonne 3 Passable 4 Faible
O1 Travail O2 Problèmes financiers O3 Famille O4 Travail scolaire O5 Contrainte de temps / manque de temps O6 Santé O7 Autre - Précisez (Passez à STS_SO15) O8 Aucun NSP, RF Passez à STS_END STS_SO15 (En pensant au stress dans votre vie de tous les jours, quelle est la importante source qui contribue aux sentiments de stress que vous pouvez avoir?)	STS_Q015	En pensant au stress dans votre vie de tous les jours, quelle est la plus importante source qui contribue aux sentiments de stress que vous pouvez avoir?
O2 Problèmes financiers O3 Famille O4 Travail scolaire O5 Contrainte de temps / manque de temps O6 Santé O7 Autre - Précisez (Passez à STS_S015) O8 Aucun NSP, RF Passez à STS_END (En pensant au stress dans votre vie de tous les jours, quelle est la importante source qui contribue aux sentiments de stress que vous pouvez avoir?)		INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.
Passez à STS_END (En pensant au stress dans votre vie de tous les jours, quelle est la importante source qui contribue aux sentiments de stress que vous pouvez avoir?)		02 Problèmes financiers 03 Famille 04 Travail scolaire 05 Contrainte de temps / manque de temps 06 Santé 07 Autre - Précisez (Passez à STS_S015)
STS_S015 (En pensant au stress dans votre vie de tous les jours, quelle est la importante source qui contribue aux sentiments de stress que vous pouvez avoir?)		
<u>INTERVIEWEUR</u> : Précisez.	STS_S015	(En pensant au stress dans votre vie de tous les jours, quelle est la plus importante source qui contribue aux sentiments de stress que vous pouvez avoir?)
		<u>INTERVIEWEUR</u> : Précisez.

STS_END

2022-02-17 Page 234 - 369

NSP, RF

Expériences vécues dans l'enfance (CEX)

Contenu optionnel Île-du-Prince-Édouard, Québec,
Ontario, Alberta, Yukon, Territoires

du Nord-Ouest, Nunavut

Aperçu: Ce module s'adresse aux répondants âgés de 25 ans et plus et

demande à ces derniers de déclarer les événements qui leur sont arrivés (à l'école, dans leur quartier ou à la maison), avant l'âge de 16 ans, y compris les incidents de violence physique, l'activité sexuelle non désirée et toute intervention d'un organisme de protection de la

jeunesse.

CEX_BEG Contenu optionnel en 2020 pour les provinces; contenu thématique

pour les territoires.

Variables externes requises:

AGE: âge du répondant sélectionné du bloc ANC.

DOCEX : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran :

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

Étiquette : Le module CEX a été testé par « QA » en 2015 et envoyé pour être programmé, mais

n'a jamais été développé par « CoSD ». Il a été suspendu par l'équipe sujet-matière

pour 2015-2016.

CEX_C001A Si DOCEX = 2, passez à CEX_END.

Sinon, passez à CEX_C001B.

CEX_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à CEX_END.

Sinon, passez à CEX_C001C.

CEX_C001C Si AGE \geq 25, passez à CEX_R001.

Sinon, passez à CEX_END.

CEX_R001 Les prochaines questions concernent des choses qui ont pu vous

arriver à votre école, dans votre quartier ou dans votre famille avant l'âge de 16 ans. Vos réponses sont importantes que vous ayez vécu ces expériences ou non. Souvenez-vous que tous les renseignements

fournis sont strictement confidentiels.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

CEX_Q005 Avant l'âge de 16 ans, combien de fois avez-vous vu ou entendu l'un

de vos parents, beaux-parents ou tuteurs se frapper ou frapper un autre adulte à la maison? Par adulte, je veux dire n'importe qui de

plus de 18 ans.

2022-02-17 Page 235 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 1 Jamais 2 1 ou 2 fois 3 à 5 fois 3 4 6 à 10 fois 5 Plus de 10 fois NSP, RF (Passez à CEX_Q035) CEX_Q010 Avant l'âge de 16 ans, combien de fois un adulte vous a-t-il giflé ou tapé sur la tête ou les oreilles, ou encore vous a-t-il frappé ou donné la fessée avec quelque chose de dur pour vous faire mal? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 1 Jamais 2 1 ou 2 fois 3 3 à 5 fois 4 6 à 10 fois 5 Plus de 10 fois NSP, RF CEX Q015 Avant l'âge de 16 ans, combien de fois un adulte vous a-t-il poussé, agrippé, bousculé ou vous a-t-il lancé quelque chose pour vous faire mal? INTERVIEWEUR: Au besoin, lisez les catégories au répondant. Jamais 2 1 ou 2 fois 3 3 à 5 fois 6 à 10 fois 4 Plus de 10 fois NSP, RF CEX Q020 Avant l'âge de 16 ans, combien de fois un adulte vous a-t-il donné un coup de pied, mordu, frappé du poing, étranglé, brûlé ou attaqué physiquement d'une autre façon? INTERVIEWEUR: Au besoin, lisez les catégories au répondant. 1 Jamais 2 1 ou 2 fois 3 3 à 5 fois 6 à 10 fois 4 5 Plus de 10 fois NSP, RF CEX_Q025 Avant l'âge de 16 ans, combien de fois un adulte vous a-t-il forcé, ou essayé de vous forcer, à avoir une activité sexuelle non désirée en vous menacant, en vous immobilisant ou en vous faisant mal d'une autre façon?

2022-02-17 Page 236 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

1 Jamais
2 1 ou 2 fois
3 3 à 5 fois
4 6 à 10 fois
5 Plus de 10 fois

NSP, RF

CEX_Q030

CEX_Q035

Avant l'âge de 16 ans, combien de fois un adulte vous a-t-il touché contre votre volonté d'une manière sexuelle? Par cela je veux dire tout ce qui va d'un attouchement non désiré à un baiser ou des caresses.

INTERVIEWEUR: Au besoin, lisez les catégories au répondant.

1 Jamais
2 1 ou 2 fois
3 3 à 5 fois
4 6 à 10 fois
5 Plus de 10 fois
NSP, RF

Avant l'âge de 16 ans, avez-vous vu ou parlé à quelqu'un d'un organisme de protection de la jeunesse concernant des difficultés à la maison?

1 Oui 2 Non NSP, RF

2022-02-17 Page 237 - 369

Prov	isions	socia	les ((SPS)
				,

Contenu optionnel Terre-Neuve-et-Labrador,

Nouveau-Brunswick, Ontario, Yukon, Territoires du Nord-Ouest,

Nunavut

Aperçu: Les relations d'une personne avec ses amis, sa famille, ses collègues et

d'autres personnes peuvent influer grandement sur sa santé mentale

et physique.

Ce module comporte une série de questions sur le niveau de sécurité

affective et bien-être; encadrement; confiance en soi; intégration

sociale; et alliances fiables du répondant.

SPS_BEG Contenu optionnel en 2020 pour les provinces; contenu thématique

pour les territoires.

Variables externes requises:

PROXYMODE - interview par personne interposée

DOSPS: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU

PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

SPS_C001A Si DOSPS = 2, passez à SPS_END.

Sinon, passez à SPS_C001B.

SPS_C001B Si PROXYMODE=1, passez à SPS_END.

Sinon, passez à SPS_R001.

SPS R001 Les questions qui suivent portent sur vos relations habituelles avec vos

amis, les membres de votre famille, vos collègues de travail, les membres de votre communauté ou toute autre personne. Indiquez dans quelle mesure chaque énoncé décrit vos relations avec les

autres.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

SPS_Q015 J'ai des personnes proches de moi qui me procurent un sentiment de

sécurité affective et de bien-être.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant.

Tout à fait d'accord

2 D'accord

3 En désaccord

4 Tout à fait en désaccord

NSP, RF

SPS_Q020 Il y a quelqu'un avec qui je pourrais discuter de décisions importantes

qui concernent ma vie.

2022-02-17 Page 238 - 369

	COTECONIES	all renondant
<u>INTERVIEWEUR</u> : Lisez les	Carcacines	ao reportaditi.

- 1 Tout à fait d'accord
- 2 D'accord
- 3 En désaccord
- 4 Tout à fait en désaccord

NSP, RF

SPS_Q025

J'ai des relations où ma compétence et mon savoir-faire sont reconnus.

- 1 Tout à fait d'accord
- 2 D'accord
- 3 En désaccord
- 4 Tout à fait en désaccord

NSP, RF

SPS_Q035

J'ai l'impression de faire partie d'un groupe de personnes qui partagent mes attitudes et mes croyances.

- 1 Tout à fait d'accord
- 2 D'accord
- 3 En désaccord
- 4 Tout à fait en désaccord

NSP, RF

SPS_Q050

Il y a des gens sur qui je peux compter en cas d'urgence.

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

- Tout à fait d'accord
- 2 D'accord
- 3 En désaccord
- 4 Tout à fait en désaccord

NSP, RF

SPS_END

2022-02-17 Page 239 - 369

Soins de santé primaires (PHC)

Contenu de base

Aperçu:

Les soins de santé primaires sont souvent le premier point d'entrée dans le système de soins de santé du Canada. Cela comprend le diagnostic, le traitement et la gestion des problèmes de santé.

Ce module porte sur un certain nombre de sujets concernant les soins de santé primaires. On demande au répondant, entre autres choses, s'il y a un endroit où il va habituellement lorsqu'il a besoin de soins immédiats pour un problème de santé mineur, s'il a un fournisseur habituel de soins de santé, quelle langue il parle lors de ses rendezvous, ainsi que les genres de professionnels de la santé qu'il consulte.

Ce module est utile aux gouvernements, aux planificateurs de soins de santé et aux chercheurs. Par exemple, les résultats pourront servir à faire des comparaisons entre différents groupes - les hommes et les femmes, les jeunes et les aînés, les régions urbaines et rurales - concernant l'usage des services de santé. Ils permettront aussi de suivre les changements au fil du temps, en ce qui a trait aux endroits où vont les Canadiens lorsqu'ils ont besoin de soins de santé et quels professionnels de la santé ils choisissent de consulter.

PHC_BEG

Contenu de base

Variables externes requises:

DOPHC - indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE : identificateur d'interview par procuration du bloc GR.

PROV: Province de résidence

PROXYSEX : sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non

par personne interposée

COLLYEAR: Année de collecte, basée sur la valeur de « CYCLE » du

fichier Unitinfo

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

Nota: Ce module est un peu différent à partir de 2018. Trois questions (Q015, Q045, Q050) n'ont pas été demandées dans les provinces (mais gardées dans les Territoires), identifiées comme moins prioritaires par les intervenants principaux, afin de réduire le temps d'enquête.

PHC_C001

Si DOPHC=2, passez à PHC_END. Sinon, passez à PHC_R001.

PHC_R001

Maintenant, j'aimerais vous poser des questions au sujet de vos soins de santé primaires. Il s'agit souvent du premier point d'entrée dans le système de santé canadien. Ceci inclut les diagnostiques, les traitements et la gestion des problèmes de santé.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

2022-02-17 Page 240 - 369

PHC_D005A	Sans Objet		
PHC_D005B	Sans Objet		
PHC_Q005	Y a-t-il un endroit où vous allez habituellement si vous avez besoin de soins immédiats pour un problème de santé mineur?		
	INTERVIEWEUR: Si le répondant est c derniers mois, S.V.P., référez à l'endr		
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à PHC_C015A) (Passez à PHC_C015A)	
PHC_D010	Si PROV=24, DT_CLSC_F = 'ou CLSC'. Sinon, DT_CLSC_F = 'nul'.		
PHC_Q010	De quel genre d'endroit s'agit-il?		
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories comme « endroit » habituel pour rec		
	Bureau du médecin Clinique externe d'un		
	hôpital 3 Centre de santé		
	communautaire [ou CLSC/nul] 4 Clinique sans rendez-		
	vous 5 Salle d'urgence d'un		
	hôpital 6 Un autre endroit		
	NSP, RF		
PHC_C015A	Si COLLYEAR = 2018 et PROV NOT IN passez à PHC_Q020. Sinon, passez à PHC_C015B.	(60, 61, 62)), passez à PHC_Q020,	
PHC_C015B	Si PHC_Q010=1, passez à PHC_Q015 Sinon, passez à PHC_Q020.		
PHC_Q015	S'agit-il?		

2022-02-17 Page 241 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

D'un bureau où un médecin pratique seul

2 D'un bureau comprenant plusieurs professionnels de la santé travaillant en <u>équipe</u>, pouvant inclure un diététicien, une infirmière, un travailleur social ou un psychologue

3 D'un bureau comptant plusieurs médecins travaillant indépendamment les uns des autres, pouvant partager une ou plusieurs infirmières

4 **Autre** NSP, RF

PHC_Q020

Avez-vous un fournisseur habituel de soins de santé? Par ceci, nous entendons un professionnel de la santé que vous voyez ou auquel vous parlez régulièrement lorsque vous avez besoin de soins ou de conseils concernant votre santé.

 1
 Oui
 (Passez à PHC_Q030)

 2
 Non
 (Passez à PHC_Q025)

 NSP, RF
 (Passez à PHC_END)

PHC_Q025

Pour quelles raisons n'avez-vous pas de fournisseur habituel de soins de santé?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.

Pas besoin d'un en particulier, mais vous avez un endroit habituel où recevoir des soins

2 Aucun disponible dans la région

3 Aucun dans la région ne prend de nouveaux patients

4 Vous n'avez pas essayé

d'en trouver un

5 En avait un, mais est parti

ou est retraité 6 Autre

NSP, RF

Passez à PHC_END

PHC E025

Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle :

Déclenchez une vérification avec avertissement si $PHC_Q025 = 1$ (Pas besoin d'un en particulier, endroit habituel ou recevoir des soins) et $PHC_Q005 = (2, NSP, RF)$

2022-02-17 Page 242 - 369

PHC_Q030

Ce fournisseur habituel de soins de santé est-il un(e)...?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Si le répondant veut indiquer plus d'un médecin, demandez celui consulté le plus souvent. D'autres exemples de spécialistes sont oncologue ou psychiatre. Des exemples d' « autres » fournisseur habituel sont psychologue ou physiothérapeute.

Médecin de famille ou médecin généraliste

2 Médecin spécialiste, comme un cardiologue ou un pédiatre

3 Infirmière praticienne

4 Autre

NSP, RF

PHC_D035A

Si PHC_Q030 = 1, DT_PHC_F = 'médecin de famille'. Sinon, si PHC_Q030 = 2, DT_PHC_F = 'spécialiste'. Sinon, si PHC_Q030 = 3, DT_PHC_F = 'infirmière praticienne'. Sinon, DT_PHC_F = 'fournisseur habituel de soins de santé'.

PHC D035B

Si PROXYMODE=1, DT_DEVEZDOIT = 'doit'.
Autrement, DT_DEVEZDOIT = 'devez'.

PHC_D035C

Si PHC Q015=1, DT SOLO F = '?'.

Autrement, DT_SOLO_F = ', ou un autre fournisseur de soins du même

bureau?'.

PHC Q035

Lorsque vous avez besoin de soins <u>immédiats</u> pour un problème de santé mineur, combien de temps [doit/devez]-vous habituellement attendre avant que vous puissiez avoir un rendez-vous avec ce(tte) [médecin de famille/spécialiste/infirmière praticienne/fournisseur habituel de soins de santé][?/, ou un autre fournisseur de soins du même bureau?]

<u>INTERVIEWEUR</u>: Un problème de santé mineur peut inclure fièvre, mal de tête, entorse à la cheville, vomissures ou rougeurs inexpliquées.

- 1 Le même jour
- 2 Le lendemain
- 3 De 2 à 3 jours
- 4 De 4 à 6 iours
- 5 De 1 à 2 semaines
- 6 Entre 2 semaines et un

mois

7 Un mois ou plus

NSP, RF

PHC_Q040

Parlez-vous habituellement français, anglais ou une autre langue avec ce(tte) [médecin de famille/spécialiste/infirmière praticienne/fournisseur habituel de soins de santé]?

2022-02-17 Page 243 - 369

	1 Anglais 2 Français 3 Anglais et français 4 Anglais et une autre langue 5 Français et une autre langue 6 Une autre langue NSP, RF
PHC_C045	Si COLLYEAR = 2018 et PROV NOT IN (60, 61, 62)), passez à PHC_Q055. Sinon, passez à PHC_Q045.
PHC_Q045	Est-ce qu'une ou plusieurs infirmières travaillent avec votre [médecin de famille/spécialiste/infirmière praticienne/fournisseur habituel de soins de santé] et s'occupent régulièrement de vos soins de santé? 1 Oui 2 Non NSP, RF
PHC_C050	Si PHC_Q010 dans (2,3,4,5,6), passez à PHC_Q050. Sinon, passez à PHC_Q055.
PHC_Q050	Mis à part les médecins et infirmières, d'autres professionnels de la santé, comme des nutritionnistes, travaillent-ils dans le bureau où vous recevez habituellement vos soins de santé? INTERVIEWEUR: Le répondant pourrait ne pas utiliser/avoir besoin des services de ces professionnels du même bureau, mais est au courant qu'ils sont disponibles. 1 Oui 2 Non NSP, RF
PHC_Q055	Mis à part votre [médecin de famille/spécialiste/infirmière praticienne/fournisseur habituel de soins de santé], de qui recevezvous des soins de santé réguliers?

2022-02-17 Page 244 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées. Soins de santé réguliers peuvent aussi être vus comment des soins de routine.

Un autre médecin de famille ou médecin généraliste

Médecin spécialiste

03 Infirmière / infirmière

praticienne

04 Chiropraticien

05 **Diététiste autorisé**

06 Pharmacien

O7 Physiothérapeute

08 Psychologue /

Professionnel de la santé mentale

09 Travailleur social

10 Autre

11 Aucun

NSP, RF

PHC_E055

Vous ne pouvez pas choisir « Aucune » en même temps qu'une autre catégorie. S.V.P., retournez et corrigez.

Règle :

Déclenchez une vérification avec rejet si Déclenchez une vérification avec rejet si PHC_Q055 = 11 (Aucun) et une autre réponse est indiquée en PHC_Q055.

PHC_C060

Si PHC_Q020 = 1 (a un fournisseur habituel de soins de santé) et PHC_Q055 <> 11 (reçoit habituellement des soins de santé de n'importe quel autres professionnels de la santé), passez à PHC_Q060. Sinon, passez à PHC_END.

PHC_Q060

En général, comment évalueriez-vous le niveau de coordination entre votre [médecin de famille/spécialiste/infirmière praticienne/fournisseur habituel de soins de santé] et les autres professionnels de la santé qui vous fournissent des soins réguliers? Diriez-vous que la coordination est...?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Des exemples de coordination des soins sont: envoyer les résultats de test à temps; communiquer le diagnostique ou les plans de traitement aux autres fournisseurs de soins.

- 1 Excellente
- 2 Très bonne
- 3 Bonne
- 4 Passable
- 5 Mauvaise
- 6 Ne s'applique pas

NSP, RF

PHC_END

2022-02-17 Page 245 - 369

Attachement au médecin (MDA)

Contenu optionnel

Terre-Neuve-et-Labrador, Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick, Manitoba

Aperçu:

Le présent module fournit des renseignements sur le niveau d'attachement des Canadiens à leur médecin. S'ils ont un médecin de famille ou un omnipraticien, on leur demande depuis quand ils consultent ce médecin. S'ils n'ont pas de médecin, on leur demande s'ils en cherchent un.

S'ils vont dans un « endroit habituel pour recevoir des soins » où il y a plus d'un médecin, on leur demande quel est le nombre de médecins qu'ils peuvent consultés, et quelle est la fréquence à laquelle ils sont soignés par le même médecin.

Les données recueillies permettront aux chercheurs de voir à quel point les Canadiens sont suivis par un médecin habituel.

MDA_BEG

Contenu optionnel

PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du bloc GR

DOMDA: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PHC_Q005: Y a-t-il un endroit où vous allez habituellement si vous avez besoin de soins immédiats pour un problème de santé mineur? PHC_Q015: S'agit-il...? (demandé pour trouver le type du bureau du

médecin, comme indiqué dans PHC_Q010)

PHC_Q020: Avez-vous un fournisseur habituel de soins de santé? PHC_Q025: Pour quelles raisons n'avez-vous pas de fournisseur habituel

de soins de santé?

PHC_Q030: Le type de fournisseur habituel de soins de santé

MDA_C001A Si DOMDA = 2, passez à MDA_END.

Sinon, passez à MDA_C001B.

MDA_C001B Si PHC_Q030 = (2, 3, 4, DK, RF, BLANK) (FHSS n'est pas un médecin de

famille ou généraliste), passez à MDA_C010.

Sinon, passez à MDA_Q005.

MDA_Q005

Depuis combien de temps avez-vous votre médecin de famille ou médecin généraliste?

médecin généraliste?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Si nécessaire, vous pouvez guider le répondant « Il s'agit du médecin consulté régulièrement. »

Moins de 6 mois

2 6 mois à moins de 1 an

3 1 an à moins de 2 ans

4 2 ans ou plus

NSP, RF

Passez à MDA_END

2022-02-17 Page 246 - 369

MDA_C010	Si PHC_Q020 = (DK, RF) (Non réponse à la question sur le FHSS) or PHC_Q025 = 4 (n'a pas essayé de trouver un FHSS) or PHC_Q030 = RF) (non réponse à la question sur le type de FHSS), passez à MDA_C015. Sinon, passez à MDA_D010.	(DK,
MDA_D010	Si PROXYMODE=1, DT_NAF = '^FNAME en a déjà un'. Sinon, DT_NAF = 'J'en ai déjà un'.	
MDA_Q010	Est-ce que vous cherchez un médecin de famille ou un médecin généraliste à l'heure actuelle?	
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Lisez les catégories au répondant. « À l'heure actu » veut dire « en ce moment ».	elle
	1 Oui 2 Non 3 Ne s'applique pas; [^FNAME en a déjà un/J'en ai déjà un] NSP, RF	
MDA_C015	Si PHC_Q005 = (2, DK, RF) (n'a pas d'endroit habituel pour recevoir soins ou non réponse à cette question) ou PHC_Q015 = 1 (un burecoù un médecin pratique seul), passez à MDA_END. Sinon, passez à MDA_D015.	
MDA_D015	Si PROXYSEX =1, DT_DEVEZ = "doit". Otherwise,, DT_DEVEZ = "devez".	
MDA_Q015	Vous avez dit plus tôt que vous avez un endroit où vous allez habituellement lorsque vous ['doit'/'devez'] recevoir des soins pour un problème de santé mineur. Dans cet endroit, y a-t-il plus d'un médecin que vous pouvez consulter?	
	1 Oui	
	2 Non (Passez à MDA_END) NSP, RF (Passez à MDA_END)	
MDA_D020	Sans Objet	
MDA_Q020	Lorsque vous allez dans cet endroit habituel, à quelle fréquence êt vous soigné(e) par le même médecin?	tes-
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories au répondant.	
	1 Toujours 2 Souvent 3 Parfois 4 Rarement 5 Jamais 6 Sans Objet NSP, RF	
MDA_END		

2022-02-17 Page 247 - 369

Contacts avec des professionnels de la santé - bloc rallongé (CP2)

Contenu optionnel

Québec, Yukon, Nunavut

Aperçu:

L'objectif de ce module est de recueillir de l'information sur la fréquence des consultations avec divers professionnels de la santé au cours des 12 derniers mois et l'endroit où les consultations ont eu lieu, pour des raisons de santé physique, émotionnelle ou mentale.

Les questions portent sur les professionnels de la santé suivants : chiropraticien, physiothérapeute, psychologue, travailleur social ou conseiller, audiologiste, orthophoniste, ergothérapeute, diététicien ou nutritionniste, et pharmacien.

CP2_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du bloc GR.

DOCP2: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. CHP_Q025: a passé au moins une nuit comme patient à l'hôpital. CMH_Q015: Vu ou consulté un professionnel de la santé au sujet de la santé émotionnelle ou mentale au cours de 12 derniers mois

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

CP2_C001 Si DOCP2 = 2, passez à CP2_END.

Sinon, passez à CP2_D001.

CP2_D001 Si CHP_Q025 = 1, DT_COMPTER = 'Sans compter les séjours d'au moins

une nuit dans un établissement de santé, au cours des 12 derniers

mois'.

Sinon, DT_COMPTER = 'Au cours des 12 derniers mois'.

CP2_Q005 [Sans compter les séjours d'au moins une nuit dans un établissement

de santé, au cours des 12 derniers mois/Au cours des 12 derniers mois], avez-vous vu ou consulté l'un ou l'autre des professionnels de la santé suivants à propos de votre santé physique, émotionnelle ou

mentale:

un chiropraticien?

INTERVIEWEUR: Inclure les consultations sur place et par téléphone.

1 Oui

2 Non (Passez à CP2_Q015) NSP, RF (Passez à CP2_Q015)

CP2_Q010 Combien de fois (au cours des 12 derniers mois)?

2022-02-17 Page 248 - 369

1_1_1_1 (MIN:1)(MAX: 366) NSP, RF Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu CP2_Q005 = 2, la variable CP2_Q010 sera rempli avec 0. CP2_E010 Une valeur inhabituelle a été inscrite, S.V.P. confirmez. Rèale: Déclenchez une vérification avec avertissement si CP2 Q010 > 20 ([Sans compter les séjours d'au moins une nuit dans un établissement CP2_Q015 de santé, au cours des 12 derniers mois/Au cours des 12 derniers mois], avez-vous vu ou consulté) un physiothérapeute? INTERVIEWEUR: Inclure les consultations sur place et par téléphone. Oui 2 (Passez à CP2_Q025) Non NSP, RF (Passez à CP2 Q025) CP2_Q020 Combien de fois (au cours des 12 derniers mois)? 1_1_1_1 (MIN:1)(MAX: 366) NSP, RF Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu CP2_Q015 = 2, la variable CP2_Q020 sera rempli avec 0. CP2_E020 Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez. Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si CP2_Q020 > 30 CP2 Q025 ([Sans compter les séjours d'au moins une nuit dans un établissement de santé, au cours des 12 derniers mois/Au cours des 12 derniers mois], avez-vous vu ou consulté) un psychologue (à propos de votre santé physique, émotionnelle ou mentale)? INTERVIEWEUR: Inclure les consultations sur place et par téléphone. Oui 1 2 (Passez à CP2_Q035) Non NSP, RF (Passez à CP2_Q035)

2022-02-17 Page 249 - 369

CP2_E025 Le répondant vient de répondre qu'il n'a pas vu ou consulté un psychologue au cours des 12 derniers mois, mais a répondu précédemment qu'il l'avait vu. S.V.P., confirmez, mais soyez certain d'exclure les circonstances où le répondant a passé la nuit comme patient à l'hôpital. Déclenchez une vérification avec avertissement si CMH_Q015 = 3 (vu un Règle : psychologue) et CP2_Q025 = 2 CP2 Q030 Combien de fois (au cours des 12 derniers mois)? |_|_|_| (MIN:1)(MAX: 366) NSP, RF Lors du traitement, si le répondant a répondu CP2 Q025 = 2, la variable CP2 Q030 Traitement: sera rempli avec 0. Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez. CP2_E030 Déclenchez une vérification avec avertissement si CP2_Q030 > 25 Règle : CP2_Q035 [Sans compter les séjours d'au moins une nuit dans un établissement de santé, au cours des 12 derniers mois/Au cours des 12 derniers mois], avez-vous vu ou consulté : un travailleur social ou un conseiller? INTERVIEWEUR: Inclure les consultations sur place et par téléphone. Oui 2 Non (Passez à CP2 Q045) NSP, RF (Passez à CP2_Q045) Des réponses incohérentes ont été enregistrées. Le répondant vient de CP2_E035 répondre qu'il n'a pas vu ou consulté un travailleur social ou un conseiller au cours des 12 derniers mois, mais a répondu précédemment qu'il l'avait vu. S.V.P., confirmez, mais soyez certain d'exclure les circonstances où le répondant a passé la nuit comme patient à l'hôpital. Déclenchez une vérification avec avertissement si CMH_Q015 = 5 (vu un travailleur Règle: social ou un conseiller) et CP2_Q035 = 2. CP2_Q040 Combien de fois (au cours des 12 derniers mois)? 1_1_1_1 (MIN:1) (MAX: 366) NSP, RF Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu CP2_Q035 = 2, la variable CP2_Q040 sera rempli avec 0.

2022-02-17 Page 250 - 369

CP2_E040

Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si CP2_Q040 > 20 CP2_Q045 ([Sans compter les séjours d'au moins une nuit dans un établissement de santé, au cours des 12 derniers mois/Au cours des 12 derniers mois], avez-vous vu ou consulté) un audiologiste, un orthophoniste ou un ergothérapeute? INTERVIEWEUR: Inclure les consultations sur place et par téléphone. Oui 2 Non (Passez à CP2_Q055) NSP, RF (Passez à CP2_Q055) CP2_Q050 Combien de fois (au cours des 12 derniers mois)? |_|_|_| (MIN:1)(MAX: 200) NSP, RF Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu CP2_Q045 = 2, la variable CP2_Q050 sera rempli avec 0. Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez. CP2_E050 Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si CP2 Q050 > 12 ([Sans compter les séjours d'au moins une nuit dans un établissement CP2_Q055 de santé, au cours des 12 derniers mois/Au cours des 12 derniers mois], avez-vous vu ou consulté) un diététiste ou un nutritionniste? <u>INTERVIEWEUR</u>: Inclure les consultations sur place et par téléphone. Oui Non (Passez à CP2_Q065) NSP, RF (Passez à CP2_Q065) CP2_Q060 Combien de fois (au cours des 12 derniers mois)? 1_1_1_1 (MIN:1)(MAX: 366) NSP, RF Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu CP2_Q055 = 2, la variable CP2_Q060 sera rempli avec 0. CP2_E060 Une valeur inhabituelle a été inscrite, S.V.P. confirmez. Rèale: Déclenchez une vérification avec avertissement si CP2 Q060 > 30

2022-02-17 Page 251 - 369

CP2_Q065 [Sans compter les séjours d'au moins une nuit dans un établissement

de santé, au cours des 12 derniers mois/Au cours des 12 derniers mois], avez-vous consulté ou demandé conseil à un pharmacien?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Inclure les consultations sur place et par téléphone.

1 Oui

2 Non (Passez à CP2_END) NSP, RF (Passez à CP2_END)

CP2_Q070 Combien de fois (au cours des 12 derniers mois)?

|_|_| (MIN:1) (MAX:366)

NSP, RF

Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu CP2_Q065 = 2, la variable CP2_Q070

sera rempli avec 0.

CP2_E070 Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si CP2_Q070 > 30

CP2_END

2022-02-17 Page 252 - 369

Contacts avec des professionnels de la santé dentaire (CP3)

Contenu optionnel Yukon, Territoires du Nord-Ouest,

Nunavut, Nouvelle-Écosse

Aperçu: Ce module a pour but de recueillir des renseignements sur les

consultations auprès de professionnels de la santé dentaire au cours

des douze derniers mois.

CP3_BEG Contenu optionnel en 2020 pour les provinces seulement; contenu de

base pour les territoires.

Variables externes requises:

AGE : Âge du répondant CURRENTDATE : Date du système

PROXYSEX: genre ou sexe à la naissance du répondant sélectionné et

interview faite ou non par personne interposée

DOCP3: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

DEN_Q035: Quand avez-vous vu un professionnel des soins dentaires la

dernière fois?

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

CP3_C001 Si DOCP3 = 2, passez à CP3_END.

Sinon, passez à CP3_R001.

CP3_R001 J'aimerais vous poser quelques questions sur vos consultations avec

des professionnels de la santé dentaire durant les 12 derniers mois, c'est-à-dire la période commençant ^DV DATEUNANPASSE et se

terminant hier.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

CP3 Q005 Au cours des 12 derniers mois, avez-vous vu ou consulté un

professionnel de la santé dentaire, tel qu'un dentiste, un hygiéniste

dentaire ou un denturologue?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Inclure les contacts face à face et au téléphone. D'autres professionnels dentaires incluent orthodontiste, périodontiste,

chirurgien dentiste et thérapeute dentaire.

1 Oui

2 Non (Passez à CP3_END)

NSP, RF (Passez à CP3_END)

2022-02-17 Page 253 - 369

CP3_E005A Des réponses incohérentes ont été inscrites. Le répondant a

mentionné qu'il a vu ou consulté un professionnel de la santé dentaire dans les derniers 12 mois, toutefois, il a répondu précédemment que la dernière fois qu'il a vu un professionnel de la santé datait à plus d'un

an. S.V.P., confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si CHP_Q005 = 1 (consulté

professionnel dentaire derniers 12 mois) et DEN_Q035 = (3,4,5,6,7) (consulté un

professinnel dentaire depuis plus de 2 ans).

CP3_E005B Des réponses incohérentes ont été inscrites. Le répondant a

mentionné qu'il n'a pas vu ou consulté un professionnel de la santé

dentaire dans les derniers 12 mois, toutefois, il a répondu

précédemment que la dernière fois qu'il a vu un professionnel de la santé datait à moins d'un an à un an. S.V.P., confirmez, mais soyez certain d'exclure les circonstances où le répondant a passé la nuit

comme patient à l'hôpital.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si CP3_Q005 = 2 (pas consulté

professioennel dentaire derniers 12 mois) et DEN_Q035 = 1

CP3_Q010 Combien de fois (au cours des 12 derniers mois)?

|_|_| (MIN:1) (MAX:99)

NSP, RF

Traitement: Lors du traitement, si le répondant a répondu CP3_Q005 = 2, la variable CP3_Q010

est rempli avec la valeur 0.

CP3_E010 Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si CP3_Q010 > 12.

CP3_END

2022-02-17 Page 254 - 369

Besoins perçus de soins (PNC)

Contenu thématique

Aperçu: Ce module porte sur les différents types d'aide reçus par le répondant

ou dont il pensait avoir besoin pour des problèmes avec les émotions, la santé mentale ou la consommation d'alcool ou de drogues au cours des 12 derniers mois. Le sous-module PN1 inclut des questions de suivi demandant pourquoi les répondants n'ont pas reçu d'aide quand ils ont indiqué en avoir besoin, ou pourquoi ils n'ont pas reçu plus d'aide quand ils ont indiqué qu'ils n'en avaient pas assez. Les besoins non satisfaits en soins de santé peuvent avoir des effets sur

la santé. L'information recueillie sera utile afin d'identifier les raisons pour lesquelles certains individus ne reçoivent pas l'aide dont ils ont

besoin.

PNC_BEG Contenu thématique

Variables externes requises:

PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

DOPNC: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU

PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

PNC_C01A Si DOPNC = 1, passez à PNC_C01B.

Sinon, passez à PNC_END.

PNC_C01B Si PROXYMODE = 1, passez à PNC_END.

Sinon, passez à PNC_R01.

PNC_R01 Les questions suivantes portent sur les types d'aide que <u>vous avez</u>

<u>reçus, ou dont vous pensiez avoir besoin</u>, pour des problèmes liés à vos émotions, votre santé mentale ou votre consommation d'alcool ou

de drogues.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

PNC_Q01 Au cours des 12 derniers mois, avez-vous reçu les types d'aide

suivants <u>en raison de problèmes liés à vos émotions, votre santé</u>

mentale ou votre consommation d'alcool ou de drogues?

2022-02-17 Page 255 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.

Si le répondant indique une personne ou un professionnel (p. ex. : un médecin de famille) demandez quel <u>type</u> d'aide cette personne ou ce professionnel ont fourni et répétez les catégories de réponse.

Information à propos de ces problèmes, leurs traitements ou les services disponibles

2 **Médicaments**

3 Consultation, thérapie, ou aide au niveau des relations

interpersonnelles

4 Autre type d'aide

5 Aucun

NSP, RF (Passez à PNC_END)

PNC_E01A Vous ne pouvez choisir « Aucun » et une autre catégorie. S.V.P.

retournez et corrigez.

Règle : Déclenchez une vérification avec rejet si la réponse à PNC_Q01 = 5 est indiquée et

une autre réponse est indiquée à PNC_Q01.

PNC_D01A

Programmeur: Si 1 dans PNC_Q01 DT_AIDE1 = «- De l'information à propos de ces problèmes, leurs

traitements ou les services disponibles; ».

Sinon DT_PASAIDE1 = $\langle\!\langle -$ De l'information à propos de ces problèmes, leurs traitements

ou les services disponibles; »

Si 2 dans PNC_Q01, DT_AIDE2 = «- Des médicaments; ».

Sinon DT_PASAIDE2 = «- De médicaments; ».

Si 3 dans PNC_Q01, DT_AIDE3 = «- De la consultation, thérapie, ou aide au niveau

des relations interpersonnelles : ».

Sinon DT_PASAIDE3 = «- De consultation, de thérapie, ou d'aide au niveau des

relations interpersonnelles; ».

Si 4 dans PNC_Q01, DT_AIDE4 = «- D'autre aide; ».

Note au programmeur: Insérer une ligne blanche (@/@) entre les éléments sauf pour

le permier élément.

PNC_D01B Si plus d'une réponse est sélectionnée à PNC_Q01, DT_CETYPE1 =

'chacun de ces types'.

sinon, DT_CETYPE1 = 'ce type'.

PNC_D01BB Si deux réponses sont sélectionnées parmi les catégories (1, 2 et 3) de

PNC_Q01, DT_CETYPE2 = 'ce type'.

sinon, DT CETYPE2 = 'n'importe quel de ces types'.

PNC_D01C

Programmeur: DT_AIDEX = DT_AIDE1 + DT_AIDE2 + DT_AIDE3 + DT_AIDE4

DT_PASAIDEX = DT_PASAIDE1 + DT_PASAIDE2 + DT_PASAIDE3

PNC_C01C Si PNC_Q01 inclut 1, 2, 3 ou 4, passez à PNC_Q02A.

Sinon, passez à PNC_C04A.

2022-02-17 Page 256 - 369

PNC_Q02A Vous avez mentionné avoir reçu :

^DT_AIDEX

Pensez-vous avoir reçu autant de [chacun de ces types/ce type] d'aide que vous en aviez besoin (au cours des 12 derniers mois)?

1 Oui (Passez à PNC_C04A)

2 Non

NSP, RF (Passez à PNC_C04A)

PNC C02A Si les nombres d'élément à PNC Q01 > 1, passez à PNC Q02B.

Sinon, passez à PNC_B03.

PNC_Q02B Lequel ou lesquels de ces genres d'aide auriez-vous eu besoin

davantage (au cours des 12 derniers mois)?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Choisissez toutes les réponses appropriées.

1 Information à propos de ces problèmes, leurs traitements ou les services disponibles

2 Médicaments

3 Consultation, thérapie, ou aide au niveau des relations

interpersonnelles 4 Autre

NSP, RF (Passez à PNC_C04A)

Traitement : Lors du traitement des données, si le répondant n'a sélectionné qu'une seule

réponse parmi 1, 2, 3 ou 4 à PNC_Q01, cette valeur sera attribuée à PNC_Q02B.

Programmeur: Afficher seulement les réponses sélectionnées à PNC_Q01.

PNC_E02B Une réponse invalide a été sélectionnée. S.V.P. retournez et corrigez.

Règle : Déclenchez une vérification avec rejet si la réponse à PNC_Q02B n'est pas indiquée

à PNC_Q01.

PNC_B03 Appelez sous-bloc PN1 jusqu'à un maximum de 4 fois.

Programmeur: Si le nombre d'items sélectionnés à PNC_Q01 = 1 appelez le sous-bloc PN1 et passez

la réponse de PNC_Q01 et 1 (pour DV_BlockCall) comme paramètres. Sinon (le nombre d'items sélectionnés à PNC_Q01 > 1), appelez PN1 jusqu'à un maximum de 4 fois, en passant à chaque catégorie choisie à PNC_Q02B (une à la fois) et 1 (pour

DV_BlockCall) comme paramètres.

PNC_C04A Si PNC_Q01 = 1 et 2 et 3, passez à PNC_END.

Sinon, passez à PNC_Q04A.

PNC_Q04A Vous avez mentionné <u>ne pas</u> avoir reçu :

^DT_PASAIDEX

Pensez-vous que vous aviez besoin de [ce type/n'importe quel de ces

types] d'aide (au cours des 12 derniers mois)?

2022-02-17 Page 257 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Au besoin, rappelez au répondant que « ces problèmes » font référence « aux problèmes reliés à vos émotions, votre santé mentale ou votre consommation d'alcool ou de drogues »

1 Oui

2 Non (Passez à PNC_END) NSP, RF (Passez à PNC_END)

PNC_C04B Si deux réponses parmi 1, 2 ou 3 ont été sélectionnées à PNC_Q01,

passez à PNC_B05.

Sinon, passez à PNC_Q04B.

PNC_Q04B De quel genre d'aide aviez-vous besoin (au cours des 12 derniers

mois)?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Choisissez toutes les réponses appropriées.

1 Information à propos de ces problèmes, leurs traitements ou les services disponibles

2 Médicaments

3 Consultation, thérapie, ou aide au niveau des relations

interpersonnelles

NSP, RF (Passez à PNC_END)

Traitement: Lors du traitement des données, si le répondant a sélectionné deux réponses parmi

1, 2 ou 3 à PNC_Q01, la valeur de l'item non-sélectionné à PNC_Q01 (1, 2 ou 3) sera

attribuée à PNC Q04B.

Programmeur: Dans PNC_Q04B afficher uniquement les éléments 1, 2 et/ou 3 qui n'étaient pas

sélectionnés dans PNC_Q01.

PNC_B05 Appelez le sous-bloc PN1 jusqu'à un maximum de 3 fois.

Programmeur: Si 2 des réponses 1, 2 et 3 ont été choisies à PNC_Q01 appelez PN1 une fois et passez

les réponses qui n'ont pas été choisies à PNC_Q01 ainsi que « 2 » (pour DV_BlockCall)

comme paramètres.

Sinon, (0 ou 1 réponse de 1, 2 ou 3 à PNC_Q01) appelez PN1 jusqu'à un maximum de 3 fois, en passant chaque catégorie choisie à PNC_Q04B (une à la fois) et « 2 » (pour

DV_Blockcall) comme paramètres.

PNC_END

2022-02-17 Page 258 - 369

Aide requise - sous-bloc (PN1)

Contenu thématique

Aperçu: Ceci est le sous-bloc « Aide requise » du bloc PNC.

PN1_BEG Bloc de l'enquête

Variables externes requises:

PNC_Q01 = Extraits de PNC_Q01

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

DV_Blockcall = soit 1 ou 2

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

PN1_D01

Type de contenu: NOTE AUX UTILISATEURS: Afin de simplifier la programmation du module, ce sous-

module est utilisé comme ensemble de questions de suivi. Ce sous-module est généré pour chaque type d'aide lorsque le répondant affirme soit a) ne pas avoir reçu autant d'aide qu'il en avait besoin (à PNC_B03) ou b) ne pas avoir encore reçu

d'aide, malgré un besoin (à PNC_B05).

Programmeur: Si DV_Blockcall = 1,

PNC_Q01 = 1, DT_BESOINDAIDE = plus d'information à propos de ces problèmes,

leurs traitements ou les services disponibles

PNC_Q01 = 2, DT_BESOINDAIDE = plus de médicaments

PNC_Q01 = 3, DT_BESOINDAIDE= <u>plus</u> de consultation, de thérapie, ou d'aide au

niveau des relations interpersonnelles

 $PNC_Q01 = 4$, $DT_BESOINDAIDE = \underline{plus}$ de l'autre type d'aide que vous avez

mentionné

Sinon (DV_Blockcall =2),

PNC_Q01 <> 1, DT_BESOINDAIDE = d'information à propos de ces problèmes, leurs

traitements ou les services disponibles

PNC_Q01 <> 2 DT_BESOINDAIDE = de médicaments

PNC_Q01 <> 3, DT_BESOINDAIDE = de consultation, de thérapie, ou d'aide au niveau

des relations interpersonnelles

Si DV_Blockcall = 1, PN1_Q01_item_11_F = << Vous recevez encore ce type d'aide>>

Sinon (DV_Blockcall =2), ne pas afficher PN1_Q01_item_11_F.

PN1_Q01 Pourquoi n'avez-vous pas reçu ^DT_ BESOINDAIDE (au cours des 12

derniers mois)?

2022-02-17 Page 259 - 369

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

01 Vous avez préféré vous

débrouiller seul

Vous ne saviez pas comment ou à quel endroit obtenir ce type d'aide

03 Vous n'avez pas trouvé le temps de vous en occuper (p. ex.

: trop occupé)

04 Votre travail vous en empêchait (p.ex. : charge de travail, heures de travail ou manque de coopération du superviseur)

05 L'aide n'était pas

disponible

06 Vous ne faisiez pas confiance au système de soins de santé ou aux services sociaux

07 Vous n'aviez pas les

moyens financiers

08 Vos assurances ne couvraient pas les frais

09 Vous aviez peur de ce que les autres pourraient penser de vous

12 Autre

NSP, RF

Si PN1_Q01 = 1, passez à PN1_Q02.

Sinon, passez à PN1_END.

PN1_Q02

PN1_C01

Lequel des énoncés suivants décrit le mieux pourquoi vous avez préféré <u>vous débrouiller seul</u> au lieu d'aller chercher de l'aide (au cours des 12 derniers mois)?

2022-02-17 Page 260 - 369

INTERVIEWEUR: Au besoin, lisez les catégories au répondant.

Vous pensiez que personne ne saurait comment vous aider Vous étiez mal à l'aise 02 d'avoir à parler de ces problèmes Vous avez fait appel à la foi et à la spiritualité Vous avez fait appel à 04 votre famille et à vos amis Vous aviez l'impression que vous seriez traité différemment si les gens pensaient que vous aviez ces problèmes 06 Vous ne vous sentiez pas prêt à demander de l'aide Vous n'avez pas pu obtenir ce type d'aide à l'endroit où vous demeurez 08 Autre NSP, RF

PN1_END

2022-02-17 Page 261 - 369

Satisfaction des patients - soins de santé communautaires (PSC)

Contenu optionnel Nouvelle-Écosse

Aperçu: Ce module sert à déterminer si les répondants ont reçu des soins

communautaires au cours des douze derniers mois (hors d'un hôpital ou d'un bureau de médecin). On leur demande aussi d'évaluer la qualité des soins qu'ils ont reçus et d'indiquer dans quelle mesure ils

étaient satisfaits de ces soins.

Les services de soins de santé communautaires comprennent notamment les soins infirmiers à domicile, les services de thérapie ou de counselling à domicile, les soins personnels et les cliniques

communautaires sans rendez-vous.

PSC_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

DOPSC: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. DOCHP: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. DOCP2: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

AGE : âge du répondant CHP_Q005 à CHP_Q080 CP2_Q005 à CP2_Q065

PSC_C001A Si DOPSC=2, passez à PSC_END.

Sinon, passez à PSC_C001B.

PSC_C001B Si PROXYMODE=1 ou AGE<15, passez à PSC_END.

Sinon, passez à PSC_C001C.

PSC_C001C Si CHP_Q005 = 1 (a reçu des soins de santé à domicile) ou

CHP Q010 > 0 (visite au service d'urgence d'un hôpital) ou

CHP_Q025 = 1 (a passé au moins une nuit comme patient à l'hôpital)

OU

CHP_Q040 = 1 (a consulté un médecin de famille, un pédiatre ou un

généraliste) ou

CHP_Q050 = 1 (a consulté un spécialiste de la vue) ou

CHP_Q060 = 1 (a consulté un autre médecin ou spécialiste) ou

CHP_Q070 = 1 (a consulté un infirmier) ou CHP_Q080 = 1 (a consulté un dentiste) ou CP2_Q005 =1 (a consulté un chiropraticien) ou CP2_Q015 = 1 (a consulté un physiothérapeute) ou CP2_Q025 = 1 (a consulté un psychologue) ou

CP2_Q035 = 1 (a consulté un travailleur social ou un conseiller) ou CP2_Q045 = 1 (a consulté un audiologiste, un orthophoniste ou un

ergothérapeute) ou

CP2_Q055 = 1 (a consulté un diététiste ou un nutritionniste) ou

CP2_Q065 = 1 (a consulté un pharmacien) ou (DOCHP=2 ou DOCP2 = 2), passez à PSC R001.

Sinon, passez à PSC_END.

2022-02-17 Page 262 - 369

PSC_R001	Les prochaines questions portent su communautaire, ce qui inclut les a hôpital ou d'un bureau de médecii	utres soins de santé reçus hors d'un
	En voici des exemples : les soins int thérapie ou de counselling à domi cliniques de santé communautaire	cile, les soins personnels et les
	INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> po	our continuer.
PSC_Q005	Au cours des 12 derniers mois, avecommunautaire?	z-vous reçu des soins de santé
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à PSC_Q010)
	Passez à PSC_END	
PSC_Q010	Dans l'ensemble, comment évalue santé communautaires que vous a qualité était?	
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories	au répondant.
	1 Excellente 2 Bonne 3 Passable 4 Faible NSP, RF	
PSC_Q015	Sur une échelle de 0 à 5, où 0 signi Très satisfait », dans l'ensemble, da de la façon dont les services de sa prodigués?	ns quelle mesure étiez-vous satisfait
	0 Très insatisfait 1 2 3 4 V 5 Très satisfait NSP, RF	
PSC_Q020	Au cours des 12 derniers mois, ave domicile?	z-vous reçu des soins infirmiers à
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à PSC_Q035) (Passez à PSC_Q035)
PSC_Q025	Dans l'ensemble, comment évalue infirmiers à domicile que vous avez était?	

2022-02-17 Page 263 - 369

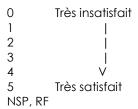
INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

- 1 Excellente
- 2 Bonne
- 3 Passable
- 4 Faible

NSP, RF

PSC_Q030

Sur une échelle de 0 à 5, où 0 signifie « Très insatisfait » et 5 signifie « Très satisfait », dans l'ensemble, dans quelle mesure étiez-vous satisfait de la façon dont les soins infirmiers à domicile vous ont été prodigués?



PSC_Q035

Au cours des 12 derniers mois, avez-vous reçu des services de thérapie ou de counselling à domicile?

```
      1
      Oui

      2
      Non

      NSP, RF
      (Passez à PSC_Q050)

      (Passez à PSC_Q050)
```

PSC_Q040

Dans l'ensemble, comment évalueriez-vous la qualité des services de thérapie ou de counselling à domicile que vous avez reçus? Diriez-vous que la qualité était...?

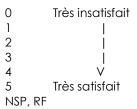
INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

- **Excellente**
- 2 Bonne
- 3 Passable
- 4 Faible

NSP, RF

PSC_Q045

Sur une échelle de 0 à 5, où 0 signifie « Très insatisfait » et 5 signifie « Très satisfait », dans l'ensemble, dans quelle mesure étiez-vous satisfait de la façon dont les services de thérapie ou de counselling à domicile vous ont été prodigués?



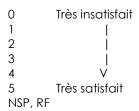
PSC_Q050

Au cours des 12 derniers mois, avez-vous reçu des soins personnels?

2022-02-17 Page 264 - 369

	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à PSC_Q065) (Passez à PSC_Q065)
PSC_Q055	Dans l'ensemble, comment évalue personnels que vous avez reçus? D	
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories	au répondant.
	1 Excellente 2 Bonne 3 Passable 4 Faible NSP, RF	
PSC_Q060	Sur une échelle de 0 à 5, où 0 signi Très satisfait », dans l'ensemble, da de la façon dont les soins personne	ns quelle mesure étiez-vous satisfait
	O Très insatisfait	
PSC_Q065	Au cours des 12 derniers mois, avec clinique communautaire sans rend	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à PSC_END) (Passez à PSC_END)
PSC_Q070	Dans l'ensemble, comment évalue que vous avez reçus à la clinique d Diriez-vous que la qualité était?	
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories	au répondant.
	1 Excellente 2 Bonne 3 Passable 4 Faible NSP, RF	
PSC_Q075	Sur une échelle de 0 à 5, où 0 signif Très satisfait », dans l'ensemble, da de la façon dont les services vous c communautaire sans rendez-vous?	ns quelle mesure étiez-vous satisfait ont été prodigués à la clinique

2022-02-17 Page 265 - 369



PSC_END

2022-02-17 Page 266 - 369

Consultations avec un professionnel de la santé au sujet du tabagisme (SPC)

Contenu optionnel Yuko

Aperçu: Dans ce module, on demande aux répondants qui fument si leur

fournisseur habituel de soins de santé ou leur dentiste sait qu'ils fument

ou leur a conseillé de cesser de fumer ou de réduire leur

consommation de cigarettes. Les fumeurs sont aussi interrogés à propos du genre d'aide qu'ils ont reçu de leur fournisseur habituel de

soins de santé ou de leur dentiste, le cas échéant.

Les résultats de ce module aideront à comprendre le rôle que les fournisseurs habituels de soins de santé, les dentistes et les pharmaciens peuvent jouer pour aider les gens à réduire leur

consommation de cigarettes.

SPC_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOSPC: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. DOPHC: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. DODEN: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

SMK_Q005: Fumez-vous tous les jours, à l'occasion ou jamais?

SMK_Q060: À quel moment avez-vous cessé de fumer?

SMK_Q080: À quel moment avez-vous cessé de fumer tous les jours? PHC_Q020: Avez-vous un fournisseur habituel de soins de santé? PHC_Q030: Ce fournisseur habituel de soins de santé et-il un(e)...? DEN_Q035: Quand avez-vous vu un professionnel des soins dentaires la

dernière fois?

PROXYMODE: identificateur d'interview par procuration du bloc GR.

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU

PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

SPC_D001 Si SMK_Q005 = 1 ou 2, DT_FUMER = 'fumez'.

Si SMK_Q060 = 1 ou SMK_Q080 = 1, DT_FUMER = 'fumiez'.

SPC_C001A Si DOSPC= 2, passez à SPC_END.

Sinon, passez à SPC_C001B.

SPC_C001B Si PROXYMODE=1, passez à SPC_END.

Sinon, passez à SPC_C001C.

SPC_C001C Si SMK_Q005 = (1 ou 2) ou SMK_Q060 = 1 ou SMK_Q080 = 1, passez à

SPC_C001D.

Sinon, passez à SPC_END.

2022-02-17 Page 267 - 369

SPC_C001D	Si (DOPHC = 1) et (PHC_Q020= 1) (c soins de santé), passez à SPC_Q005 Sinon, passez à SPC_C025.	
SPC_Q005	Votre ^DT_PHC_F sait-il que vous [fu	mez/fumiez] la cigarette?
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à SPC_C025) (Passez à SPC_C025)
SPC_Q010	Au cours des 12 derniers mois, votre réduire votre consommation de cig	e ^DT_PHC_F vous a-t-il conseillé de parettes ou de cesser de fumer?
	1 Oui 2 Non 3 Ne l'a pas vu / ne lui a pas parlé NSP, RF	(Passez à SPC_C025) (Passez à SPC_C025)
SPC_Q015	(Au cours des 12 derniers mois,) voi l'aide ou des renseignements spéc consommation de cigarettes ou ce	ifiques pour réduire votre
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à SPC_C025) (Passez à SPC_C025)
SPC_Q020	Quel genre d'aide votre ^DT_PHC_F	vous a-t-il fournie?
	INTERVIEWEUR : Choisissez toutes les	réponses appropriées.
	on Référé à un programme individuel de renoncement au tabac or Référé à un programme collectif de renoncement au tabac or Utilisation recommandée de timbres à la nicotine ou de gomme à la nicotine ou autre médicament recommandé on service de renseignements sur la façon de cesser tout seul (p. ex. brochure, sites Web à consulter) or Référé à une ligne téléphonique sans frais de renoncement au tabagisme ou d'autres services d'assistance téléphonique qui visent à aider les fumeurs à cesser de fumer or Consultation offerte par son ^DT_PHC_F	

2022-02-17 Page 268 - 369

SPC_C025	Si (DODEN = 1) et (DEN_Q035 = 1) (a des soins dentaires il y a moins d'un Sinon, passez à SPC_Q045.	
SPC_Q025	Votre professionnel des soins denta la cigarette?	ires sait-il que vous [fumez/fumiez]
	INTERVIEWEUR: Si le répondant n'es son professionnel des soins dentaire entrer « Ne sais pas » comme répor	es sait qu'il fume ou fumait, veuillez
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à SPC_Q045) (Passez à SPC_Q045)
SPC_Q030	Au cours des 12 derniers mois, votre vous a-t-il conseillé de réduire votre de cesser de fumer?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
SPC_Q035	(Au cours des 12 derniers mois,) vo vous a-t-il fourni de l'aide ou des re réduire votre consommation de cig	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à SPC_Q045) (Passez à SPC_Q045)
SPC_Q040	Quel genre d'aide votre professions fournie?	nel des soins dentaires vous a-t-il

2022-02-17 Page 269 - 369

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

01 Référé à un programme individuel de renoncement au tabac

02 Référé à un programme collectif de renoncement au tabas

03 Utilisation recommandée de timbres à la nicotine ou de gomme à la nicotine

04 Zyban ou autre médicament recommandé

05 Fourniture de renseignements sur la façon de cesser tout seul (p. ex. brochure, sites Woh à consulter)

sites Web à consulter)

06 Référé à une ligne
téléphonique sans frais de
renoncement au tabagisme ou
d'autres services d'assistance
téléphonique qui visent à aider
les fumeurs à cesser de fumer
07 Consultation offerte par

le dentiste

08 Autre

NSP, RF

SPC_Q045

Au cours des 12 derniers mois, avez-vous demandé des conseils d'un pharmacien pour réduire votre consommation de cigarettes ou cesser de fumer?

1 Oui

2 Non (Passez à SPC_END) NSP, RF (Passez à SPC_END)

SPC_Q050

Quel genre d'aide votre pharmacien vous a-t-il fournie?

2022-02-17 Page 270 - 369

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

- 1 Référé à un programme individuel de renoncement au tabac
- 2 Référé à un programme collectif de renoncement au tabac
- 3 Utilisation recommandée de timbres à la nicotine ou de gomme à la nicotine
- 4 Zyban ou autre médicament recommandé
- 5 Fourniture de renseignements sur la façon de cesser tout seul (p. ex. brochure, sites Web à consulter)
- 6 Référé à une ligne téléphonique sans frais de renoncement au tabagisme ou d'autres services d'assistance téléphonique qui visent à aider les fumeurs à cesser de fumer

7 Autre NSP, RF

SPC_END

2022-02-17 Page 271 - 369

Expériences comme patient (PEX)

Contenu optionnel Nouvelle-Écosse, Alberta, Yukon,

Territoires du Nord-Ouest, Nunavut

Aperçu: Les questions de ce module portent sur la dernière fois que le

répondant a consulté un professionnel de la santé, que ce soit sur place ou par téléphone. Cela ne comprend pas les séjours à l'hôpital, les visites chez le dentiste, les soins d'urgence ou après un accident, les soins reçus à domicile, ni les soins de médecine parallèle. On demande aussi au répondant d'évaluer la qualité du temps qu'il a passé avec le professionnel de la santé et d'indiquer son degré de

satisfaction générale à l'égard de la consultation.

Les renseignements recueillis dans ce module serviront à déterminer quels aspects du système de santé peuvent être améliorés en ce qui a

trait à l'expérience des patients.

PEX_BEG Contenu optionnel en 2020 pour les provinces; contenu thématique

pour les territoires.

Variables externes requises:

PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR

DOPEX : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon

PROV: province du répondant

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

CMH_Q005: A consulté profess. de la santé mentale

CHP_Q040: Consulté un médecin de famille/omnipraticien

CHP_Q050: : Consulté un spécialiste de la vue CHP Q060: Consulté un autre médecin

CHP_Q070: Consulté une infirmière

PCU_Q015: Dernière fois qu'ils ont eu un examen général

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

PEX_C001A Si DOPEX = 2, passez à PEX_END.

Sinon, passez à PEX_C001B.

PEX_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à PEX_END.

Sinon, passez à PEX_R001.

PEX_R001 Les prochaines questions portent sur votre dernière consultation

auprès d'un professionnel de la santé.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

2022-02-17 Page 272 - 369

PEX_Q005

À quand remonte la dernière fois que vous avez consulté un professionnel de la santé afin de recevoir des soins pour vous-même? Excluez les soins reçus lors d'un séjour à l'hôpital, les visites chez le dentiste, les soins d'urgence ou lors d'un accident, ou les soins reçus à domicile.

INTERVIEWEUR: Inclure les consultations sur place ou par téléphone. Professionnel de la santé peut inclure médecin de famille, médecin spécialiste, infirmière, physiothérapeute, pharmacien ou diététicien, mais n'inclut pas les soignants de santé alternative comme les naturopathes, l'acupuncture ou la médecine chinoise.

1 Au cours des 30 derniers

jours

2 Entre 1 mois et 3 mois3 Plus de 3 mois, mais moins

de 6 mois

4 Entre 6 mois et 12 mois 5 Entre 1 an et 2 ans 6 Plus de 2 ans

NSP, RF

PEX_E005A

Des réponses incohérentes ont été enregistrées. Le répondant vient de déclarer de ne pas avoir consulté un professionnel de la santé au cours des 12 derniers mois, mais a déclaré antérieurement qu'il/elle a consulté un professionnel de la santé au sujet de leur santé émotionnelle ou mentale au cours des 12 derniers mois. Veuillez confirmer.

Règle :

Déclenchez une vérification avec avertissement si CMH_Q005 = 1 et PEX_Q005 = (5 ou 6)

PEX_E005B

Des réponses incohérentes ont été enregistrées. Le répondant vient de déclarer de ne pas avoir consulté un professionnel de la santé au cours des 12 derniers mois, mais a déclaré antérieurement qu'il/elle a consulté un médecin de famille ou un généraliste au cours des 12 derniers mois. Veuillez confirmer.

Règle :

Déclenchez une vérification avec avertissement si CHP_Q040 = 1 et PEX_Q005 = (5 ou 6)

PEX_E005C

Des réponses incohérentes ont été enregistrées. Le répondant vient de déclarer de ne pas avoir consulté un professionnel de la santé au cours des 12 derniers mois, mais a déclaré antérieurement qu'il/elle a consulté un spécialiste de la vue comme un ophtalmologiste ou un optométriste au cours des 12 derniers mois. Veuillez confirmer.

Règle :

Déclenchez une vérification avec avertissement si CHP_Q050 = 1 et PEX_Q005 = (5 ou 6)

PEX_E005D

Des réponses incohérentes ont été enregistrées. Le répondant vient de déclarer de ne pas avoir consulté un professionnel de la santé au cours des 12 derniers mois, mais a déclaré antérieurement qu'il/elle a consulté un autre médecin ou spécialiste comme un chirurgien, allergologue, orthopédiste, urologue ou gynécologue, ou psychiatre au cours des 12 derniers mois. Veuillez confirmer.

2022-02-17 Page 273 - 369

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si CHP_Q060 = 1 et PEX_Q005 = (5

ou 6)

PEX E005E Des réponses incohérentes ont été enregistrées Le répondant vient de

déclarer de ne pas avoir consulté un professionnel de la santé au cours des 12 derniers mois, mais a déclaré antérieurement qu'il/elle a consulté une infirmière (infirmier) au cours des 12 derniers mois. Veuillez

confirmer.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si CHP_Q070 = 1 et PEX_Q005 = (5

ou 6)

PEX_E005F Des réponses incohérentes ont été enregistrées. Le répondant vient de

déclarer de ne pas avoir consulté un professionnel de la santé au cours des 12 derniers mois, mais a déclaré antérieurement qu'il/elle a passé un examen général au cours des 12 derniers mois. Veuillez

confirmer.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si PCU_Q015 = 1 et PEX_Q005 = (5

ou 6,

PEX C010 Si PEX Q005 = (5, 6, NSP, RF), passez à PEX Q090.

Sinon, passez à PEX_Q010.

PEX_Q010 Lors de cette dernière consultation, qui vous a donné des soins?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. S'il y a plus d'un professionnel de la santé, demandez qui a été le principal fournisseur

de soins au cours de la consultation.

Un généraliste ou un médecin de famille

2 Un médecin spécialiste

3 Une infirmière

4 Un autre professionnel de la santé, tel un physiothérapeute,

un psychologue ou un

orthophoniste

NSP, RF

PEX D015A Si PROV = 24, DT CLSC F = OU CLSC'.

Autrement, DT_CLSC_F = 'nul'.

PEX_D015B Si PROV = 24, DT_HEALTHLINEF = 'Info-Santé'.

Autrement si PROV = 35, DT_HEALTHLINEF = 'Telehealth Ontario'.

Autrement si PROV = (48,59), DT_HEALTHLINEF = 'HealthLinks'.

Autrement si PROV = 46, DT_HEALTHLINEF = 'Info-Santé ou HealthLinks'. Autrement si PROV = (10,47,60), DT HEALTHLINEF = 'Health-Line'.

Autrement si PROV = (12,13), DT_HEALTHLINEF = 'Telecare'.

Autrement si PROV = (11,61,62), DT_HEALTHLINEF = 'à une ligne d'info

santé'.

PEX_D015C Si PEX_Q010 = 1, DT_HEALTHPROF_F = 'le médecin généraliste'.

2022-02-17 Page 274 - 369

Autrement si PEX_Q010=2, DT_HEALTHPROF_F = 'le médecin spécialiste'. Autrement si PEX_Q010=3, DT_HEALTHPROF_F = 'l'infirmière'. Autrement si PEX_Q010 = (4,NSP,RF), DT_HEALTHPROF_F = 'le professionnel de la santé'. PEX_D015D Si PEX_Q010 = 3, DT_NURSEF = $\dot{\mathbf{a}}$ '. Sinon, DT_NURSEF = '(ou une infirmière) à'. PEX D015E Si PEX_Q010 = 1, DT_HEALTHPROF2_F = 'Le médecin généraliste a-t-il'. Autrement si PEX_Q010 = 2, DT_HEALTHPROF2_F = 'Le médecin spécialiste a-t-il'. Autrement si PEX_Q010 = 3, DT_HEALTHPROF2_F = 'L'infirmière a-t-elle'. Autrement si PEX_Q010 = (4,NSP,RF), DT_HEALTHPROF2_F = 'Le professionnel de la santé a-t-il'. À quel endroit cette dernière consultation a-t-elle eu lieu? PEX_Q015 INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Exclure Internet comme un endroit de consultation avec un professionnel de la santé. Au bureau d'un médecin exerçant seul Au bureau d'un médecin exerçant avec une équipe À un bureau comptant plusieurs médecins travaillant indépendamment les uns des autres 04 À la clinique externe d'un hôpital Dans un centre de santé communautaire [ou CLSC/nul] Dans une clinique sans 06 rendez-vous À l'urgence d'un hôpital 07 80 Par téléphone (par exemple, [Info-Santé/Telehealth Ontario/HealthLinks/Info-Santé ou HealthLinks/Health-Line/Telecare/à une ligne d'info santél) 09 Autre NSP, RF Si PEX_Q015 < 7, passez à PEX_Q020. PEX_C020 Sinon, passez à PEX_Q085. PEX Q020 Est-ce l'endroit où vous allez habituellement pour la plupart de vos soins immédiats pour un problème de santé mineur? 1 Oui 2 Non NSP, RF Avez-vous dû prendre rendez-vous pour obtenir cette dernière PEX_Q025 consultation?

2022-02-17 Page 275 - 369

	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à PEX_Q030)
	Passez à PEX_Q055	
PEX_Q030	Dans quel délai avez-vous obtenu	ce rendez-vous?
	1 Le jour même 2 Le lendemain 3 2 à 3 jours plus tard 4 4 à 6 jours plus tard 5 1 à 2 semaines plus tard 6 Entre 2 semaines et 1 mois plus tard 7 1 mois ou plus NSP, RF	(Passez à PEX_Q040)
PEX_Q035	Le temps pendant lequel vous aver rendez-vous a-t-il été un problème	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
PEX_Q040	Avez-vous été vu par [le médecin s spécialiste/l'infirmière/le profession infirmière) à] l'heure où votre rende	nnel de la santé] [à/(ou une
	INTERVIEWEUR : Considérer que le r le répondant a été initialement vu mais qu'il a par la suite dû attendre	
	1 Rendez-vous a eu lieu à l'heure fixée ou plus tôt que prévu 2 Rendez-vous a eu lieu en retard NSP, RF	(Passez à PEX_Q045)
	Passez à PEX_Q055	
PEX_Q045	Combien de temps avez-vous atte vous et le moment où vous avez ét médecin spécialiste/l'infirmière/le	é vu par [le médecin généraliste/le
	1 Moins de 15 minutes 2 15 à moins de 30 minutes 3 30 minutes à moins de 1 heure 4 1 à moins de 2 heures 5 2 heures ou plus NSP, RF	
PEX_C050	Si PEX_Q045 = 1, passez à PEX_Q055. Sinon, passez à PEX_Q050.	5.

2022-02-17 Page 276 - 369

PEX_Q050	Le temps pendant lequel vous avez dû attendre a-t-il été un problème pour vous?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
PEX_Q055	[Le médecin généraliste a-t-il/Le médecin spécialiste a-t-il/L'infirmière a-t-elle/Le professionnel de la santé a-t-il] passé assez de temps avec vous au cours de cette dernière consultation?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
PEX_C060	Si PEX_Q010 dans (1,2,3), passez à PEX_Q060. Sinon, passez à PEX_Q065.
PEX_Q060	A-t-on pris votre tension artérielle (au cours de cette dernière consultation)?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
PEX_Q065	[Le médecin généraliste a-t-il/Le médecin spécialiste a-t-il/L'infirmière a-t-elle/Le professionnel de la santé a-t-il] expliqué les choses d'une manière facile à comprendre?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
PEX_D070	Si PEX_Q010 = 1, DT_HEALTHPROF3_F = 'Le médecin généraliste vous a-t-il'.
	Autrement si PEX_Q010 = 2, DT_HEALTHPROF3_F = 'Le médecin spécialiste vous a-t-il'.
	Autrement si PEX_Q010 = 3, DT_HEALTHPROF3_F = 'L'infirmière vous α -t-elle'.
	Autrement si PEX_Q010 = (4,NSP,RF), DT_HEALTHPROF3_F = 'Le professionnel de la santé vous a-t-il'.
PEX_Q070	[Le médecin généraliste vous a-t-il/Le médecin spécialiste vous a-t-il/L'infirmière vous a-t-elle/Le professionnel de la santé vous a-t-il] donné l'occasion de poser des questions ou de formuler vos préoccupations concernant vos soins ou le traitement recommandé?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
PEX_Q075	[Le médecin généraliste vous a-t-il/Le médecin spécialiste vous a-t-il/L'infirmière vous a-t-elle/Le professionnel de la santé vous a-t-il] amené à participer autant que vous pouviez le faire à la prise de décisions concernant vos soins ou votre traitement?

2022-02-17 Page 277 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. 1 Oui 2 Non 3 Ne voulait pas participer NSP (Passez à PEX_Q085) RF PEX_Q080 [Le médecin généraliste vous a-t-il/Le médecin spécialiste vous a-til/L'infirmière vous a-t-elle/Le professionnel de la santé vous a-t-il] dit combien coûterait le traitement recommandé ou si une solution de rechange à coût moins élevé était disponible? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Des exemples peuvent être pour des médicaments ou des soins de suivi tels que la physiothérapie. 1 Oui 2 Non Sans objet, aucun traitement recommandé ou coût associé NSP, RF PEX_Q085 Dans l'ensemble, comment évalueriez-vous la qualité de cette consultation? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. **Excellente** 1 2 Très bonne 3 Bonne **Passable** 4 Mauvaise NSP, RF PEX_R090 Maintenant, une question sur les ordonnances de médicaments. INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer. PEX_Q090 Au cours des 12 derniers mois, vous est-il arrivé de ne pas faire remplir une ordonnance, de ne pas aller chercher un médicament prescrit ou de sauter des doses de médicaments à cause des coûts? INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Oui 1 2 Non Sans objet, je n'ai pas eu d'ordonnance à remplir au cours des 12 derniers mois NSP, RF PEX_END

2022-02-17 Page 278 - 369

Services de soins de santé à domicile - avec soins palliatifs (HMC)

Contenu thématique

Aperçu:

Dans ce module, on demande au répondant de 18 ans ou plus s'il a reçu des services de soins à domicile, comme des soins infirmiers, la préparation des repas, l'aide pour se laver ou faire les travaux ménagers ainsi que des soins palliatifs, que ces services aient été fournis au répondant ou à un autre membre du ménage.

On interroge aussi les répondants à propos de la durée des services, du coût et du paiement, du degré de satisfaction à l'égard des soins, des soins nécessaires qui n'ont pu être obtenus, des raisons pour lesquelles ces soins n'ont pu être obtenus et des endroits où les répondants ont tenté d'obtenir ces services.

Les services à domicile sont un élément important de la réforme des soins de santé. Le système de soins de santé et le patient peuvent bénéficier de la prestation de certains services à domicile plutôt que dans un hôpital ou dans un établissement de santé.

Les réponses à ce module peuvent être utilisées pour déterminer qui reçoit des services à domicile et qui n'en reçoit pas. On peut ensuite comparer l'état de santé de ces groupes et la façon dont ils utilisent les autres soins de santé. Ces données peuvent aider les chercheurs à comprendre si les services à domicile répondent aux besoins prévus.

HMC_BEG

Contenu thématique

Variables externes requises:

DV_HHSIZE: Nombre de personnes dans le ménage calculé dans le

bloc du ménage

AGE: Âge du répondant

DOHMC: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

HMC_C001A

Si DOHMC = 2, passez à HMC_END. Sinon, passez à HMC_C001B.

HMC_C001B

Si AGE < 18, passez à HMC_END. Sinon, passez à HMC_D005.

HMC_D005

Si DV_HHSIZE = 1, DT_HHLDMEMBERSF = 'vous avez'.

Si DV_HHSIZE > 1, DT_HHLDMEMBERSF = 'vous ou un autre membre du

ménage a'.

2022-02-17 Page 279 - 369

HMC_R005

Voici maintenant quelques questions sur les services de soins à domicile que [vous ou un autre membre de votre ménage] pu avoir reçus en raison d'un problème de santé ou d'une limitation des activités quotidiennes. Ces services comprennent les services reçus à domicile, comme les soins infirmiers, la préparation de repas, l'aide pour se laver ou pour les travaux ménagers, etc. Ne comptez pas l'aide reçue de membres de la famille, d'amis ou de voisins.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

HMC_Q005

Au cours des 12 derniers mois, quel type de services de soins à domicile [vous ou un autre membre de votre ménage] reçu?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées. Ne comptez pas les soins postnataux.

- Soins infirmiers (p. ex. changement de pansements, préparation des médicaments, visites I.O.V.)
- 2 Autres services ou soins de santé (p. ex. physiothérapie, ergothérapie ou orthophonie, conseils en nutrition)
- 3 Équipements médicaux ou fournitures médicales (p. ex. fauteuil roulant, serviettes pour incontinence, aide pour l'utilisation d'un ventilateur ou d'un équipement à oxygène)
- 4 Soins personnels ou aide ménagère (p. ex. bain, ménage, préparation des repas)
- 5 Soins palliatifs ou de fin de vie
- 6 Autres services (p. ex. transport, Popotte Roulante)

7 Aucun membre du ménage n'a reçu de services de soins à domicile

NSP, RF (Passez à HMC_END)

Programmeur:

Pour chaque service de soins à domicile identifié dans HMC_Q005 (sauf si HMC_Q005 = 7), demander HMC_Q010, HMC_Q015 et HMC_Q020.

HMC_E005

Vous ne pouvez pas choisir « Aucun membre du ménage n'a reçu de services » en même temps qu'une autre catégorie. S.V.P., retournez et corrigez.

(Passez à HMC_D040)

Règle :

Déclenchez une vérification avec rejet si HMC_Q005 = 7 et une autre réponse est indiquée en HMC_Q005.

HMC_D010

Si HMC_Q005 = 01, DT_SERVICE_F = 'soins infirmiers'.

2022-02-17 Page 280 - 369

Si HMC_Q005 = 02, DT_SERVICE_F = 'autres soins de santé'. Si HMC_Q005 = 03, DT_SERVICE_F = 'équipements médicaux ou fournitures médicales'.

Si HMC_Q005 = 04, DT_SERVICE_F = 'soins personnels ou aide ménagère'.

Si HMC_Q005 = 05, DT_SERVICE_F = 'soins palliatifs'.
Si HMC_Q005 = 06, DT_SERVICE_F = 'autres services'.

Si DV_HHSIZE=1, alors attribuez une valeur de 1 à toutes les itérations de HMC_Q010 (correspondant aux réponses de HMC_Q005)., passez

à HMC_D015A.

Sinon, passez à HMC_Q010.

Ces [soins infirmiers/autres soins de santé/équipements médicaux ou fournitures médicales/soins personnels ou aide ménagère/soins palliatifs/autres services] ont-ils été fournis pour vous-même ou pour quelqu'un d'autre vivant dans le ménage?

INTERVIEWEUR: Si l'entrevue se fait par procuration, la personne interposée doit indiquer '2' (Soins à domicile fournis à un autre membre du ménage seulement) si le service est fourni pour elle-même. Si le service est fourni au répondant sélectionné, la personne interposée doit indiquer '1' (Soins à domicile fournis au répondant sélectionné seulement).

- 1 Soins à domicile fournis au répondant sélectionné seulement
- 2 Soins à domicile fournis à un autre membre du ménage seulement
- 3 Soins à domicile fournis au répondant sélectionné et à un autre membre du ménage NSP. RF

Les réponses aux six occurences de HMC_Q010 seront diffusées comme HMC_10_1 to HMC_10_6, correspondant au type de services de soins à domiciles identifié à HMC_Q005. Veuillez noter que "soins palliatifs" est associé à HMC_10_6 et "autres

services" est associé à HMC_10_5.

Pour chaque service de soins à domicile identifié dans HMC_Q005 (sauf si HMC_Q005 = 7), demander HMC_Q010, HMC_Q015 et HMC_Q020 ensemble, pour chaque itération.

Si HMC_Q010=NSP/RF, passez au prochain cas de HMC_Q010 pour le service suivant (s'il y en a d'autres).

Si HMC_Q010 (pour tous les services de soins à domicile identifiés à

HMC_Q005) = 1 ou 3, DT_VOUSILS = 'recevez-vous'.

Si HMC_Q010 (pour tous les services de soins à domicile identifiés à HMC_Q005) = 2, DT_VOUSILS = 'les autres membres du ménage

reçoivent-ils'.

Si HMC_Q010 (pour tous les services de soins à domicile identifiés à

 HMC_Q005) = 1 ou 3, DT_VOUSILS2 = 'avez-vous'.

HMC_C010

HMC_Q010

Traitement:

Programmeur:

HMC_D015A

HMC_D015B

2022-02-17 Page 281 - 369

	Si HMC_Q010 (pour tous les services de soins à domicile identifiés à HMC_Q005) = 2, DT_VOUSILS2 = 'les autres membres du ménage ont-ils'.
HMC_C015	Si les six premières itérations de HMC_Q010(1-6) = 1 ou 2, passez à HMC_Q015. Sinon, passez à HMC_R015.
HMC_R015	Pour les deux prochaines questions, veuillez ne répondre que pour les services de soins à domicile fournis à vous.
	INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer.
HMC_Q015	Depuis combien de temps [[recevez-vous/les autres membres du ménage reçoivent-ils]] ces [soins infirmiers/autres soins de santé/équipements médicaux ou fournitures médicales/soins personnels ou aide ménagère/soins palliatifs/autres services]?
	INTERVIEWEUR: Si plus d'un membre du ménage reçoit ce service, choisir la plus longue période de temps pour laquelle ce service est offert.
	1 Moins de 1 mois
	2 1 mois à moins de 3 mois 3 3 mois à moins de 6 mois
	4 6 mois à moins d'un an
	5 1 an à 3 ans 6 Plus de 3 ans
	NSP, RF
Traitement :	Les réponses aux six occurences de HMC_Q015 seront diffusées comme HMC_15_1 to HMC_15_6, correspondant au type de services de soins à domiciles identifié à HMC_Q005. Veuillez noter que "soins palliatifs" est associé à HMC_15_6 et "autres services" est associé à HMC_15_5.
HMC_Q020	Durant un mois typique au cours des 12 derniers mois, combien [[avez-vous/les autres membres du ménage ont-ils]] payé pour ces [soins infirmiers/autres soins de santé/équipements médicaux ou fournitures médicales/soins personnels ou aide ménagère/soins palliatifs/autres services]?

2022-02-17 Page 282 - 369

INTERVIEWEUR: Si plus d'un membre du ménage reçoit ce service, choisir le coût payé le plus élevé pour ce service.

01 0\$ 02 1 \$ à moins de 50 \$ 03 50 \$ à moins de 100 \$ 04 100 \$ à moins de 200 \$ 05 200 \$ à moins de 300 \$ 06 300 \$ à moins de 400 \$ 07 400 \$ à moins de 1 000 \$

80 1 000 \$ et plus

NSP, RF

Traitement:

Les réponses aux six occurences de HMC_Q020 seront diffusées comme HMC_20_1 to HMC_20_6, correspondant au type de services de soins à domiciles identifié à HMC_Q005. Veuillez noter que "soins palliatifs" est associé à HMC_20_6 et "autres services" est associé à HMC_20_5.

HMC_Q025

Qui a payé pour ces services?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.

Vous-même / euxmêmes

Un membre de la famille ou un ami vivant dans le même ménage

Quelqu'un vivant à 3 l'extérieur du ménage (p. ex. un membre de la famille, un ami, un organisme bénévole)

4 Les assurances 5 Le gouvernement

6 Autre

NSP, RF

Programmeur:

N'affichez pas la catégorie de réponse #1 si HMC_Q020 (A-F) sont toutes égales à 1 (aucun coût pour l'ensemble des services).

N'affichez pas la catégorie de réponse #2 si HHSIZE=1.

HMC_D030

Si toutes des occurrences de HMC_Q010 = 1 ou (1 et Vide),

DT VOUSILS5 = 'étiez-vous'.

Sinon, si toutes des occurrences de HMC_Q010 = 2 ou (2 et Vide), DT_VOUSILS5 = 'les autres membres du ménage étaient-ils'.

Sinon, DT_VOUSILS5 = 'VOUS_X étiez-vous et les autres membres du

ménage, étaient-ils'.

HMC_Q030

Dans l'ensemble, dans quelle mesure [[étiez-vous/les autres membres du ménage étaient-ils]] satisfait(es) des services de soins à domicile reçus?

[[étiez-vous/les autres membres du ménage étaient-ils]]...?

2022-02-17 Page 283 - 369

	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories o	au répondant.
	1 Très satisfait(es) 2 Assez satisfait(es) 3 Ni satisfait(es) ni insatisfait(es) 4 Plutôt insatisfait(es) 5 Très insatisfait(es) NSP, RF	(Passez à HMC_D035) (Passez à HMC_D035)
	Passez à HMC_Q037	
HMC_D035	Si toutes des occurrences de HMC_0 DT_VOUSILS6 = 'n'étiez-vous'. Sinon, si toutes des occurrences de l DT_VOUSILS6 = 'les autres membres d Sinon, DT_VOUSILS6 = 'n'étiez-vous e n'étaient-ils'.	HMC_Q010 = 2 ou (2 et Vide), du ménage n'étaient-ils'.
HMC_Q035	Pourquoi [[n'étiez-vous/les autres me pas satisfait(es)?	embres du ménage n'étaient-ils]]
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Choisissez toutes les	réponses appropriées.
	1 Mauvaise qualité (cà-d. réserves au sujet de la compétence du fournisseur des services, fiabilité des services, etc.) 2 Les services n'ont pas répondu aux besoins perçus 3 Les services fournis étaient insuffisants 4 Temps d'attente trop long avant de recevoir des services 5 Autre raison NSP, RF	
HMC_D040	Si DV_HHSIZE=1, DT_ANYONE_ELSEF = Sinon, DT_ANYONE_ELSEF = '^VOUS2 ménage".	
HMC_Q040	Au cours des 12 derniers mois, y a-t- autre membre de votre ménage] av services de soins à domicile, mais q	ez cru que vous aviez besoin de
	2 Non NSP, RF	(Passez à HMC_END) (Passez à HMC_END)
HMC_C045	Si DV_HHSIZE=1, alors attribuer HMC_ Sinon, passez à HMC_Q045.	Q045 = 1, passez à HMC_D050A.
HMC_Q045	Est-ce que ces services (de soins à c même ou pour un autre membre du	

2022-02-17 Page 284 - 369

INTERVIEWEUR: Si l'entrevue se fait par procuration, la personne interposée doit indiquer '2' (un autre membre du ménage seulement) si le service est fourni pour elle-même. Si le service est fourni au répondant sélectionné, la personne interposée doit indiquer '1' (répondant sélectionné seulement).

1 Répondant sélectionné

seulement

2 Autre membre du ménage seulement

3 Répondant sélectionné et autre membre du ménage

NSP, RF (Passez à HMC_END)

 HMC_D050A Si $HMC_Q045 = 1$ ou 3, $DT_VOUSILS3 = 1$ n'avez-vous'.

Si HMC_Q045 = 2, DT_VOUSILS3 = 'les autres membres du ménage

n'ont-ils'.

 HMC_D050B Si $HMC_Q045 = 1$ ou 3, $DT_VOUSILS4 = 'avez-vous'$.

Si HMC_Q045 = 2, DT_VOUSILS4 = 'les autres membres du ménage ont-

ils'.

HMC_C050 Si HMC_Q045 = 1 ou 2, passez à HMC_Q050.

Sinon, passez à HMC_R050.

HMC_R050 Pour les questions suivantes, veuillez ne répondre que pour les services

de soins à domicile que vous (personnellement) aviez besoin.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

HMC_Q050 En pensant à la situation la plus récente, quel type de soins à domicile

était requis?

2022-02-17 Page 285 - 369

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

- 1 Soins infirmiers (p. ex. changement de pansements, préparation des médicaments, visites I.O.V.)
- 2 Autres services ou soins de santé (p. ex. physiothérapie, ergothérapie ou orthophonie, conseils en nutrition)
- 3 Équipements médicaux ou fournitures médicales (p. ex. fauteuil roulant, serviettes pour incontinence, aide pour l'utilisation d'un ventilateur ou d'un équipement à oxygène)
- 4 Soins personnels ou aide ménagère (p. ex. bain, ménage, préparation des repas)
- 5 Soins palliatifs ou soins de fin de vie
- 6 Autres services (p. ex. transport, Popotte Roulante)
 NSP, RF

Traitement:

HMC_Q050 sera diffusée comme les variables HMC_050A à F, correspondant au type de services de soins à domiciles identifié. Veuillez Noter que HMC_050E représente "autres services" et HMC_050F représente "soins palliatifs".

HMC_Q055

Toujours en pensant à la situation la plus récente, pourquoi [[n'avezvous/les autres membres du ménage n'ont-ils]] pas reçu ces services?

2022-02-17 Page 286 - 369

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

01 Non disponibles dans la

région

02 Non disponibles au moment requis (p. ex. heures ne

convenant pas)

03 Temps d'attente trop

long

04 Coût

05 Ne s'en est pas occupé /

indifférent

06 Ne savait pas où aller /

appeler

07 Barrière linguistique 08 Décidé de ne pas demander les services

09 Le médecin ne jugeait pas que c'était nécessaire 10 N'était pas admissible

aux soins à domicile

11 Toujours en attente de

soins à domicile 12 Autre

NSP, RF

HMC_Q060

Où [[avez-vous/les autres membres du ménage ont-ils]] essayé d'obtenir ces services de soins à domicile?

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

1 Un programme de soins à domicile du gouvernement (p. ex. CLSC au Québec, CASC en Ontario, Programme extramural au Nouveau-Brunswick)

2 Un organisme privé

3 Un membre de la famille,

un ami ou un voisin

4 Un organisme bénévole5 Nulle part - n'a pas tenté

d'obtenir de service

6 Autre

NSP, RF

HMC_END

2022-02-17 Page 287 - 369

Besoins de santé non comblés (UCN)

Contenu optionnel Terre-Neuve-et-Labrador,

Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick, Québec, Ontario, Manitoba, Colombie-Britannique,

Nunavut

Le but de ce module est d'identifier les répondants qui ont eu besoin Aperçu:

de services de soins de santé (sauf des services de soins à domicile) au cours des 12 derniers mois pour lesquels ils n'ont pas réussi à obtenir les soins. Le module comprend des questions sur le type de soins qui était jugé nécessaire, les tentatives pour obtenir les soins, le lieu où les répondants se sont adressés et la raison pourquoi le service n'a pas

été reçu.

Les données seront utilisées afin d'évaluer l'ampleur et la nature des besoins de soins de santé non rencontrés, de cibler des régions géographiques où des améliorations peuvent être apportés et de déterminer pourquoi les besoins n'ont pas été comblés.

UCN_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOUCN: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

PROV: province of résidence.

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

UCN_C001 Si DOUCN = 2, passez à UCN_END.

Sinon, passez à UCN_Q005.

UCN_Q005 Au cours des 12 derniers mois, y a-t-il eu un moment où vous avez cru

que vous aviez besoin de soins de santé autres que des services de

soins de santé à domicile, mais vous ne les avez pas obtenus?

1 Oui

(Passez à UCN_END) 2 Non NSP, RF (Passez à UCN_END)

UCN_Q010 Si l'on pense à la situation la plus récente où vous avez éprouvé ces

sentiments, pourquoi est-ce que vous n'avez pas obtenu ces soins?

2022-02-17 Page 288 - 369 INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

01 Non disponibles dans la

région

02 Non disponibles à ce moment-là (p. ex. médecin en vacances, médecin occupé, absent du cabinet ou n'exerce plus dans ce cabinet, heures inopportunes)

03 N'a pas de fournisseur habituel de soins de santé

Temps d'attente trop long 04 05 Rendez-vous annulé A considéré que les soins 06

reçus seraient inadéquats

07 Coût

A décidé de ne pas se 80

faire soigner

Pas nécessaire selon le

médecin

10 Problèmes de transport

11 Autre NSP, RF

UCN Q015

Si l'on pense toujours à la situation la plus récente, quel était le genre de soins nécessaires?

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

Traitement d'un problème physique diagnostiqué par un professionnel de la santé

02 Traitement d'un problème émotif ou mental diagnostiqué par un professionnel de la santé

03 Traitement d'une maladie infectieuse aigue (p.ex. rhume, grippe ou influenza et gastro-entérite)

04 Traitement d'un état physique aigu (non infectieux) Traitement d'un état mental aigu (p. ex. réaction

aiguë au stress)

Un examen périodique (incluant consultation prénatale) Traitement d'une blessure 07

80 Soins dentaires

Renouvellement d'un 09

médicament / d'une

ordonnance 10 Autre

NSP, RF

2022-02-17 Page 289 - 369

UCN_Q020	Avez-vous essayé d'obtenir les services dont vous aviez besoin?

1 Oui

2 Non (Passez à UCN_END) NSP, RF (Passez à UCN_END)

UCN_D025 Si PROV = 24, DT_CLSC_F = 'ou CLSC'.

Sinon, DT_CLSC_F = 'nul'.

UCN_Q025 Où avez-vous essayé d'obtenir les services dont vous aviez besoin?

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées.

1 Bureau du médecin

2 Clinique externe d'un

hôpital

3 Centre de santé

communautaire [ou CLSC/nul]
4 Clinique sans rendez-vous

5 Un service d'urgence ou

une salle d'urgence

6 Autre

NSP, RF

UCN_END

2022-02-17 Page 290 - 369

Population active (LBF)

Contenu de base

Aperçu: Il y a plusieurs liens entre le travail et la santé. Par exemple, être sans

emploi peut causer différentes maladies reliées au stress tandis que certaines occupations peuvent provoquer des blessures causées par

des mouvements répétitifs.

Ce module inclut des questions sur les activités de travail du répondant au cours de la dernière semaine, y compris la situation d'emploi et l'absentéisme, la catégorie de travailleur (employé ou travailleur autonome), l'industrie, la profession et les activités principales, le nombre d'emplois et le nombre habituel d'heures de travail par semaine.

Ce module s'applique aux répondants âgés entre 15 et 75 ans. Les concepts et définitions sont, pour la plupart, les mêmes que ceux utilisés pour l'enquête sur la population active.

LBF_BEG Contenu de base

Variables externes requises:

PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

PROXYSEX : sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non

par personne interposée.

MAC_Q005: Activité principale la semaine dernière AGE: âge du répondant sélectionné du bloc ANC

DOLBF: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. REFBEGF: Date en français correspondant à CURRENTDATE - 7 REFENDF: Date en français correspondant à CURRENTDATE - 1

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

LBF_C001A Si DOLBF = 2, passez à LBF_END.

Sinon, passez à LBF_C001B.

LBF_C001B Si AGE < 15 ou AGE > 75, passez à LBF_END.

Sinon, passez à LBF_B005.

LBF_B005 Appelez le sous-bloc « Bloc minimal activité sur le marché du travail »

(LMAM) du Contenu harmonisé

Traitement: LMAM Q01 est diffusée comme LFB 01.

LMAM_Q02 est diffusée comme LFB_02. LMAM_Q03 est diffusée comme LFB_03.

2022-02-17 Page 291 - 369

LBF_C010	Si (LBF_B005.LMAM_Q01 = 1) ou ((LBF_B005.LMAM_Q01 = 2) et (LBF_B005.LMAM_Q02 = 1) et (LBF_B005.LMAM_Q03 = 1,2,3,4,5,6,7,11,12,13 ou 14)), passez à LBF_D010. Sinon, passez à LBF_END.
LBF_D010	Si PROXYMODE = 1, DT_EMPLOI = 'I'emploi ou l'entreprise actuel de ^FNAME'. Sinon, DT_EMPLOI = 'votre emploi ou entreprise actuel'.
LBF_R010	Les questions suivantes portent sur [l'emploi ou l'entreprise actuel de ^FNAME/votre emploi ou entreprise actuel].
	INTERVIEWEUR: Si le répondant occupe actuellement plus d'un emploi, recueillez des renseignements sur l'emploi pour lequel le nombre d'heures de travail par semaine est le plus élevé.
	Appuyez sur <1> pour continuer.
LBF_B010	Appelez le sous-bloc « Catégorie de travailleurs » (LMA3) du Contenu harmonisé
Traitement:	LMA3_Q10 est diffusée comme LFB_10.
LBF_B015	Appelez le sous-bloc « Industrie » (LMA4) du Contenu harmonisé
Traitement:	LMA4_Q11 est diffusée comme l'indicateur Oui/Non LBFF11.
	LMA4_Q12 est diffusée comme l'indicateur Oui/Non LBFF12.
	LMA4_Q13 est diffusée comme l'indicateur Oui/Non LBFF13.
	LBFCSIC et LBFCSOC sont aussi diffusés et sont basé sur les réponses des questions LMA4_Q11, LMA4_Q12, LMA4_Q13, LMA5_Q14, LMA5_Q15.
LBF_B020	Appelez le sous-bloc « Professions » (LMA5) du Contenu harmonisé
Traitement:	LMA5_Q14 est diffusée comme l'indicateur Oui/Non LBFF14.
	LMA5_Q15 est diffusée comme l'indicateur Oui/Non LBFF15.
	LBFCSIC et LBFCSOC sont aussi diffusés et sont basé sur les réponses des questions LMA4_Q11, LMA4_Q12, LMA4_Q13, LMA5_Q14, LMA5_Q15.
LBF_B025	Appelez le sous-bloc « Nombre habituel d'heures travaillées » (LMA6) du Contenu harmonisé
Traitement:	LMA6_Q16 est diffusée comme LBF_16
LBF_Q030	Aviez-vous plus d'un emploi ou plus d'une entreprise la semaine dernière?
	1 Oui (Passez à LBF_Q035) 2 Non NSP, RF
	Passez à LBF_END
LBF_Q035	Combien d'heures en moyenne travaillez-vous habituellement par semaine à votre autre(s) emploi(s)?

2022-02-17 Page 292 - 369

INTERVIEWEUR: Minimum est 1; maximum est (168 -

LBF_B025.LMA6_Q16).

|_|_|_| (MIN:1) (MAX: 168)

NSP, RF

Programmeur: Si LBF_B025.LMA6_Q16= 168, alors maximum = 1.

 $Si LBF_B025.LMA6_Q16 = NSP ou RF$, alors maximum = 168.

Une valeur impossible a été inscrite. S.V.P., retournez et corrigez. LBF_E035A

Déclenchez une vérification avec rejet si LBF_Q035 > (168 - LBF_B025.LMA6_Q16) and LBF_Q035 < 996 and LBF_B025.LMA6_Q16 < 999.6. Règle :

LBF_E035B Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P., confirmez.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si LBF_Q035 > 30.

LBF_END

2022-02-17 Page 293 - 369

Bloc minimal activité sur le marché du travail (LMAM) Contenu harmonisé

Ceci est la version des ITAO-IPAO du bloc minimal Activité sur le Aperçu:

marché du travail.

Contient les questions nécessaires pour déterminer si le répondant

occupe un emploi ou non.

2022-02-17 Page 294 - 369

LMAM_BEG

Variables externes requises pour ce bloc:

RESPNAME

Prénom et nom du répondant, p. ex., Joseph Smith

(maximum de 51 caractères, soit 25 caractères pour le prénom et 25 caractères pour le nom, séparés par un espace)

Cette information provient en général d'un module déjà fait, comme la liste des membres du ménage ou du fichier d'échantillonnage

FNAME

Prénom du répondant, p. ex., Joseph

(maximum de 25 caractères)

Cette information provient en général d'un module déjà fait, comme la liste des membres du ménage ou du fichier d'échantillonnage

PROXYSEX

État de la présence d'une personne interposée et sexe du répondant

REFBEGF = CURRENTDATE - 7

Date en français correspondant à la première jounée de la semaine de référence

p. ex., dimanche 9 janvier; mercredi 12 janvier (maximum de 21 caractères)

Cette information provident habituellement du fichier

d'échantillonnage ou du fichier de contrôle de l'enquête ou peut être dérivée ailleurs dans l'application pendant la collecte de données (p.ex., ça peut être fondé sur la date du système actuelle afin de correspondre à la première journée de la plus récente période de sept jours complétée)

REFENDF = CURRENTDATE - 1

Date en français correspondant à la dernière journée de la semaine de référence

p. ex., samedi 15 janvier; mardi 18 janvier (maximum de 21 caractères)

Cette information provident habituellement du fichier

d'échantillonnage ou du fichier de contrôle de l'enquête ou peut être dérivée ailleurs dans l'application pendant la collecte de données (p.ex., ça peut être fondé sur la date du système actuelle afin de correspondre à la dernière journée de la plus récente période de sept jours complétée)

PROXYSEX : sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non par personne interposée

MAC_Q005: Activité principale la semaine dernière

Importer: VOUS X, AVEZ, VOUS T, IEZ, VOUS1, VOUS4, ETES, E, VOUS2

BLOC CONTENU HARMONISÉ

Ajouter une instruction de mise en page pour montrer toutes les options de réponse.

Si Sans personne interposée, homme = 1, LMAM_D01F = « à vos activités ».

Programmeur:

LMAM_D01

2022-02-17 Page 295 - 369

Si Sans personne interposée, femme = 2, LMAM_D01F = « à vos activités
».

Si Par personne interposée, homme = 3, LMAM_D01F = « aux activités de ^RESPNAME ».

Si Par personne interposée, femme = 4, LMAM_D01F = « aux activités de ^RESPNAME ».

LMAM_Q01

La majorité des questions suivantes ont trait à vos activités la semaine dernière, c'est-à-dire la semaine du ^REFBEGF au ^REFENDF.

La semaine dernière, avez-vous travaillé à un emploi ou à une entreprise?

(peu importe le nombre d'heures)

1 Oui

2 Non (Passez à LMAM_Q02)

NSP, RF

Passez à LMAM_END

LMAM_E01 Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a

été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si MAC_Q005 = 1 (activité

principale la semaine dernière est de travailler à un emploi ou propre compte) et

LMAM_Q01 NE 1.

LMAM_Q02 La semaine dernière, aviez-vous un emploi ou une entreprise dont

vous vous êtes absenté?

1 Oui (Passez à LMAM_Q03)

2 Non NSP, RF

Passez à LMAM_END

LMAM_Q03 Quelle est la raison principale pour laquelle vous vous êtes absenté

du travail la semaine dernière?

2022-02-17 Page 296 - 369

Maladie ou incapacité 01 de l'enquêté 02 Soins à donner à ses enfants Soins à donner à un 03 parent âgé (60 ans ou plus) Congé de maternité ou 04 parental Autres obligations 05 personnelles ou familiales Vacances 06 07 Conflit de travail (grève ou lock-out) (employés seulement) Mise à pied temporaire 80 due à la conjoncture économique (employés seulement) 09 Mise à pied saisonnière (employés seulement) Travail occasionnel, manque de travail (employés seulement) Horaire de travail (p. ex., travail par quart) (employés seulement) Travaille à son compte, 12 manque de travail (travailleurs autonomes seulement)

Passez à LMAM_END

(employés exclus)

14

NSP, RF

Activité saisonnière

Autre - Précisez

T G3362 G LIVIAW_LI

(Quelle est la raison principale pour laquelle vous vous êtes absenté du travail la semaine dernière?)

(Passez à LMAM_S03)

INTERVIEWEUR: Précisez.

(80 espaces)

NSP, RF

LMAM_END

LMAM_S03

2022-02-17 Page 297 - 369

Catégorie de travailleurs (LMA3)

Contenu harmonisé

Aperçu:

Ce bloc fait partie du contenu détaillé du bloc à contenu harmonisé Activités sur le marché du travail. Il contient la question nécessaire pour identifier la catégorie de travailleurs pour un répondant qui occupe un emploi.

Si ce bloc est utilisé, il s'adresse à un sous-ensemble de répondants dont les réponses aux questions du bloc à contenu minimal LMAM respectent la condition logique :

```
((LMAM_Q01=1)
ou
((LMAM_Q01=2) et (LMAM_Q02=1) et
(LMAM_Q03=1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 11, 12, 13 or 14)))
```

Noter que, bien que la logique propre à l'enquête utilisée pour appeler ce bloc doit tenir compte de la condition logique précitée, il y a une vérification de la condition logique au début de ce bloc pour veiller au respect de cette condition.

2022-02-17 Page 298 - 369

LMA3_BEG

Variables externes requises pour ce bloc:

FNAME

Prénom du répondant, p. ex., Joseph

(maximum de 25 caractères)

Cette information provient en général d'un module déjà fait, comme la liste des membres du ménage ou du fichier d'échantillonnage

LMAM Q01

La réponse à la question LMAM_Q01 du bloc minimal :

- 1 Oui
- 2 Non

NSP, RF

LMAM_Q02

La réponse à la question LMAM_Q02 du bloc minimal :

- 1 Oui
- Non NSP, RF

Vide

LMAM Q03

La réponse à la question LMAM_Q03 du bloc minimal :

- 01 Maladie ou incapacité de l'enquêté
- 02 Soins à donner à ses enfants
- 03 Soins à donner à un parent âgé (60 ans ou plus)
- 04 Congé de maternité ou parental
- 05 Autres obligations personnelles ou familiales
- 06 Vacances
- 07 Conflit de travail (grève ou lock-out) (employés seulement)
- 08 Mise à pied temporaire due à la conjoncture économique (employés seulement)
- 09 Mise à pied saisonnière (employés seulement)
- 10 Travail occasionnel, manque de travail (employés seulement)
- Horaire de travail (p. ex., travail par quart) (employés seulement)
- 12 Travaille à son compte, manque de travail (travailleurs autonomes seulement)
- 13 Activité saisonnière (employés exclus)
- 14 Autre Précisez

NSP, RF

Vide

PROXYSEX : sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non

par personne interposée

FNAME

Importer: E, IEZ, VOUS1, VOTRE1, EUR

Programmeur:

BLOC CONTENU HARMONISÉ

Ajouter une instruction de mise en page pour montrer toutes les options de réponse.

2022-02-17 Page 299 - 369

LMA3_C10	Si ((LMAM_Q01=1) ou ((LMAM_Q01=2) et (LMAM_Q02=1) et (LMAM_Q03=1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 11, 12, 13 ou 14))), passez à LMA3_Q10. Sinon, passez à LMA3_END.
LMA3_D10	Si Sans personne interposée, homme = 1, LMA3_D10F = « Ét ». Si Sans personne interposée, femme = 2, LMA3_D10F = « Ét ». Si Par personne interposée, homme = 3, LMA3_D10F = « ^FNAME ét ». Si Par personne interposée, femme = 4, LMA3_D10F = « ^FNAME ét ».
LMA3_Q10	Étiez-vous employé ou travailliez-vous à votre compte?
LMA3_Q10	Étiez-vous employé ou travailliez-vous à votre compte? 1 Employé 2 Travailleur autonome 3 Travailleur non rémunéré dans une entreprise familiale NSP, RF

2022-02-17 Page 300 - 369

Industrie (LMA4)

Contenu harmonisé

Aperçu:

Ce bloc fait partie du contenu détaillé du bloc à contenu harmonisé Activités sur le marché du travail. Il contient les questions nécessaires pour identifier l'industrie pour un répondant qui occupe un emploi.

Si ce bloc est utilisé, il s'adresse à un sous-ensemble de répondants dont les réponses aux questions du bloc à contenu minimal LMAM respectent la condition logique :

```
((LMAM_Q01=1)
ou
((LMAM_Q01=2) et (LMAM_Q02=1) et
(LMAM_Q03=1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 11, 12, 13 or 14)))
```

Noter que, bien que la logique propre à l'enquête utilisée pour appeler ce bloc doit tenir compte de la condition logique précitée, il y a une vérification de la condition logique au début de ce bloc pour veiller au respect de cette condition.

Finalement, en plus de la condition logique ci-dessus, les répondants à qui seront demandés ce bloc devront aussi répondre au bloc LMA3.

2022-02-17 Page 301 - 369

LMA4_BEG	Variables externes requises pour ce bloc :
	FNAME Prénom du répondant, p. ex., Joseph (maximum de 25 caractères) Cette information provient en général d'un module déjà fait, comme la liste des membres du ménage ou du fichier d'échantillonnage
	LMAM_Q01 La réponse à LMAM_Q01 du bloc minimal :
	1 Oui 2 Non NSP, RF
	LMAM_Q02 La réponse à LMAM_Q02 du bloc minimal :
	1 Oui 2 Non NSP, RF Vide
	LMAM_Q03 La réponse à LMAM_Q03 du bloc minimal :
	O1 Maladie ou incapacité de l'enquêté O2 Soins à donner à ses enfants O3 Soins à donner à un parent âgé (60 ans ou plus) O4 Congé de maternité ou parental O5 Autres obligations personnelles ou familiales O6 Vacances O7 Conflit de travail (grève ou lock-out) (employés seulement) O8 Mise à pied temporaire due à la conjoncture économique (employés seulement) O9 Mise à pied saisonnière (employés seulement) 10 Travail occasionnel, manque de travail (employés seulement) 11 Horaire de travail (p. ex., travail par quart) (employés seulement) 12 Travaille à son compte, manque de travail (travailleurs autonomes seulement) 13 Activité saisonnière (employés exclus) 14 Autre - Précisez NSP, RF Vide
	LMA3_Q10 La réponse à LMA3_Q10 du bloc détaillé LMA3 :
	1 Employé 2 Travaillait à son compte 3 Travailleur non rémunéré dans une entreprise familiale NSP, RF

2022-02-17 Page 302 - 369

Vide

PROXYSEX : sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non

par personne interposée

FNAME

Importer: VOTRE3, DE, VOUS_X, IEZ, VOUS1

Programmeur: ***BLOC CONTENU HARMONISÉ***

Ajouter une instruction de mise en page pour montrer toutes les options de réponse.

LMA4_C11A Si ((LMAM_Q01=1) ou ((LMAM_Q01=2) et (LMAM_Q02=1) et

(LMAM_Q03=1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 11, 12, 13 ou 14))), passez à LMA4_C11B.

Sinon, passez à LMA4_END.

LMA4_C11B Si (LMA3_Q10=2), passez à LMA4_Q11.

Sinon, passez à LMA4_Q12.

LMA4_Q11 Quel était le nom de votre entreprise?

INTERVIEWEUR: Inscrivez le nom complet de l'entreprise. S'il n'y a pas de nom d'entreprise, inscrivez le nom complet du

répondant.

(50 espaces)

NSP, RF

Passez à LMA4_Q13

Programmeur: Any lower case text typed into the field should be converted to upper case text

after <Enter> is pressed.

LMA4_Q12 Pour qui travailliez-vous?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Inscrivez le nom complet de la compagnie, de l'entreprise, du ministère ou de l'organisme gouvernemental, ou de la

personne.

(50 espaces)

NSP, RF

Programmeur: Any lower case text typed into the field should be converted to upper case text

after <Enter> is pressed.

LMA4_Q13 Quelle était la nature de l'entreprise, de l'industrie ou du service?

2022-02-17 Page 303 - 369

INTERVIEWEUR: Inscrivez une description détaillée.

Par exemple :
construction de maisons neuves
école primaire
police municipale
culture du blé
magasin de chaussures au détail
grossiste en alimentation
manufacture de pièces automobiles
gouvernement fédéral

(50 espaces)

NSP, RF

Programmeur: Any lower case text typed into the field should be converted to upper case text

after <Enter> is pressed.

LMA4_END

2022-02-17 Page 304 - 369

Professions (LMA5)

Contenu harmonisé

Aperçu:

Ce bloc fait partie du contenu détaillé du bloc à contenu harmonisé Activités sur le marché du travail. Il contient les questions nécessaires pour identifier l'occupation pour un répondant qui occupe un emploi.

Si ce bloc est utilisé, il s'adresse à un sous-ensemble de répondants dont les réponses aux questions du bloc à contenu minimal LMAM respectent la condition logique :

```
((LMAM_Q01=1)
ou
((LMAM_Q01=2) et (LMAM_Q02=1) et
(LMAM_Q03=1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 11, 12, 13 or 14)))
```

Noter que, bien que la logique propre à l'enquête utilisée pour appeler ce bloc doit tenir compte de la condition logique précitée, il y a une vérification de la condition logique au début de ce bloc pour veiller au respect de cette condition.

2022-02-17 Page 305 - 369

LMA5_BEG	Variables externes requises pour ce bloc:
	FNAME Prénom du répondant, p. ex., Joseph (maximum de 25 caractères) Cette information provient en général d'un module déjà fait, comme la liste des membres du ménage ou du fichier d'échantillonnage
	LMAM_Q01 La réponse à LMAM_Q01 du bloc minimal :
	1 Oui 2 Non NSP, RF
	LMAM_Q02 La réponse à LMAM_Q02 du bloc minimal :
	1 Oui 2 Non NSP, RF Vide
	LMAM_Q03 La réponse à LMAM_Q03 du bloc minimal :
	Maladie ou incapacité de l'enquêté Soins à donner à ses enfants Soins à donner à un parent âgé (60 ans ou plus) Congé de maternité ou parental Autres obligations personnelles ou familiales Conflit de travail (grève ou lock-out) (employés seulement) Mise à pied temporaire due à la conjoncture économique (employés seulement) Mise à pied saisonnière (employés seulement) Travail occasionnel, manque de travail (employés seulement) Travail et travail (p. ex., travail par quart) (employés seulement) Travaille à son compte, manque de travail (travailleurs autonomes seulement) Activité saisonnière (employés exclus) Autre - Précisez NSP, RF
	PROXYSEX : sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non par personne interposée Importer : DE
Programmeur:	***BLOC CONTENU HARMONISÉ*** Ajouter une instruction de mise en page pour montrer toutes les options de réponse.
LMA5_C14	Si ((LMAM_Q01=1) ou ((LMAM_Q01=2) et (LMAM_Q02=1) et (LMAM_Q03=1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 11, 12, 13 ou 14))), passez à LMA5_D14. Sinon, passez à LMA5_END.

2022-02-17 Page 306 - 369

Si ((PROXYSEX = 1 "Sans procuration, homme") ou (PROXYSEX = 2 "Sans LMA5_D14

procuration, femme")), DT_LMA5_D14F1 = 'votre'.

Si ((PROXYSEX = 3 "Procuration, homme") ou (PROXYSEX = 4

"Procuration, femme")), DT_LMA5_D14F1 = 'le'.

Si ((PROXYSEX = 1 "Sans procuration, homme") ou (PROXYSEX = 2 "Sans

procuration, femme")), DT_LMA5_D14F2 = 'null'.

Si ((PROXYSEX = 3 "Procuration, homme") ou (PROXYSEX = 4

"Procuration, femme")), DT_LMA5_D14F2 = "I".

LMA5_Q14 Quel était [votre/le] travail ou [null/l']occupation?

INTERVIEWEUR: Inscrivez une description détaillée.

Par exemple: secrétaire juridique plombier guide d'expéditions de pêche assembleur de meubles en bois enseignant au secondaire programmeur informatique

(50 espaces)

NSP, RF

Any lower case text typed into the field should be converted to upper case text Programmeur:

after <Enter> is pressed.

Si ((PROXYSEX = 1 "Sans procuration, homme") ou (PROXYSEX = 2 "Sans LMA5_D15

procuration, femme")), DT_LMA5_D15F = 'vos'.

Si ((PROXYSEX = 3 "Procuration, homme") ou (PROXYSEX = 4

"Procuration, femme")), DT_LMA5_D15F = 'les'.

LMA5_Q15 Dans ce travail, quelles étaient [vos/les] activités principales?

INTERVIEWEUR: Inscrivez une description détaillée.

Par exemple:

préparer des documents juridiques installer de la plomberie dans les résidences privées

guider des expéditions de pêche fabriquer des meubles en bois enseigner les mathématiques développer des logiciels

(50 espaces)

NSP, RF

Any lower case text typed into the field should be converted to upper case text Programmeur:

after <Enter> is pressed.

2022-02-17 Page 307 - 369

LMA5_END

2022-02-17 Page 308 - 369

Nombre habituel d'heures travaillées (LMA6)

Contenu harmonisé

Aperçu:

Ce bloc fait partie du contenu détaillé du bloc à contenu harmonisé Activités sur le marché du travail. Il contient les questions nécessaires pour identifier le nombre d'heures habituellement travaillées par un répondant qui occupe un emploi.

Si ce bloc est utilisé, il s'adresse à un sous-ensemble de répondants dont les réponses aux questions du bloc à contenu minimal LMAM respectent la condition logique :

```
((LMAM_Q01=1)
ou
((LMAM_Q01=2) et (LMAM_Q02=1) t
(LMAM_Q03=1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 11, 12, 13 or 14)))
```

Noter que, bien que la logique propre à l'enquête utilisée pour appeler ce bloc doit tenir compte de la condition logique précitée, il y a une vérification de la condition logique au début de ce bloc pour veiller au respect de cette condition.

Finalement, en plus de la condition logique ci-dessus, les répondants à qui seront demandés ce bloc devront aussi répondre au bloc LMA3.

2022-02-17 Page 309 - 369

LMA6_BEG	Variables externes requises pour ce bloc :
	FNAME Prénom du répondant, p. ex., Joseph (maximum de 25 caractères) Cette information provient en général d'un module déjà fait, comme la liste des membres du ménage ou du fichier d'échantillonnage
	LMAM_Q01 La réponse à LMAM_Q01 du bloc minimal :
	1 Oui 2 Non NSP, RF
	LMAM_Q02 La réponse à LMAM_Q02 du bloc minimal :
	1 Oui 2 Non NSP, RF Vide
	LMAM_Q03 La réponse à LMAM_Q03 du bloc minimal :
	Maladie ou incapacité de l'enquêté Soins à donner à ses enfants Soins à donner à un parent âgé (60 ans ou plus) Congé de maternité ou parental Autres obligations personnelles ou familiales Conflit de travail (grève ou lock-out) (employés seulement) Mise à pied temporaire due à la conjoncture économique (employés seulement) Mise à pied saisonnière (employés seulement) Travail occasionnel, manque de travail (employés seulement) Horaire de travail (p. ex., travail par quart) (employés seulement) Travaille à son compte, manque de travail (travailleurs autonomes seulement) Activité saisonnière (employés exclus) Autre - Précisez NSP, RF
	LMA3_Q10 La réponse à LMA3_Q10 du bloc détaillé LMA3 :
	1 Employé 2 Travaillait à son compte 3 Travailleur non rémunéré dans une entreprise familiale NSP, RF

2022-02-17 Page 310 - 369

Vide

PROXYSEX : sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non

par personne interposée

Importer: VOUS_X, EZ, VOUS_T

Programmeur: ***BLOC CONTENU HARMONISÉ***

Ajouter une instruction de mise en page pour montrer toutes les options de réponse.

LMA6_C16 Si ((LMAM_Q01=1) ou

((LMAM_Q01=2) et (LMAM_Q02=1) et (LMAM_Q03=1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 11,

12, 13 ou 14))), passez à LMA6_D16.

Sinon, passez à LMA6_END.

LMA6_D16 Si (LMA3_Q10=1), DT_LMA6_D16F = 'Combien d'heures en moyenne

travaillez-vous <u>habituellement</u> par semaine?'.

Sinon, DT_LMA6_D16F = 'Combien d'heures en moyenne travaillez-vous

habituellement par semaine?'.

LMA6_Q16 [Combien d'heures en moyenne travaillez-vous habituellement par

semaine?/Combien d'heures en moyenne travaillez-vous

habituellement par semaine?]

(MIN: 0.0) (MAX: 168.0)

NSP, RF

LMA6_E16 Une valeur inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si (LMA6_Q16 > 84).

LMA6_END

2022-02-17 Page 311 - 369

Renseignements sociodémographiques (SDC)

Contenu de base

Aperçu: La comparaison de la santé de différents groupes permet de recueillir

des renseignements très importants pour comprendre la santé des Canadiens. Par exemple, les nouveaux immigrants au Canada utilisent-ils plus les services de santé que les gens nés au Canada ou moins? Les membres des groupes ethniques européens risquent-ils plus que d'autres groupes de souffrir de certains troubles chroniques?

Dans ce module, on recueille d'importants renseignements sociodémographiques, y compris le statut d'immigrant, le pays et la province de naissance, l'origine ethnique, l'appartenance à la population autochtone, le groupe racial ou culturel, le service militaire, la langue, le type de logement, et l'orientation sexuelle.

SDC_BEG Contenu de base

Variables externes requises:

AGE: L'âge du répondant

DATE_Q03 : L'année de naissance du répondant CURRENTYEAR : L'année de collecte de l'enquête

DOSDC : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

PROXYSEX: gender or sex at birth of targeted respondent and whether

the interview is being conducted by proxy.

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

SDC_C001 Si DOSDC = 2, passez à SDC_END.

Sinon, passez à SDC_R001.

SDC_R001 Maintenant, quelques questions générales qui nous aideront à

comparer la santé des personnes qui vivent au Canada.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

SDC_B005 Appelez le sous-bloc « Bloc minimal immigration » (IMM) du Contenu

harmonisé

Traitement: SDC.SDC_B005.IMM_Q01 sera diffusé en tant que variables codées SDCCCOB

SDC_D010 Si PROXYMODE = 1, DT_ANCETRES = 'les'.

Sinon, DT_ANCETRES = 'vos'.

SDC_Q010 À quels groupes ethniques ou culturels [les/vos] ancêtres

appartenaient-ils? (Par exemple : français, écossais, chinois, indien de

l'Inde)

2022-02-17 Page 312 - 369

INTERVIEWEUR: Choisissez toutes les réponses appropriées. Habituellement, un ancêtre est plus éloigné qu'un grand-parent. Si « Canadien » est la seule réponse, demandez des précisions. Si le répondant hésite, ne lui proposez pas de répondre Canadien. Si le répondant répond « Esquimau », inscrivez « 20 ».

01 02	Canadien Français	
03	Anglais	
04	Allemand	
05	Écossais	
06	Irlandais	
07	Italien	
80	Ukrainien	
09	Hollandais (Néerlandais)	
10	Chinois	
11	Juif	
12	Polonais	
13	Portugais	
14	Sud-Asiatique (p. ex.	
	de l'Inde, Pakistanais, Sri-	
Lankais 15		
16	Norvégien Gallois	
17	Suédois	
18	Premières nations (Indien	
_	nérique du Nord)	
19	Métis	
20	Inuit	
21	Autre - Précisez	(Passez à SDC_S010)
NSP, RF	:	·

Passez à SDC_C015

1 43362 4 3DC_C01

SDC_S010

(À quels groupes ethniques ou culturels [les/vos] ancêtres appartenaient-ils? (Par exemple : français, écossais, chinois, indien de l'Inde))

INTERVIEWEUR: Précisez.

```
(80 espaces)

NSP, RF

SDC_C015

Si DV_CNTRYCODE = Canada, États-Unis, Allemagne ou Groenland, passez à SDC_B015.
Sinon, passez à SDC_C020.

SDC_B015

Appelez le sous-bloc « Autochtone minimal » (AMB) du Contenu harmonisé

SDC_C020

Si SDC_B015.AMB_Q01 = 1, passez à SDC_B025.
Sinon, passez à SDC_B020.
```

2022-02-17 Page 313 - 369

SDC_B020	Appelez le sous-bloc « Groupe de population » (PG) du Contenu harmonisé
SDC_B025	Appelez le sous-bloc « Langue minimal » (LAN) du Contenu harmonisé
Traitement :	SDC_B025.LAN_B02_LLU_Q01 sera diffusée comme l'indicateurs Oui/Non SDCF2_1, SDCF2_3, SDCF2_3
	SDC_B025.LAN_B02.LANGCODE sera diffusé en tant que variables codées SDCC2_1, SDCC2_2, SDCC2_3
	SDC_B025.LAN_B03_LLU_Q01 sera diffusée comme l'indicateurs Oui/Non SDCF2_1, SDCF2_2, SDCF2_3
	SDC_B025.LAN_B03.LANGCODE sera diffusé en tant que variables codées SDCC3_1, SDCC3_2, SDCC3_3
SDC_C027A	Si PROXYMODE=1, passez à SDC_D027. Sinon, passez à SDC_C027B.
SDC_D027	Si PROXYMODE=1, DT_ILELLE2 = '^FNAME'. Si PROXYMODE=1, DT_NAME = 'a-t-il'.
SDC_C027B	Si AGE<16, passez à SDC_R030. Sinon, passez à SDC_Q027.
SDC_Q027	Avez-vous déjà servi dans les forces militaires canadiennes?
	INTERVIEWEUR: Le service militaire canadien comprend le service avec la Force régulière ou la Force de réserve à titre d'officier ou de militaire du rang. Il ne comprend pas le service avec les cadets.
	1 Oui 2 Non NSP, RF
SDC_R030	Maintenant une question au sujet du logement dans lequel vous habitez.
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Appuyez sur <1> pour continuer.
SDC_Q030	Êtes-vous ou un membre de votre ménage est-il?

2022-02-17 Page 314 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Si le ménage du répondant comprend des propriétaires et des locataires, par exemple, un pensionnaire, le logement doit être considéré comme une propriété.

1 Propriétaire de ce logement ou en train de le payer 2 Locataire, même si aucun loyer en argent n'est versé NSP, RF

Texte d'aide :

Tag: Propriétaire ou locataire

Choisissez "propriétaire "si le répondant ou un autre membre du ménage possèdent le logement dans lequel ils vivent, même si ce logement est situé sur un terrain loué ou s'il fait partie d'un condominium, ou si le répondant ou un autre membre du ménage sont encore en train de payer le logement.

Choisissez "locataire " dans tous les autres cas, même si le logement occupé par le répondant est fourni sans loyer ou à un loyer réduit (par exemple le presbytère d'un curé ou le logement d'un concierge dans un immeuble d'appartements), ou encore si le logement fait partie d'une coopérative.

Source:

Cette question et ce texte d'aide se retrouvent dans le bloc du Contenu harmonisé

(DEB) « Logement et ménage élargi » (DEB_Q01).

SDC_C035

Si PROXYMODE=1 ou AGE < 15, passez à SDC_END.

Sinon, passez à SDC_R035.

SDC_R035

Maintenant, une question supplémentaire qui nous aidera à comparer la santé des personnes qui vivent au Canada.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

SDC_Q037

Quelle est votre orientation sexuelle?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Hétérosexuel signifie avoir des relations sexuelles avec les personnes du sexe opposé. Homosexuel signifie avoir des relations sexuelles avec les personnes du même sexe. Bisexuel signifie avoir des relations sexuelles avec les personnes des deux sexes.

- 1 Hétérosexuel2 Homosexuel
- 3 Bisexuel

4 Ou veuillez précisez

(Passez à SDC_S037)

NSP, RF

SDC_S037

S.V.P. précisez votre orientation sexuelle.

(80 espaces)

NSP, RF

SDC_END

2022-02-17 Page 315 - 369

Bloc minimal immigration (IMM)

Contenu harmonisé

Aperçu: Ceci est la version minimal des ITAO-IPAO du bloc regroupant les

éléments « Lieu de naissance », « Statut d'immigrant reçu » et « Année

d'immigration au Canada ».

IMM_BEG CURRENTYEAR: année durant laquelle l'information est recueillie

DATE_Q03: L'année de naissance du répondant

FNAME

Importer: VOUS_X, ETES, VOUS1, E, ETES_C, AVEZ, VOUS_T

Programmeur: ***BLOC CONTENU HARMONISÉ***

Ajouter une instruction de mise en page pour montrer toutes les options de réponse.

IMM_D01 DV_CNTRYTEXT = (String 80) = IMM_Q01

DV_CNTRYCODE = (0..99990) = IMM_Q01 DV_AGE = (0..121) Âge du répondant

IMM_Q01 Dans quel pays êtes-vous né?

INTERVIEWEUR: Demandez au répondant de préciser le lieu de

naissance selon les frontières actuelles.

Commencez à taper le nom du pays de naissance pour activer la

fonction de recherche.

Entrez « CAN » pour sélectionner le Canada.

Entrez « Autre - Précisez » pour saisir un nom de pays qui ne fait pas

partie de la liste.

1 Recherche

2 Autre - Précisez (Passez à IMM_S01)

NSP, RF

Passez à IMM_C01

Programmeur: Ouvrez le bloc Table de recherche immigration. La réponse Nulle n'est pas admise.

Ne sait pas et Refus sont acceptées. Le fichier de recherche à utiliser correspond au

fichier Excel Country_Pays_LookUpList_With_StdrdCodeFinal.xls

Les champs DV_CNTRYCODE et DV_CNTRYTEXT doivent tous deux être affichés dans

la fenêtre contextuelle lorsque le fichier de recherche est ouvert. Toutefois, le DV_CNTRYCODE correspondant doit aussi être sauvegardé et utilisé comme clé pour indiquer exactement quelle entrée unique a été sélectionnée dans le fichier de

recherche.

IMM_C01 Si DV_CNTRYCODE = 90000 (Autre-Précisez), passez à IMM_S01.

Sinon, passez à IMM C02.

IMM_C02 Si DV_CNTRYCODE = 11124 (Canada), passez à IMM_Q02.

Sinon, passez à IMM_Q03.

IMM_S01 (Dans quel pays êtes-vous né?)

2022-02-17 Page 316 - 369

	INTERVIEWEUR: Précisez.
	(80 espaces)
	NSP, RF
	Passez à IMM_Q03
IMM_Q02	Dans quelle province ou quel territoire êtes-vous né?
	INTERVIEWEUR: Demandez au répondant de préciser la province ou le territoire de naissance selon les frontières actuelles.
	10 Terre-Neuve-et-Labrador 11 Île-du-Prince-Édouard 12 Nouvelle-Écosse 13 Nouveau-Brunswick 24 Québec 35 Ontario 46 Manitoba 47 Saskatchewan 48 Alberta 59 Colombie-Britannique 60 Yukon 61 Territoires du Nord-Ouest NSP, RF
	Passez à IMM_END
Traitement :	Si DV_CNTRYCODE = DK, RF, NS et IMM_Q03 = 1 alors IMM_Q02 = VS. Si DV_CNTRYCODE = DK, RF, NS et IMM_Q03 <> 1 alors IMM_Q02 = NS.
IMM_Q03	Êtes-vous ou avez-vous déjà été un immigrant reçu au Canada?
	INTERVIEWEUR: Un immigrant reçu ou un résident permanent est une personne à qui les autorités de l'immigration ont accordé le droit de résider au Canada en permanence.
	1 Oui (Passez à IMM_Q04) 2 Non NSP, RF
	Passez à IMM_END
IMM_Q04	En quelle année êtes-vous devenu un immigrant reçu au Canada pour la première fois?

2022-02-17 Page 317 - 369

INTERVIEWEUR: Si le répondant ne peut donner l'année exacte, demandez-lui la meilleure estimation possible.

|_|_|_| Année
(MIN: 1870)
(MAX: 2100)

NSP, RF

IMM_E04A L'année où le répondant est devenu un immigrant reçu, ou un résident

permanent au Canada pour la première fois est dans l'avenir. S.V.P.

retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si IMM_Q04 > CURRENTYEAR

IMM_E04B L'année où le répondant est devenu un immigrant reçu, ou un résident

permanent au Canada précède l'année de naissance. S.V.P.

retournez et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si IMM_Q04 < DATE_Q03

IMM_END

2022-02-17 Page 318 - 369

Autochtone minimal (AMB)

Contenu harmonisé

Aperçu: Ceci est la version des ITAO-IPAO du bloc minimal groupe

autochtone.

*Veuillez noter que la condition Pays de naissance du répondant

devrait être fait à l'extérieur de ce bloc.*

Si Population générale et pays de naissance du répondant est Canada, É.-U., Allemagne ou Groenland, alors appelez le bloc AMB

sinon, sauter ce bloc.

AMB_BEG Variables externes requises:

FNAME: prénom du répondant

PROXYSEX : sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non

par personne interposée

Importer: ETES_C, VOUS2, FNAME, ETES, ILELLE1, SE, VOUS1, NE, E

Programmeur: ***BLOC DU CONTENU HARMONISÉ***

Ajouter une instruction de mise en page pour montrer toutes les options de réponse.

AMB_D01 Si PROXYSEX = 1, DT_NOM_C = '« Êtes-vous»'.

Si PROXYSEX = 2, DT_NOM_C = '« Êtes-vous»'.
Si PROXYSEX = 3, DT_NOM_C = '« ^FNAME êtes-il»'.
Si PROXYSEX = 4, DT_NOM_C = '« ^FNAME êtes-il»'.

AMB_Q01 [« Êtes-vous»/« Êtes-vous»/« ^FNAME êtes-il»/« ^FNAME êtes-il»] un

Autochtone, c'est-à-dire, Première Nation, Métis ou Inuk (Inuit)? Première Nation comprend les Indiens avec statut et les Indiens sans

statut.

2022-02-17 Page 319 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Les termes « Première Nation » et « Indien de l'Amérique du Nord » peuvent être remplacés l'un par l'autre. Certains répondants peuvent préférer un terme plutôt que l'autre.

« Inuit » est la forme au pluriel de « Inuk ».

1 Oui (Passez à AMB_Q02)

2 Non NSP, RF

Passez à AMB_END

Texte d'aide: Tag: Groupe autochtone

Cette question doit être répondue peu importe si le répondant est un Autochtone de l'Amérique du Nord.

Les peuples autochtones désignent en général les personnes dont les ancêtres vivaient en Amérique du Nord avant l'arrivée des Européens et qui s'identifient à l'un des trois groupes autochtones énoncés dans le questionnaire : Premières Nations (Indiens de l'Amérique du Nord), Métis et Inuk.

Les personnes qui se considèrent comme des Indiens de l'Inde ou d'Asie ou, encore, qui ont des racines ethniques sur le sous-continent indien devraient répondre « Non, pas un Autochtone » à cette question.

Les personnes qui se considèrent comme des Métis en raison de leur double ascendance, mais qui n'ont pas d'ascendance autochtone de l'Amérique du Nord (par exemple, celles qui proviennent d'Afrique, des Antilles et de l'Amérique du Sud) devraient répondre « Non, pas un Autochtone » à cette question.

INTERVIEWEUR: Si le répondant a déjà spécifié le (s) groupe (s) autochtone (s), choisissez le (s) groupe (s) dans la liste ci-dessous; sinon, demandez:

Êtes-vous Première Nation, Métis ou Inuk (Inuit)?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Choisissez toutes les réponses appropriées. Première Nation (Indienn de l'Amérique du Nord) comprend les Indienns avec statut et les Indienns sans statut.

Les termes « Première Nation » et « Indien de l'Amérique du Nord » peuvent être remplacés l'un par l'autre. Certains répondants peuvent préférer un terme plutôt que l'autre.

« Inuit » est la forme au pluriel de « Inuk ».

1 Première Nation (Indien

de l'Amérique du Nord)

2 Métis

3 Inuk (Inuit)

NSP, RF

AMB_E02

AMB_Q02

Vous avez inscrit « Ne sait pas » ou « Refus » à AMB_Q02. Les répondants confondent parfois la terminologie utilisée pour décrire différents groupes autochtones. Si vous désirez changer votre inscription, retournez à AMB_Q02 et inscrivez la réponse appropriée. Sinon, S.V.P. confirmez.

2022-02-17 Page 320 - 369

Règle :

Déclenchez une vérification avec avertissement si AMB_Q02 = NSP ou RF

 $\mathsf{AMB}_\mathsf{END}$

2022-02-17 Page 321 - 369

Groupe de population (PG)

Contenu harmonisé

Aperçu: Ceci est la version des ITAO-IPAO du bloc « Groupe de population ».

Les enquêtes qui comportent un bloc de questions préalable sur les Autochtones sauteront la question du groupe de population si le répondant dit « oui » à la question sur l'identité Autochtone.

PG_BEG Variables externes requises:

PROXYSEX: genre ou sexe à la naissance du répondant sélectionné et

interview faite ou non par personne interposée Importer: VOUS2_C, POUVEZ, ETES_C, VOUS1, NE, E

Programmeur: ***BLOC CONTENU HARMONISÉ***

Ajouter une instruction de mise en page pour montrer toutes les options de réponse.

PG_D01 Si PROXYSEX = 1, DT_BLANC = 'Blanc'.

Si PROXYSEX = 2, DT_BLANC = 'Blanche'. Si PROXYSEX = 3, DT_BLANC = 'Blanc'. Si PROXYSEX = 4, DT_BLANC = 'Blanche'.

PG_Q01 Vous pouvez appartenir à un ou plusieurs groupes raciaux ou culturels

sur la liste suivante.

Êtes-vous...?

2022-02-17 Page 322 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant et cochez jusqu'à 4 réponses qui s'appliquent.

Si le répondant répond « mixte », « plus d'une race » ou « multiracial», demandez-lui de préciser les groupes et indiquez chaque groupe séparément (p. ex. « Blanc », « Noir », « Chinois »).

Les peuples autochtones ou les membres des Premières Nations ne figurent pas dans la liste des catégories de réponse, car au sens de la Loi sur l'équité en matière d'emploi, les minorités visibles sont des « personnes, autres que les Autochtones, qui ne sont pas de race blanche ou qui n'ont pas la peau blanche ». Les lignes directrices précisent qu'en raison de leur statut de membres des Premières Nations, les peuples autochtones sont exclus spécifiquement de la définition.

En vertu de la Loi sur l'équité en matière d'emploi, les peuples autochtones sont considérés comme un groupe désigné distinct.

01

[Blanc/Blanche/Blanc/Bl

anche]

O2 Sud-Asiatique (p. ex. Indien de l'Inde, Pakistanais,

Sri-Lankais)

03 Chinois

04 **Noir**

O5 Philippin

06 Latino-Américain

07 Arabe

O8 Asiatique du Sud-Est (p.

ex. Vietnamien, Cambodgien,

Malaisien, Laotien)

09 Asiatique occidental (p.

ex. Iranien. Afahan)

10 Coréen

11 Japonais

12 Autre - Précisez

(Passez à PG_S01)

NSP, RF

Passez à PG_END

Texte d'aide :

Tag: Groupes raciaux ou culturels

Vous devez lire à haute voix toutes les catégories de réponse et tous les exemples, même si le répondant a déjà donné une réponse.

Si le répondant fournit une réponse qui ne figure pas dans la liste, ne sélectionnez pas une des catégories données. Par exemple, ne choisissez pas « Blanc » si le répondant déclare « Caucasien ». Inscrivez plutôt « Caucasien » dans la catégorie « Autre - Précisez ».

Si l'enquête ne comporte pas de bloc de questions préalable sur les Autochtones et qu'un répondant autochtone répond qu'il est membre des Premières Nations, Métis ou Inuk (Inuit), sélectionnez <12 Autre - Précisez > et inscrivez « S/O ».

2022-02-17 Page 323 - 369

PG_\$01	(Vous pouvez appartenir à un ou plusieurs groupes raciaux ou
	culturels sur la liste suivante.

Êtes-vous...?)

INTERVIEWEUR: Précisez.

(80 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

Programmeur: Tout texte dactylographié en lettres minuscules dans le champ devrait être converti

en lettres majuscules après avoir appuyé sur la touche <Enter>.

PG_END

2022-02-17 Page 324 - 369

Langue minimal (LAN)

Contenu harmonisé

Aperçu: Ceci est la version minimale des ITAO-IPAO du bloc regroupant les

éléments

« Connaissance des langues officielles (français et anglais) », « Langue

parlée le plus souvent à la maison » et « Langue maternelle ».

LAN_BEG Variables externes requises:

PROXYSEX: sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non

par personne interposée

FNAME

Importer: EZ, VOUS_T, QUE, VOUS1, AVEZ, VOTRE1, PRENEZ

Programmeur: ***BLOC CONTENU HARMONISÉ***

Ajouter une instruction de mise en page pour montrer toutes les options de réponse.

LAN_D01 Si PROXYSEX = 1, DT_CONNAITRE = 'connaissez-vous'.

Si PROXYSEX = 2, DT_CONNAITRE = 'connaissez-vous'.
Si PROXYSEX = 3, DT_CONNAITRE = '^FNAME connaît-il'.
Si PROXYSEX = 4, DT_CONNAITRE = '^FNAME connaît-elle'.

LAN_Q01 Du français ou de l'anglais, quelle(s) langue(s) [connaissez-

vous/connaissez-vous/^FNAME connaît-il/^FNAME connaît-elle] assez

bien pour soutenir une conversation? Est-ce...?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

l L'anglais seulement

2 Le français seulement

3 Le français et l'anglais

Ni le français ni l'anglais

NSP, RF

Texte d'aide: Tag: Connaissance des langues officielles

Dans le cas d'un enfant n'ayant pas encore appris à parler :

Cochez la ou les langues que l'enfant apprend à parler à la maison : le français,

l'anglais, les deux langues ou aucune des deux.

LAN_B02 Ouvrez le bloc Table de recherche langue (LLU) un maximum de trois

fois. La première fois, il faut toujours ouvrir le bloc; ouvrez les articles

subséquents si la réponse du

LAN_B02.LangCode de l'instance précédente n'est pas « 90000000 »

(Pas d'autres langues).

2022-02-17 Page 325 - 369

Texte d'aide : Tag : Langue parlée le plus souvent à la maison

Dans le cas d'un enfant n'ayant pas encore appris à parler :

Indiquez la langue qui est utilisée le plus souvent à la maison pour lui parler; si deux langues sont parlées, indiquez la langue qui est utilisée le plus souvent pour s'adresser à l'enfant; si les deux langues sont utilisées également, indiquez-les toutes les deux.

Si le répondant vit seul, indiquez la langue dans laquelle il se sent le plus à l'aise (ce peut être la langue que le répondant utiliserait pour parler au téléphone, recevoir des amis, etc.).

Certaines langues comme le chinois (cantonais, mandarin ou autres langues de la Chine) et celles utilisées par les communautés juives (hébreu, yiddish) ont des dialectes régionaux qui devraient être déclarés à titre de catégories de réponse distinctes. Demandez au répondant de préciser la langue.

Passez les paramètres « texte des questions », « instructions pour l'intervieweur » et «

numéro d'instance » :

QTEXT = Quelle langue parlez-vous le plus souvent à la maison?

ITEXT = Inscrivez jusqu'à trois réponses. Des réponses multiples sont acceptées uniquement si ces langues sont parlées aussi souvent l'une que l'autre à la maison.

INSTNUM = (min: 1 - max: 3)

LAN_E02A La catégorie de réponse « 111 - Pas d'autres langues » ne peut être

sélectionnée comme première réponse à cette question. Si le répondant ne peut fournir une réponse, veuillez sélectionner NSP ou

RF.

Programmeur:

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si à la première itération de question,

l'intervieweur sélectionne « 111 - Pas d'autres langues » DV_LANGCODE = 90000000.

LAN_E02B La même langue a été sélectionnée une seconde fois. S.V.P. retournez

et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec rejet si deux codes de langue

(LAN_B02.LangCode) sont équivalents. DV_LANGCODE = 22240000 (Autre-Précisez) est une exception à cette vérification : des réponses multiples à « Autre - Précisez »

sont acceptables.

LAN_B03 Ouvrez le bloc Table de recherche langue (LLU) un maximum de trois

fois. La première fois, il faut toujours ouvrir le bloc: ouvrez les articles subséquents si la réponse du LAN_B03.LangCode de l'instance

précédente n'est pas « 90000000 » (Pas d'autres langues).

2022-02-17 Page 326 - 369

Texte d'aide: Tag: Langue maternelle

Cette question devrait porter sur les enfants âgés de 0 à 5 ans dont l'apprentissage de la première langue à la maison se ferait principalement par l'entremise des parents et des frères et soeurs.

Dans le cas d'un enfant n'ayant pas encore appris à parler :

Indiquez la langue qui est utilisée le plus souvent à la maison pour lui parler; inscrivez deux langues seulement si elles sont utilisées également pour parler à l'enfant, de sorte qu'il les apprendra en même temps.

Certaines langues comme le chinois (cantonais, mandarin ou autres langues de la Chine) et celles utilisées par les communautés juives (hébreu, yiddish, etc.) ont des dialectes régionaux qui devraient être déclarés à titre de catégories de réponse distinctes. Demandez au répondant de préciser la langue.

Passez par les paramètres « texte des questions », « instructions pour l'intervieweur », et « numéro d'instance » :

QTEXT = Quelle est la langue que vous avez apprise en premier lieu à la maison dans votre enfance et que vous comprenez encore?

ITEXT = Accepter jusqu'à trois réponses. Si le répondant ne comprend plus la première langue apprise, indiquez la seconde langue qu'il a apprise. Acceptez les réponses

multiples uniquement si ces langues ont été apprises en même temps.

INSTNUM = (min: 1 - max: 3)

La catégorie de réponse « 111 - Pas d'autres langues » ne peut être sélectionnée comme première réponse à cette question. Si le répondant ne peut fournir une réponse, veuillez sélectionner NSP ou

RF.

Déclenchez une vérification avec rejet si à la première itération de question, l'intervieweur sélectionne « 111 - Pas d'autres langues » DV_LANGCODE = 90000000.

La même langue a été sélectionnée une seconde fois. S.V.P. retournez

Déclenchez une vérification avec rejet si deux codes de langue

(LAN_B03.LangCode) sont équivalents. DV_LANGCODE = 22240000 (Autre-Précisez) est une exception à cette vérification : des réponses multiples à « Autre - Précisez »

sont acceptables.

et corrigez.

Règle :

LAN_E03A

Programmeur:

LAN_E03B

Règle:

LAN_END

2022-02-17 Page 327 - 369

Table de recherche langue (LLU)

Contenu harmonisé

Aperçu: Ceci est le sous-bloc «Table de recherche langue» du bloc SDC.

LLU_BEG Bloc de contenu

Importer les variables suivantes:

QTEXT {STRING} texte des questions (Français)
ITEXT {STRING} Instruction (Français)
HTEXTID {STRING} texte d'aide (Français)
INSTNUM {Integer} numéro d'instance de ce bloc

LLU_D01 DV_LANGTEXT = (String 80) and LANGCODE (0..99999990)

LLU_Q01 ^QTEXT

INTERVIEWEUR: ^ITEXT

Commencez à taper le nom de la langue pour activer la fonction de

echerche.

Entrez « Autre - Précisez » pour saisir une langue qui ne fait pas partie

de la liste.

Commencez à taper « 111 » pour sélectionner l'article indiquant

aucune (autre) langue.

NSP, RF

Programmeur: Utilisez la Language_LookUpList_With_StdrdCodeFinal.xls pour « Autre-Recherche » -

Alpha/Trigram (Trigram default).

Assurez-vous qu'un triangle orange s'affiche à côté du champ-ID dans la ligne d'en-

tête de la zone de texte de l'écran.

Le texte de la 2e et de la 3e itération de la question ^QTEXT devrait être en gras et

en parenthèses.

Dans la sous-fenêtre Formulaire, les étiquettes devraient être affichées de la manière

suivante : LLU_Q01 [1] LLU_S01 [1] LLU_Q01 [2] LLU_S01 [2] LLU_Q01 [3]

LLU_Q01 [3] LLU_S01 [3]

LLU_C01 Si DV_LANGCODE = 22240000 (Autre - Précisez), passez à LLU_S01.

Sinon, passez à LLU_END.

LLU_S01 (^QTEXT)

2022-02-17 Page 328 - 369

INTERVIEWEUR: Précisez.

(80 espaces)

(NSP, RF ne sont pas permis)

Programmeur: Utiliser la procédure MakeUpperNotBlank pour LLU_S01.

NSP, RF ne sont pas permis

LLU_END

2022-02-17 Page 329 - 369

Personne la mieux renseignée au sujet du ménage (PMK)

Contenu de base

Aperçu: L'objectif de ce module est d'identifier quelqu'un dans le ménage,

autre que le répondant âgé entre 12 et 17 ans, qui pourrait être mieux renseigné ou mieux préparé à répondre à des questions qui portent

sur l'ensemble du ménage sur des sujets tels que le revenu,

l'assurance et l'éducation.

Ce module sera généré seulement si le répondant choisi est âgé de 12 à 17 ans, s'il ne vit PAS seul ou ne vit pas dans un ménage où il n'y a personne de plus de 17 ans (auquel cas le répondant peut continuer en tant que PMK). Si le répondant n'est pas âgé de moins de 14 ans, on lui demande s'il accepte de partager les renseignements qu'il fournit. L'interview se poursuivra seulement s'il est possible de trouver la personne la mieux renseignée (PMR) et que cette personne accepte de continuer l'interview. S'il n'est pas possible de trouver cette

personne, l'intervieweur doit quitter l'application.

PMK BEG Contenu de base

Variables externes requises:

PROXYMODE : identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR

DOPMK: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

DV_HHSIZE : Taille du ménage du module Entrée. PROV: Province de résidence du module Entrée

AGE: Age du répondant

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

PMK_C001A Si DOPMK = 2, passez à PMK_END.

Sinon, passez à PMK_C001B.

PMK_C001B Si PROXYMODE = 1, passez à PMK_END.

Sinon, passez à PMK_C001C.

PMK_C001C Si Âge maximum du ménage < 18, passez à PMK_END.

Sinon, passez à PMK_C001D.

PMK_C001D Si DV_HHSIZE = 1 (le répondant habite seul) ou si AGE > 17, passez à

PMK_END.

Sinon, passez à PMK_C001E.

PMK_C001E Si AGE < 14, passez à PMK_R010.

Sinon, passez à PMK_C001F.

PMK_C001F Si PROV = 24 (Québec), passez à PMK_R005C.

Sinon, passez à PMK_C001G.

2022-02-17 Page 330 - 369

PMK_C001G

Si PROV = 60, 61 or 62 (Yukon, T.N-O ou Nunavut), passez à PMK_R005B. Sinon, passez à PMK_R005A.

PMK_R005A

Afin d'éviter la répétition des enquêtes, Statistique Canada a conclu des ententes pour partager les données que vous avez fournies dans le cadre de cette enquête avec les ministères provinciaux et territoriaux de la santé, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada.

Les ministères provinciaux de la santé peuvent transmettre ces données aux autorités locales de la santé. À l'exception du code postal, les noms, adresses, numéros de téléphone et numéros de la carte santé ne seront pas fournis.

INTERVIEWEUR: À l'exception du code postal, aucuns identificateurs personnels (les noms, adresses et numéros de téléphone) ne seront fournis à Santé Canada ou à l'Agence de la santé publique du Canada. "Les ministères provinciaux de la santé "incluent les ministères territoriaux de la santé.

Appuyez sur <1> pour continuer.

Passez à PMK_Q005

PMK R005B

Afin d'éviter la répétition des enquêtes, Statistique Canada a conclu des ententes pour partager les données que vous avez fournies dans le cadre de cette enquête avec les ministères provinciaux et territoriaux de la santé, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada.

Les ministères territoriaux de la santé peuvent transmettre ces données aux autorités locales de la santé. À l'exception du code postal, les noms, adresses, numéros de téléphone et numéros de la carte santé ne seront pas fournis.

INTERVIEWEUR: À l'exception du code postal, aucuns identificateurs personnels (les noms, adresses et numéros de téléphone) ne seront fournis à Santé Canada ou à l'Agence de la santé publique du Canada.

Appuyez sur <1> pour continuer.

Passez à PMK_Q005

PMK_R005C

Afin d'éviter la répétition des enquêtes, Statistique Canada a conclu des ententes pour partager les données que vous avez fournies dans le cadre de cette enquête avec les ministères provinciaux et territoriaux de la santé, l'Institut de la statistique du Québec, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada.

L'Institut de la statistique du Québec et les ministères provinciaux de la santé peuvent transmettre ces données aux autorités locales de la santé. À l'exception du code postal, les noms, adresses, numéros de téléphone et numéros de la carte santé ne seront pas fournis.

2022-02-17 Page 331 - 369

INTERVIEWEUR: À l'exception du code postal, les identificateurs personnels (les noms, adresses, numéros de téléphone, numéros d'assurance maladie) ne seront pas fournis à Santé Canada ou à l'Agence de santé publique du Canada.

Appuyez sur <1> pour continuer.

PMK_Q005

Ces organisations ont convenu d'assurer la confidentialité des données et de les utiliser uniquement à des fins statistiques.

Acceptez-vous que les données que vous avez fournies soient partagées?

- Oui 2 Non NSP, RF

PMK_R010

Pour les quelques dernières questions, j'aimerais parler à la personne la mieux renseignée au sujet de tous les membres de votre ménage pour répondre à des questions comme le revenu de votre ménage et l'achat de nourriture.

INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer.

PMK_Q010

De qui s'agit-il?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Sélectionnez la personne la mieux renseignée à partir de la liste des membres du ménage.

- 01 MEMBER 1
- 02 MEMBER2
- 03 MEMBER3
- 04 MEMBER4
- 05 MEMBER5
- 06 MEMBER6
- 07 MEMBER7 80 MEMBER8
- 09 MEMBER9
- 10 MEMBER 10
- 11 MEMBER 11
- 12 MEMBER12 13 MEMBER 13
- 14 MEMBER14
- 15 MEMBER 15
- 16 MEMBER 16
- 17 MEMBER 17
- 18 MEMBER18
- MEMBER19 19
- 20 MEMBER20

(NSP, RF ne sont pas permis)

Programmeur:

Programmeur: Display household members by personID in ascending order so as to ensure that category values match the personID variable.

2022-02-17 Page 332 - 369

PMK_E010	Pour répondre aux prochaines questions de l'enquête, il faut avoir au moins 18 ans. Veuillez choisir un autre membre du ménage pour servir de personne la mieux renseignée (PMR).
Règle :	Déclenchez une vérification avec avertissement si l'âge de PMK_Q010 < 18.
PMK_D010	Si PMK_Q010 est le répondant, ou l'âge de PMK_Q010 < 18, DV_PMKFLAG = 2 Sinon, DV_PMKFLAG = 1
PMK_C015	Si DV_PMKFLAG=2, passez à PMK_D020. Sinon, passez à PMK_D015.
PMK_D015	Si PMK_Q010 = 1, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER1'. Si PMK_Q010 = 2, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER2'. Si PMK_Q010 = 3, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER3'. Si PMK_Q010 = 4, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER4'. Si PMK_Q010 = 5, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER5'. Si PMK_Q010 = 6, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER6'. Si PMK_Q010 = 7, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER7'. Si PMK_Q010 = 8, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER8'. Si PMK_Q010 = 9, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER9'. Si PMK_Q010 = 10, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER10'. Si PMK_Q010 = 11, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER11'. Si PMK_Q010 = 12, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER11'. Si PMK_Q010 = 13, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER12'. Si PMK_Q010 = 14, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER13'. Si PMK_Q010 = 15, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER15'. Si PMK_Q010 = 16, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER16'. Si PMK_Q010 = 17, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER16'. Si PMK_Q010 = 18, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER17'. Si PMK_Q010 = 19, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER18'. Si PMK_Q010 = 19, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER18'. Si PMK_Q010 = 19, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER19'. Si PMK_Q010 = 20, DT_MEMBERNAME = 'MEMBER19'.
PMK_Q015	Est-ce que [MEMBER1/MEMBER2/MEMBER3/MEMBER4/MEMBER5/MEMBER6/MEMBE R7/MEMBER8/MEMBER9/MEMBER10/MEMBER11/MEMBER12/MEMBER13/MEMBER14/MEMBER15/MEMBER16/MEMBER17/MEMBER18/MEMBER19/MEMBER20] est disponible?
	1 Oui 2 Non 3 La personne la mieux renseignée au sujet du ménage refuse de participer (NSP, RF ne sont pas permis)
PMK_D020	Si DV_PMKFLAG=1 et PMK_Q015=1, DV_PMKPROXY = 1 Sinon, DV_PMKPROXY = 2
PMK_C025A	Si DV_PMKPROXY=1, passez à PMK_R035. Sinon, passez à PMK_C025B.
PMK_C025B	Si DV_PMKFLAG=2 ou PMK_Q015 = 3, passez à PMK_R025. Sinon, passez à PMK_R030.

2022-02-17 Page 333 - 369

PMK_R025 Ceci complète votre portion de l'entrevue. Au nom de Statistique

Canada, j'aimerais vous remercier beaucoup pour votre temps.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

Passez à PMK_END

Programmeur: Ce cas sera acheminé à l'écran de OC_N01 où l'intervieweur pourra déterminer le

statut de ce cas

PMK_R030 Ceci complète votre portion de l'entrevue. Au nom de Statistique

Canada, j'aimerais vous remercier beaucoup pour votre temps. Maintenant, j'aimerais essayer de trouver quel serait le meilleur

moment pour parler avec

[MEMBER1/MEMBER2/MEMBER3/MEMBER4/MEMBER5/MEMBER6/MEMBE R7/MEMBER8/MEMBER9/MEMBER10/MEMBER11/MEMBER12/MEMBER13/ MEMBER14/MEMBER15/MEMBER16/MEMBER17/MEMBER18/MEMBER19/

MEMBER20].

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

Passez à PMK_END

Programmeur: Ce cas sera acheminé à l'écran de OC_N01 où l'intervieweur pourra faire un rendez-

vous pour rejoindre la PMR à un autre temps.

PMK_R035 Ceci complète votre portion de l'entrevue. Au nom de Statistique

Canada, j'aimerais vous remercier beaucoup pour votre temps.

J'aimerais maintenant parler avec ^MEMBERNAME.

INTERVIEWEUR: Vous devez continuer avec la personne la plus

renseignée sur le ménage.

Appuyez sur <1> pour continuer.

PMK_R040 Bonjour. Mon nom est... Je viens de compléter la portion principale de

l'entrevue avec <Nom du répondant>. Je dois maintenant terminer l'entrevue avec quelques questions générales qui portent sur la situation de votre ménage. <Nom du répondant> a dit que vous étiez la personne la mieux renseignée pour répondre à ces questions.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

Programmeur: Remplir <Nom du répondant> avec PE_Q01 du bloc USU.

PMK_END

2022-02-17 Page 334 - 369

Couverture d'assurance de santé (INS)

Contenu optionnel Nouvelle-Écosse, Manitoba, Saskatchewan, Yukon, Territoires

du Nord-Ouest, Nunavut

Aperçu: Dans ce module, on demande aux répondants s'ils ont une assurance

qui couvre en tout ou en partie le coût des médicaments sur ordonnance, des soins à domicile ou des soins de longue durée.

Les répondants doivent inclure les régimes d'assurance privés ou gouvernementaux, ainsi que les régimes payés par une association ou

par l'employeur.

Les résultats de ce module permettront de déterminer de façon générale quels groupes possèdent différents types d'assurance. Les chercheurs pourront étudier ces données par rapport aux niveaux de

santé et à l'usage des services de soins de santé.

INS_BEG Contenu optionnel en 2020 pour les provinces; contenu thématique

pour les territoires.

Variables externes requises:

DOINS : indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

DV SEX: Le genre ou sexe à la naissance du répondant

PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

DV_PMKProxy: identificateur d'une PMR du bloc PMK

PE Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU

PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

INS_C001A Si DOINS = 2, passez à INS_END.

Sinon, passez à INS_C001B.

INS_C001B Si DV_PMKProxy = 2, passez à INS_END.

Sinon, passez à INS_D001 A.

INS_D001A Si PROXYMODE=1 ou DV_PMKProxy=1, DT_VOTRELA = 'la'.

Sinon, DT_VOTRELA = 'votre'.

INS_D001B Si DV_PMKProxy=1, DT_DE = 'santé de ^FNAME'.

Sinon, DT_DE = 'santé'.

INS_D001C Si DV_PMKProxy = 1, DT_AVEZVOUST = 'A-t-'il'.

Sinon, DT_AVEZVOUST = 'Avez-vous'.

INS_D001D Si DV_PMKProxy = 1, DT_VOS1 = 'ses'.

Sinon, DT_VOS1 = 'vos'.

INS_R001 Passons maintenant à [la/votre] couverture en matière d'assurance

[santé de ^FNAME/santé]. Veuillez inclure tout régime d'assurance

privé, gouvernemental ou payé par l'employeur.

2022-02-17 Page 335 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

INS_Q005 [A-t-'il/Avez-vous] une assurance qui couvre en totalité ou en partie

les frais de [ses/vos] médicaments sur ordonnance?

1 Oui

 2
 Non
 (Passez à INS_Q015)

 NSP
 (Passez à INS_Q015)

 RF
 (Passez à INS_END)

INS_Q010 Est-ce...?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.

Un régime parrainé par le gouvernement

2 Un régime parrainé par

l'employeur

3 Un régime parrainé par une association, comme un syndicat, une association professionnelle ou une organisation étudiante

4 Un autre régime, comme votre propre régime privé acheté auprès d'une compagnie

d'assurances

NSP, RF

INS_Q015 [A-t-'il/Avez-vous] une assurance qui couvre en totalité ou en partie

[ses/vos] frais de soins longue durée, incluant des soins à domicile?

1 Oui

2 Non (Passez à INS_END) NSP, RF (Passez à INS_END)

2022-02-17 Page 336 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.

- 1 Un régime parrainé par le gouvernement 2 Un régime parrainé par
- 2 Un régime parrainé par l'employeur
- 3 Un régime parrainé par une association, comme un syndicat, une association professionnelle ou une organisation étudiante
- 4 Un autre régime, comme votre propre régime privé acheté auprès d'une compagnie d'assurances NSP, RF

INS_END

2022-02-17 Page 337 - 369

Ordonnances - non-respect lié aux coûts - version courte (PCN2)

Contenu optionnel Yukor

Aperçu: Ce module recueille des données sur le non-respect d'une

ordonnance de médicaments en raison des coûts. Le non-respect peut être défini par des comportements comme ne pas remplir une ordonnance ou retarder le moment de le faire, ne pas aller chercher un médicament prescrit, ou bien sauter ou réduire des doses de

médicament.

Les données recueillies serviront à déterminer le segment de la population canadienne qui ne respecte pas les ordonnances de médicaments en raison des coûts et à déterminer le pourcentage de ceux qui ont une assurance pour médicaments sur ordonnance.

PCN2_BEG Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOPCN2: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. DOINS: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon. PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du bloc GR.

DIOC OK.

DV_PMKPROXY: identificateur d'une PMR du bloc PMK

FNAME: Prénom du répondant

DV_SEX: Le genre ou sexe à la naissance du répondant

PRM_Q035 - En pensant à tous les analgésiques que vous avez utilisés au cours des 12 derniers mois, avaient-ils été prescrits pour vous? PEX_Q090: Au cours des 12 derniers mois, vous est-il arrivé de ne pas faire remplir une ordonnance, de ne pas aller chercher un médicament prescrit ou de sauter des doses de médicaments à

cause des coûts?

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU.

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre.

PCN2_D001A Sans Objet

PCN2_D001B Si (DV_PMKPROXY = 1 ou PROXYMODE=1), DT_VOTRE1 = 'son'.

Sinon, DT_VOTRE1 = 'votre'.

PCN2_D001C Si DV_PMKProxy = 1 ou PROXYMODE = 1, DT_VO\$1 = 'ses'.

Sinon, $DT_VOS1 = 'AVOS'$.

PCN2_D001D Si DV_PMKPROXY = 1 ou PROXYMODE=1, DT_VOSP = 'ses'.

Sinon, DT_VOSP = 'vos'.

PCN2_D001E Sans Objet

PCN2_D001F Si (DV_PMKPROXY = 1 ou PROXYMODE = 1) et DV_SEX = 1, DT_ILELLE = 'il

n'a'.

2022-02-17 Page 338 - 369

Sinon, si (DV_PMKPROXY = 1 ou PROXYMODE = 1) et DV_SEX = 2,

DT_ILELLE = 'elle n'a'. Sinon, DT_ILELLE = 'je n'ai'.

PCN2_D001G Si PROXYMODE = 1, DT_ESTILARRIVE = 'est-il arrivé à ^FNAME'.

Sinon, si DV_PMKPROXY = 1, DT_ESTILARRIVE = 'est-il arrivé à ^FNAME ou

à vous'.

Sinon, DT_ESTILARRIVE = 'vous est-il arrivé'.

PCN2_C001A Si DOPCN2 = 2, passez à PCN2_END.

Sinon, passez à PCN2_C001B.

PCN2_C001B Si DV_PMKPROXY = 2, passez à PCN2_END.

Sinon, passez à PCN2_C003.

PCN2_C003 Si DOINS = 1, passez à PCN2_C005.

Sinon, passez à PCN2_D003.

PCN2_D003 Si DV_PMKPROXY=1, DT_AVEZVOUST = 'FNAME a-t-il'.

Sinon, DT_AVEZVOUST = 'Avez-vous'.

PCN2_Q003 [FNAME a-t-'il/Avez-vous] une assurance qui couvre en totalité ou en

partie les frais de [ses/^VOS] médicaments sur ordonnance? Veuillez inclure tout régime d'assurance privé, gouvernemental ou payé par

l'employeur.

1 Oui 2 Non

NSP, RF

Traitement: Si DOINS = 1 et DOPCN2 = 1, mettre valeur de INS_Q005 dans PCN2_Q003.

Étiquette : Cette variable est semblable à INS_Q005

PCN2_C005 Si DOPEX = 1 ET (DV_PMKPROXY = Blank (adultes) ET PROXYMODE = 2),

passez à PCN2_C010B. Sinon, passez à PCN2_Q005.

PCN2 Q005 Au cours des 12 derniers mois, [est-il arrivé à ^FNAME/est-il arrivé à

^FNAME ou à vous/vous est-il arrivé] de ne pas faire remplir [son/votre] ordonnance, de ne pas aller chercher [son/votre] médicament prescrit ou de sauter des doses de [son/votre]

médicaments à cause des coûts?

2022-02-17 Page 339 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Si quelqu'un répond pour le compte d'un enfant, veuillez vous assurer qu'on ne considère que l'ordonnance de cet enfant. Si le répondant sélectionné est un enfant, veuillez inclure la décision prise par un parent ou quelqu'un dans le ménage pour le compte de l'enfant.

1 Oui

2 **Non**

3 Sans objet, [il n'a/elle n'a/je n'ai] pas eu d'ordonnance à remplir au cours des 12 derniers mois.

NSP, RF

Traitement: Si DOPEX = 1 ET DOPCN2 = 1 ET DV_PMKPROXY = Blank ET PROXYMODE = 2, mettre la

valeur de PEX_Q090 dans PCN2_Q005.

Étiquette : Cette variable est semblable à PCN2_Q005 en 2018. Par contre, elle prend

maintenant en considération l'information de PEX_Q090. PEX n'a pas été demandé

en 2018.

PCN2_E005 Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a

été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si PCN2_Q005 = 3 (pas

d'ordonnance au cours des 12 derniers mois) et PRM_Q035 in (2, 3) (analgésiques

prescrits au cours des 12 derniers mois).

PCN2_C010A Si PCN2_Q005 = 3, passez à PCN2_END.

Sinon, passez à PCN2_D010.

PCN2_C010B Si DV_PMKPROXY = Blank (adults) ET PEX_Q090 = 3, passez à

PCN2_END.

Sinon, passez à PCN2_D010.

PCN2 D010 Si DV_PMKPROXY = BLANK ET PROXYMODE = 2 ET DOPEX = 1,

DT_SKIPDOSEF = "Nous vous avons demandé plus tôt si vous aviez sauté des doses ou omis de faire exécuter une ordonnance à cause

du coût des médicaments'".

PCN2_Q010 ['Nous vous avons demandé plus tôt si vous aviez sauté des doses ou

omis de faire exécuter une ordonnance à cause du coût des médicaments"]. Au cours des 12 derniers mois, [est-il arrivé à

^FNAME/est-il arrivé à ^FNAME ou à vous/vous est-il arrivé] de réduire la dose de [ses/vos] propres médicaments ou d'attendre de faire

remplir [son/votre] ordonnance à cause du coût?

2022-02-17 Page 340 - 369

<u>INTERVIEWEUR</u>: Si le répondant sélectionné est un enfant, veuillez inclure la décision prise par un parent ou quelqu'un dans le ménage pour le compte de l'enfant.

1 Oui

2 Non

3 Sans objet, [il n'a/elle

n'a/je n'ai] pas eu

d'ordonnance à remplir au cours

des 12 derniers mois.

NSP, RF

Étiquette :

Cette variable est semblable à PCN2_Q010 en 2018.

La dernière catégorie (S/O) a été rajoutée parce que le patron de saut a changé,

et PEX est maintenant demandé en 2019.

PEX n'a pas été demandé en 2018.

PCN2_END

2022-02-17 Page 341 - 369

Sécurité alimentaire (FSC)

Contenu optionnel Ontario, Manitoba,

Saskatchewan, Alberta, Yukon, Territoires du Nord-Ouest, Nunavut, Terre-Neuve-et-Labrador, Île-du-Prince-Édouard,

Nouvelle-Écosse, Nouveau-

Brunswick, Québec

Aperçu:

Cette section comporte des questions qui interrogent les répondants afin de savoir si quelqu'un dans le ménage a fait face aux problèmes associés à la sécurité alimentaire au cours des 12 derniers mois (l'habileté d'acheter suffisamment d'aliments nutritifs). On pose aussi aux répondants des questions précises à propos des actions et des besoins des adultes qui sont responsables des enfants.

Même les ménages qui semblent avoir des revenus élevés peuvent avoir des contraintes budgétaires qui peuvent rendre l'achat d'aliments nutritifs difficile. Ces questions seront posées à tous les répondants, sans égard au revenu.

Nota: Ce module devrait être posé à un membre responsable du ménage. Les personnes âgées de 18 ans et plus sont considérées comme étant adultes. Les adolescents âgés de 16 et 17 ans vivant avec de la parenté sont considérés comme enfant; tous les autres sont considérés comme adultes.

FSC_BEG

Contenu optionnel

Variables externes requises:

DOFSC: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

DV_PMKProxy: identifacteur du PMK du bloc PMK

DV_HHSIZE: Taille du ménage

DV_DHHDLVG : Dispositions de vie du répondant sélectionné du bloc

RNC

DV_YOUNGKIDS : nombre de personnes âgée de 0 à 15 dans le ménage

DV_OLDERKIDS: nombre de personnes âgée de 16 à 17 dans le ménage qui vivent avec un parent plus âgé

DV_YOUNGADULTS : nombre de personnes âgée de 16 à 17 dans le ménage qui ne vivent pas avec un parent plus âgé

DV_ADULTS : nombre de personnes âgée de 18 ans et plus dans le

ménage

DV_CHILDFNAME : prénom de l'enfant dans les ménages avec un seul enfant

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

2022-02-17 Page 342 - 369

_		
$Pr \cap C$	rammeur	•
1100	11 41 1 11 11 15 01	

La variable DV_DHHDLVG décrit les liens familiaux qui existent entre le répondant sélectionné et le reste des membres de son ménage.

Tous les relations avec le répondant sélectionné dans chaque échantillon (les relations du répondant sélectionné avec chaque membre de son ménage) sont utilisés pour créer cette variable.

Dérive DV_OLDERKIDS et DV_YOUNGADULTS avant que le module en utilisant:

Si DV_HHSIZE=1 et AGE<18, DV_OLDERKIDS=0, DV_YOUNGADULTS=1, DV_ADULTS=0, DV_YOUNGKIDS=0.

Si DV_HHSIZE=1 et AGE>17 puis set DV_ADULTS=1 et DV_OLDERKIDS=0, DV_YOUNGKIDS=0, DV_YOUNGADULTS=0.

Sinon, si DV_HHSIZE=2 ou DV_DHHDLVG dans (2,10), DV_OLDERKIDS = Nombre de personnes âgées de 16 à 17 dans le ménage qui vivent avec un parent plus âgé (basée sur les codes de relations du bloc RNC) DV_YOUNGADULTS = nombre de personnes âgées de 16 à 17 dans le ménage qui ne vivent pas avec un parent plus âgé (basée sur les codes de relations du bloc RNC)

Dériver ces variables en utilisant le même code que l'année dernière.

Sinon, DV_OLDERKIDS= Nombre de personnes âgée de 16 à 17 dans le ménage.

FSC_C001A Si DOFSC = 2, passez à FSC_END. Sinon, passez à FSC_C001B.

FSC_C001B Si DV_PMKProxy = 2, passez à FSC_END.

Sinon, passez à FSC_D010.

FSC_D010 Si DV_HHSIZE = 1, DT_VOUSETAUTRES = 'vous'.

2022-02-17 Page 343 - 369

```
Si DV_HHSIZE = 1, DT_VOUSETAUTRES_C = 'Vous'.
Si DV_HHSIZE <> 1, DT_VOUSETAUTRES = 'vous et les membres de votre
ménage'.
Si DV_HHSIZE <> 1, DT_VOUSETAUTRES_C = 'Vous et les membres de
votre ménage'.
Si DV_OlderKids + DV_YoungKids = 1, DT_NOMENFANT =
'^DV ChildFName'.
Si DV_OlderKids + DV_YoungKids = 1, DT_NEMANGE =
'^DV_ChildFName + ne mangeait'.
Si DV_OlderKids + DV_YoungKids = 1, DT_DESENFANTS =
'^DV_ChildFName + a-t-il(elle)'.
Si DV_OlderKids + DV_YoungKids = 1, DT_DESENFANTS2 =
'^DV_ChildFName'.
Si DV_OlderKids + DV_YoungKids = 1, DT_AUXENFANTS = 'à +
^DV_ChildFName'.
Si DV_OlderKids + DV_YoungKids = 1, DT_LESENFANTS =
'^DV ChildFName + a-t-il(elle)'.
Si DV_OlderKids + DV_YoungKids <> 1, DT_NOMENFANT = 'les enfants'.
Si DV_OlderKids + DV_YoungKids <> 1, DT_NEMANGE = 'Les enfants ne
manaeaient'.
Si DV_OlderKids + DV_YoungKids <> 1, DT_DESENFANTS = 'l'un ou
plusieurs des enfants a-t-il/ont-ils'.
Si DV_OlderKids + DV_YoungKids <> 1, DT_DESENFANTS2 = 'l'un ou
plusieurs des enfants'.
Si DV_OlderKids + DV_YoungKids <> 1, DT_AUXENFANTS = 'aux enfants'.
Si DV OlderKids + DV YounaKids <> 1, DT LESENFANTS = 'les enfants
ont-ils'.
Si (DV Adults + DV YoungAdults) = 1, DT VOUSAUTRESADULTES = 'vous'.
Si (DV_Adults + DV_YoungAdults) = 1, DT_VOUSAUTRESADULTES_C =
Si (DV Adults + DV YoungAdults) <> 1, DT VOUSAUTRESADULTES = 'vous
ou d'autres adultes dans votre ménage'.
Si (DV_Adults + DV_YoungAdults) <> 1, DT_VOUSAUTRESADULTES_C =
'Vous ou d'autres adultes dans votre ménage'.
Les auestions aui suivent concernent la situation alimentaire de votre
ménage au cours des 12 derniers mois. Je vais vous lire plusieurs
```

FSC R010

Les questions qui suivent concernent la situation alimentaire de votre ménage au cours des 12 derniers mois. Je vais vous lire plusieurs énoncés qui pourraient décrire une situation alimentaire pour un ménage. Dites-moi si les énoncés ont <u>souvent</u>, <u>parfois</u> ou <u>jamais</u> été vrais pour [vous/vous et les membres de votre ménage] au cours des 12 derniers mois.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

FSC Q010

Le premier énoncé est : [Vous/Vous et les membres de votre ménage] avez eu peur de manquer de nourriture avant la prochaine rentrée d'argent. Cet énoncé a-t-il <u>souvent</u>, <u>parfois</u> ou <u>jamais</u> été vrai au cours des 12 derniers mois?

```
1 Souvent vrai
2 Parfois vrai
3 Jamais vrai
NSP, RF
```

2022-02-17 Page 344 - 369

FSC_Q015	Toute la nourriture que [vous/vous et les membres de votre ménage] aviez achetée a été mangée et il n'y avait pas d'argent pour en racheter. Cet énoncé a-t-il <u>souvent</u> , <u>parfois</u> ou <u>jamais</u> été vrai au cours des 12 derniers mois?
	1 Souvent vrai 2 Parfois vrai 3 Jamais vrai NSP, RF
FSC_Q020	[Vous/Vous et les membres de votre ménage] n'aviez pas les moyens de manger des repas équilibrés. Cet énoncé a-t-il <u>souvent, parfois</u> ou <u>jamais</u> été vrai au cours des 12 derniers mois?
	1 Souvent vrai 2 Parfois vrai 3 Jamais vrai NSP, RF
FSC_C025	Si (DV_OlderKids + DV_YoungKids > 0), passez à FSC_R025. Sinon, passez à FSC_C035A.
FSC_R025	Maintenant, je vais vous lire quelques énoncés qui pourraient décrire une situation alimentaire pour les ménages avec des enfants.
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Appuyez sur <1> pour continuer.
FSC_Q025	[Vous/Vous ou d'autres adultes dans votre ménage] comptiez seulement sur quelques types d'aliments peu coûteux pour nourrir [^DV_ChildFName/les enfants] parce que vous manquiez d'argent pour acheter de la nourriture. Cet énoncé a-t-il souvent, parfois ou jamais été vrai au cours des 12 derniers mois?
	1 Souvent vrai 2 Parfois vrai 3 Jamais vrai NSP, RF
FSC_Q030	[Vous/Vous ou d'autres adultes dans votre ménage] ne pouviez pas servir des repas équilibrés [à + ^DV_ChildFName/aux enfants], parce que vous n'en aviez pas les moyens. Cet énoncé a-t-il <u>souvent</u> , <u>parfois</u> ou <u>jamais</u> été vrai au cours des 12 derniers mois?
	1 Souvent vrai 2 Parfois vrai 3 Jamais vrai NSP, RF
FSC_C035A	Si ([FSC_Q010 ou FSC_Q015 ou FSC_Q020 ou FSC_Q025 ou FSC_Q030 <= 2] et [DV_OlderKids + DV_YoungKids] > 0), passez à FSC_Q035. Sinon, passez à FSC_C035B.
FSC_C035B	Si ([FSC_Q010 ou FSC_Q015 ou FSC_Q020 ou FSC_Q025 ou FSC_Q030] <= 2), passez à FSC_C040. Sinon, passez à FSC_END.

2022-02-17 Page 345 - 369

FSC_Q035	[^DV_ChildFName + ne mangeait/Les enfants ne mangeaient] pas assez parce que [vous/vous ou d'autres adultes dans votre ménage] n'aviez pas les moyens d'avoir assez de nourriture. Cet énoncé a-t-il souvent, parfois ou jamais été vrai au cours des 12 derniers mois?
	1 Souvent vrai 2 Parfois vrai 3 Jamais vrai NSP, RF
FSC_C040	Si DV_HHSIZE =1 ou (DV_Adults + DV_YoungAdults)=1, passez à FSC_Q040. Sinon, passez à FSC_R040.
FSC_R040	Les questions qui suivent concernent la situation alimentaire au cours des derniers 12 mois pour vous ou d'autres adultes dans votre ménage.
	<u>INTERVIEWEUR</u> : Appuyez sur <1> pour continuer.
FSC_Q040	Au cours des 12 derniers mois, soit depuis ^CURRENTMONTH dernier, avez-[vous/vous ou d'autres adultes dans votre ménage] déjà réduit votre portion ou sauté des repas parce qu'il n'y avait pas assez d'argent pour la nourriture?
	1 Oui 2 Non (Passez à FSC_Q050) NSP, RF (Passez à FSC_Q050)
FSC_Q045	À quelle fréquence est-ce arrivé? Était-ce?
	INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.
	Presque tous les mois Certains mois mais pas tous les mois 1 ou 2 mois seulement
	NSP, RF
FSC_Q050	Au cours des 12 derniers mois, avez-vous (vous-même) déjà mangé moins que vous auriez dû, selon vous, parce qu'il n'y avait pas assez d'argent pour acheter de la nourriture?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
FSC_Q055	Au cours des 12 derniers mois, avez-vous (vous-même) déjà eu faim sans pouvoir manger parce que vous n'aviez pas les moyens d'avoir assez de nourriture?
	1 Oui 2 Non NSP, RF
FSC_Q060	Au cours des 12 derniers mois, avez-vous (vous-même) déjà perdu du poids parce que vous n'aviez pas assez d'argent pour la nourriture?

2022-02-17 Page 346 - 369

	1 Oui 2 Non NSP, RF	
FSC_C065	Si (FSC_Q035 = 1 or 2) ou (FSC_Q040 FSC_Q060 = 1), passez à FSC_Q065. Sinon, passez à FSC_END.	
FSC_Q065	Au cours des 12 derniers mois, vous est-il déjà arrivé à [vous/vous ou d'autres adultes dans votre ménage] de passer une journée entière sans manger parce qu'il n'y avait pas assez d'argent pour la nourriture?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à FSC_C075) (Passez à FSC_C075)
FSC_Q070	À quelle fréquence est-ce arrivé? É	Était-ce?
	INTERVIEWEUR : Lisez les catégories d	au répondant.
	Presque tous les mois Certains mois mais pas tous les mois 1 ou 2 mois seulement NSP, RF	
FSC_C075	Si DV_OlderKids + DV_YoungKids <> Sinon, passez à FSC_END.	0, passez à FSC_R075.
FSC_R075	Maintenant, quelques questions cor pour les enfants de votre ménage.	ncernant la situation alimentaire
	INTERVIEWEUR : Appuyez sur <1> po	ur continuer.
FSC_Q075	Au cours des 12 derniers mois, avez dans votre ménage] déjà réduit la p ou plusieurs des enfants] parce qu'i la nourriture?	oortion de [^DV_ChildFName/l'un
	1 Oui 2 Non NSP, RF	
FSC_Q080	Au cours des 12 derniers mois, [^DV_ChildFName + a-t-il(elle)/l'un ou plusieurs des enfants a-t-il/ont-ils] déjà sauté des repas parce qu'il n' avait pas assez d'argent pour la nourriture?	
	1 Oui 2 Non NSP, RF	(Passez à FSC_Q090) (Passez à FSC_Q090)
FSC_Q085	À quelle fréquence est-ce arrivé? É	tait-ce?

2022-02-17 Page 347 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

Presque tous les mois

2 Certains mois mais pas

tous les mois

3 1 ou 2 mois seulement

NSP, RF

FSC_Q090

Au cours des 12 derniers mois, [^DV_ChildFName + a-t-il(elle)/les enfants ont-ils] déjà eu faim mais vous n'aviez pas les moyens d'avoir plus de nourriture?

1 Oui 2 Non NSP, RF

FSC_Q095

Au cours des 12 derniers mois, [^DV_ChildFName + a-t-il(elle)/l'un ou plusieurs des enfants a-t-il/ont-ils] déjà passé une journée entière sans manger parce qu'il n'y avait pas assez d'argent pour la nourriture?

1 Oui 2 Non NSP, RF

FSC_END

2022-02-17 Page 348 - 369

Renseignements administratifs (ADM)

Contenu de base

Aperçu:

Ce module est pour informer les répondants que les renseignements qu'ils ont fournis pourraient être combinés avec d'autres données. On leur demande de nous donner leur numéro provincial ou territorial d'assurance-maladie.

On demande également aux répondants de donner leur permission pour partager leurs données rapportées ainsi que leurs renseignements de revenus avec les partenaires de santé.

L'intervieweur doit ensuite fournir d'autres renseignements. S'il s'agit d'une IPAO, il faut indiquer si l'interview a eu lieu sur place ou par téléphone. Dans le cas de tous les répondants, il faut indiquer dans quelle langue l'interview a eu lieu, si le répondant a fourni les renseignements tout seul et, dans la négative, si cela a eu un effet sur ses réponses.

ADM_BEG

Contenu de base

Variables externes requises:

DOADM: indicateur pour rendre actif le bloc du fichier échantillon.

 $\label{eq:proxymode} \mbox{{\tt PROXYMODE}}: \mbox{{\tt identificateur}} \mbox{{\tt d'interview}} \mbox{{\tt par}} \mbox{{\tt procuration}} \mbox{{\tt du}} \mbox{{\tt bloc}} \mbox{{\tt GR}}.$

DV_PMKProxy: identificateur du PMK du bloc PMK. PROV: Province de résidence du module Entrée.

TAXFLAG: indicateur de la possibilité d'apparier avec les données de taxes; basé sur la valeur de M152 dans le fichier Unitinfo.

LMAM_Q01: Travaillé la semaine dernière

LMAM_Q02: Absent du travail la semaine dernière

DV_HHSIZE : Nombre de personnes dans le ménage calculé dans

l'entrée

CURRENTYEAR : l'année de collecte PLATFORM : Le mode de collection

La variable PLATFORM est définie comme tCaseType et a 3 catégories de réponse:

0. CTCAPI

1. CTCATI

2. CTCATIDwelling

PE_Q01: prénom du répondant spécifique du bloc USU

PE_Q02: nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

Traitement:

Si CAPI (Caseman) alors PLATFORM = 0

Si CATI:

Si mode = 1 et CaseFlag1 = 0 alors PLATFORM = 2 (CATI Dwelling) Sinon, PLATFORM = 1 (ACE - les répondants de 12 à 17 ans)

2022-02-17 Page 349 - 369

ADM_C001A Si DOADM = 2, passez à ADM_END.

Sinon, passez à ADM_C001B.

ADM_C001B Si DV_PMKProxy = 2, passez à ADM_END.

Sinon, passez à ADM_C001C.

ADM_C001C Si TAXFLAG=1, passez à ADM_D001A.

Sinon, passez à ADM_B001.

ADM_B001 Appelez le sous-bloc « Revenu » (INC).

ADM_D001A Si PROV = 60, 61 ou 62, DT_PROVTERRF = 'territorial'.

Sinon, DT_PROVTERRF = 'provincial'.

ADM D001B Si PROV = 24, DT STAT F = 'Statistique Canada, votre ministère

provincial de la santé et l'Institut de la statistique du Québec'. Sinon, DT STAT F = 'Statistique Canada et votre ministère de la santé

[territorial/provincial]'.

ADM D001C Si DV PMKProxy=1, DT REPONSE = 'vos réponses et celles de ^FNAME'.

Sinon, DT_REPONSE = 'vos réponses '.

ADM_Q005 Statistique Canada va combiner [vos réponses et celles de

^FNAME/vos réponses] avec de l'information des renseignements tirés des dossiers fiscaux de tous les membres de votre ménage. ^DT_Stat_F pourraient également ajouter des renseignements provenant d'autres

enquêtes ou sources administratives.

INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer, à moins que le répondant ne veuille pas avoir ses réponses combinées avec d'autres données. Les renseignements administratifs pourraient inclure des données portant sur l'utilisation passée et courante des services de santé, par exemples les consultations dans les hôpitaux, les cliniques et les bureaux de médecins.

1 Continuer (Passez à

ADM_D010A)

2 Répondant ne veut pas

que ses réponses soient

combinées avec d'autres sources

3 Autre [p. ex. le répondant (Passez à ADM_END)

a raccroché, interview interrompue ou en suspens] (NSP, RF ne sont pas permis)

Passez à ADM_C025A

ADM D010A Si PROV = 10, DT PROVINCEF = 'de Terre-Neuve-et-Labrador'.

2022-02-17 Page 350 - 369

```
Si PROV = 11, DT_PROVINCEF = 'de l'Île-du-Prince-Édouard'.
                                  Si PROV = 12, DT_PROVINCEF = 'de la Nouvelle-Écosse'.
                                  Si PROV = 13, DT_PROVINCEF = 'du Nouveau-Brunswick'.
                                  Si PROV = 24, DT_PROVINCEF = 'du Québec'.
                                  Si PROV = 35, DT_PROVINCEF = 'de l'Ontario'.
                                  Si PROV = 46, DT_PROVINCEF = 'du Manitoba'.
                                  Si PROV = 47, DT_PROVINCEF = 'de la Saskatchewan'.
                                  Si PROV = 48, DT_PROVINCEF = 'de l'Alberta'.
                                  Si PROV = 59, DT_PROVINCEF = 'de la Colombie-Britannique'.
                                  Si PROV = 60, DT PROVINCEF = 'du Yukon'.
                                  Si PROV = 61, DT_PROVINCEF = 'des Territoires du Nord-Ouest'.
                                  Si PROV = 62, DT_PROVINCEF = 'du Nunavut'.
ADM_D010B
                                  Si PROXYMODE = 1 ou DV_PMKProxy=1, DT_NUMASS = 'Est-ce que
                                  ^{\text{FNAME}} a'.
                                  Sinon, DT_NUMASS = 'Avez-vous'.
ADM_D010C
                                  Si DV_PMKProxy = 1, DT_VOTRE1 = 'son'.
                                  Sinon, DT_VOTRE1 = 'votre'.
ADM_Q010
                                  En ayant un numéro provincial ou territorial d'assurance maladie, nous
                                  pourrons plus facilement jumeler nos données à ces autres
                                  renseignements.
                                  [Est-ce que ^FNAME a/Avez-vous] un numéro d'assurance-maladie
                                  Ide Terre-Neuve-et-Labrador/de l'Île-du-Prince-Édouard/de la
                                  Nouvelle-Écosse/du Nouveau-Brunswick/du Québec/de l'Ontario/du
                                  Manitoba/de la Saskatchewan/de l'Alberta/de la Colombie-
                                  Britannique/du Yukon/des Territoires du Nord-Ouest/du Nunavut]?
                                                                     (Passez à ADM_D020)
                                          Oui
                                  2
                                          Non
                                  NSP, RF
                                                                     (Passez à ADM_C025A)
                                  De quelle province ou territoire est [son/votre] numéro d'assurance-
ADM Q015
                                  maladie?
                                  10
                                          Terre-Neuve-et-Labrador
                                  11
                                          Île-du-Prince-Édouard
                                  12
                                          Nouvelle-Écosse
                                          Nouveau-Brunswick
                                  13
                                  24
                                          Québec
                                  35
                                          Ontario
                                          Manitoba
                                  46
                                  47
                                          Saskatchewan
                                  48
                                          Alberta
                                  59
                                          Colombie-Britanniaue
                                  60
                                          Yukon
                                          Territoires du Nord-Ouest
                                  61
                                  62
                                          Nunavut
                                          N'a pas un numéro
                                  88
                                  d'assurance-maladie canadien
```

Passez à ADM_D020

NSP, RF

2022-02-17 Page 351 - 369

ADM_E015	La province sélectionnée est la même province de la dernière
	question, pour laquelle le répendant a dit qu'ils p'ent pas un pur

question, pour laquelle le répondant a dit qu'ils n'ont pas un numéro

d'assurance-maladie.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si ADM_Q010 = 2 et ADM_Q015 =

PROV.

ADM_D020 Si PROV=10 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 10

Si PROV=11 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 11
Si PROV=12 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 12
Si PROV=13 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 13
Si PROV=24 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 24
Si PROV=35 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 35
Si PROV=46 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 46
Si PROV=47 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 47
Si PROV=48 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 48
Si PROV=59 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 59
Si PROV=60 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 60
Si PROV=61 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 61
Si PROV=62 et ADM_Q010=1, DV_HNPROV = 62

Sinon, DV HNPROV = ADM Q015

ADM_B020 Faire appel à l'algorithme HN.

ADM_C025A Si ADM_Q005=1 ou TAXFLAG=2, passez à ADM_D025.

Sinon, passez à ADM_B025.

ADM_B025 Appelez le sous-bloc « Revenu » (INC).

ADM_D025 Si ADM_Q005 = 1, DT_SHARE1F = 'les noms, adresses, numéros de

téléphone et les numéros d'assurance maladie ne seront pas fournis'. Sinon, DT_SHARE1F = 'les noms, adresses, numéros de téléphone ne

seront pas fournis'.

ADM_C025B Si PROV = 24 (Québec), passez à ADM_R030.

Sinon, passez à ADM_R025.

ADM_R025 Afin d'éviter la répétition des enquêtes, Statistique Canada a conclu

des ententes pour partager les données que vous avez fournies dans le cadre de cette enquête avec les ministères provinciaux et territoriaux de la santé, Santé Canada et l'Agence de la santé

publique du Canada.

Les ministères provinciaux de la santé peuvent transmettre ces données aux autorités locales de la santé. À l'exception du code postal, [les noms, adresses, numéros de téléphone et les numéros d'assurance maladie ne seront pas fournis/les noms, adresses,

numéros de téléphone ne seront pas fournis].

2022-02-17 Page 352 - 369

INTERVIEWEUR: À l'exception du code postal, les identificateurs personnels (les noms, adresses, numéros de téléphone et numéros d'assurance maladie) ne seront pas fournis à Santé Canada ou à l'Agence de la santé publique du Canada. « Les ministères provinciaux de la santé » incluent les ministères territoriaux de la santé.

Appuyez sur <1> pour continuer.

Passez à ADM_Q035

ADM_R030

Afin d'éviter la répétition des enquêtes, Statistique Canada a conclu des ententes pour partager les données que vous avez fournies dans le cadre de cette enquête avec les ministères provinciaux et territoriaux de la santé, l'Institut de la statistique du Québec, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada.

L'Institut de la statistique du Québec et les ministères provinciaux de la santé peuvent transmettre ces données aux autorités locales de la santé. À l'exception du code postal, [les noms, adresses, numéros de téléphone et les numéros d'assurance maladie ne seront pas fournis/les noms, adresses, numéros de téléphone ne seront pas fournis].

INTERVIEWEUR: À l'exception du code postal, les identificateurs personnels (les noms, adresses, numéros de téléphone et numéros d'assurance maladie) ne seront pas fournis à Santé Canada ou à l'Agence de la santé publique du Canada. « Les ministères provinciaux de la santé » incluent les ministères territoriaux de la santé.

Appuyez sur <1> pour continuer.

ADM_Q035

Ces organisations ont convenu d'assurer la confidentialité des données et de les utiliser uniquement à des fins statistiques.

Acceptez-vous que les données que vous avez fournies soient partagées?

1 Oui 2 Non

NSP, RF

ADM_C037

Si ADM_Q005=2 (n'a pas accepté de combiner) ou ADM_Q035=2, DK, RF (n'a pas accepté de partager) ou PROXYMODE=1, passez à ADM_C040.

Sinon, passez à ADM_D037.

ADM D037

Si PROV=24, DT_STAT2_F = 'ministères provinciaux et territoriaux de la santé, l'Institut de la statistique du Québec, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada'.

Sinon, DT_STAT2_F = 'ministères provinciaux et territoriaux de la santé, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada'.

2022-02-17 Page 353 - 369

ΑĽ	MC	Q	37

Pour réduire le nombre de questions dans le présent questionnaire, Statistique Canada utilisera des renseignements provenant de votre déclaration de revenus envoyée à l'Agence du revenu du Canada. Avec votre consentement, Statistique Canada partagera ces renseignements provenant de votre déclaration de revenus avec [ministères provinciaux et territoriaux de la santé, l'Institut de la statistique du Québec, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada/ministères provinciaux et territoriaux de la santé, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada]. Ces organisations ont accepté de respecter la confidentialité des renseignements et de les utiliser uniquement à des fins statistiques et de recherche.

Autorisez-vous Statistique Canada à partager vos renseignements avec [ministères provinciaux et territoriaux de la santé, l'Institut de la statistique du Québec, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada/ministères provinciaux et territoriaux de la santé, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada]?

<u>INTERVIEWEUR</u>: Les sources de revenus et le revenu personnel total du répondant seront partagés. Pour de l'information plus détaillée à propos des renseignements de revenus qui seront partagés, veuillez vous référer au Glossaire et chercher en utilisant le terme « Partage des renseignements de revenus ».

```
1 Oui
2 Non
NSP, RF
```

ADM C040

Si PLATFORM = 1 ou 2 (CATI: Cas qui ne sont pas dans CASEMAN), passez à ADM_N045. Sinon, passez à ADM_N040.

ADM_N040

<u>INTERVIEWEUR</u>: Cette interview a-t-elle été effectuée au téléphone ou en face à face?

1 Au téléphone 2 En face à face 3 Les deux

(NSP, RF ne sont pas permis)

ADM N045

<u>INTERVIEWEUR</u>: Le répondant était-il seul quand vous avez posé les questions de la composante santé de ce questionnaire?

1 Oui (Passez à ADM_N055) 2 Non

NSP (Passez à ADM_N055)

(RF n'est pas permis)

ADM_N050

INTERVIEWEUR: Pensez-vous que les réponses du répondant ont été biaisées parce qu'une autre personne était là?

1 Oui 2 Non

NSP

(RF n'est pas permis)

2022-02-17 Page 354 - 369

ADM_N055	INTERVIEWEUR : Sélectionnez la langue de l'interview.
	01 Anglais 02 Français 03 Chinois 04 Italien 05 Pendjabi 06 Espagnol 07 Portugais 08 Polonais 09 Allemand 10 Vietnamien 11 Arabe 12 Tagalog (Philippin) 13 Grec 14 Tamoul 15 Cri 16 Afghan (Dari, Pachtou) 17 Cantonais 18 Hindi 19 Mandarin 20 Persan (Farsi, Dari, Tajiki) 21 Russe 22 Ukrainien 23 Ourdou 24 Inuktitut 90 Autre - Précisez (Passez à ADM_S055) (NSP, RF ne sont pas permis)
ADM_S055	(Sélectionnez la langue de l'interview.) INTERVIEWEUR: Précisez.
	(80 espaces) (NSP, RF ne sont pas permis)

ADM_END

2022-02-17 Page 355 - 369

Vérification des numéros de carte santé (HN)

Contenu de base

Aperçu: Ceci est le sous-bloc «Vérification des numéros de carte santé » du

bloc ADM.

HN_BEG Contenu de base

Variables externes requises:

DV_HNPROV: Province de numéro d'assurance-maladie du

répondant

DV_SEX: Le genre ou sexe à la naissance du répondant DV_PMKProxy: identificateur d'une PMR du bloc PMK

DV_HNGood: indicateur oui/non créé par l'algorithme de validation

HN.

Programmeur: Dérive l'indicateur DV_HNGood à partir de l'algorithme de validation HN.

HN_D001A Si DV_HNPROV=10, DT_HNPROVF = 'de Terre-Neuve-et-Labrador'.

Si DV_HNPROV=11, DT_HNPROVF = 'de l'Île-du-Prince-Édouard'. Si DV_HNPROV=12, DT_HNPROVF = 'de la Nouvelle-Écosse'. Si DV_HNPROV=13, DT_HNPROVF = 'du Nouveau-Brunswick'.

Si DV_HNPROV=24, DT_HNPROVF = 'du Québec'.
Si DV_HNPROV=35, DT_HNPROVF = 'de l'Ontario'.
Si DV_HNPROV=46, DT_HNPROVF = 'du Manitoba'.
Si DV_HNPROV=47, DT_HNPROVF = 'de la Saskatchewan'.

Si DV HNPROV=48, DT HNPROVF = 'de l'Alberta'.

Si DV HNPROV=59, DT HNPROVF = 'de la Colombie-Britannique'.

Si DV_HNPROV=60, DT_HNPROVF = 'du Yukon'.

Si DV_HNPROV=61, DT_HNPROVF = 'des Territoires du Nord-Ouest'.

Si DV_HNPROV=62, DT_HNPROVF = 'du Nunavut'.

HN_D001B Si DV_HNPROV=10, DT_HNPROV2F = 'À Terre-Neuve-et-Labrador'.

Si DV_HNPROV=11, DT_HNPROV2F = 'À l'Île-du-Prince-Édouard'. Si DV_HNPROV=12, DT_HNPROV2F = 'En Nouvelle-Écosse'. Si DV_HNPROV=13, DT_HNPROV2F = 'Au Nouveau-Brunswick'.

Si DV_HNPROV=24, DT_HNPROV2F = 'Au Québec'.
Si DV_HNPROV=35, DT_HNPROV2F = 'En Ontario'.
Si DV_HNPROV=46, DT_HNPROV2F = 'Au Manitoba'.
Si DV_HNPROV=47, DT_HNPROV2F = 'En Saskatchewan'.

Si DV_HNPROV=48, DT_HNPROV2F = 'En Alberta'.

Si DV_HNPROV=59, DT_HNPROV2F = 'En Colombie-Britannique'.

Si DV_HNPROV=60, DT_HNPROV2F = 'Au Yukon'.

Si DV_HNPROV=61, DT_HNPROV2F = 'Aux Territoires du Nord-Ouest'.

Si DV_HNPROV=62, DT_HNPROV2F = 'Au Nunavut'.

HN_D001C Si DV_HNPROV=10, DT_DIGITSF = 'douze chiffres'.

2022-02-17 Page 356 - 369

	Si DV_HNPROV=11, DT_DIGITSF = 'huit chiffres'. Si DV_HNPROV=12 ou 59, DT_DIGITSF = 'dix chiffres'. Si DV_HNPROV=13, 46, 47, 48 ou 62, DT_DIGITSF = 'neuf chiffres'. Si DV_HNPROV=24, DT_DIGITSF = 'quatre lettres suivies de huit chiffres'. Si DV_HNPROV=35, DT_DIGITSF = 'dix chiffres. Exclure les deux lettres à la fin des cartes d'assurance-maladie vertes'. Si DV_HNPROV=60, DT_DIGITSF = 'neuf chiffres qui commencent par 002'. Si DV_HNPROV=61, DT_DIGITSF = 'une lettre suivie de sept chiffres'.
HN_D001D	Si DV_HNPROV=46, DT_HNSPECF = 'Note : Au Manitoba, les numéros d'assurance-maladie des membres d'une famille peuvent être indiqués sur la même carte. Assurez-vous de saisir le numéro d'assurance-maladie du répondant approprié s'il y en a plus d'un sur la carte.'. Si DV_HNPROV=59, DT_HNSPECF = 'Note : Au Colombie-Britannique, les résidents peuvent avoir un permis de conduire et une carte santé combinée. Si le répondant a une carte combinée, le numéro d'assurance-maladie est situé au dos de la carte au-dessus du code à barres.'. Sinon, DT_HNSPECF = 'nul'.

Si DV_PMKProxy = 1, DT_VOTRE1 = 'son'.

Sinon, DT_VOTRE1 = 'votre'.

HN_Q005 Quel est [son/votre] numéro d'assurance-maladie?

HN_D001E

2022-02-17 Page 357 - 369

INTERVIEWEUR: Inscrivez un numéro d'assurance-maladie [de Terre-Neuve-et-Labrador/de l'Île-du-Prince-Édouard/de la Nouvelle-Écosse/du Nouveau-Brunswick/du Québec/de l'Ontario/du Manitoba/de la Saskatchewan/de l'Alberta/de la Colombie-Britannique/du Yukon/des Territoires du Nord-Ouest/du Nunavut]. [À Terre-Neuve-et-Labrador/À l'Île-du-Prince-Édouard/En Nouvelle-Écosse/Au Nouveau-Brunswick/Au Québec/En Ontario/Au Manitoba/En Saskatchewan/En Alberta/En Colombie-Britannique/Au Yukon/Aux Territoires du Nord-Ouest/Au Nunavut], le numéro d'assurance-maladie est composé de [douze chiffres/huit chiffres/dix chiffres/neuf chiffres/quatre lettres suivies de huit chiffres/dix chiffres. Exclure les deux lettres à la fin des cartes d'assurance-maladie vertes/neuf chiffres qui commencent par 002/une lettre suivie de sept chiffres]. N'inscrivez pas d'espaces, traits d'union ou virgules entre les numéros.

[Note: Au Manitoba, les numéros d'assurance-maladie des membres d'une famille peuvent être indiqués sur la même carte. Assurez-vous de saisir le numéro d'assurance-maladie du répondant approprié s'il y en a plus d'un sur la carte./Note: Au Colombie-Britannique, les résidents peuvent avoir un permis de conduire et une carte santé combinée. Si le répondant a une carte combinée, le numéro d'assurance-maladie est situé au dos de la carte au-dessus du code à barres./nul]

(12 espaces)

NSP, RF

Traitement : Cette variable se rattache à LNK_HN à la diffusion.

Programmeur: La réponse peut seulement être d'une longueur maximum correspondant à la

variable DV_HNPROV.

HN_E005A Un numéro d'assurance-maladie invalide a été inscrit. S.V.P. retournez

et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV =

(10,11,12,13,35,46,47,48) et HN_Q005 est composé complètement des zéros

HN E005B Numéro d'assurance-maladie doit être composé de 12 caractères

numériques.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=10 et (HN_Q005<12

caractères ou HN_Q005 contient un caractère non numérique)

HN_E005C Numéro d'assurance-maladie doit être composé de 8 caractères

numériques.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=11 et (HN_Q005<>8

caractères ou HN_Q005 contient un caractère non numérique)

HN_E005D Numéro d'assurance-maladie doit être composé de 10 caractères

numériques.

2022-02-17 Page 358 - 369

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=12,35 et

(HN_Q005<>10 caractères ou HN_Q005 contient un caractère non numérique)

HN_E005E Numéro d'assurance-maladie doit être composé de 9 caractères

numériques.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=13,46,47,48,60,62 et

(HN_Q005<>9 caractères ou HN_Q005 contient un caractère non numérique)

HN_E005F Numéro d'assurance-maladie doit être composé de 12 caractères.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=24 et HN_Q005<12

caractères

HN_E005G Les quatre premiers caractères doivent être alphabétiques.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=24 et HN_Q005=12

caractères et un ou plus des quatres premiers caractères est numérique.

HN_E005H Les huit derniers caractères doivent être numériques.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=24 et HN_Q005=12

chiffres et les quatre premiers caractères sont alphabétiques et un ou plus des huit

dernier n'est pas numérique.

HN_E0051 Le premier caractère du numéro d'assurance-maladie doit être 9.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=59 and premier

caractère de HN_Q005 n'est pas 9.

HN_E005J Numéro d'assurance-maladie doit être composé de 10 caractères

numériques.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=59 et premier

caractère du HN_Q005=9 et (HN_Q005<>10 caractères ou HN_Q005 contient un

caractère non numérique)

HN_E005K Les trois premiers chiffres doivent être 002.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=60 et HN_Q005=9

caractères numériques et les trois premiers caractères ne sont pas 002

HN_E005L Numéro d'assurance-maladie doit être composé de 8 caractères.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=61 et HN_Q005<>8

caractères.

HN_E005M Le premier caractère doit être alphabétique.

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=61 et HN_Q005=8

caractères et le premier caractère n'est pas alphabétique.

HN_E005N Un numéro d'assurance-maladie invalide a été inscrit. S.V.P. retournez

et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=61 et HN_Q005=8

caractères et le premier caractère est alphabétique mais pas dans la valide série.

HN_E005O Les sept derniers caractères doivent être numériques.

2022-02-17 Page 359 - 369

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=61 et HN_Q005=8

caractères et le premier caractère de HN_Q005 est une lettre valide et un ou plus

des sept dernier n'est pas numérique

HN_E005P Le premier caractère du numéro d'assurance-maladie doit être 1.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNPROV=62 et HN_Q005=9

caractères et le premier caractère n'est pas 1

HN_E005Q Un numéro d'assurance-maladie invalide a été inscrit. S.V.P. retournez

et corrigez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si DV_HNGood=No

HN_END

2022-02-17 Page 360 - 369

Revenu (INC)

Contenu de base

Aperçu:

Dans ce module, on demande aux répondants de déclarer le montant de leur revenu du ménage, toutes les sources de revenu, ainsi que les principales sources de leur revenu du ménage au cours de la dernière année civile. On demande aussi aux répondants si le revenu total du ménage comprend des prestations pour personnes handicapées, pour certains types de revenus.

Le revenu est un sujet délicat, mais les renseignements à ce sujet sont très importants pour étudier le rapport entre le revenu et la santé.

Bien que de nombreux coûts liés aux soins de santé soient couverts par l'assurance au Canada, le revenu joue encore un rôle important dans l'état de santé des personnes. Les personnes dans les ménages ayant des revenus moindres sont plus sujettes à un état de santé moins bon. Les personnes dans les ménages ayant différents niveaux de revenu ont également tendance à utiliser le système de soins de santé de manière différente.

INC_BEG

Contenu de base

Variables externes requises:

LMAM_Q01: Travaillé la semaine dernière

LMAM_Q02 : Absent du travail la semaine dernière

PROXYMODE: identificateur d'interview par personne interposée du

bloc GR.

PROXYSEX : sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non

par personne interposée

DV_PMKProxy: identificateur du PMK du bloc PMK

CURRENTYEAR: l'année de collecte

PE_Q01 : prénom du répondant spécifique du bloc USU PE_Q02 : nom de famille du répondant spécifique du bloc USU

Afficher à l'écran:

Affichez PE_Q01 et PE_Q02 séparés par un espace sur la barre de titre

INC_C001B Si DV_PMKProxy = 2, passez à INC_END.

Sinon, passez à INC_D001.

INC_D001 DV_PASTYEAR = CURRENTYEAR [minus] 1 {(p. ex., 2008 - 1 = 2007)}.

Même si la plupart des dépenses liées aux services de santé sont couvertes par l'assurance-maladie, il existe un lien important entre la santé et le revenu. Soyez assuré que, comme tous les autres renseignements que vous avez fournis, ces réponses demeureront

strictement confidentielles.

INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer.

2022-02-17 Page 361 - 369

INC	Q005
11 10	QUUU

Règle:

Si l'on pense au revenu total pour tous les membres de votre ménage, quelles en ont été les sources au cours de l'année se terminant le 31 décembre ^DV PASTYEAR?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant. Choisissez toutes les réponses appropriées.

01 Salaires et traitements 02 Revenu d'un travail

autonome

Dividendes et intérêts (p. 03 ex. sur obligations, épargnes) Prestations d'assurance-04 emploi

05 Indemnités d'accident du

travail

Prestations du Régime de 06 (Passez à INC_Q010)

pensions du Canada ou du Régime des rentes du Québec Pensions de retraite d'un employeur et rentes

REER/FERR (régime enregistré d'épargneretraite/fonds enregistrés de revenu de retraite)

Sécurité de la vieillesse et Supplément de revenu garanti

Allocations municipales (Passez à INC_Q010)

ou provinciales d'aide sociale ou de bien-être

Prestations fiscales pour 11 enfants ou allocations familiales 12 Pension alimentaire aux

enfants

Pension alimentaire au 13 conjoint(e)

Autre (p. ex. revenu de 14 location, bourse d'études)

15 Aucune

NSP, RF (Passez à INC_END)

Passez à INC_C015

INC E005A Vous ne pouvez pas choisir « Aucune » en même temps qu'une autre catégorie. S.V.P., retournez et corrigez.

Déclenchez une vérification avec rejet si INC_Q005 = 15 (Aucune) et une autre

réponse est indiquée en INC_Q005.

INC_E005B Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a

été inscrite. S.V.P., confirmez.

Déclenchez une vérification avec avertissement si (INC_Q005 <> 1 ou 2) et Règle:

 $(LMAM_Q01 = 1 \text{ ou } LMAM_Q02 = 1).$

INC_Q010 Est-ce que ce montant comprend une prestation pour personnes avec

incapacité?

2022-02-17 Page 362 - 369

1 Oui 2 Non NSP, RF

INC_C015 Si l'on indique plus d'une source de revenu à INC_Q005, passez à

NC_Q015.

Sinon, passez à INC_B020.

INC_Q015 Quelle était la principale source de revenu du ménage?

Salaires et traitementsRevenu d'un travail

autonome

03 Dividendes et intérêts (p. ex. sur obligations, épargnes)
04 Prestations d'assurance-emploi

05 Indemnités d'accident

du travail

06 Prestations du Régime de pensions du Canada ou du
Régime des rentes du Québec
07 Pensions de retraite d'un

employeur et rentes

08 REER/FERR (régime enregistré d'épargne-retraite/fonds enregistrés de revenu de retraite)

09 Sécurité de la vieillesse et Supplément de revenu garanti 10 Allocations municipales ou provinciales d'aide sociale ou de bien-être

Prestations fiscales pour enfants ou allocations familiales Pension alimentaire aux

enfants

13 Pension alimentaire au

conjoint(e)

14 Autre (p. ex. revenu de location, bourse d'études)

15 Aucune

NSP, RF

Traitement:

Lors du traitement, si le répondant a déclaré avoir eu une seule source de revenu à

INC_Q005, cette valeur sera attribuée à la variable INC_Q015.

Programmeur: Affichez seulement les catégories de réponse sélectionnées en INC_Q005.

INC_B020 Appelez le sous-bloc « Revenu total du ménage » (THI) du Contenu

harmonisé

INC_E020A Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a

été inscrite. Le répondant a déclaré des sources de revenu à INC_Q005 mais aucune valeur de revenu à été indiqué à THI_Q01.

S.V.P., confirmez.

2022-02-17 Page 363 - 369

Règle : Déclenchez une vérification avec avertissement si (THI_Q01 = 0 et INC_Q005 <> 15

(Aucune))

INC_E020B Une réponse incompatible avec une réponse à une autre question a

été inscrite. Le répondant a déclaré une valeur de revenu à THI_Q01, mais aucune source de revenu n'a été indiquée à INC_Q005. S.V.P.,

confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si (INC_Q005 = 15 et (THI_Q01 > 0 ou

THI_Q02 = 2 ou (THI_Q02 = 1 et THI_Q03 > 1)))

INC_END

2022-02-17 Page 364 - 369

Revenu total du ménage (THI)

Contenu harmonisé

Ceci est la version des ITAO-IPAO du bloc « Revenu total du ménage ». Aperçu:

THI_BEG Variables externes requises:

PROXYSEX: sexe du répondant sélectionné et interview faite ou non

par personne interposée FNAME: prénom du répondant CURRENTYEAR: l'année de collecte

Importer: VOTRE1

BLOC CONTENU HARMONISÉ Programmeur:

Ajouter une instruction de mise en page pour montrer toutes les options de réponse.

THI D01 DV PASTYEAR = CURRENTYEAR [minus] 1

(e.g. 2008 - 1 = 2007)

THI Q01 Maintenant une question sur le revenu total de votre ménage.

> Au meilleur de votre connaissance, à combien estimez-vous le revenu total de tous les membres de votre ménage, provenant de toutes les sources, avant impôts et autres déductions, au cours de

l'année se terminant le 31 décembre ^DV_PASTYEAR?

Le revenu peut provenir de diverses sources comme le travail, les investissements, les pensions ou le gouvernement. Les exemples incluent l'assurance-emploi, l'aide sociale, les prestations fiscales pour enfants et d'autres revenus tels que les pensions alimentaires et le revenu locatif.

INTERVIEWEUR: Les gains en capital ne doivent pas être inclus dans le

revenu du ménage.

|_|_|_|_|_| (MIN: -9 000 000) (MAX: 90 000 000)

NSP, RF

Traitement: Lors du traitement, les réponses à THI_Q01 seront codées aux catégories appropriées

de THI_Q02 àTHI_Q04.

THI E01 Une réponse inhabituelle a été inscrite. S.V.P. confirmez.

Règle: Déclenchez une vérification avec avertissement si THI_Q01 > 250000 ou THI_Q01 < -

150000

Si THI_Q01 = NSP ou RF, passez à THI_Q02. THI_C02

Sinon, passez à THI_END.

THI_Q02 Pouvez-vous estimer dans lequel des groupes suivants se situe le

revenu de votre ménage? Le revenu total du ménage au cours de l'année se terminant le 31 décembre ^DV_PASTYEAR était-il...?

2022-02-17 Page 365 - 369 INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

1 Inférieur à 50 000 \$ (Passez à THI_Q03)

incluant les pertes

de revenu

2 **Égal ou supérieur à 50** (Passez à THI_Q04)

000 \$ NSP, RF

THI_Q03

THI_Q04

Passez à THI_END

Veuillez m'arrêter dès que j'aurai lu la catégorie qui s'applique à votre ménage.

Était-il...?

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

1 Inférieur à 5 000 \$

2 De 5 000 \$ à moins de 10

000\$

3 De 10 000 \$ à moins de

15 000 \$

4 De 15 000 \$ à moins de

20 000 \$

5 **De 20 000 \$ à moins de**

30 000 \$

6 De 30 000 \$ à moins de

40 000 \$

7 De 40 000 \$ à moins de

50 000 \$ NSP, RF

Passez à THI_END

Veuillez m'arrêter dès que j'aurai lu la catégorie qui s'applique à votre ménage.

Était-il...?

2022-02-17 Page 366 - 369

INTERVIEWEUR: Lisez les catégories au répondant.

```
1 De 50 000 $ à moins de 60 000 $
2 De 60 000 $ à moins de 70 000 $
3 De 70 000 $ à moins de 80 000 $
4 De 80 000 $ à moins de 90 000 $
5 De 90 000 $ à moins de 100 000 $
6 De 100 000 $ à moins de 150 000 $
7 150 000 $ ou plus NSP, RF
```

THI_END

2022-02-17 Page 367 - 369

Index des sujets

Accès aux cigarettes chez les jeunes (YAC)	
Activité principale (MAC)	
Activités physiques - adultes 18 ans et plus (PAA)	
Activités physiques pour les jeunes (PAY)	
Âge du répondant (ANC1)	9
Âge sans confirmation (ANC)	
Aide requise - sous-bloc (PN1)	
Attachement au médecin (MDA)	
Autochtone minimal (AMB)	
Besoins de santé non comblés (UCN)	
Besoins perçus de soins (PNC)	
Blessures (INJ)	
Bloc minimal activité sur le marché du travail (LMAM)	
Bloc minimal bien-être subjectif (SLM)	
Bloc minimal immigration (IMM)	
Bloc minimum santé (HM)	
Catégorie de travailleurs (LMA3)	
Changements faits pour améliorer la santé (CIH)	
Comportements sédentaires (SBE)	
Comportements sexuels (SXB)	
Conduite et sécurité (DRV)	
Conduite sous l'influence (DWI)	202
Consommation d'alcool au cours de la dernière semaine (ALW)	
Consommation d'alcool (ALC)	
Consommation de fruits et légumes (FVC)	
Consultations au sujet de la santé mentale (CMH)	
Consultations avec un professionnel de la santé au sujet du tabagisme (SPC)(SPC)	
Contacts avec des professionnels de la santé - bloc rallongé (CP2)	
Contacts avec des professionnels de la santé dentaire (CP3)	
Couverture d'assurance de santé (INS)	
Date (DATE)	
Dépendance à la nicotine (NDE)	
Dépression (DEP)	229
Détails d'activité physique (PAD)	
Éducation - fréquentation scolaire v.1 (ESC1)	
État de santé général (GEN)	
Expériences comme patient (PEX)	
Expériences maternelles (MEX)	
Expériences maternelles - consommation d'alcool (MXA)	
Expériences vécues dans l'enfance (CEX)	
Exposition à la fumée secondaire (ETS)	
Groupe de population (PG)	
Indice de l'état de santé (HUI)	
Industrie (LMA4)	
Interview par personne interposée (GR)	
Jeu de hasard (GAM)	
Langue minimal (LAN)	
L'Échelle de Gravité de Dépendance au cannabis (SDS)	
Lien de parenté sans confirmation (RNC)	
Mammographie (MAM)	
Matrice des relations (REL)	
Méthodes pour cesser de fumer (SCA)	۱۵۱

Nombre habituel d'heures travaillées (LMA6)	307
Ordonnances – non-respect lié aux coûts – version courte (PCN2)	336
Pensées suicidaires et tentatives de suicide (SUI)	
Personne la mieux renseignée au sujet du ménage (PMK)(PMK)	328
Population active (LBF)	293
Problèmes de santé chroniques (CCC)	
Produits alternatifs du tabac (TAL)	105
Professions (LMA5)	304
Provisions sociales (SPS)	241
Renseignements administratifs (ADM)	
Renseignements sociodémographiques (SDC)	310
Revenu (INC)	360
Revenu total du ménage (THI)	364
Santé buccodentaire (OHT)	
Satisfaction à l'égard de la vie (SWL)	
Satisfaction des patients - soins de santé communautaires (PSC)(PSC)	265
Sécurité alimentaire (FSC)	340
Services de soins de santé à domicile - avec soins palliatifs (HMC)	282
Sexe et genre (GDR)	
Soins de santé primaires (PHC)	
Sources de stress (STS)	
Spirométrie (SPI)	
Table de recherche langue (LLU)	
Taille et poids - autodéclarés (HWT)	
Tension artérielle - vérification (BPC)	
Test pap (PAP)	
Tests du cancer du côlon et du rectum (CCT)	
Usage de substances (DRG)	
Usage du tabac (SMK)	
Utilisation d'antibiotiques (AMU)	
Utilisation du cannabis (CAN)	129
Utilisation du Guide alimentaire canadien (FGU)	90
Vaccins contre la grippe (FLU)	205
Vérification des numéros de carte santé (HN)	355

Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) Composante annuelle – 2019-2020 (IPAO/ITAO)

Sortie

Le module suivant n'inclut pas toutes les questions demandées durant la composante Sortie de l'entrevue de l'ESCC. Il présente plutôt ce que nous croyons être d'intérêt pour les utilisateurs de données.

Introduction de Sortie (EI)

EI_R01 Avant de terminer, j'aimerais vous poser quelques questions supplémentaires.

INTERVIEWEUR: Appuyez sur <1> pour continuer.

Permission de partager (PS)

Note: Les questions de Permission de partager (PS) sont demandées pour les entrevues partielles des répondants âgés de 14 ans et plus.

Partage de données – Toutes les provinces (excluant Québec)

PS_R01_1

Pour éviter le chevauchement d'enquête, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données de la présente enquête avec les ministères provinciaux et territoriaux de la santé, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada.

Les ministères provinciaux de la santé peuvent transmettre ces données aux autorités locales de la santé. À l'exception du code postal, les noms, adresses et numéros de téléphone ne seront pas fournis.

Passez à PS Q02

<u>Partage de données – Territoires</u>

PS_R01_2

Pour éviter le chevauchement d'enquête, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données de la présente enquête avec les ministères provinciaux et territoriaux de la santé, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada.

Les ministères provinciaux et territoriaux de la santé peuvent transmettre cette information aux autorités locales de la santé. À l'exception du code postal, les noms, adresses et numéros de téléphone ne seront pas fournis.

Passez à PS_Q02

Partage de données - Québec

PS R03 3

Pour éviter le chevauchement d'enquêtes, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données de la présente enquête avec les ministères provinciaux et territoriaux de la santé, l'Institut de la statistique du Québec, Santé Canada et l'Agence de la santé publique du Canada.

L'institut de la statistique du Québec et les ministères provinciaux de la santé peuvent transmettre cette information aux autorités locales de la santé. À l'exception du code postal, noms, adresses et numéros de téléphone ne seront pas fournis.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) Composante annuelle – 2019-2020 (IPAO/ITAO)

PS_Q02

Ces organisations ont convenu d'assurer la confidentialité des données et de les utiliser uniquement à des fins statistiques.

Consentez-vous au partage de données ?

- 1 Oui
- 2 Non

NSP, RF

Merci (TY3)

TY3_R01

Ceci est la fin de l'enquête. Nous apprécions votre temps et votre participation à l'enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes. Merci.

<u>INTERVIEWEUR</u>: Appuyez sur <1> pour continuer.

Annexe A - L'enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) Aperçu du contenu pour les provinces et territoires - 2019-2020

							2	019-20	20					
Acronyme	Nom du module	TNL (10)	IPE (11)	NÉ (12)	NB (13)	QC (24)	ON (35)	MB (46)	SK (47)	AB (48)	CB (59)	YK ¹ (60)	TNO (61)	NU ¹ (62)
ADM	Renseignements administratifs	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
ALC	Consommation d'alcool	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
ALW	Consommation d'alcool au cours de la dernière semaine					0	0							0
AMU	Utilisation d'antibiotiques	0												
ANC1	Âge du répondant	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
BPC	Tension artérielle - vérification			0										
CAN	Utilisation du cannabis	С	С	C	С	С	C	С	С	С	С	C	С	С
CCC ²	Problèmes de santé chroniques	C/T	C/T	C/T	C/T	C/T	C/T	C/T	C/T	C/T	C/T	C/T	C/T	C/T
ССТ	Tests du cancer du côlon et du rectum									0				0
CEX	Expériences vécues dans l'enfance		0			0	0			0		T	Т	Т
CIH	Changements faits pour améliorer la santé		0			0						0		
СМН	Consultations au sujet de la santé mentale	0		0		0	0	0		0	0	Т	Т	Т
CP2	Contacts avec des professionnels de la santé - bloc rallongé					0						0		0
CP3	Contacts avec des professionnels de la santé dentaire			0								C-S	C-S	C-S
DEP	Dépression							0					0	
DRG	Usage de substances							0	0	0	0			
DRV	Conduite et sécurité										0	0		
DWI	Conduite sous l'influence						0	0			0			
ETS	Exposition à la fumée secondaire				0	0	0		0		0			
FGU	Utilisation du Guide alimentaire canadien	0		0		0								
FLU	Vaccins contre la grippe	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
FSC	Sécurité alimentaire	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0	0	0
FVC	Consommation de fruits et légumes		0	0					0	0			0	
GAM	Jeu de hasard	0												
GEN	État de santé général	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
GDR	Sexe et genre	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
GR	Interview par personne interposée	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
НМС	Services de soins de santé à domicile - avec soins palliatifs	Т	T	T	Т	Т	T	Т	Т	Т	Т	Т	T	Т
HUI	Indice de l'état de santé	T	T	T	T	T	T	T	Т	Т	Т	Т	T	T
HWT	Taille et poids - autodéclarés	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С

Annexe A - L'enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) Aperçu du contenu pour les provinces et territoires - 2019-2020

		2019-2020												
Acronyme	Nom du module	TNL	IPE	NÉ	NB	QC	ON	МВ	SK	AB	СВ	YK ¹	TNO	NU^1
		(10)	(11)	(12)	(13)	(24)	(35)	(46)	(47)	(48)	(59)	(60)	(61)	(62)
INC	Revenu (sous-bloc de ADM)	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
INJ	Blessures							0						
INS	Couverture d'assurance de santé			0				0	0			T	Т	T
LBF	Population active	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
MAC	Activité principale	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
MAM	Mammographie					0	0							0
MDA	Attachement au médecin	0		0	0			0						
MEX	Expériences maternelles				0						0			0
MXA	Expériences maternelles - consommation d'alcool										0			
NDE	Dépendance à la nicotine													0
OHT	Santé buccodentaire											0	0	
PAA	Activités physiques - adultes 18 ans et plus		0						0	0				
PAP	Test pap													0
PAY	Activités physiques pour les jeunes		0						0	0				
PCN2	Ordonnances - non-respect lié aux coûts - version courte											0		
PEX	Expériences comme patient			0						0		Т	Т	Т
PHC	Soins de santé primaires	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
PMK	Personne la mieux renseignée au sujet du ménage	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
PNC	Besoins perçus de soins	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т
PSC	Satisfaction des patients - soins de santé communautaires			0										
REL	Matrice des relations	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
SBE	Comportements sédentaires										0			
SCA	Méthodes pour cesser de fumer								0					0
SDC	Renseignements sociodémographiques	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
SDS	L'échelle de gravité de dépendance au cannabis	T	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т
SMK	Usage du tabac	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С	С
SPC	Consultations avec un professionnel de la santé au sujet du tabagisme											0		
SPI	Spirométrie											0		
SPS	Provisions sociales (réduit)	0			0		0					Т	T	Т

Annexe A - L'enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) Aperçu du contenu pour les provinces et territoires - 2019-2020

			2019-2020											
Acronyme	Nom du module	TNL (10)	IPE (11)	NÉ (12)	NB (13)	QC (24)	ON (35)	MB (46)	SK (47)	AB (48)	CB (59)	YK ¹ (60)	TNO (61)	NU ¹ (62)
STS	Sources de stress						0				0	Т	T	Т
SUI	Pensées suicidaires et tentatives de suicide	Т	Т	T	T	T	T	T	Т	Т	T	T	T	Т
SWL	Satisfaction à l'égard de la vie	0												
SXB	Comportements sexuels	0	0				0	0			0			
TAL	Produits alternatifs du tabac					0					0			0
UCN	Besoins de santé non comblés	0		0	0	0	0	0			0			0
YAC	Accès aux cigarettes chez les jeunes												0	

Légende - T	Légende - Type de contenu							
С	Contenu de base							
C-S	Contenu de base - sélectionné							
Т	Thématique							
0	Optionnel							
(vide)	Optionnel - Non sélectioné							

¹ Les données des répondants vivant dans les territoires sont recueillies tous les ans mais sont diffusées seulement dans les fichiers de deux ans.

² En 2020, le contenu de base de CCC a été demandé dans les provinces et les territoires. Une version plus courte du contenu thématique 1 a été demandée dans les provinces et les territoires; le contenu thématique 2 n'a pas été demandé. Pour des détails, veuillez consulter le tableau CCC à l'annexe B.

Appendix B - canadian Community Health Survey Chronic conditions (CCC) 2019-2020

En 2019 et 2020, le contenu de base de CCC a été demandé dans les provinces et les territoires. Une version plus courte du contenu thématique 1 a été demandée dans les provinces et les territoires; le contenu thématique 2 n'a pas été demandé.

En 2020, une nouvelle question (CCC_190) a été demandée dans les provinces et les territoires. Elle n'est pas diffusée dans les fichiers de deux ans.

	Problèmes de santé chronique (CCC)	Provinces et Territoires				
Question	Concept	Type de contenu	2019	2020	2019-2020	
CCC_005	Douleur articulaire – 30 j	T1	N	N	N	
CCC_010	Symptômes douleurs articulaires – 3 mo	T1	N	N	N	
CCC_015	Fait de l'asthme	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_020	Asthme – a eu des symptômes ou des crises – 12 mo	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_025	Asthme – a pris des médicaments – 12 mo	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_030	Atteint d'une MPOC	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_035	Fait de l'apnée du sommeil	T1	Υ	Υ	Υ	
CCC_040	Souffre d'une scoliose	T1	N	N	N	
CCC_045	Souffre de fibromyalgie	T1	Υ	Υ	Υ	
CCC_050	Souffre d'arthrite (ex. arthrose, arthrite rhumatoide, goutte)	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_055	A des maux de dos (excluant scoliose, fibromyalgie et arthrite)	T1	N	N	N	
CCC_060	Souffre d'ostéoporose	T1	Υ	Υ	Υ	
CCC_065	Fait de l'hypertension	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_070	Hypertension – a pris des médicaments – 1 mo	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_075	A un taux élevé de cholestérol / lipides sanguins	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_080	Taux élevé de cholestérol / lipides – a pris des médicaments – 1 mo	С	Υ	Υ	Υ	
CCC 085	A une maladie cardiaque	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_087	A reçu un diagnostic de maladie cardiaque - vie	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_090	Atteint de troubles dus à un accident vasculaire cérébral	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_095	Atteint du diabète	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_100	Diabète – âge au premier diagnostic	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_105	Diabète – diagnostic – durant grossesse	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_110	Diabète – diagnostic – autre que durant la grossesse	С	Υ	Υ	Υ	
CCC 115	Diabète – temps entre diagnostic et début insuline	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_120	Diabète – prend actuellement de l'insuline	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_125	Diabète – pris pilules pour contrôler niveau de sucre – 1 mo	С	Υ	Υ	Υ	
CCC 130	A un cancer	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_135	A reçu un diagnostic de cancer – vie	С	Υ	Υ	Υ	
	A des migraines	T1	N	N	N	
CCC 145	Atteint d'Alzheimer ou autre démence	С	Υ	Υ	Υ	
CCC_150	A ulcères à l'intestin ou à l'estomac	T2	N	N	N	
CCC 155	A une maladie intestinale (Crohn, colite ulcéreuse, SCI, incontinence)	T2	N	N	N	
CCC 160	Genre de trouble intestinaux	T2	N	N	N	
CCC_165	Fait de l'incontinence urinaire	T2	N	N	N	
CCC_170	A des allergies – a été informé par un professionnel de la santé	T2	N	N	N	
CCC_175	Source(s) d'allergies	T2	N	N	N	
CCC_180	A souffert de rhume des foins ou d'allergie nasale – vie	T2	N	N	N	
CCC_185	Souffre du syndrome de fatigue chronique	T1	Υ	Υ	Υ	
CCC_190	Souffre de sensibilités aux agresseurs chimiques	T1	N	Υ	N	
CCC_195	Atteint trouble de l'humeur (dépression, bipolaire, manie, dysthymie)	С	Υ	Υ	Υ	
CCC 200	Atteint d'un trouble d'anxiété (phobie, TOC, panique)	С	Υ	Υ	Υ	